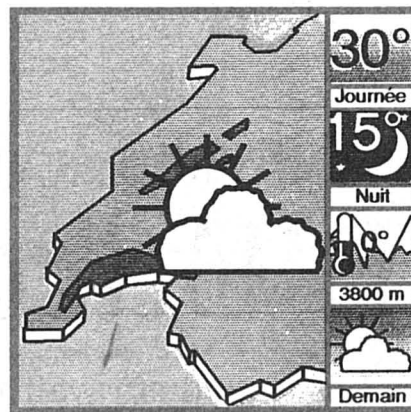


# L'EXPRESS

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL



Météo détaillée en page 32

**ESPAGNE** / Emmenés par Felipe Gonzalez, les socialistes reculent mais gagnent les législatives

## Une victoire personnelle

### La reconquête inachevée

Par Guy C. Menuisier



La droite ne fait plus peur, notaient de nombreux observateurs à la veille des élections générales espagnoles. Le constat doit être nuancé, si l'on en juge d'après les résultats.

Certes, le Parti populaire a sensiblement progressé, au point de priver les socialistes d'une majorité absolue qui pendant dix ans leur a permis de gouverner pratiquement hors de tout contrôle, avec les conséquences que l'on sait sur le plan des mœurs politiques. Le scrutin du 6 juin devrait donc marquer la fin de l'Etat-PSOE. Ce n'est pas rien. Cependant, le leader de la droite modérée, Jose Maria Aznar, visait autre chose qu'un accessit. Sa place de brillant second ne peut que le décevoir, ainsi que les Espagnols qui, donnant foi aux sondages, voyaient déjà le PP aux commandes.

Bien qu'insuffisants, les gains du Parti populaire prouvent la pertinence des choix opérés par sa direction. L'option modérée a payé - en témoigne l'effondrement du Centre démocratique et social (CDS) dont l'électorat a rallié le parti de Jose Maria Aznar.

Pourtant, ce transfert de voix centristes en faveur de la droite ne s'accompagne nullement d'un reflux de la gauche. En pourcentage, la régression du PSOE est faible; elle se trouve même en partie compensée par le gain enregistré par la Gauche unie. D'importantes divergences ont beau séparer ces deux partis, leur interdisant d'envisager sérieusement une alliance gouvernementale, il n'empêche que leur électorat, allant du centre gauche à l'extrême gauche, demeure stable.

La popularité de Felipe Gonzalez n'est sans doute pas étrangère au maintien du PSOE. Mais la persistance de cette popularité, malgré un taux record de chômage et d'embarrassantes affaires de corruption, marque la limite du principe d'alternance. Il existe en effet un vote automatique, indifférent aux données politiques. Ainsi l'autre jour, des Gitans en situation précaire affirmaient bien haut leur intention de voter pour le PSOE, garant à leurs yeux d'une lutte efficace contre le chômage.

Les mythes ont la vie dure, de même que les clichés hérités de la lutte des classes, autrement dit de la guerre civile.

C'est donc à une œuvre de reconquête culturelle, et non plus seulement politique, que devra s'attacher le Partido popular, s'il entend à l'avenir devancer les forces de gauche. Il ne suffit pas que la droite ne fasse plus peur à la petite bourgeoisie, il lui appartient de convaincre les milieux populaires - ceux qui peut-être auraient le plus à gagner d'un tel changement - qu'elle détient des solutions originales et dynamisantes.

La tâche n'est pas insurmontable, d'autant que, pour pouvoir gouverner, Felipe Gonzalez devra se renier un peu plus. Au risque que cette habileté manœuvrière apparaisse à la base socialiste comme une coupable inconstance.

◇ G. C. M.



**FELIPE GONZALEZ** - Avec 38,7% des voix et 159 sièges, le Parti socialiste ouvrier espagnol (PSOE), au pouvoir depuis 1982, a remporté les élections législatives de dimanche. Mais il a perdu 16 sièges et ne disposera pas de la majorité absolue au Parlement. Quant à son adversaire, le Parti populaire, il a réalisé, avec 34,8% des voix et 141 sièges, le meilleur score de son histoire. Le premier ministre a donc commenté la victoire de son parti sans verser dans le triomphalisme. Une victoire qui apparaît d'abord comme celle de Felipe Gonzalez lui-même, relève notre envoyé spécial à Madrid Antonio Rodriguez. Dans un contexte pour le moins difficile, l'entrée en campagne du chef charismatique du PSOE semble en effet avoir joué un rôle décisif dans le résultat de dimanche.

● Lire ci-contre notre commentaire «La reconquête inachevée»

Page 3

### Nouvelles taxes proposées



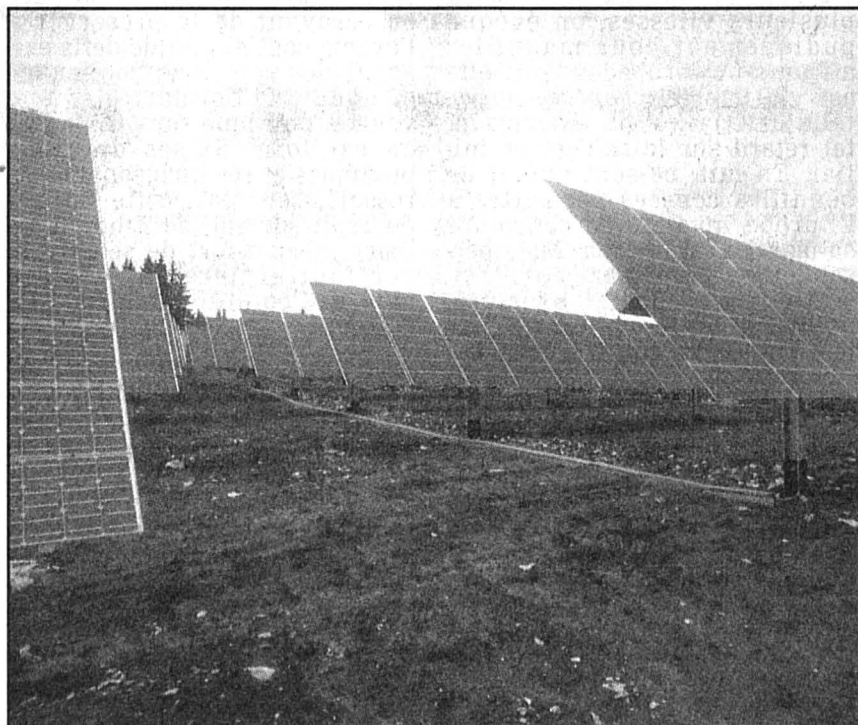
**RUTH DREIFUSS** - Elle a présenté hier son premier projet devant la presse.

Qui utilise des produits polluants doit passer à la caisse. Tel est le principe qui guide le projet de révision de la loi sur l'environnement présenté hier par la conseillère fédérale Ruth Dreifuss. Les taxes incitatives toucheront les composés organiques volatils (colles, peintures, solvants) et l'huile de chauffage la plus chargée de soufre; elles rapporteront 300 millions de francs qui serviront probablement à soulager l'assurance maladie. Pour l'heure, faute de coordination internationale, il n'est pas question d'introduire le fameux écobonus.

Page 6

**SOLAIRE** / Projets neuchâtelois à financer

## Appel aux privés



**PANNEAUX SOLAIRES** - L'Electricité neuchâteloise SA, l'ENSA, a créé hier un club Ensol. L'idée est de permettre à tout un chacun de financer selon ses moyens la construction de nouvelles stations d'électricité solaire dans le canton. Estimant avoir montré l'exemple par la participation de l'ENSA à la station du Mont-Soleil (notre photo) et par la décision de l'Etat de construire deux centrales photovoltaïques dans le cadre des tunnels de la Vue-des-Alpes, les responsables cantonaux de l'énergie en appellent à l'engagement de la population. Répondant aux objectifs d'Energie 2000 en matière de sources renouvelables, la souscription de parts, à environ 60 francs minimum par année, sera ouverte ces prochains jours. Présentation et commentaire sur ce véritable pari.

Pierre Treuthardt - E

Page 9

### CANTON DE NEUCHÂTEL

## Locataires: faire baisser les loyers

L'Association des locataires de Neuchâtel et environs (ANLOCA) a lancé hier une campagne pour une réduction des loyers dans le canton. La baisse du taux hypothécaire à 6%, annoncée le 25 mai par la Banque cantonale neuchâteloise (BCN), doit en effet impliquer une réduction des loyers, a indiqué hier à Neuchâtel le président de l'ANLOCA, Michel Bise, qui pense que la plupart des propriétaires n'appliqueront pas automatiquement une baisse des locations.

Page 9

### VILLE DE NEUCHÂTEL

## Tivoli: le futur exposé

Jusqu'au 25 juin, tous les Neuchâtelois peuvent aller s'informer, au péristyle de l'Hôtel de ville, sur l'important projet urbanistique de Tivoli Sud qui devrait imposer son empreinte à cette partie de la ville. Une exposition y présente, avec plans, photos, dessins et maquettes, les détails de cette réalisation qui coûterait dans les 200 millions et qui est basée en particulier sur la construction de trois tours qui ne font pas l'unanimité.

Page 10

## Excellent score pour de bons comptes 92

Il n'y a pas eu d'hésitation, hier soir, à l'Hôtel de ville: gestion et comptes 1992 ont été approuvés à l'unanimité par un Conseil général conscient que, pour parvenir à boucler cet exercice dans les chiffres noirs, il avait fallu en payer le prix et mettre en place des mesures structurelles pour prolonger les effets de celles d'urgence prises en 1991.

Page 11

### VOTRE SOMMAIRE

- ▶ **LE DÉBAT DES IDÉES** - Page 2.
- ▶ **HORIZONS** - (Suisse, Monde, Entreprendre, Télévision) pages 3-8. Bourse page 7. Solution mot caché page 8.
- ▶ **NEUCHÂTEL** - (Canton, Ville), pages 9-11. A votre service, page 13. Marché de l'emploi pages 14 et 31. Carnet (avis de naissances et de décès), page 15.
- ▶ **RÉGION** - (District de Boudry, Entre-deux-Lacs, Val-de-Travers, Val-de-Ruz, District du Locle, District de La Chaux-de-Fonds, Cantons voisins et Agenda) pages 17-23. Mots croisés page 18. Mot caché page 22.
- ▶ **SPORTS** - Pages 25-29. Annonces Express et feuilleton page 28.
- ▶ **MÉTÉO** - Page 32. Concours page 32.



MAASTRICHT REVU ET CORRIGÉ

## L'Europe à la carte

L'Europe qui effrayait tant les Britanniques et tous les incondionnels de la souveraineté étatique n'est plus que l'ombre d'elle-même.

Par Alain Louyot

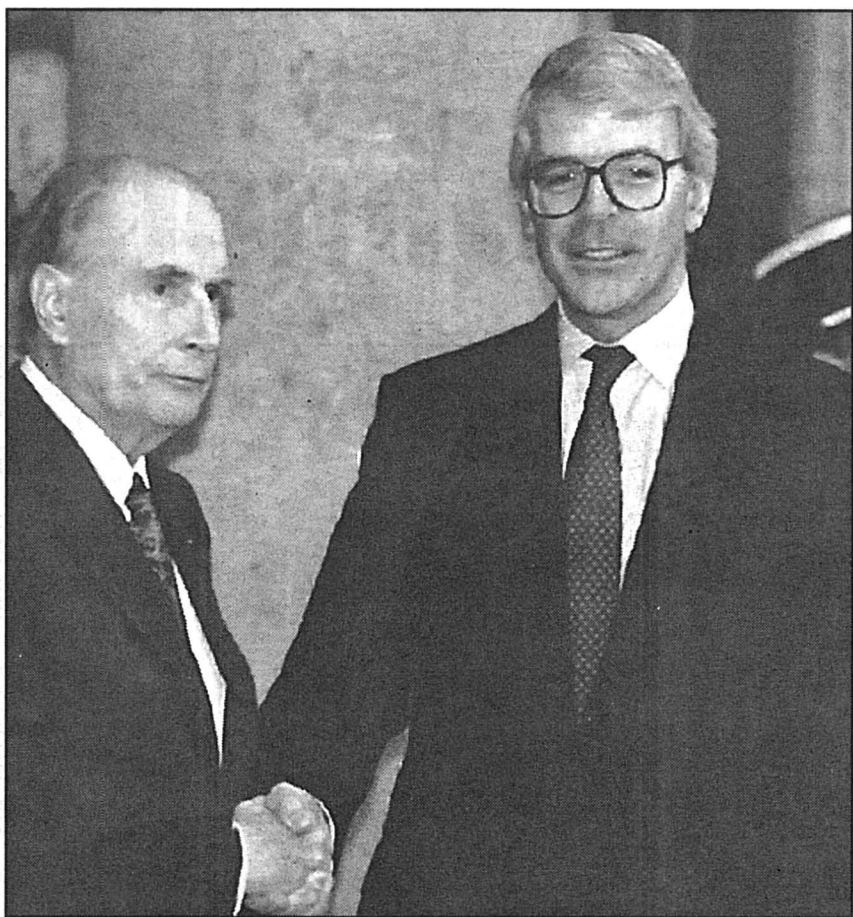
On croit rêver: dans une récente interview, le premier ministre britannique John Major dénonçait la tiédeur des sentiments européens du général De Gaulle! «Non, je ne suis pas gaulliste... Je pense que, dans certains domaines, une autorité européenne est nécessaire», déclarait voici quelques jours le chef du gouvernement conservateur lors d'une visite officielle à Paris. Ses compatriotes insulaires auraient-ils soudain été touchés par la grâce communautaire au lendemain de l'approbation en troisième lecture du traité de Maastricht? Nullement. Et après quelque 600 amendements, il faudra encore bien des joutes oratoires à la Chambre des lords pour arracher la ratification définitive du texte supposé jeter les fondations de l'Europe politique. Et pourtant dans ce contexte encore incertain, Major, à la majorité parlementaire si fragile, ne craint pas de professer sa foi européenne. Il est vrai qu'il ne court plus grand risque...

### Un mal incurable

Car l'Europe qui effrayait tant les Britanniques et tous les incondionnels de la souveraineté étatique n'est plus que l'ombre d'elle-même, une sorte de fantôme qui ne suscite plus que des sarcasmes ou quolibets. Paradoxalement, le traité de Maastricht semble atteint d'un mal incurable au moment même où les Danois viennent enfin de consentir à le ratifier et où les deux Chambres britanniques sont en passe de l'entériner!

Tout s'est ligé contre l'ambitieux projet d'union européenne censé pallier les conséquences déstabilisatrices de l'unification allemande par une construction essentiellement technocratique. La récession en Europe, la montée du chômage, l'inextricable conflit en ex-Yougoslavie, la crise monétaire, les divergences en matière de politique agricole ou d'échanges commerciaux (GATT), le raz-de-marée de l'immigration clandestine sur le Vieux Continent et enfin l'impopularité des gouvernements en place dans nombre des pays membres au moment de la ratification, comme on l'a vu lors du référendum français où le «oui» est passé d'extrême justesse... Résultat: on est passé, ainsi que le constate un éditorialiste du journal italien *Il Sole / 24 Ore*, à une tout autre vision de Maastricht qui «de mère de la nouvelle Europe en devient la marâtre, une espèce de camisole de force dans laquelle tous se sentent entravés et terriblement mal à l'aise».

Du coup, le «ja» que les Danois ont fini par dire lors d'un second référendum de rattrapage ou le «yes» que députés et lords britanniques devraient prononcer en chœur d'ici à l'automne apparaissent des réponses pour le moins ambiguës. Dans le premier cas, la nouvelle version revue et corrigée du traité qui vient d'être



JOHN MAJOR À L'ELYSÉE - On croit rêver.

entérinée à Copenhague avec quelque 57% des votes n'a plus grand-chose à voir avec celle rejetée voici un an par les Danois. Ceux-ci se voient dispensés de la substantifique moelle du texte signé à Maastricht, à savoir la monnaie unique, la défense commune, la coopération policière, la citoyenneté européenne... Dans le même esprit, les Britanniques ont négocié un statut spécial les dispensant d'appliquer le volet social et limitant leur participation à l'union monétaire. «Ja», «Yes», mais seulement à une Europe sur mesure, à la carte, tenant compte des desiderata de chacun.

### Et demain la Suisse...

Afin de camoufler cette Europe supermarché aux aspects peu reluisants et où selon leur humeur les membres ne choisissent que ce qui les tente, des trésors de sémantique ont été réquisitionnés. Ainsi, on la baptise tour à tour d'Europe à géométrie variable, d'Europe à plusieurs vitesses, on évoque pudiquement pour maquiller affronts et dérobades dont elle est victime tel «*opting out*», telle dérogation ou exemption, tel retard sur le calendrier initial. En fait, ce sont autant de béquilles censées permettre à l'Europe invalide de continuer sa marche cahin-caha. Mais personne ne s'y trompe.

Comment, par exemple, oublierait-on les vibrantes professions de foi faites à l'origine

par les locomotives de Maastricht selon lesquelles ce traité d'union était un tout indivisible «à prendre tel quel ou à laisser»? Comment ne s'inquiéterait-on pas dans cette atmosphère défaitiste et délétère de la perspective d'un prochain élargissement? Il est en effet difficilement concevable d'exiger de l'Autriche, de la Suède ou de la Finlande, qui devraient intégrer la Communauté en 1995, davantage de zèle que d'anciens membres comme le Danemark ou la Grande-Bretagne. Et demain la Suisse, si elle confirme sa demande d'adhésion, aura beau jeu d'invoquer sa proverbiale «spécificité» pour réclamer les dérogations qui lui conviennent.

Tout cela ne serait pas si grave si le Vieux Continent n'était pas en réelle difficulté. Et en danger immédiat de déclin. Sortir de la dépression, vaincre le chômage, tenir les monnaies, rééquilibrer les échanges commerciaux, contenir l'immigration et surtout rétablir la paix en essayant de la préserver à l'avenir sont autant de défis exigeant des solutions communes et donc une solidarité et une volonté politique sans faille. On en est loin. Si ses opinions publiques et ses dirigeants ne se ressaisissent pas, cette Europe du repli sur soi, de l'individualisme, risque fort de se retrouver tout entière en «*opting out*» de l'équilibre mondial.

A. L.

COMPRENDRE LE JAPON

## L'héritage des samourais

Il est toujours étonnant de constater, en Europe, comment ceux qui connaissent mal le Japon en ont une image déformée. On peut en trouver l'explication dans le fait que le Japon a été longtemps considéré comme une île séparée du monde et à peine visitée à l'intérieur par des navigateurs.

Par Otto de Habsbourg

Ainsi, les gens se représentent des choses qui souvent n'ont rien à voir avec la réalité. Ceci explique d'ailleurs et en partie l'angoisse existant parfois en face des Japonais. Lorsqu'on les connaît mieux et malgré de grandes différences, il est possible de bien se comprendre avec eux.

Mais voilà qui est difficile s'agissant de l'image du samourai, le guerrier qui a joué un rôle si important dans l'histoire et la culture du Japon. Or, si l'on veut comprendre le Japon, on doit aussi apprendre ce qu'est un samourai. Les samourais peuvent être comparés à nos chevaliers du Moyen Âge. Bienséance, esprit chevaleresque, ainsi que le courage et le sacrifice étaient leur idéal. La grande différence entre l'Europe et le Japon réside dans le fait que chez nous, à la fin de l'époque de la chevalerie, une série de périodes est apparue qui a considérablement modifié notre mentalité. Il n'en fut pas de même au Japon. Le grand changement n'a eu lieu qu'au XIXe siècle, de sorte que la tradition des samourais s'est maintenue jusqu'à notre époque, ce qui ne fut pas le cas pour les chevaliers en Europe, encore moins en Amérique. Cependant, bien des Européens et des Américains ne sont pas capables de comprendre cela. Ils voient devant eux les Japonais habillés comme eux, à l'européenne, et ne se rendent pas compte que les Japonais ont encore un code d'honneur qui reste invisible et fortement ancré dans la population japonaise.

### Honneur et patriotisme

Finalement, ceci conduit à des incompréhensions entre le Japon et le reste du monde industrialisé dans les questions de politique extérieure. Un exemple typique: les tentatives de la République fédérale allemande de permettre aux Japonais de s'immiscer dans l'économie russe en Sibérie. L'argument toujours évoqué: là se trouvent toutes les matières premières dont le Japon a besoin. C'est pourquoi il eût fallu construire un espace économique pour le futur. Sur le papier, en théorie cela paraît logique. D'où l'étonnement douloureux de certains politiciens européens lorsqu'ils se heurtent à un «non» très net, alors que le problème leur apparaît économiquement très sensé. Ils ne savaient pas que, pour les Japonais, les notions d'honneur et de patriotisme conservaient toute leur valeur. Il s'ensuit qu'il existe entre l'ancienne Union soviétique, c'est-à-dire l'Etat, et le Japon un obstacle insurmontable en ce qui concerne une saine collaboration. L'entrée en guerre de l'Union soviétique

contre le Japon fut comparable à un lâche détournement de cadavre. Le Japon était déjà vaincu par les Américains lorsque les Russes attaquèrent. Lors de leur agression contre le Japon, les Soviétiques n'ont pas seulement conquis de vastes territoires sur terre ferme asiatique, mais également quelques îles. A ce propos, un accord eut lieu qui reconnaissait les Kouriles du sud comme parties intégrantes du Japon. Les Russes ont toutefois occupé les quatre îles au nord de Hokkaido (Habomai, Shikotan, Etorofu et Kunashiri). Ils en ont chassé brutalement la population.

### L'affaire des Kouriles

Pour la Russie, l'occupation de ces îles était avant tout une question de prestige et notamment une victoire stratégique contre le Japon. Ils n'en retirèrent aucun avantage économique et aucune population n'y fut établie. Certes, il existe des régions riches en poissons, mais celles-ci sont de loin plus importantes pour les Japonais que pour les Russes.

Dès le début, le Japon déclare qu'il ne reconnaissait pas l'annexion de ces territoires japonais. Les puissances occidentales, comme elles le font souvent, déplorent les faits, considérant l'opération parfaitement illégale, mais sans contraindre les puissances Soviétiques. La réaction des Japonais: le refus de signer un traité qui ne prévoirait pas la restitution des quatre îles. Telle est la situation actuelle.

Les Japonais ont pris la décision, tout en aidant les Russes sur le plan humanitaire, de ne pas engager une politique d'investissements en Sibérie, comme les Russes l'exigeaient, tant que la question des îles ne serait pas clarifiée. C'est encore valable actuellement. Les Japonais veulent la libération des quatre îles. Ils sont décidés à ne pas capituler. Ils ont parfaitement raison; tôt ou tard, les Russes devront renoncer à la possession d'un territoire qui tant historiquement que géographiquement ne leur appartient pas. A ce sujet, les propos du chancelier de la République fédérale allemande n'ont rien changé. Tout le problème reste une question d'honneur pour les samourais, l'honneur étant encore une force décisive chez les Japonais.

En Europe, on devrait toujours garder les yeux grands ouverts lorsqu'on a affaire à des partenaires d'Extrême-Orient. Pour eux, les valeurs spirituelles ont toujours davantage de signification que les matérielles, contrairement à certains opportunistes d'Europe occidentale.

O. H.

Adaptation française de Jean Sax

## MÉDIASCOPIE

### Les maladroits

C'est une bonne chose que le peuple soit encore souverain. Même si certains auteurs d'initiatives paraissent le regretter aujourd'hui. Qu'ils insinuent que le citoyen n'aurait pas compris la question posée prouve le peu d'estime dans lequel ils tiennent les institutions démocratiques.

Après le vote de 1989, on pouvait affirmer, chiffres à l'appui, que les Suisses sont majoritairement attachés à leur défense nationale. Après le vote de ce dimanche, on pourra aller un peu plus loin: constater que les

Suisses ne reculent pas devant les moyens - places d'armes et avions de combat - pour appliquer ce principe de la défense du pays.

C'est tout le progrès obtenu par les apprentis sorciers qui camouflent leur défaite sous les pourcentages, en avançant comme une victoire la forte minorité d'acceptants. Alors que le peuple a clairement montré qu'il ne céderait pas à la démagogie. Même l'épouvantail de la facture n'a pas fonctionné.

Mais la maladresse du GSSa n'est pas là. Après le rejet de la «Suisse sans armée», le pouvoir politique se trouvait en bonne position pour exiger des militaires cures d'amaigrissement et

réformes sérieuses. Armée 95 en est une retombée directe. Nous avons besoin d'une défense nationale crédible, mais nous n'aimons pas les va-t-en-guerre.

En obligeant le peuple, à travers un exercice constitutionnellement très discuté, à se prononcer sur la question purement technique du F/A-18, le GSSa a joué avec le feu. Il ne faudra pas s'étonner si l'on assiste, après ce résultat fort, au réveil des militaristes.

Kaspar Villiger se défend déjà contre l'exploitation que pourraient en faire les durs du DMF. C'est un symptôme. [...]

 François Dayer  
«Nouveliste»


Le plus ancien journal de langue française

Directeur - rédacteur en chef: Jean-Luc Vautravers.

Rédacteur en chef adjoint: Stéphane Sieber.

Le débat des idées: Guy C. Menuisier (éditorialiste).

Suisse / Monde: Pierre-Alexandre Joye, Mireille Monnier, Jean-Michel Pauchard, Françoise Kuenzi, Pascal Tissier (infographiste).

Région: Alexandre Bardet, Laurence Carducci, Jacques Girard (animateur / canton), Corinne Tschanz, François Tissot-Daguette (animateur / ville de Neuchâtel), Philippe Chopard, Christian Georges, Cendrine Jéquier, Philippe Nydegger, Henri Vivarelli, Martine Kurth, Judith Mayencourt, Philippe Racine, Sandra Spagnol.

Secrétariat de rédaction: Anne-Marie Cuttat (chef de rubrique), Thierry Clémence, Dominique Bosshard, Michel Merz.

Enquêtes: Claude-Pierre Chambet (chef de rubrique).

Sports: François Pahud (chef de rubrique), Stéphane Devaux, Pascal Hofer, Alexandre Lachat.

Photographes: Pierre Treuthardt, Olivier Gresset.

Editeur: Fabien Wolfrath.

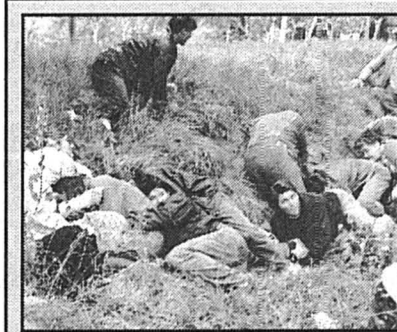


● La police vaudoise met en garde contre un pervers en liberté

Page 5

● Réforme du gouvernement: la copie est livrée

Page 5



Acceptation résignée

GUERRE EN BOSNIE  
- Le gouvernement de Sarajevo a accepté hier sans enthousiasme la création de «zones de sécurité».

Page 5

ESPAGNE / Le PSOE remporte les élections malgré le bon score du Parti populaire

# Gonzalez à la force du charisme

De Madrid:

Antonio Rodriguez

«J'ai compris le message. Les Espagnols souhaitent le changement au sein du changement». Felipe Gonzalez a savouré sa victoire avec modération, sans laisser transparaître la moindre trace de triomphalisme.

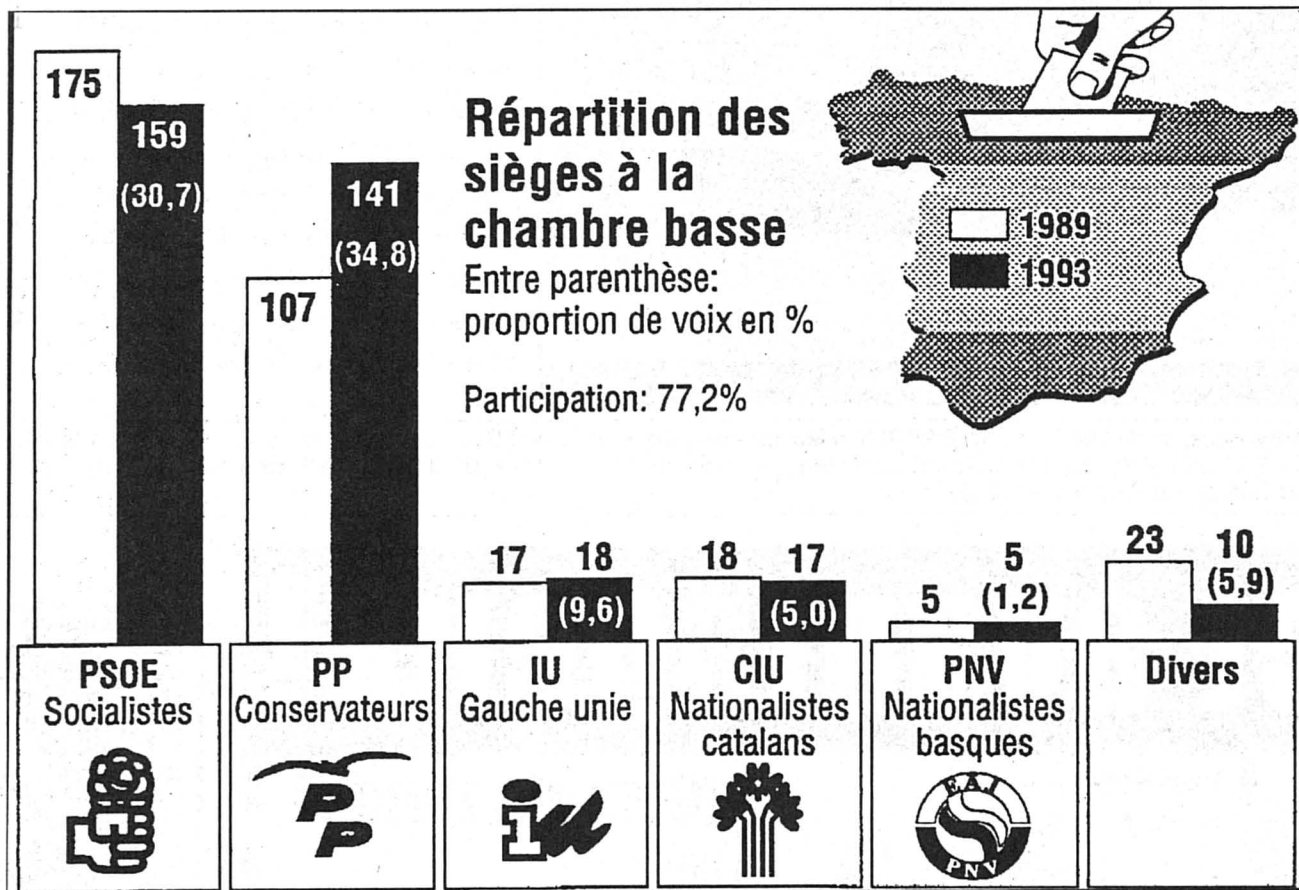
Le président du gouvernement espagnol a pourtant signé un nouvel exploit. Comme en 1986, lorsqu'il a obtenu l'adhésion de son pays à l'OTAN contre vents et marées. Secoué par une grave crise économique, sali par les affaires de financement illégales, isolé dans un Europe qui a mis le cap à droite, dévalué par les derniers sondages, son parti a remporté les élections législatives les plus serrées de l'histoire de la jeune démocratie espagnole. Le PSOE a certes perdu la majorité absolue. Mais il a obtenu un résultat inespéré en décrochant 159 sièges.

«Cette victoire est celle de Gonzalez», reconnaissait un jeune sympathisant du Partido popular dimanche soir. «Il a sauvé le PSOE à lui tout seul». Le président du gouvernement a en effet réalisé un grand coup.

Primo, il a obtenu la victoire dans un contexte difficile, voire adverse. Secundo, il a devancé la droite de 19 sièges. C'est mieux que ce que laissait supposer les sondages. Tertio, il a remporté le défi interne qui l'opposait aux orthodoxes d'Alfonso Guerra. Bref, Felipe Gonzalez a gagné son pari.

Le charisme dont il jouit dans la population espagnole n'est pas étranger à cette victoire. Depuis son irruption dans la campagne électorale en avril dernier, le PSOE a interrompu sa dégringolade. Tout au long de ses meetings, il n'a cessé d'appeler au pied les quatre millions d'indécis qui donnaient les sondages. Il les a mis en garde contre un éventuel succès du Partido popular. Résultat: un grand nombre de déçus socialistes ont finalement apporté leur soutien au PSOE pour faire face à la menace de la droite.

Cette victoire prend cependant l'allure d'un avertissement. «Les résultats prouvent qu'il faudra donner une nouvelle impulsion à notre projet politi-



que», reconnaissait le président du gouvernement. «Des changements économiques seront nécessaires pour relever les défis qui nous attendent».

## Battu une fois de plus

L'exploit de Gonzalez est d'autant plus grand qu'il a marqué des points politiques et psychologiques très importants face aux deux partis susceptibles de participer au futur gouvernement de coalition. Les communistes d'Izquierda Unida ont fait du surplace, incapables de tirer profit du mécontentement du secteur le plus à gauche du PSOE. Quant aux nationalistes catalans, ils ont raté leur objectif.

Le parti de Jordi Pujol espérait remporter pour la première fois les législatives nationales en Catalogne. Il a été battu, une fois de plus, par les socialistes comme Convergencia i Unio a même perdu un siège. Ces résultats

donnent un léger avantage à Gonzalez dans l'optique des prochaines négociations pour la formation du futur gouvernement.

Il semble cependant que l'union de la gauche n'ait pas les faveurs de la cote. un gouvernement PSOE-Izquierda Unida ne rassurerait pas les milieux industriels financiers. Reste à savoir si les nationalistes catalans vont résister à l'appel des sirènes madrilènes. Narcís Serra, le vice-président du gouvernement a sans cesse tenté, pendant la campagne électorale, de diviser les membres de Convergencia Unio: «Pujol est un homme de droite, alors que son second Miquel Roca, a des idées beaucoup plus progressistes». Reste à savoir laquelle de ces deux tendances va l'emporter.

Quant à la droite, elle a raté son débarquement du 6 juin à la Moncloa,

le siège du premier ministre. Elle réalise pourtant le meilleur score de son histoire. Le Partido popular a gagné 34 sièges. La déception était pourtant grande rue de Genova, dimanche soir. le siège central du Partido popular devait accueillir une grande fête. Elle n'a jamais eu lieu. Vers 23h30, Aznar a reconnu la victoire de Gonzalez avec beaucoup de sobriété. Il a du coup calmé les esprits, certains de ses lieutenants ayant osé mettre en doute les résultats communiqués par le ministre de l'Intérieur. L'écart était beaucoup plus grand que ce qu'ils attendaient. «Quand on ne gagne pas dans un contexte aussi favorable, c'est à croire que l'on ne gouvernera jamais ce pays», concluait l'une des attachées de presse du Partido popular, un brin abattue.

◇ A. R.

ITALIE / «Front catholique» cassé et socialistes écrasés aux municipales partielles

# Le triomphe des nouveaux partis

De Rome:

Jeanclaude Berger

La Ligue du nord triomphe au-delà de toutes prévisions, la Rete se taille un beau succès, Refondation communiste perce et concurrence ses anciens camarades du Parti démocratique de la gauche (PDS, ex-PCI), l'unique parti traditionnel non seulement à sortir indemne, mais à se renforcer. En revanche, la démocratie chrétienne (DC) essuie une cuisante défaite, et le Parti socialiste est pratiquement réduit à rien. Quant aux autres petites formations traditionnelles, les républicains et les libéraux, elles ont préféré de pas concourir sous leur propre bannière et se cacher dans quelque apparemment.

On a voté dimanche dans plus de mille communes d'Italie. Près de onze millions d'électeurs étaient appelés à élire le maire — pour la première fois au suffrage direct — et le Conseil communal de leur ville. Le nord est léguiste, il n'y a plus de doute. La Ligue du nord a enlevé Milan, où son candidat à la mairie, Marco Formentini (40%), devance largement le candidat de la Rete, Nando Dalla Chiesa, soutenu par le PDS, Refondation communiste et les Verts. Le scrutin de ballott-

tage aura lieu le 20 juin. La Ligue du nord, ce mouvement né à Milan contre les partis «romains», a fait des dégâts également en dehors de la Lombardie. Elle est en tête à Turin et même chez les Frioulans qui devaient renouveler le Conseil régional, ainsi que dans toutes

## Ex-maire arrêté

L'ancien ministre démocrate-chrétien et ex-maire de Rome, Clelio Darida, a été arrêté hier matin à Rome pour corruption et violation présumées de la loi sur le financement des partis politiques, a-t-on appris de source judiciaire.

Clelio Darida, ancien ministre des Participations publiques, est accusé par les juges milanais de l'enquête «Mains propres», d'avoir perçu un pot-de-vin de 1,75 milliard de lires (quelque 1,6 million de francs suisses). Cette somme, payée par une société du groupe Fiat, Cogefar Impresit, était destinée à obtenir un marché public relatif à la construction du métro de Rome. L'argent aurait été ensuite réparti par l'homme politique entre la démocratie-chrétienne et le Parti socialiste. /afp

les communes du Frioul-Vénétie julienne qui participaient à ces municipales.

Les deux autres grandes villes de ce tournoi municipal étaient Turin et Catane. A Turin, l'ancien maire du chef-lieu piémontais Diego Novelli (38%), un ex-communiste soutenu par la Rete, Refondation communiste et Alliance pour Turin, est en ballottage avec le candidat du PDS et des Verts, Valentino Castellani (23%). Il n'est pas facile d'expliquer qu'un mouvement aussi essentiellement antimafia que la Rete se soit si bien placé à Turin, alors que le candidat de la Rete à la mairie d'une ville à «forte densité mafieuse» comme Catane, Claudio Fava (30%), soutenu par Refondation communiste, obtient dix points de moins que l'ex-maire du «Milan du Sud», Enzo Bianco, présenté par l'Alliance démocratique de l'ex-démocrate-chrétien Mario Segni, le PDS et les Verts. Dans ces trois villes, la Rete a donc réussi à aligner des candidats qui se présenteront au second tour.

## Pour ou contre?

Ces municipales ont fait apparaître plusieurs nouveaux sujets politiques. Outre la Ligue du nord, qu'on disait en déclin, la Rete et, dans une moindre mesure, Refondation communiste. Parti

charnière depuis un demi-siècle, la DC est réduite de moitié à Milan et Catane, et du tiers à Turin. Pour la première fois, le «front catholique» s'est rompu, au nord comme au sud. Sans doute au profit de la Rete. Les socialistes, on l'a dit, sont en voie d'extinction. Une année après le lancement de l'opération «Mains propres», les Italiens ont manifestement exprimé un désir de renouveau en punissant les partis qui en ont fait les frais.

Reste à savoir si les électeurs mobilisés dimanche ont voté pour quelque chose ou s'ils ont, au contraire, tout simplement voté contre les tenants de la partitocratie tant décriée. Le fait est que le centre, qui a été incapable d'aligner des candidats présentables, s'est évanoui dans les urnes. Le véritable match s'est déroulé entre la Ligue du nord et des oppositions de gauche opposées entre elles. Les agglomérats de forces hétéroclites au possible qui parraineront les aspirants maire des trois grandes villes laissent perplexes. D'ici au second tour, le 20 juin, ces forces ont tout le temps de se chamailler. Elles le font déjà. Alors, une fois leur candidat paré de l'écharpe tricolore, qu'est-ce que ce sera!

◇ J. B.

# Maastricht: Maggie à l'attaque

Margaret Thatcher s'est élevée hier contre la politique européenne menée par John Major. Elle a accusé le premier ministre de trahir la confiance des Britanniques en refusant d'organiser un référendum sur la ratification du traité de Maastricht. Malgré la détermination de l'ancien premier ministre, John Major devrait rallier la majorité de la chambre des Lords au traité.

Margaret Thatcher a affirmé devant ses pairs de la Chambre des lords qu'elle n'aurait jamais signé le traité, qui institue selon elle un super-Etat européen, reléguant les parlements nationaux au rang de simples administrations. «Je me demande si les gens réalisent ce qui se passe», s'est-elle interrogée au cours de son discours.

Le chef de file des eurosceptiques, qui ont mené une véritable guérilla parlementaire contre John Major lors de l'examen du projet de ratification du traité de Maastricht, a vivement regretté le refus du premier ministre de consulter la population par référendum. Mais la Dame de fer n'a pas critiqué une seule fois directement le gouvernement ni même mentionné le nom de John Major. /reuter



# L'offre imbattable

Unique en Suisse. Toyota vous paye tous les services. Gratuitement et jusqu'à 100 000 km ou 3 années.



LA NOUVELLE CARINA ES 2.0 LIFTBACK GLI, 5 PORTES, 133 CH: FR. 30290.- SEULEMENT. LEASING FR. 617.-/MOIS.

Les Toyota prouvent leurs exceptionnelles qualités par des faits exceptionnels. Le nouveau service au tarif zéro de la Carina ES comprend tout: le travail et le matériel. Même les garnitures de freins et d'embrayage normalement usées ainsi que le service anti-pollution sont à nos frais. Que désirez-vous de plus: conduire encore moins cher? Alors choisissez le moteur 107 ch à mélange pauvre en version 1.6 litre. Qui ne consomme que 6,7/100 km (OEV-I, parcours mixte). Vous bénéficiez naturellement aussi de la garantie Toyota intégrale sur les sept berlines Carina ES: 100 000 km ou trois ans et 6 ans contre la corrosion perforante. Chez votre concessionnaire Toyota.

## SUPER-LEASING TOYOTA SANS CONCURRENCE:

En prenant en leasing une Carina ES, vous profiterez également des services au tarif zéro. Les conditions de leasing portent sur trois ans et 75 000 km, p. ex. pour la Carina ES 1.6 Sedan XLI, Fr. 520.-/mois. En cas de leasing intégral d'une Carina ES, la caution à hauteur de 10% du prix catalogue sera remboursée à l'échéance du contrat. Casco complète non comprise.

La nouvelle Carina ES 1.6 Sedan XLI, 4 portes, 107 ch. Fr. 25 490.- seulement. Leasing Fr. 520.-/mois.  
La nouvelle Carina ES 1.6 Liftback XLI, 5 portes, 107 ch. Fr. 25 990.- seulement. Leasing Fr. 530.-/mois.  
La nouvelle Carina ES 2.0 Sedan GLI, 4 portes, 133 ch. Fr. 29 790.- seulement. Leasing Fr. 608.-/mois.  
La nouvelle Carina ES 2.0 Liftback GTI, 5 portes, 158 ch. Fr. 36 950.- seulement. Leasing Fr. 753.-/mois.

## LA PERFECTION AUTOMOBILE

**TOYOTA**  
LE N° 1 JAPONAIS

TOYOTA AG. 5745 SAFENWIL. 062 - 999 311

Agences principales: Diesse: Garage des Rocs, rte de Lamboing, 032/95 21 61 • Marin: Autotechnique CRWT S.A., rue Indiennes 25, 038/33 66 33 • Montmollin: Garage H. Jeanneret, 038/31 64 95 • Neuchâtel: Garage P. Wirth, Fbg de la Gare 9, 038/21 31 31 • Agences locales: Boudry: Autotechnique CRWT S.A., 038/42 50 10 • Buttes: Garage F. Bermudes, 038/61 16 66 • Fontainemelon: Le Mans Automobiles, 038/53 38 38 • Montalchez: Garage du Verger, 038/55 25 75

# Frais et avantageux!

**Pêches étrangères**  
kg  
**2.95**

**Linea Minarine au lieu de 250 g**  
maintenant 375 g  
**1.95**

**Ailes de poulet**  
kg  
**7.50**

**Sucettes Frisco**  
• Galak  
• Nestlé  
• Nestlé noir  
9.50  
à partir de 2 paquets  
**6.95** le paquet

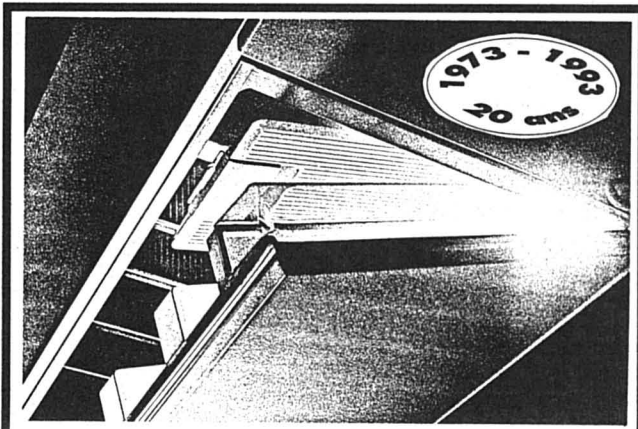
**Salami suisse "Tipo Milano"**  
Pièce 400 g  
**4.95**

**Oeufs importés Cl. A**  
10 pièces  
**1.90**

En vente dans toutes les filiales avec produits frais. Jusqu'à épuisement du stock!  
Valable dès le: 08.06.93 DI-23/080693

**Nous sommes toujours avantageux!**

**DENNER SUPERDISCOUNT**

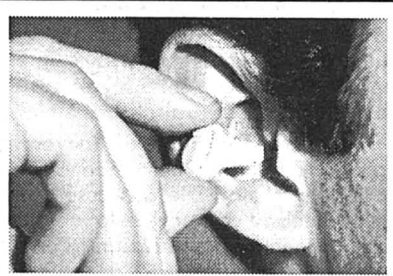


**L'aubaine du mois:**  
Prix sensationnels sur réfrigérateurs et congélateurs

Pour être à l'abri du pépin

**Steiger**  
Pierre-à-Mazel 4-6  
2000 Neuchâtel  
Tél. 038 / 25 29 14

Appareils ménagers libres, encastrables et professionnels  
155941-110



**Un appareil auditif ultramoderne peut être aussi petit**  
si vous désirez bénéficier d'une audition améliorée, même dans le bruit, vous êtes invité à notre

**Consultation Gratuite**  
mercredi 9 juin 1993  
10 h-12 h et 13 h 30-17 h.  
Un appareil auditif testé dans vos conditions d'emploi?  
Nous vous le confions à domicile sans engagement.

**CorrectION** Centre acoustique  
c/o Pharmacie Tripet  
rue du Seyon 8  
2000 Neuchâtel, Tél. 038 24 66 33  
Fournisseur conventionnel de l'AI et de l'AVS  
149519-110

**SERVICE** 42339-110  
**vente / achat**  
Vous désirez vendre ou acheter un objet neuf ou d'occasion.  
3 fr. la minute **157 / 60 57**

**L'EXPRESS**  
Le regard au quotidien

# UN PRÊT? UNE ADRESSE

Appel gratuit (8h00-17h00) **155 90 60** Votre CS-Prêt personnel.  
Appelez ou envoyez le coupon: Crédit Suisse, Place Pury, 2001 Neuchâtel

Crédit désiré Fr. \_\_\_\_\_ Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_

Mensualités env. Fr. \_\_\_\_\_ Rue no: \_\_\_\_\_ NPA/localité: \_\_\_\_\_ Tél. p.: \_\_\_\_\_

Date de naissance: \_\_\_\_\_ Taux d'intérêt de 13% à 14,9%, y compris assurance pour solde de dette.

Nationalité: \_\_\_\_\_ Tél. b.: \_\_\_\_\_

Domicilié ici depuis: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Signature: \_\_\_\_\_

**CREDIT SUISSE CS**



## Bosnie: le gouvernement se résigne

Oui à l'établissement de «zones de sécurité»

Le gouvernement bosniaque, à majorité musulmane, a donné hier son accord à l'établissement de «zones de sécurité» par les Nations Unies en Bosnie. Il a cependant ajouté qu'il était en désaccord avec la politique suivie par l'ONU dans l'ancienne république yougoslave.

Il s'agit de la première réaction du gouvernement bosniaque à la décision prise par le Conseil de sécurité d'envoyer quelque 5000 casques bleus supplémentaires défendre les six «zones protégées». Dans un communiqué très critique vis-à-vis de l'ONU, Sarajevo assortit sa promesse de coopération d'exigences portant notamment sur la nécessité de relier les zones concernées par des corridors protégés par l'ONU. Elle exige aussi qu'elles soient économiquement viables et hors de portée des canons serbes.

La présidence bosniaque reconnaît cependant qu'elle n'a guère d'autre choix que d'accepter la résolution 836, en dépit des attaques menées depuis douze jours par les forces serbes contre Gorazde, «zone de sécurité» où l'ONU n'a pas encore pu envoyer de casques bleus. Les autorités bosniaques relèvent également qu'elles n'ont pas abandonné le plan Vance-Owen, qui prévoit la création de dix provinces semi-autonomes en Bosnie.

Pour leur part, les Serbes de Bosnie ont poursuivi leurs offensives sur les enclaves musulmanes de Bosnie. Gorazde a ainsi été une nouvelle fois prise sous le feu de l'artillerie serbe. /afp-ap

BERLIN / Ouverture d'une 9me conférence internationale

## Ensemble contre le sida

Le président allemand Richard von Weizsäcker a ouvert hier matin à Berlin la 9me conférence internationale sur le sida en se prononçant contre toute forme d'exclusion des victimes de la maladie. Des spécialistes originaires de 166 nations, dont la Suisse, tenteront une nouvelle fois de combiner leurs travaux pour mettre au point un traitement efficace contre le VIH, qui tue 100.000 personnes chaque année.

«Un jour ou l'autre, a souligné le président allemand, nous serons tous confrontés au fléau» qu'est le sida et «comme on ne peut pas marquer au fer rouge les personnes infectées et les malades, comme on ne dispose ni d'un vaccin, ni d'une thérapie, il faut lutter contre les principes rigides, les exclusions. Il faut se rappeler qu'un chauffard est plus dangereux qu'un malade du sida».

Près de 15.000 chercheurs et malades du sida sont réunis cette semaine pour la plus grande conférence jamais organisée sur la maladie. Cette 9me conférence s'ouvre toutefois dans un climat plutôt morose. Depuis l'identification des premiers cas, il y a douze ans, les chercheurs n'ont jamais été si nombreux à plancher sur les mécanismes intimes de cette maladie. Cependant, au regard de la progression de la pandémie (épidémie à l'échelle mondiale), leurs efforts paraissent dérisoires.

Depuis la réunion d'Amsterdam, il y a juste un an, des progrès notables ont été accomplis. Mais ces «petits pas», comme disent les scientifiques, semblent particulièrement frustrants aux yeux des malades. Au fur et à mesure que les travaux scientifiques s'accumulent, des pistes qui avaient semblé prometteuses - débouchent sur des impasses, et des «médicaments», un temps porteurs d'espoir, sont mis au rancart. /reuter-dpa-afp



BERLIN - A l'occasion de la conférence, des manifestants ont demandé des compensations pour les personnes infectées par des préparations sanguines. epa

## Une centaine de Suisses

La délégation suisse à la conférence de Berlin sur le sida comprend une centaine de personnes: spécialistes de la prévention, représentants de l'Office fédéral de la santé publique (OFSP), chercheurs de groupes pharmaceutiques, médecins de cliniques universitaires. Selon Peter Frehner, du bureau central pour le sida de l'OFSP, cette conférence reste indispensable.

«Cette épidémie est encore jeune», explique Peter Frehner, qui souligne le manque d'expérience général en matière de traitement et de prévention, sans parler d'un vaccin qui est loin de voir le jour. D'où, selon lui, l'intérêt de ce type de forum qui permet d'en savoir plus sur la situation et les stratégies des autres pays.

Face aux critiques souvent lancées contre ces conférences géantes, Peter Frehner estime envisageable d'organiser des forums plus modestes et réguliers, consacrés à un problème spécifique (prévention, traitement, vaccin, etc.), avec à la clé une grande conférence tous les deux ou trois ans qui ferait le point sur l'ensemble des domaines. /ats

## SUISSE

RÉFORME DU GOUVERNEMENT / Premier pas prudent du Conseil fédéral

## Le chef pourra mieux déléguer

Afin d'être déchargé d'une partie de ses tâches, chaque conseiller fédéral doit avoir la possibilité de disposer d'un à trois secrétaires d'Etat. Ces derniers ne seront pas nommés par le Parlement, mais par le Conseil fédéral qui pourra les révoquer à tout moment. Cette nouveauté est au centre du projet «Réforme du gouvernement 93» que le Conseil fédéral a mis en consultation hier. Il publiera son message à fin octobre et le Parlement pourra être saisi du dossier lors de la session d'hiver.

La réforme gouvernementale 1993 est une première étape qui peut se faire sans révision de la Constitution. Une réforme plus fondamentale devrait intervenir au cours de la prochaine législature. «Il s'agit peut-être de réinventer un nouveau fédéralisme! Cela ne s'improvise pas», a déclaré le chancelier de la Confédération François Couchepin en

présentant le projet «Réforme 93».

Avec la mise en place d'un plus grand nombre de secrétaires d'Etat, on vise à décharger les conseillers fédéraux d'une partie de leur tâche au profit de leur participation active au sein de l'autorité collégiale. L'institution de secrétaires d'Etat permet de répartir les fonctions suprêmes de l'exécutif entre un plus grand nombre de personnes sans que le nombre des membres du Conseil fédéral doive être augmenté.

Au nombre de trois au plus par département, ces secrétaires d'Etat («nouvelle formule») ne seront pas nommés par le Parlement, mais par le Conseil fédéral. Ils n'auront pas le statut de fonctionnaire et pourront être révoqués en tout temps.

Le chef de département reste le patron, mais il pourra se décharger de la direction de secteurs entiers, en se réservant les décisions de principe et en laissant à son secrétaire d'Etat la charge de les exécuter à tous les échelons.

Le Conseil fédéral tient aussi à avoir davantage de prérogatives en ce qui concerne l'organisation et la direction de l'administration. Pour l'instant, c'est la loi - donc le Parlement - qui décide.

Selon le projet «Réforme 93», le Conseil fédéral aura la compétence de fixer la structure de base de l'administration fédérale. Les tâches pourraient être regroupées par secteur d'intérêt ou de compétence dans de nouveaux départements.

Le Conseil fédéral est d'avis que ce projet est équilibré, efficace et faisable politiquement. «Il espère qu'on ne saisira pas le faux prétexte que cette réforme ne va pas assez loin pour la tuer dans l'œuf», a conclu le chancelier de la Confédération. /ap

## Féminisme linguistique

Selon une décision prise hier par le Conseil fédéral, les principes de la formulation non sexiste seront désormais appliqués aux lois qu'il soumet au parlement. Mais seulement en allemand, car le français et l'italien s'y prêtent mal. Pour les textes administratifs en revanche, on s'efforcera de respecter ces principes dans les trois langues.

Le Conseil s'est ainsi rallié à l'opinion du parlement, qui avait décidé en automne 1992 qu'on appliquerait pour la seule version allemande des arrêtés et des lois la solution créative. Cette solution consiste à utiliser plusieurs formules pour montrer que les deux sexes sont concernés: doublets (Lehrerinnen und Lehrer), termes collectifs (Lehrende, Lehrerschaft), formule neutre (quiconque enseigne). En français et en italien cette solution est plus malaisée, car ces deux langues, contrairement à l'allemand, accordent en genre, aussi au pluriel, les adjectifs et les participes passés. L'allemand offre plus de facilités pour féminiser les substantifs. /ats

VAUD / La police met en garde contre un individu malfaisant

## Danger pour les enfants

La police vaudoise a mis en garde hier contre un individu qui tente d'attenter à la pudeur des enfants en se faisant passer pour un médecin. Avant d'agir, l'inconnu, qui se manifeste à nouveau depuis l'automne dernier dans les cantons de Vaud, Fribourg, Valais et Neuchâtel, se renseigne par téléphone pour savoir si l'enfant est seul à la maison. Le même homme avait déjà sévi dans le canton de Vaud entre août 1988 et mai 1990 sans qu'il puisse être identifié.

Ses agissements ayant repris, la police cantonale s'est décidée à lancer une mise en garde et un appel aux témoins dans la population. L'individu se manifeste au cours de la journée pendant la semaine. Pour mettre les

enfants en confiance, il leur téléphone en se faisant passer la plupart du temps pour un médecin scolaire, parfois pour un employé d'assurance ou d'une administration quelconque. Habituellement, il tente de déterminer si l'enfant est seul et pour combien de temps, avant d'annoncer sa visite.

Dans plusieurs cas, il s'est présenté au logement de la victime et a prétexté un examen médical. Une quinzaine de filles et garçons âgés de six à treize ans ont dû subir différents gestes contraires à la pudeur. Certains enfants n'ont parlé de ces faits que longtemps après. Le comportement de l'individu est grave dans le sens qu'il abuse de la confiance d'enfants et qu'il met beaucoup de détermination à exécuter ses plans, indique la police cantonale.

La police cantonale demande aux parents de rappeler à leurs enfants qu'ils ne devraient pas dire qu'ils sont seuls à la maison, ni répondre à la porte. Elle transmet également le signalement de l'homme, qui a pu être établi sur la base des indications des enfants: un homme de 25 à 45 ans, de corpulence moyenne à forte, avec des cheveux blonds, châtain clairs ou châtain roux et parlant français sans accent. Toute information est la bienvenue à la police vaudoise, où une inspectrice peut également recueillir tout témoignage d'enfants ou de parents. /ats

## Un référendum qui patine

Les syndicats et les partis de gauche ont de la peine à récolter des signatures pour leur référendum contre l'arrêté urgent sur la révision de l'assurance-chômage. A trois semaines de l'échéance, 38'000 signatures seulement ont été recueillies, selon un porte-parole de l'Union syndicale suisse.

L'USS espère toutefois parvenir à 50'000 signatures exigées. Le référendum a été lancé par le Parti du Travail (PdT) et l'Union syndicale suisse. Il a également obtenu le soutien du comité du Parti socialiste suisse. Ces organisations refusent notamment la réduction de 80 à 70 % des prestations de l'assurance-chômage pour près d'un quart des assurés. Les nouvelles dispositions prévoient par ailleurs un allongement de la durée des prestations de 300 à 400 jours. /ap



## Le Loetschberg se fera, parole d'Ogi

Le tunnel de base du Loetschberg se fera dans le cadre des nouvelles transversales ferroviaires alpines (NLFA) et la Romandie ne sera ni oubliée ni négligée par Rail 2000. Telles sont les assurances que le ministre des transports Adolf Ogi a données hier lors de l'heure des questions au Conseil national.

Le percement d'un tunnel ferroviaire de base au Loetschberg n'est nullement remis en cause, a répondu Adolf Ogi au conseiller national Simon Epiney (PDC/VS). Les tunnels de base du Gothard et du Loetschberg font parties d'un même ensemble. Renoncer au Loetschberg aurait de graves conséquences pour le Gothard, a ajouté le conseiller fédéral.

Il n'y a par ailleurs aucune raison de supposer aujourd'hui que les 15 milliards de francs prévus pour les NLFA ne suffiront pas à réaliser le projet. Les CFF sont invités à présenter un projet s'inscrivant dans cette enveloppe budgétaire votée par les Chambres. Huit mois après la votation populaire, le Conseil fédéral n'a pas de quoi douter de la faisabilité des NLFA et il serait erroné de dire que ce projet ne pourra pas être réalisé, a ajouté le ministre des transports.

Rail 2000 ne défavorisera pas la Romandie, pas plus que la ligne du pied du Jura par rapport à celle du Plateau. Les CFF sont chargés de présenter un projet qui porte sur 5,4 milliards de francs - montant approuvé en votation populaire en 1987 - augmenté de l'inflation, soit au total huit milliards de francs. La régie devra aussi préciser quelles mesures et parties du projet pourraient être réalisées ultérieurement, a ajouté Adolf Ogi.

Le but de Rail 2000 consiste toujours à assurer une cadence horaire, voire semi-horaire de trains dans les grands centres pour autant que la demande le justifie, a répondu Adolf Ogi à Walter Steinemann (Auto/SG). /ap

## Villiger veut mieux payer les caporaux

Il n'est pas normal qu'un chômeur gagne plus avec ses allocations qu'en devenant caporal. Pourquoi dès lors ne pas verser à celui qui grade une indemnité pour service rendu à la patrie, a répondu hier Kaspar Villiger, chef du Département fédéral militaire (DMF), lors de l'heure des questions au Conseil national. Mais rien encore n'est décidé.

Le conseiller national Walter Steinemann (Auto/SG) s'étonnait du projet visant à favoriser l'avancement à l'armée par le biais d'indemnités de 5000 à 10.000 francs puisés dans le fonds des allocations pour perte de gain. Rien n'est décidé, ni le montant de l'indemnité, ni la façon de la financer, a répondu le patron du DMF. L'idée fait cependant son chemin, selon Kaspar Villiger qui trouve normal que l'on indemnise quelqu'un qui donne davantage de jours au pays, d'autant plus que la valeur des grades dans l'économie n'est plus ce qu'elle était. Grader exige des sacrifices plus lourds qu'autrefois et beaucoup d'entreprises, étrangères surtout, font montre de moins de compréhension.

Vivement félicité par le président du Conseil national Paul Schmidhalter (PDC/VS) pour ses victoires en votation populaire ce week-end, Kaspar Villiger a précisé que de nouveaux appels d'offres allaient être lancés pour la construction de la caserne de Neuchâtel-Anschwillen. Le gros œuvre commencera cet automne et la troupe pourra occuper la caserne en 1997. /ap

CONSEIL FÉDÉRAL / L'écologie doit aussi passer par le porte-monnaie

## Nouvelles taxes proposées

Approuvées par le Conseil fédéral et destinées maintenant aux Chambres pour examen, plusieurs modifications de la loi sur la protection de l'environnement (LPE) de 1985, ont été présentées hier par la conseillère fédérale Ruth Dreifuss. Elles vont introduire une série de nouveautés, notamment sous formes de taxes. Ces taxes dites d'incitation, qui devraient se monter à environ 300 millions de francs, ne seront pas englobées dans les caisses fédérales mais seront ristournées à l'ensemble de la population, peut-être par le biais de l'assurance maladie. Ces taxes devraient inciter producteur et utilisateur à faire usage de produits non-polluants - donc exempts de taxes.

Les techniques de l'environnement ont enregistré des progrès spectaculaires depuis l'entrée en vigueur de la LPE, en 1985. Le Conseil fédéral veut en tenir compte, pour abaisser un niveau de pollution qui reste élevé. Son message au Parlement vise aussi à combler certaines lacunes et à suivre des recommandations adoptées au «Sommet de la terre» des Nations-Unies à Rio. Il s'agit de faire entrer dans les faits la notion de «développement durable» et de mieux concilier écologie et économie. Enfin, la révision proposée doit permettre une harmonisation avec le droit européen.

### Pollueur-payeur

Par les taxes d'incitation, le Conseil fédéral veut appliquer le principe du «pollueur-payeur». Ces taxes doivent encourager la recherche de produits et de procédés plus respectueux de l'environnement. L'objectif est de réduire la pollution et non de prélever de remplir les caisses fédérales: l'argent ainsi prélevé serait reversé à la population, par un biais à définir.

Pour les composés organiques volatils (COV) une taxe de 1 franc par kilo est prévue, amenée à 2 francs après deux ans. Le Conseil fédéral espère faire diminuer les émissions de COV de 75.000 tonnes par an, ce qui permettrait d'approcher les objectifs de la Stratégie de lutte contre la pollution de l'air en l'an 2000. Une taxe de 20 francs serait aussi perçue sur chaque tonne d'huile de chauffage extra-légère d'une teneur en soufre supérieure à 0,1%. La diminution prévue de soufre est de 6000 tonnes



RUTH DREIFUSS ET PHILIPPE ROCH - Le courant semble très bien passer entre eux.

par année. La restitution de l'argent récolté par ces deux taxes représenterait à peu près 45 francs par personne et par an.

Par ailleurs, le Conseil fédéral serait autorisé à introduire, si nécessaire, des taxes d'incitation sur des produits utilisés dans l'agriculture. Il s'agit des engrais minéraux ou de ferme (purin) en excédent et des produits pour le traitement des plantes. Ces mesures n'ont pas été décidées de manière définitive pour ne pas surcharger l'agriculture déjà confrontée à de grands changements, a expliqué Philippe Roch, directeur de l'Office fédéral de l'environnement.

Le projet de révision prévoit aussi la possibilité d'introduire une taxe anticipée pour financer une élimination écologique des déchets. Au chapitre des déchets, la LPE doit être axée davantage sur deux principes: il faut en produire moins à la source et les éliminer en Suisse.

La taxe sur le CO<sub>2</sub>, elle, attendra, un consensus international.

### Responsabilité civile

Selon la conseillère fédérale Ruth Dreifuss et Philippe Roch, les propositions avancées constituent des «pas très importants».

Une nouveauté est constituée par l'introduction dans la loi de la responsabi-

lité civile en matière d'atteinte à l'environnement. Les dispositions actuelles, tirées du droit privé, seront remplacées par un disposition de droit public qui devrait améliorer la situation des lésés de manière notable. Le lésé ne devra plus prouver que l'existence du dommage et l'identité du fautif. Selon la loi actuelle le lésé doit prouver qu'il y a violation objective du devoir de diligence voire faute caractérisée.

Un nouveau chapitre de la loi sera consacré aux organismes dangereux. Si l'industrie privée conserve la responsabilité du développement et du contrôle, les techniques et organismes utilisés devront toutefois être évalués quant à leur compatibilité avec l'environnement par des organismes officiels qui surveilleront également leur utilisation.

Le projet est désormais prêt à être transmis aux Chambres pour discussion.

### Emotion

Philippe Roch s'est dit «ému par l'efficacité» de la conseillère fédérale Ruth Dreifuss. Celle-ci présentait hier pour la première fois un message du gouvernement devant la presse. M. Roch a fait les louanges du nouveau chef du département, qui a réussi à «défendre ce projet de façon crédible auprès de ses collègues». Pour M. Roch et ses collaborateurs, ce jour était «une fête». /ap-ats

CRIME DE KEHRSATZ / Recours contre l'acquiescement de Bruno Zwahlen

## Le procureur ne démord pas

L'affaire Zwahlen pourrait-elle ne pas avoir trouvé son épilogue judiciaire? Persuadé de la culpabilité de Bruno Zwahlen, le procureur Heinz W. Mathys a interjeté hier un pourvoi en nullité auprès de la Cour de cassation bernoise contre le jugement acquittant Bruno Zwahlen. Dans son recours, l'accusateur public dénonce l'attitude des jurés qui ont, à ses yeux, outrepassé leur pouvoir d'appréciation. Le pourvoi du procureur est fondé sur l'article 328 chiffre 2 du code de procédure pénale bernois. Cette disposition prévoit qu'un jugement de la Cour d'assises peut être attaqué si les débats ont été viciés et si la violation de prescriptions légales a pu influencer la sentence.

Dans son recours, l'accusateur public affirme que les jurés ont mal appliqué le principe («in dubio pro reo») car ils n'avaient pas de doutes solides quant

à la culpabilité de Bruno Zwahlen. Leur jugement ne constitue donc rien moins qu'un abus de droit.

La simple et bonne logique conduit à faire de Bruno Zwahlen le seul auteur du drame. Il n'est donc pas possible que la Cour d'assises ait acquitté cet homme. Le procureur rappelle dans son pourvoi que les parents adoptifs ont été lavés de tout soupçon et que le tribunal a écarté l'éventualité qu'un tiers soit l'auteur du meurtre. Les jurés ont donc mal interprété le principe selon lequel le doute doit profiter à l'accusé.

### Pas avant novembre

Un acquiescement faute de preuves suppose que l'on puisse avoir plus que des doutes théoriques ou peu fondés quant à la culpabilité de l'accusé. Or, il n'y a pas de doutes irrépressibles

dans cette affaire, a affirmé le procureur. Pour le principal intéressé, le pourvoi en nullité n'est pas sans conséquences. Bruno Zwahlen ne touchera ni dommages et intérêts ni indemnité pour tort moral avant que la Cour de cassation ait rendu son jugement. Il devra donc attendre de longs mois car, selon le procureur, le jugement n'est pas attendu avant le mois de novembre.

Interrogé par «Radio Z», le professeur Jörg Rehberg, spécialiste de droit pénal, a estimé que le pourvoi en nullité du procureur n'a aucune chance de succès. Une mauvaise appréciation des preuves ne constitue pas un motif de recours en procédure bernoise, a-t-il déclaré. Quant à l'avocate de Bruno Zwahlen, celle-ci s'est aussi déclarée surprise du recours mais attend d'en prendre connaissance dans les détails avant de se prononcer. /ats

## Asile: pas de durcissement

Le Conseil national a refusé hier de durcir la loi sur l'asile. Il a dit nettement non à l'arrestation des réfugiés déboutés, à la confiscation de leur salaire et au refoulement immédiat des étrangers entrés clandestinement en Suisse. Il n'a pas non plus voulu de l'introduction de quotas comme le réclamaient deux initiatives des cantons d'Argovie et de Thurgovie.

Le canton d'Argovie réclamaient que les réfugiés n'ayant pas droit à l'asile soient arrêtés afin qu'ils ne puissent pas passer dans la clandestinité pour éviter d'être renvoyés. Il souhaitait interrompre tout de suite la procédure d'asile pour les délinquants. Il demandait que

les personnes entrées clandestinement en Suisse soient refoulées sans délai et que l'on prenne des mesures contre les Suisses ayant aidé un requérant débouté à entrer dans la clandestinité. A son avis, la Confédération devait confisquer le salaire des demandeurs d'asile.

Si nous ne révisons pas notre politique d'asile dans les plus brefs délais, nous deviendrons la Mecque de dizaines de milliers de faux réfugiés, a affirmé René Moser (auto/AG) qui appuyait l'initiative argovienne. Roland Borer (auto/SO) a rappelé que 17.000 réfugiés n'ayant pas obtenu

l'asile se sont évaporés dans la nature l'an passé.

Le conseiller fédéral Arnold Koller a préché la retenue. De gros progrès ont été faits et les restrictions réclamées par les Argoviens ne se justifient plus.

Par 138 voix contre 19, à l'issue d'un vote à l'appel nominal, le National a dit non à l'initiative du canton d'Argovie soutenue par les Démocrates Suisses, les Automobilistes et la Ligue des Tessinois. Le plenum a aussi refusé, par 108 voix contre 24, de prendre des mesures supplémentaires contre les Suisses s'opposant au renvoi des demandeurs déboutés. /ap

## RHÔNE-RHIN

■ ONU - Il n'y aura pas de sitôt de nouvelle votation populaire sur l'adhésion de la Suisse à l'ONU. Dans un vote à l'appel nominal, le Conseil national a rejeté hier, par 102 voix contre 53 et neuf abstentions, une initiative parlementaire du groupe socialiste demandant l'organisation d'une deuxième consultation après l'échec de 1986. /ats

■ DROGUE - Une écolière soleuroise de 14 ans est morte dernièrement d'une overdose à Olten. Il s'agit d'une des plus jeunes victimes de la drogue recensées jusqu'ici en Suisse, a fait savoir hier la police soleuroise. Une enquête a été ouverte. /ats

■ TVA - L'élimination des divergences entre les deux Chambres fédérales à propos de la TVA ne se déroulera pas au cours de cette session, mais de la session de septembre, a décidé hier la commission économique du Conseil national. Le corps électoral pourrait ainsi se prononcer le 28 novembre, a estimé le président de la commission, Francis Matthey (PS/NE). /ap

■ ABRICOTS - Il n'y aura vraisemblablement que peu voire très peu d'abricots sur les abricotiers valaisans cette année. En effet, selon les producteurs, le gel et le fœhn - ce sont eux que l'on tient en premier lieu pour coupables - ont largement empêché non seulement la floraison mais encore la pollinisation des arbres. /ap

■ FÊTE - Si le peuple le veut, la fête nationale pourrait être fériée dès le 1er août 1994. C'est ce qui ressort des propos tenus hier au Conseil national par le chancelier François Couchepin. Dans l'hypothèse la plus favorable, la votation populaire sur l'initiative exigeant ce jour férié aura lieu le 26 septembre prochain, ce qui permettrait de mettre en vigueur la législation d'exécution le 1er juillet 1994, a-t-il précisé. /ats

## TRÈFLE À QUATRE

### Sport-Toto

3 gagnants avec 13 points: 15.217 fr.10.  
182 gagnants avec 12 points: 250 fr.80.  
1894 gagnants avec 11 points: 24 fr.10.  
10.134 gagnants avec 10 points: 4 fr.50.

### Toto-X

1 gagnant avec 6 numéros: 412.974 fr.20.  
5 gagnants avec 5 numéros + le numéro complémentaire: 1370 fr.70.  
114 gagnants avec 5 numéros: 300 fr.60.  
2903 gagnants avec 4 numéros: 11 fr.80.  
30.306 gagnants avec 3 numéros: 3 francs.

### Loterie à numéros

6 gagnants avec 5 numéros + le numéro complémentaire: 79.157 fr.80.  
140 gagnants avec 5 numéros: 7509 fr.20.  
7759 gagnants avec 4 numéros: 50 francs.  
147.335 gagnants avec 3 numéros: 6 francs.  
Le maximum de 6 numéros n'a pas été réussi. Somme approximative au premier rang du prochain concours: 1.800.000 francs.

### Joker

6 gagnants avec 5 chiffres: 10.000 francs.  
47 gagnants avec 4 chiffres: 1000 francs.  
449 gagnants avec 3 chiffres: 100 francs.  
4386 gagnants avec 2 chiffres: 10 francs. Le maximum de 6 chiffres n'a pas été réussi. Somme approximative au premier rang du prochain concours: 900.000 francs.

■ OUBLI - Un joueur qui avait pronostiqué cinq bons numéros et le numéro complémentaire lors du tirage du 5 décembre 1992 à la loterie à numéros n'a pas réclamé son gain de 103.642 fr.60 dans les six mois. Cette somme sera remise en jeu lors d'un prochain tirage, a indiqué hier Raymond Simonet, porte-parole de la société du Sport-Toto, à Bâle. C'est la deuxième fois depuis l'introduction du système on-line qu'un gain supérieur à 100.000 francs n'est pas réclamé dans le délai de six mois suivant le tirage. Ainsi, un inconnu qui avait gagné 1,9 million de francs au concours du «Joker» en novembre dernier ne s'est pas annoncé pour récupérer son gain à l'échéance du délai le 24 mai. Là aussi, la somme sera remise en jeu. /ats



COMMERCE DE DÉTAIL / La part de l'alimentaire augmente dans un contexte de stagnation

# Les trois premiers creusent l'écart

Après vingt ans de prospérité, le commerce suisse de détail a connu un ralentissement en 1992. Les chiffres d'affaires ont régressé compte tenu de l'inflation. La part de l'alimentaire (food) a augmenté au détriment du non-alimentaire. En termes de parts de marché, Migros et Coop ont encore renforcé leur position à près de 32% à eux deux. La «troisième force» a aussi gagné du terrain, lit-on dans la «Revue alimentaire» de juin.

Le commerce de détail a atteint l'an dernier un volume de 72,8 milliards de francs, après 72,5 milliards en 1991. La légère hausse nominale correspond à un recul en termes réels. La part du «food» a passé de 36,8 milliards l'année précédente à 37,3 milliards en 1992.

Quelque 8000 points de vente ont réalisé le volume d'affaires du «food»,

dont 3000 appartiennent à des entreprises organisées en coopératives ou en filiales. Le commerce indépendant de détail en denrées alimentaires compte quelque 5000 magasins.

Les gros distributeurs ont une nouvelle fois augmenté leur part de marché en 1992. Derrière Migros et Coop, la «troisième force» s'est également bien défendue. Née de la collaboration entre Uesgo, Hofer & Curti et Denner, elle comptait 3480 détaillants au total à la fin de l'année passée.

Migros a vu son rendement reculer en 1992 pour la première fois depuis cinq ans. La récession a affecté les ventes, qui ont atteint 12,473 (en 1991: 12,086) milliards dans le commerce de détail. Le groupe prévoit d'introduire un blocage du personnel pour réduire ses coûts. Le marché suisse étant saturé, l'expansion se fera à l'étranger.

Le numéro 2, Coop, a augmenté son chiffre d'affaires de détail l'an dernier (9,74 milliards contre 9,484 milliards en 1991), mais le bénéfice a reculé. Le réseau de distribution a été une nouvelle fois revu. La préférence est donnée aux grandes surfaces. En 1992, il y a eu 59 fermetures de magasins et 20 ouvertures.

Les deux géants ont augmenté leur part de marché de 31,05% en 1991 à 31,8% l'année passée. Migros a fait passer la sienne de 16,7 à 17,2% et Coop de 14,35 à 14,63%. Sur le marché du «food», leur part cumulée atteint près de 40 pour cent.

Parmi les distributeurs de taille moyenne, c'est Pick Pay qui s'en est le mieux sorti en 1992. Grâce pour bonne part aux deux nouveaux grands magasins situés dans les centres Carrefour de Brügg et de Romanel repris par Migros, le chiffre d'affaires a augmenté de 13,5 pour cent. Le bénéfice a crû de 20 pour cent.

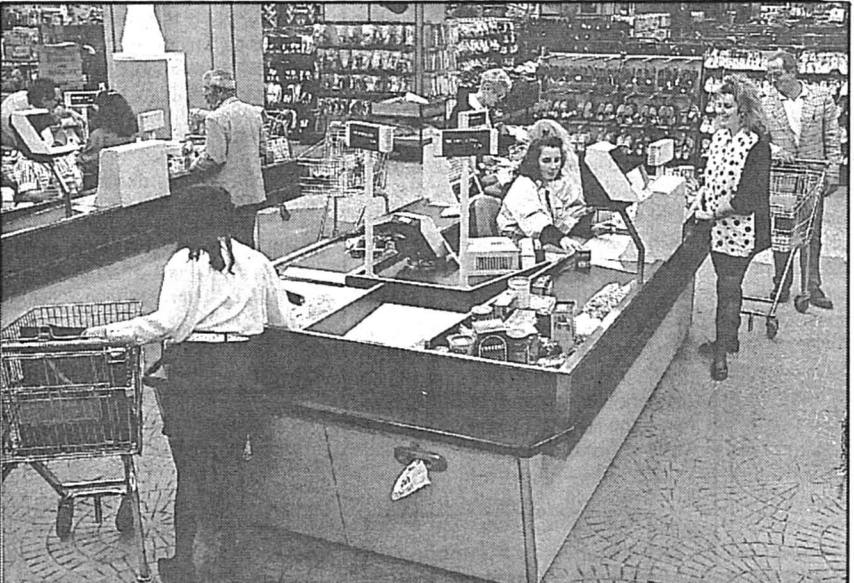
Konsumverein Zurich a augmenté son cash-flow de 15,9%, mais les pertes des

magasins Billi Top-Discount ont fait stagner le bénéfice. Le groupe Volg a aussi rencontré des problèmes. Son chiffre d'affaires a passé la barre des 800 millions, mais le bénéfice est resté maigre.

Uesgo-Waro, qui forme la «troisième force» avec Hofer & Curti et Denner, a accru ses ventes de près de 6% à 1,4 milliard en 1992. Le bénéfice a été augmenté de 6,7% à 11,2 millions. Le nombre des détaillants a diminué de 60, à 1105.

EG-Berthoud, qui opère depuis le début de 1991 comme pure société de vente du groupe Hofer & Curti, a vu le cercle de sa clientèle diminuer de 52 à 825 points de vente l'an dernier, car tous les magasins dépendant auparavant de l'EG-Berthoud ne correspondaient pas aux critères de «Primo» et de «Visavis», les deux chaînes de la «troisième force».

Le troisième partenaire de l'alliance, Denner, ne publie plus son chiffre d'affaires depuis plusieurs années, déplore la «Revue alimentaire». /ats



GRANDE SURFACE - Migros et Coop tiennent presque un tiers du marché de détail.

## Deux milliards par la poste

Le chiffre d'affaires des maisons suisses de vente par correspondance a stagné l'an dernier, à 2,03 milliards de francs, contre 2,02 milliards en 1991. Après de nombreuses années de croissance plus que proportionnelle, la branche a ainsi connu une évolution identique à celle de l'ensemble du commerce de détail, a indiqué hier l'Association suisse de vente par correspondance (ASVPC).

L'ASVPC impute cette stagnation au climat de consommation défavorable et à la réduction de l'offre des catalogues, nécessitée par des rai-

sons de coûts. Les résultats ont encore été amoindris par la hausse des tarifs postaux, ajoute l'Association, dont le siège est à Wallisellen (ZH) et qui regroupe 29 maisons de vente par correspondance.

Le rejet de l'EEE a par ailleurs handicapé les exportations dans les pays voisins, alors que les sociétés étrangères ont pénétré le marché suisse, profitant des conditions plus favorables dont elles bénéficient dans leur pays. Les firmes affiliées à l'ASVPC représentent 65% du marché, soit 1,3 milliard de francs. /ats

## Chômage: Ballardur mobilise

Le gouvernement et le patronat français ont décrété hier la mobilisation générale pour l'emploi, le premier demandant au second d'user au mieux de toutes les mesures qui ont été décidées et dont Edouard Ballardur espère qu'elles permettront d'arrêter la progression du chômage d'ici la fin de l'année. «J'ai demandé aux entreprises de tout mettre en œuvre pour que soit stoppée le plus rapidement possible la progression du chômage», a déclaré le premier ministre après avoir reçu à Matignon le bureau du CNPF, conduit par François Périgot, et les fédérations professionnelles patronales. «Nous ferons le maximum», a répondu François Périgot.

Cette réunion, qualifiée de «très franche et très claire» par le président du CNPF, marquait pour Edouard Ballardur le point de départ d'une semaine tout entière consacrée à la lutte contre le chômage. /ap

SWISSAIR / Management commun selon le projet «Alcazar»

## Sous un nom nouveau

La société de management commune de Swissair, SAS, KLM et AUA aura un nom nouveau et à soi. Le choix du nom n'a cependant pas encore été arrêté, selon une information, confirmée par Swissair, parue hier dans le quotidien néerlandais «De Telegraaf».

Les quatre compagnies travaillent actuellement à un nouveau nom et à une nouvelle image du futur rapprochement, a indiqué au journal néerlandais, Peter Forssman, le vice-président de la compagnie scandinave SAS. Et ce, malgré les réticences des autorités suisses et autrichiennes à abandonner leurs compagnies nationales.

Hannes Kummer, porte-parole de Swissair, a indiqué que, même lorsque leur collaboration future sera devenue plus étroite, les quatre compagnies

conserveront «sûrement leurs noms individuels pendant un certain temps». En raison de leur notoriété, chacun des noms a une valeur inestimable.

Les participations à la nouvelle compagnie resteront à 10% pour AUA et 30% pour chacune des trois autres parties, selon le quotidien hollandais. D'autres informations parlaient de 49% pour Swissair, 21% pour KLM, 19% pour SAS et 11% pour AUA.

Une évaluation neutre de la société JP Morgan & Co Inc attribue à Swissair une part de 49%, a indiqué à l'ATS Hannes Kummer. Chacune des compagnies a d'ailleurs commandé une évaluation séparée dans son propre pays. La répartition finale n'est pas encore claire, a constaté Hannes Kummer.

Le journal néerlandais rapporté en outre que le futur chef de l'Euro-Airline

pourrait être le président de SAS Jan Carlzon. Cette question est encore prématurée, estime Hannes Kummer. SAS est un modèle pour le partenariat car la compagnie a fait de bonnes expériences avec la Suède, la Norvège et le Danemark comme propriétaires, a dit pour sa part Peter Forssman.

Lors d'une interview dimanche à la télévision, le chancelier autrichien Franz Vranitsky a adopté une position similaire à celle du Conseil fédéral il y a une dizaine de jours, selon des propos rapportés lundi par la presse. Avant la fusion, AUA devrait étudier d'autres hypothèses, a-t-il estimé.

Hannes Kummer, porte-parole de Swissair, a confirmé de son côté que des alternatives à la collaboration prévue étaient actuellement étudiées. Mais il ne serait pas «Intelligent» de les révéler maintenant. /ats-apa-afx

# telex

■ CHLORE - Une trentaine de membres de l'organisation écologiste Greenpeace ont interrompu la production de chlore hier matin dans l'entreprise chimique Solvay (Suisse) SA à Zurzach (AG). Ils ont arrêté l'acheminement de sel de cuisine, utilisé pour fabriquer du chlore gazeux. Plusieurs écologistes ont été arrêtés. La société Solvay a porté plainte pour violation de domicile. /ap

■ MONTRES - Après une année 92 record, les exportations de l'industrie horlogère suisse ont continué à progresser au cours des quatre premiers mois de l'année. Tous les types de montres n'ont cependant pas connu la même trajectoire: alors que les exportations de montres en plastique ont fortement augmenté, celles de montres en or sont en recul. /ats

■ CHÔMAGE - Le nombre des personnes inscrites au chômage a continué à augmenter au mois de mai dans le canton de Vaud. Le taux de chômage a atteint 6,6% contre 6,5% le mois précédent, a communiqué hier le service de l'emploi. Ces chiffres ont été calculés pour la première fois sur la base du recensement de 1990. Au total, Vaud comptait 20.866 sans emploi, dont 8282 femmes. /ats

## Edipresse: contraction avec rentabilité

Le groupe Edipresse, qui a publié dimanche soir ses résultats annuels pour 1992, a dû faire face à une contraction de son activité l'année dernière. Il a toutefois pu atteindre un niveau satisfaisant de rentabilité, écrit-il dans un communiqué.

Le cash-flow opérationnel a reculé de 6,3% pour atteindre 38,8 millions de francs, tandis que le chiffre d'affaires s'élevait à 350 millions de francs (+4,4%). Le bénéfice du holding a atteint 6,2 millions de francs, contre 10,2 l'année précédente.

En raison de «la crise sans précédent que traverse le pays», Edipresse a été amené à prendre des mesures «énergiques» qui permettront d'abaisser les coûts de près de 20 millions de francs dès 1993. Les frais de restructuration s'élevaient à 11,3 millions de francs pour 1992, tandis que 9,2 millions ont été consacrés aux nouveaux titres, dont 6 millions pour le «Nouveau Quotidien», a précisé à l'ATS Pierre Lamunière, directeur général du groupe.

«Le Nouveau Quotidien» devrait atteindre l'équilibre en 1994, au plus tard en 1995, a ajouté Pierre Lamunière. La «Tribune de Genève» devrait sortir du rouge en 1993, tandis que «24 Heures» et «Le Matin» «dégagent une très bonne rentabilité». /ats

## LES COURS DE LA BOURSE

Cours du 07.06.93 aimablement communiqués par le Crédit Suisse

INDICES	Précédent	du jour
Amsterdam CBS	104,7	105,7
Frankfurt DAX	1637,85	1655,61
Dow Jones Ind.	3545,14	3532,13
Londres Fin. Times	2213,2	2224,4
Swiss Index SPI	1431,33	1443,7
Nikkei 225	20882,2	20844,1

BALE	1840	1810
Bâloise-Holding n.	1840	1810
Bâloise-Holding bp	1770	1820
Ciba-Geigy n.	631	645
Ciba-Geigy bp	670	685
Ciba-Geigy bp	627	641
Fin. Italo-Suisse	137	140
Roche Holding bj	4750	4755
Sandoz sa n.	3290	3290
Sandoz sa b	3350	3370
Sandoz sa b	3260	3260
Sté Int'l Pirelli	196	197
Sté Int'l Pirelli bp	126	123
Suisse Cim.Portland	6800	7200

GENEVE	17,5	3,4
S.K.F.	17,5	3,4
Astra	3230	370
Charmilles	370	2650
Au Grand Passage	2620	715
Bobst sa	715	720
Bqe Cant. Vaudoise	430	455
Bqe Cant. du Jura	455	830
Banque Nationale n.	830	1025
Crédit Foncier VE n.	1025	1040
Crédit Foncier VD	227	228
Innovation SA	228	90
HPI Holding SA n.	90	1,2
HPI Holding SA	1,2	100
Olivetti PR	100	1340
Interdiscount	1340	580
Kudelski SA b	580	

ZURICH	730	7500	1,06	1,08
La Neuchâteloise n.	730	7500	1,06	1,08
La Suisse ass. vie	7500			
Montedison	1,06			
Oriol Holding	560			
Pargesa Holding SA	1280	1330		
Publicitas n	735	741		
Publicitas b	660	661		
Sasea Holding	0,15			
Saurer Holding n.	395			
Saurer Holding	1360	1375		
Sté Gén. Surveill. bj	1980			
SIP Sté Inst.Phys.	40	51		
Sté Gén. Affichage n	330	330		
Sté Gén. Affichage b	330	331		
Eriasson	64,5	65,5		

CS	CS	DM	OR	SWISS INDEX	DOW JONES
1.4755	90.55	17600	1443.7	3532.13	

Jelmoli	615	638		
Jelmoli b	225			
Lem Holding	300	300		
Leu Holding AG b	484	487		
Moevenpick-Holding	3490	3550		
Motor-Colombus SA	730	715		
Nestlé SA	1110			
Nestlé SA n.	1115	1130		
Oerlikon Buehler p.	550	572		
Schindler Holding	4650	4700		
Schindler Holding b.	920	930		
Schindler Holding n.	920	S		
SECE Cortaillod n.	5200	5150		
SGS Genève b	1380	1380	A	
SGS Genève n	304	307		
Swissair n	210	215		
Sibra Holding SA	3190	3250		
SMA Sté Financ.	2160	2190		
SMH SA NE 100n	2160	2180		
SMH SA NE b	185	185		
SBS	375	381		
Sulzer n	774	772		
Sulzer b	748	750		
Swissair n	111			
Swissair bj	640	635		
UBS	999	1015		
UBS n	214,5	215,5		
Von Roll b.	108	S		
Von Roll	610	610		
Winterthur Assur.	619	620		
Winterthur Assur.b	3100	3110		
Winterthur Assur.n	3330	3320		
Zürich Cie Ass.n	2290	2290		
Zürich Cie Ass.	2330	2360	S	
Zürich Cie Ass.b	1165	S	1190	


ZURICH (Etrangères)	79	28	32,5	47,5	41,75
Aetna LI&Cas	79				
Alcan	27,5	28	S		
Amex Inc.	32		32,5		
Amer Brands	48	S	47,5		
American Express	40,5		41,75		

Amer. Tel & Tel	87,5	90,5	S		
Baxter Int.	42,75	43			
Caterpillar	105	108,5			
Chrysler Corp.	65,75	68			
Coca Cola	59	60			
Colgate Palmolive	80,75A	81			
Eastman Kodak	72,25	75			
Du Pont	74,5				
Eli Lilly	71	S	72,5		
Exxon	92,75	94,75			
Fluor Corp.	59,5	61,5	S		
Ford Motor	79	80,5	S		
Genl Motors	58	A	60,75		
Genl Electr.	134	136,5			
Gillette Co.	73,5	S	73	A	
Goodyear T&R	56,25				
G.Tel & Elect. Corp.	51,5	A	52,25S		
Homestake Mng	26,75S		26,75S		
Honeywell	53,5	A	54,5	A	
IBM	77,25	79			
Inco Ltd	31,75	33			
Intl Paper	96,25	97,25			
ITT	120	122			
Liton	82,5	84	S		
MMM	161	169,5			
Mobil	95,5	A	96,5	A	
Monsanto	81,75A		81,75A		
Pac.Gas & El.	48,75	49,75S			
Philip Morris	72,5	S	73,5		
Phillips Petr.	45,5		45,5		
Practel&Gamb.	69,75		70,75		
Schlumberger	95,25	97,25			
Tecaco Inc.	92,25	94,5			
Union Carbide	27	26,5			
Unisys Corp.	17,25	17,25			
USX-Marathon	26				
Walt Disney	62,25	64,25			
Warner-Lamb.	101	102			
Woolworth	42,25A	43			
Xerox Corp.	107	109,5			
Amgold	89	90,25			
Anglo-Am.Corp.	42	S	43,25		

DEVICES	Achat	Vente
Etats-Unis 1 USD	1,4405	1,4755
Allemagne 100 DM	88,95	90,55
Angleterre 1 P.	2,1830	2,2430
Japan 100 Y	1,3460	1,3690
Hollande 100 NLG	1,1255	1,1605
Italie 100 ITL	0,0973	0,0997
Autriche 100 ATS	12,6350	12,8750
France 100 FRF	26,40	26,90
Belgique 100 BEF	4,3250	4,4050
Ecu 100 SEK	19,67	20,37
Suède 1 XEU	1,7360	1,7710
Espagne 100 ESP	1,1510	1,1910
Portugal 100 PTE	0,9325	0,9625

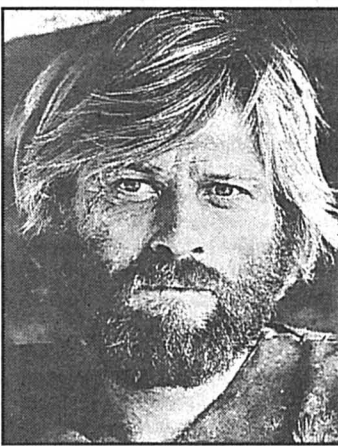
BILLETS	Achat	Vente
Etats-Unis USD	1,410	1,50
Allemagne DEM	88,250	91,00
France FRF	26,00	27,250
Italie ITL	0,0955	0,1025
Angleterre GBP	2,150	2,280
Autriche ATS	12,450</	




 Suisse romande

- 8.00 Journal canadien  
8.25 TéléScope (R)  
Le jardin des botanistes... un peu, beaucoup, passionnément  
8.55 Coup d'pouce emploi  
Industrie et agriculture  
9.00 Top models  
9.20 Spécial cinéma (R)  
10.10 Magellan (R)  
10.40 Qui c'est ce garçon? (fin)  
11.30 Vive les animaux  
Voyage grandeur nature: Anticosti... la nature  
11.55 Starsky et Hutch  
12.45 TJ-midi  
13.10 Virginia  
13.35 Inspecteur Derrick  
14.35 Têtes en stock  
14.40 Flair (2/fin)  
Film australien d'Henri Safran (1989)  
16.10 Têtes en stock  
16.15 La famille des collines  
Le ménestrel  
17.05 Les Babibouchettes et le kangourou  
17.10 Les aventures de Carlos  
17.40 L'homme qui tombe à pic  
18.30 Top models  
18.55 TéléDuo  
19.05 Journal romand  
19.30 TJ-soir  
20.00 Météo  
20.10 Comédie, comédie  
Deux justiciers dans la ville  
Avec Thierry Lhermitte, Jean-François Stevenin  
21.45 Viva  
Faux comme une cathédrale reconstruite...  
22.25 TJ-nuit  
22.45 Les trésors du western

22.50  
**Jeremiah Johnson**  
Film de Sydney Pollack (USA 1972)  
Avec Robert Redford (photo), Will Geer



- 0.30 Coup d'pouce emploi (R)  
0.35 Bulletin du télétexte

 Arte

- 17.00 Rock à Berlin  
L'avant-garde chinoise (R)  
17.55 Cinédanse  
Waterproof (R)  
19.00 Rencontre  
19.30 L'empire déchiré (2)  
L'effondrement de l'union soviétique  
20.30 Journal  
20.40 Soirée thématique:  
Histoires de grand nord  
Le vol de l'aigle  
Film suédois de Jan Troell (1981)  
23.00 De Colomb à Franklin  
Documentaire de Peer Milger (1992)  
23.20 Sur les traces de Franklin  
1100 kilomètres sur les glaces  
0.10 Snark:  
Garsoniera  
Film d'animation

CANAL ALPHA +

14.02 Journal régional. 14.25 Neuchâtel: Une promenade dans l'histoire avec J.-P. Jelmini. Le Banneret. 14.31 La météo régionale. 14.35 Aujourd'hui l'espoir: La bible et la santé (2). Dr Christian Klopfenstein fait un parallèle entre nos soucis de santé et la vérité biblique. 20.02 Reflets du Littoral: Bertrand Piccard, le vol sur l'Atlantique. 20.30 Cuisine express chez Cécile Tattini. Savarins de champignons de saison. 20.40 A bâtons rompus avec Ursula Tissot, aumônier de l'hôpital du Val-de-Travers.

 France 1


- 6.00 Côté cœur  
6.27 Météo  
6.30 Club mini - Zig zag  
6.58 Météo  
7.00 TF1 matin  
7.25 Club Dorothée  
avant l'école  
8.28 Météo  
8.30 Télé shopping  
9.00 Hôpital Central  
9.25 Haine et passions  
10.10 Santa Barbara  
10.35 Rire en boîte et boîte à rire  
10.45 Tribunal  
11.20 Tournez... manège  
11.50 La roue de la fortune  
12.20 Le juste prix  
12.55 A vrai dire  
13.00 Le journal  
13.30 Météo  
13.32 Bourse  
13.35 Les feux de l'amour  
14.30 La loi est la loi  
15.20 Hawaï police d'état  
16.20 Une famille en or  
16.45 Club Dorothée  
Le miel et les abeilles  
18.20 Hélène et les garçons  
18.50 Coucou c'est nous!  
19.50 Le Bébête Show  
20.00 Le journal  
20.35 Résultats du tiercé/quarté/quinté  
20.40 Météo

20.45  
**Ciné mardi:**  
La reine blanche  
Film de Jean-Loup Hubert (1991)  
Avec Catherine Deneuve, Richard Bohringer


- 22.35 Durand la nuit  
0.25 Le club de l'enjeu  
1.00 Le Bébête Show  
1.05 TF1 nuit/Météo  
1.10 Reportages (R)  
Brigade des mineurs  
1.35 TF1 nuit  
1.45 L'homme à poigne (1/7)  
2.40 TF1 nuit  
2.50 On ne vit qu'une fois  
3.10 TF1 nuit  
3.20 Histoire des inventions (2/6)  
Inventer le monde  
4.15 TF1 nuit  
4.20 On ne vit qu'une fois  
4.40 TF1 nuit  
4.50 Musique  
5.10 Histoires naturelles  
Les nouveaux Mohicans

 Téléciné

- 14.25 Ciné-jeu  
14.30 Au fil des mots  
14.55 Le chien de l'enfer  
Film de Curtis Harrington (1980)  
A16.30 Cinéma scoop  
16.55 Ciné-jeu  
17.00 Les modernes  
Film d'Alan Rudolph (1988)  
19.00 Ciné-jeu  
19.05 Edito  
19.10 Au fil des mots  
19.35 Les deux font la loi  
20.00 Jo rétro  
20.05 Ciné-jeu  
20.10 La dahlia noir  
Film de Joseph Pevney (1975)  
21.45 Montreux Jazz Festival  
22.10 Ciné-jeu  
22.15 Edito (R)  
22.25 Confessions d'un barjo  
Film de Jérôme Boivin et Jacques Audiard (1992)  
23.45 Cinéma scoop  
0.10 Aldo tous risques  
La guigne (2/4)

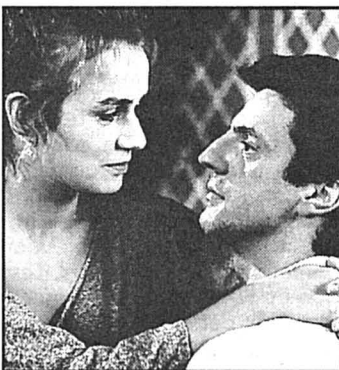
 Eurosport

8.30 Reebok Step Aerobics. 9.00 Golf: British Masters, Woburn. 10.00 Basketball: Footlocker Intercontinental Cup, Semi Finals. 12.00 Free Climbing: World Cup, Toulon. 13.00 Football: Eurogoals. 14.00 Tennis: French Open. 17.00 Sailing: Magazine. 18.00 Football: Eurogoals. 19.00 Eurofun. 19.30 Eurosport News. 20.00 Eurotennis: Magazine. 22.00 Basketball: Footlocker Intercontinental Cup, Final. 23.00 Snooker: European League. 0.00 Ice Hockey: Stanley Cup. 1.00 Eurosport News


 France 2

- 5.55 Salut les copains  
6.30 Télématin  
8.30 Amoureusement vôtre  
8.55 Amour, gloire et beauté  
9.20 Matin bonheur  
11.15 Flash info  
11.20 Motus  
11.50 Pyramide  
12.25 Que le meilleur gagne  
12.59 Journal/Météo  
13.45 Le renard  
Acte criminel  
14.40 La chance aux chansons  
Variétés  
15.40 Tiercé en direct  
de Chantilly  
15.55 Des chiffres et des lettres  
16.25 Les deux font la paire  
17.10 Giga:  
17.15 Plateau  
17.20 La fête à la maison  
17.45 Seconde B  
18.10 Plateau  
18.25 L'équipée du poney express  
19.15 Que le meilleur gagne plus  
20.00 Journal  
20.35 Journal des courses/Météo


20.50  
**Quelques jours avec moi**  
Film de Claude Sautet (1988)  
Avec Sandrine Bonnaire, Daniel Auteuil (photo)



- 23.00 Bas les masques  
J'ai épousé un héros  
0.10 Journal/Météo  
0.30 Le cercle de minuit  
1.35 Jamais sans mon livre  
2.35 Savoir plus (R)  
3.55 Un avion sous la mer  
4.25 24 heures d'info  
4.40 Pyramide (R)  
5.05 La chance aux chansons (R)

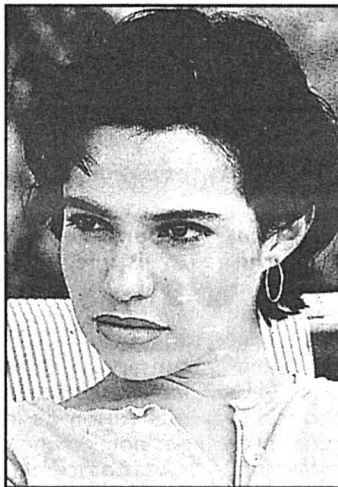
 M 6

- 7.00 M6 express  
7.05 Contact 6 manager  
7.10 Boulevard des clips  
8.00 M6 express  
8.05 Boulevard des clips  
9.00 M6 express  
9.05 M6 boutique  
9.30 Boulevard des clips  
10.00 M6 express  
10.05 Boulevard des clips  
10.45 M6 express  
10.55 Docteur Marcus Welby  
11.45 M6 express/Météo  
11.55 Papa Schultz  
12.25 La petite maison dans la prairie  
13.25 Jim Bergerac  
14.10 Destination musique  
Fan club: Patrick Bruel  
17.00 Multitop  
17.30 Les aventures de Tintin  
18.00 L'homme de fer  
19.00 Les rues de San Francisco  
19.54 6 minutes  
20.00 Cosby show  
20.35 Le mardi c'est permis  
20.45 Rock'n'Roll mom  
maman connaît la musique  
Téléfilm américain de Michael Schultz  
Avec Dyan Cannon, Michael Brandon  
22.30 Mission impossible  
23.25 Le temps de naître  
Document  
0.20 6 minutes  
0.30 Flashback  
0.55 Boulevard des clips  
2.00 Culture pub  
2.25 Les défis de l'océan  
La planète vivante  
3.20 E - M6  
3.45 Cigales de France  
Documentaire  
4.10 Cargo de nuit  
5.05 Fréquentstar  
6.00 Les enquêtes de capital

 France 3

- 7.00 Premier service  
7.30 Bonjour les petits loups  
8.00 Continentales  
9.30 L'homme et la nature  
10.00 Euro 3  
10.25 Parole d'école  
10.55 Espace entreprises  
11.00 Carré vert  
11.15 Le jardin des bêtes  
11.45 La cuisine des mousquetaires  
12.00 12/13  
12.05 Le programme de votre région  
12.30 Editions régionales  
12.45 Edition nationale  
13.00 Benny Hill  
13.30 Français, si vous parliez  
14.30 Dona Beija  
15.00 Dynastie  
15.50 La croisière s'amuse  
16.40 Zapper n'est pas jouer  
18.00 Une pêche d'enfer  
18.25 Questions pour un champion  
18.55 Un livre un jour  
19.00 19/20  
19.09 Editions régionales  
19.31 19/20 (suite)  
20.05 Hugo délire  
20.15 La classe  
20.40 Hugo délire  
20.45 Racket au lycée  
Avec Tristan Calvez, Sylvie Genty  
21.45 Planète chaude  
Volcans, la passion des Krafft  
22.40 Soir 3


23.05  
**Chimère**  
Film de Claire Devers (1989)  
Avec Béatrice Dalle (photo), Wadeck Stanczak




- 0.35 Continentales  
1.20 Portée de nuit

 TV 5 Europe

- 6.00 Peau de banane  
6.30 Télématin  
7.25 Météo  
7.30 Télématin (suite)  
7.55 Flash canal infos/Météo  
8.00 Journal télévisé canadien  
8.25 Flash canal infos/Météo  
8.30 Le jardin des bêtes  
8.55 Flash canal infos  
9.00 Enjeux/Le point (R)  
10.00 Espace francophone  
10.30 Azimuts  
11.00 Reflets, images d'ailleurs  
11.55 Flash canal infos  
12.00 La chance aux chansons  
12.40 Météo  
12.45 Journal télévisé suisse  
13.15 Peau de banane (R)  
13.40 Cinéma  
L'homme de cendres (R)  
15.20 Spécial cinéma (R)  
16.00 Journal TV5  
16.15 Vision 5  
16.30 Une pêche d'enfer  
16.55 Bouffée de santé  
17.20 La cuisine des mousquetaires  
17.35 Le jardin des bêtes  
18.00 Questions pour un champion  
18.30 Journal/Météo  
19.00 Le jeu des dictionnaires  
19.30 Journal télévisé belge  
20.00 Nord-sud Magazine  
20.30 Tell quel  
21.00 Journal télévisé français  
21.30 Envoyé spécial  
23.00 Bouillon de culture  
0.00 Journal télévisé français  
0.30 Planète musique (R)  
1.40 La chance aux chansons (R)  
2.15 Enjeux/Le point (R)  
3.15 Espace francophone (R)

 Suisse alémanique


- 8.00 Schullernsehen: Wie ein Song entsteht. 9.00 TAFnews. 9.05 TAFjob. 9.10 Die Springfield-Story. 9.50 TAFPflanzen. 10.00 Risiko (W). 11.00 TAFnews. 11.05 Abenteuer heute: Nicole und die Riesenotter. 11.55 TAFthema. 12.10 Lassies neue Freunde: Walden. 12.35 TAFminigame. 12.45 taf-taf. 13.00 TAFnews. 13.05 Lindenstrasse. 13.35 Polizeiinspektion 1: Die grosse Oper. 14.00 Elvis The King. Amerik. Spielfilm. 15.40 Trickfilm. 15.50 TAFminigame. 16.00 TAFnews. 16.05 Fundus. Highlights aus dem Archiv des Schweizer Fernsehens DRS. 16.50 Kinder- und Jugendprogramm. Das Spielhaus. 1.2.Papagei. 17.15 Kidz. Kindermagazin. 17.40 Istorgia da buna notg/Gutenacht-Geschichte. 17.55 Tagesschau. 18.00 Das Buschkrankenhaus. 19.00 Schweiz aktuell. 19.30 Tagesschau. 19.50 Météo. 20.00 Derrick. Krimiserie. 21.05 Kassensturz. 21.35 Uebrigens... 21.50 10 vor 10. 22.15 Der Club.

 Suisse italienne

- 6.30 TextVision. 8.00 Euronews. (italiano/francese). 12.05 La lupoteca. 12.30 Vicini troppo vicini. 13.00 TG tredici. 13.10 Rebus (R). 13.45 Un uomo in casa. 14.10 Terra X: Luoghi magici delle Canarie. 14.55 TextVision. 15.00 Ciclismo: Giro d'Italia. 16. tappa: Lumezzane Borgo Val di Taro. Cronaca diretta. 16.40 Woody Woodpecker. 16.50 Il disprezzo. 17.30 Tivutiva? Per i ragazzi di ogni età. Mission Top Secret (21). 18.00 Circo Humberto. TG Flash. 19.00 Il quotidiano della Svizzera italiana. 20.00 Telegiornale. 20.25 Météo. 20.30 T.T.T. Professione: altruismo. 21.25 Un caso per due. 22.30 TG sera. 22.45 Cronache parlamentari. 22.55 Musicalmente con Herbert Pagani. 23.45 TextVision

 Allemagne 1


- 14.00 Tagesschau. 14.02 Für Kinder: Floris Zapp Zarapp. 14.30 Spuk von draussen (1/9). 15.00 Tagesschau. 15.03 Für Kinder: Mick's Tour. 15.30 Nachmittagsmagazin. 16.00 Tagesschau. 16.03 Talk täglich. 16.30 Medisch Centrum West, Amsterdam. 17.00 Tagesschau. 17.05 punkt 5 - Länderreport. 17.15 Die Dünnbrettblöhner. 17.40 Regionale Information. 17.50 Tagesschau-Telegramm. 17.55 Praxis Bülowbogen. 18.50 Tagesschau-Telegramm. 18.55 Grossstadtrevier. 19.58 Heute abend im Ersten. 20.00 Tagesschau. 20.15 Oppen und Ehrlich (10). 21.04 Tagesthemen-Telegramm. 21.05 Pleiten, Pech + Pannen. Deutschlands lustigste Videofilme. 21.30 Plusminus. Wirtschaftsmagazin. 22.05 Golden Girls. 22.30 Tagesthemen. 23.00 Boulevard Bio. 0.00 Magnum. 0.45 Tagesschau. 0.50 Ein Hauch von Sinnlichkeit. Amerik. Spielfilm. 2.40 ZEN - Irlands Westen.

 Italie 1


- 14.00 Io, grande cacciatore. Film di Anthony Harvey. 15.50 DSE: Centominiti. Documenti. 16.20 Avventura estate. 17.40 Oggi al Parlamento. 17.45 TG 1 Auto. 18.00 Telegiornale - Appuntamento al cinema. 18.15 Patente da campioni. Gioco a quiz. 18.50 Quelli del giro. Rubrica. 19.40 Almanacco del giorno dopo. 19.50 Che tempo fa. 20.00 Telegiornale. 20.30 Sport. 20.40 Le avventure del giovane Indiana Jones. Sceneggiato. 22.25 Telegiornale - Linea notte. 22.40 A carte scoperte. 0.00 TG 1 - Che tempo fa. 0.30 Oggi al Parlamento. 0.40 Mezzanotte e dintorni.

 Espagne


- 14.10 No te rías que es peor. 14.35 Magazine: Te espero en Madrid. 15.00 Telediario. 15.30 Telenovela: Amor prohibido. 16.20 El show de la 1a. 17.15 El menú de cada día de Karlos Arguiñano. 17.35 Pinnic. 18.30 Aventuras de Long John Silver: La perla rosa. 19.00 Telenovela: Los diamantes de la muerte. 19.45 La colodra. 20.00 Pasa la vida. 21.00 Telediario. 21.30 Ven al Paralelo. 23.00 Tal cual. Talk-show. 0.30 Telediario internacional

 Portugal


- 18.30 RTPi júnior. 19.00 Rosa-dos-ventos. Magazine. 19.30 Passerelle. Telenovela. 20.00 Telediario. 20.30 A banqueira do povo. Telenovela. 21.15 Lá em casa... tudo bem. Comédia com Raul Solnado. 21.45 22.45 Frente a frente. Debate

 La Première

- 6.00 Journal du matin. 6.16 De bouche à oreilles (1). 6.20 L'affaire de tous. 6.28 Bulletin routier. 6.30 Journal des régions et titres de 7.00. 6.42 Découvertes (1). 6.50 Journal des sports. 6.58 A fleur de temps. 6.59 Dons du sang. 7.12 Le kiosque. 7.20 Sur mesure. 7.25 Commentaire d'actualité. 7.30 Journal. 7.38 De bouche à oreilles (2). 7.40 Coup de projecteur. 7.57 Bloc-notes économique. 8.10 Revue de la presse romande. 8.15 Le kiosque alémanique. 8.20 L'affaire de tous. 8.25 La parole est à vous. 8.30 Journal et cours des monnaies. 8.35 Journal des sports. 8.38 Page classique. 8.41 Découvertes (2). 8.45 Propos de table. 8.50 A l'affiche. 9.05 Les petits déjeuners. 10.05 5 sur 5. La tête au carré. Jeu. 12.00 SAS. 12.30 Journal de midi. 13.00 Après-midi. 17.30 Journal du soir. 17.49 Journal des sports. 18.00 Journal du soir. 18.22 Forum. 19.05 Baraka. 22.05 Ligne de cœur. 22.30 Journal de nuit. 22.40 Ligne de cœur (suite). 0.05 Programme de nuit

 Espace 2


- 6.40 Clé de voûte. 7.30 Memento culturel. 8.10 Les chemins de traverse. 9.05 De-main la veille. 9.15 Magellan. 9.30 Les mémoires de la musique. 11.05 Les temps qui courent. 11.30 Entrée public. 13.00 Rue des artistes. 13.30 Dessine-moi une histoire. 13.40 Musique d'abord. 16.05 Helvétiques. 17.05 L'avenir en jeu. 17.35 Chant libre. 17.45 Bleu comme une orange. 18.00 En quête de disques. 19.05 JazzZ. 20.05 Plein feu. 20.30 Le son des choses. Vieillesse; le bonheur de vieillir. Lauréat du Grand Prix Paul Gilson 1993. 22.30 Journal de nuit. 22.40 Musique aujourd'hui. 23.50 Novitads. 0.05 Notturmo

 Suisse alémanique


- 7.00 Morgenjournal. 7.13 Sport. 7.20 Presseschau. 7.40 Morgenstund' hat Gold im Mund. 7.50 Zum neuen Tag. 8.00 Espresso. 9.00 Memo. Gratulationen. 9.30 Memory. 10.00 Etcetera. 10.05 Cabaret. 10.30 Baff. 11.05 Hit-Chischte. 11.15 Music-Special. 11.45 Kinderclub. 12.00 Rendez-vous. 12.03 Regionaljournal. 12.12 Rendez-vous Service. 12.30 Mittagsjournal. 12.40 Rendez-vous Info. 13.05 Rendez-vous Magazin. 13.30 Rendez-vous Gast/Serie. 14.00 Siesta. Nostalgisches Wunschkonzert. 16.30 Siestafon. 17.00 Welle-1. Abendjournal. 17.25 Regionalnachrichten. 17.45 Sport heute. 18.03 Regionaljournal. 18.25 Mitteilungen. 18.30 Abendjournal. 19.10 Sporttelegramm. 19.15 Ihr Musikwunsch. 20.00 Familienrat: Das Feierabendvaterspiel. 21.00 A la carte. Die schönsten Titel aus der Radiohitparade 1974. 23.00 Tonspur. 0.00 Nachtclub.

 RTN

- 6.30 Infos RTN. 6.57 Bourse de l'emploi. 7.00 Infos SSR. 7.15 PMU. 7.30 Infos RTN. 8.00 Infos SSR, revue de presse. 8.20 Journal immobilier. 8.30 Bric-à-brac. 9.01 Arc-en-ciel. 9.35 Monsieur Cuisine. 10.00 Flash SSR. 10.30 Astrologie/tarologie. 11.35 Flash Watt. 12.15 Infos RTN. 12.30 Infos SSR. 13.00 Dédicaces. 14.00 L'origine des bêtes. 14.15 Astuce. 15.00 Infos SSR. 15.15 Histoire d'une chanson. 15.30 Sketch. 16.00 Le hit. 17.00 Infos SSR. 17.20 Agenda. 17.45 Infos RTN. 18.00 Infos SSR. 18.30 Magazine régional. 19.00 Tennis Club. 19.30 Musiques. 20.00 Musique et sports. 23.00 Pacific 431. 0.00 Juke-box.

 France Musique

- 7.10 Mesure pour mesure. 9.10 Les mots et les notes. 11.33 Laser. Séquence rareté du disque. 12.38 Les démons de midi. 14.02 Espace contemporain. 14.45 Concert. Les Couperin et leur temps. 16.18 La boîte à musique. 17.33 Histoire du jazz. Les grands du swing: Lester Young (3). 18.03 Domaine privé. 19.05 Soliste: Janos Starker. 19.33 Les rendez-vous du soir. 20.30 Concert. Quatuor Prat. 22.00 Les voix de la nuit. 23.09 Ainsi la nuit. 0.33 L'heure bleue. Carnets de route. 2.00 Programme Hector

 Autriche 1

- 15.00 Ich und Du. Kinderprogramm live mit: 15.05 Heathcliff + Riffraff. 15.30 Am dam des. 15.50 Der Traumstein. 16.15 Umwelt-Detektive. 16.30 Gameshow. 16.55 Schluss-Strich. 17.00 Mini-ZIB. 17.10 Wurlitzer. 17.56 ORF heute. 18.00 Zeit im Bild. 18.05 Wir-Markt. 18.30 Mit Leib und Seele. 19.22 Wissen aktuell. 19.30 Zeit im Bild. 19.53 Wetter. 20.00 Sport. 20.15 Unversum: Geparden - Die drei Brüde. 21.00 Seitenblicke. 21.07 Self-man. 21.20 Juhnke + Co - Der Forstarzt. 21.45 Die zweite Heimat. 23.45 Zeit im Bild. 23.50 Jagd im Nebel. Amerik. Agentenfilm. 1.45 Text-aktuell. 1.50 1000 Meisterwerke. Karl Friedrich Schinkel.

■ **Mot caché:**  
Solution: Le mot à former aujourd'hui avec les lettres inutilisées est: **INCURSION**





Cours de répétition

ARMÉE - Le cours de répétition du régiment d'infanterie 8, composé à forte majorité de Neuchâtelois, a débuté hier.

Page 10

ÉNERGIE SOLAIRE / L'ENSA créé un club de souscripteurs pour financer de nouvelles centrales

# Aux citoyens de se mouiller

Chaque citoyen neuchâtelois peut désormais se mouiller pour le solaire en finançant, selon ses moyens, la construction de nouvelles centrales dans le canton. Avec la création, hier, du Club Ensol, l'Electricité neuchâteloise SA (ENSA), avec la collaboration des services industriels des trois villes, lance un appel à la sensibilité de la population face à l'énergie.

Président du conseil d'administration d'ENSA, le conseiller d'Etat Pierre Hirschy a souligné devant la presse qu'il s'agit d'une solution concrète «intéressante» pour répondre au projet fédéral Energie 2000. Celui-ci prévoit notamment la couverture de 0,5% des besoins en électricité par des énergies renouvelables. Pour Neuchâtel, la commission cantonale de l'énergie propose d'assurer 0,1% de cette demande par des cellules solaires photovoltaïques.

L'ENSA a déjà apporté sa contribution en participant à la centrale du Mont-Soleil. Et l'Etat fera directement sa part en construisant deux stations solaires dans le cadre des tunnels sous la Vue-des-Alpes. Forts de ces deux symboles de l'engagement public pour le solaire, les responsables cantonaux de l'énergie entendent mainte-

nant mobiliser les privés. Par le biais de formules qui paraîtront ces jours dans la presse, chaque personne, commune, société ou association du canton pourra souscrire à une ou plusieurs tranches de 50, 100 ou 250 kilowattheures solaires fictifs. A raison d'environ 1,20 franc le kWh, la part minimale s'élèvera à 60 fr. par année pendant dix ans. Dès que les engagements atteindront 10.500

kWh, l'ENSA, avec une mise de fonds de départ et des subventions fédérales que seule permet cette forme de coopérative, construira une station solaire de cette puissance sur son bâtiment de Corcelles. Si l'argent arrive en suffisance, d'autres centrales sont prévues sur des installations de l'ENSA à Travers et aux Ponts-de-Martel.

L'énergie produite sera injectée

dans le réseau cantonal. Les souscripteurs n'utiliseront donc pas directement leur électricité solaire. Et ils ne retireront aucun avantage financier de leur participation. Mais ils auront contribué au développement de cette énergie renouvelable et pourront visiter une fois par an («leur») centrale.

Selon le directeur de l'ENSA, Jacques Rognon, des privés qui commençaient à hésiter à investir dans des panneaux pour leur propre villa ou maison pourront ainsi tout de même s'engager pour le solaire, à moindre coût. Et, surtout, tout un chacun, du propriétaire qui n'y aurait jamais pensé au locataire, peut participer à l'effet boule de neige que l'ENSA entend créer sous le soleil.

Un ménage moyen qui consomme environ 4000 kilowattheures d'électricité par an, s'il souscrit quatre parts de 100 kWh, soit 400 kWh, aura «la satisfaction» d'avoir permis la production de 10% de ses besoins par du solaire, a illustré le chef du Service de l'énergie, Jean-Luc Juvet, et cela pour 480 francs par année. Il s'agit certes de fonds perdus, mais d'un gain pour la politique énergétique cantonale.

## Un véritable pari

La création du Club Ensol est un défi. Dans une société où tout se compte en rendement, il n'est pas évident de motiver tout un chacun à donner sa part au financement de stations solaires. Sans en retirer d'avantages concrets, sans pouvoir admirer sa propre installation sur la maison. L'ENSA mise en fait sur la sensibilité et la solidarité de la population face aux problèmes énergétiques.

Ce pari aurait semblé risqué, voire loufoque, s'il émanait de milieux militants. Mais l'ENSA a pour elle son officialité et une image d'institu-

tion peu encline à la témérité. Le coup n'est pas gagné d'avance.

En 1990, le peuple neuchâtelois avait accepté les deux initiatives antinucléaires et plébiscité le nouvel article constitutionnel sur l'énergie, triple votation qui est à l'origine du programme Energie 2000. L'appel d'Ensol est une bonne occasion de voir si le citoyen se contente de dire «ryaka» aux autorités ou s'il est prêt à participer, même modestement, sachant que les petites rivières font les grands fleuves.

Alexandre Bardet

## Raison sociale trompeuse

Le renom d'un établissement public ne dispense pas ses fournisseurs de se renseigner sur ses exploitants. La société F. & R. l'a appris à ses dépens hier, quand la cour civile a tranché le litige qui l'opposait à un particulier. En janvier 1991, C.I. passe commande de vin pour un montant de 25.521 francs auprès de F. & R. La livraison est effectuée mais la facture ne sera jamais honorée. C.I. fera opposition à un commandement de payer, se réfugiant derrière la société fribourgeoise G. qui l'employait avec l'ambition d'exploiter un établissement public très connu à Neuchâtel. La société s'est révélée après coup fantomatique et sa faillite a dû être suspendue faute d'actifs. Au regret d'opposer pareil raisonnement juridique à un fournisseur de bonne foi, la cour a jugé que C.I. avait bel et bien agi en représentant direct de G. L'homme est donc personnellement libéré de toute dette et F. & R. auraient dû vérifier ce qui se cachait derrière une raison sociale rassurante.

Elle aussi victime d'une prestation impayée, la société allemande S. & V. a en revanche obtenu gain de cause. A fin 1989, J.-C. B. lui passait commande de 90 boîtes de montre en or, pour un montant de 38.816 DM. Après coup, B. a prétendu avoir agi au nom d'une certaine société S., inconnue des Allemands. Et pour cause: il avait toujours employé un papier à lettre portant son nom et n'avait soufflé mot d'une autre raison sociale. La cour a estimé que rien n'aurait permis à S. & V. d'inférer que B. agissait comme représentant d'une autre société. En conséquence, B. s'acquittera de la facture de 32.995 fr., assortie des intérêts, ainsi que des frais de la cause et d'une indemnité de dépens de 3000 francs.

Réfugié sous le couvert d'une association à vocation culturelle après avoir personnellement signé des reconnaissances de dette, R. S. ne s'en tirera pas non plus à bon compte. L'organisation d'une exposition d'art à Montreux en 1990 lui laisse une ardoise de plus de 20.000 francs, l'association ayant été dissoute et les reconnaissances de dette confirmées valables hier.

C. G.

La 1ère cour civile était présidée par Pierre-André Rognon, assisté des juges Geneviève Fiala et Claude Bourquin. Le 2ème était présidée par Philippe Aubert, assisté des juges Jacques Ruedin et Geneviève Joly.

## Abus sexuels: maniaque recherché

Les commandements des polices cantonales vaudoise et neuchâteloise adressent au public une mise en garde commune concernant une série de cas graves d'abus sexuels envers des enfants.

Après avoir sévi dans le canton de Vaud de 1988 à 1990, un individu récidive depuis l'automne 1992 dans les cantons de Vaud, Fribourg, Valais et Neuchâtel. Selon un schéma devenu hélas classique, cet individu agit de jour lorsque les enfants sont seuls à domicile. Pour mettre ses victimes en confiance, il les appelle au téléphone en se faisant passer pour un employé d'assurance ou d'une administration quelconque, mais le plus souvent pour un médecin des écoles.

Dans certains cas, cet inconnu avait une voix de femme, prétendant appartenir à un service médical ou social. La tactique est simple: il s'agit à chaque fois d'obtenir le plus de renseignements possible sur la famille, avant d'annoncer la visite d'un médecin à domicile. A un certain nombre de reprises, l'inconnu s'est présenté au logement de la victime. Prêtextant un examen médical, il a ensuite pratiqué des gestes contraires à la pudeur. Paralysés par la peur, certains enfants n'ont parlé que longtemps après de ces faits à leurs parents.

Le signalement de l'auteur de ces actes est le suivant: c'est un homme de 25 à 45 ans, mesurant de 170 à 175 cm, aux cheveux châtain clair à

châtain roux, coupés courts, portant moustache, de corpulence moyenne à forte, parlant français sans accent.

La police cantonale neuchâteloise précise quant à elle que trois cas similaires se sont produits dans le canton entre la mi-avril et la mi-mai. Les deux polices cantonales appellent toutes les personnes pouvant fournir des informations sur cet individu, ou qui d'une manière ou d'une autre, auraient été importunées par ses agissements, à se mettre en contact avec elles, au 021 644 44 44 pour la police vaudoise et au 038 24 24 24 pour la police neuchâteloise, ou encore d'appeler le poste de police le plus proche. La discrétion est assurée./comm-ig

Ax B.

CHÔMAGE EN MAI / Une légère mais paradoxale progression

## Plus de 5000 chômeurs inscrits

Paradoxe: alors que le nombre total de chômeurs inscrits dans le canton de Neuchâtel a crevé un nouveau plafond en mai, le taux de chômage est en régression par rapport à celui d'avril. Explication: les dernières statistiques communiquées par le département cantonal de l'économie publique sont désormais rapportées aux chiffres du recensement de 1990. Aux termes de celui-ci, la population active dans le canton de Neuchâtel aurait passé de 77.400 à 84.957 personnes.

Avec 5053 chômeurs inscrits, c'est-à-dire 60 de plus qu'un mois plus tôt (et parmi lesquels 34 chômeurs complets), le taux de chômage de mai est établi juste en dessous de 6%. Depuis janvier, 155 nouveaux sans-emploi ont fait valoir leur droit aux indemnités.

Le district de Neuchâtel enregistre le plus grand nombre de chômeurs (1719), suivi de celui de La Chaux-de-Fonds (1181). Boudry franchit un seuil psychologique. Le district dénombrait 1026 chômeurs en mai. Suivent le district du Locle (451), celui du Val-de-Travers (403) et le Val-de-Ruz (273).

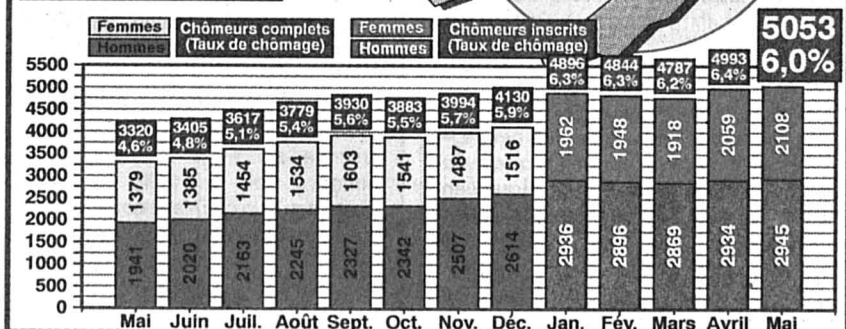
Par secteur professionnel, les employés d'administration, de bureau et

Situation du chômage dans le canton  
Chômeurs inscrits en mai 1993

5053 (+60)

Chômeurs complets: 4539 (+34)

(...)= par rapport à avril 1993



infographie pti- E

de commerce sont les plus mal lotis. Ils représentent 22,6% des sans-emploi (leur part s'est encore accrue de 0,5% en un mois). Le secteur du bâtiment enregistre une très légère amélioration saisonnière. La part de ses chômeurs passe de 7,1 à 6,6% du

total. Les autres secteurs sont stables. Quelque 15,4% des chômeurs appartiennent à l'industrie des métaux et des machines, 9,5% à l'hôtellerie et à la restauration, 5% à l'industrie horlogère.

C. G.

## Les locataires pour une baisse des loyers

L'Association des locataires de Neuchâtel et environs (ANLOCA) a annoncé hier à la presse le lancement d'une action en faveur d'une baisse des loyers motivée par la réduction des taux hypothécaires. Cette campagne fait suite à la récente décision de la Banque cantonale neuchâteloise (BCN), établissement de référence, de ramener le taux de ses anciennes hypothèques de 6,5 à 6% au 1er octobre prochain.

Dans ses locaux de la rue de la Côte, à Neuchâtel, sur rendez-vous téléphonique, l'ANLOCA organise durant trois semaines une permanence pour examiner de cas en cas si le loyer doit être allégé, et de combien, dès cet automne. Sont surtout concernés les locataires qui ont signé leur bail après juillet 1991 ou dont le loyer a augmenté après cette date, qui correspondait à la dernière hausse du taux de la BCN.

Avec le souvenir que la détente des taux des années septante n'avait bénéficié qu'à peu de locataires, le président de l'ANLOCA, Michel Bise, pense que la plupart des propriétaires n'appliqueront pas automatiquement une réduction. C'est d'ailleurs légalement aux locataires de la réclamer, avec un délai de trois mois. Il craint aussi que certaines gérances qui annonçaient spontanément une adaptation ne donnent un poids exagéré au contre-balancier que sont l'inflation ou de nouvelles charges pour signifier une baisse insuffisante.

Le président de l'ANLOCA s'est certes réjoui que la Fédération romande immobilière (FRI), réunie jeudi dernier à Neuchâtel, ait appelé les bailleurs à corriger les loyers dans tous les cas où le desserrement des taux le permet. Mais il soupçonne que ce mot d'ordre, dont il juge le ton peu enthousiaste, serve avant tout à soigner l'image des propriétaires et ne soit guère suivi.

Michel Bise décèle aussi «un double langage», puisque, à l'occasion de cette assemblée de la FRI, la Chambre immobilière neuchâteloise a une nouvelle fois contesté le principe selon lequel l'évolution du taux de la BCN est déterminant dans le canton quelle que soit la banque prêteuse.

Pour l'ANLOCA, la récente jurisprudence du Tribunal fédéral, basée notamment sur un affaire neuchâteloise, est claire. Elle confirme que le taux de référence pour le calcul d'une hausse ou baisse de loyer est celui des banques cantonales, pour autant qu'elles jouent un rôle significatif dans le marché hypothécaire de leur région. Ainsi, aux yeux de l'association des locataires, avec une part de 22% contre 60% pour les quatre grandes banques privées, la BCN est sans aucun doute l'élément de référence légal. Et cette règle, selon elle, ne pourra pas être remise en question par la droite dans la future loi cantonale d'introduction du nouveau droit du bail.

Ax B.

PUB

OPTIQUE des Arcades

PATRICK ET MARIE-ANNE LAMBOLEY

Opticien dipl. SSOO

Votre spécialiste pour les lentilles de contact

Fbg de l'Hôpital 3 Neuchâtel 038 25 11 38



## AUJOURD'HUI

## Le saint du jour

Les Armand sont des êtres au caractère fort qui aiment les discussions. Ils cherchent toujours à imposer leurs idées aux autres et ils y parviennent souvent. Ils ont la fibre paternelle et ne négligent jamais leurs enfants. Bébés du jour: ils connaîtront des existences paisibles. E

## Soutien

Réunion ce soir du groupe de soutien aux personnes atteintes d'une maladie menaçant la vie. Jacqueline Grandy vous donne rendez-vous à 18h, chemin des Rissieux 1 à Cressier (tél. 47 31 84). E



## Info

◀ Tentant de promouvoir les prestations complémentaires pour les rentiers AVS et AI, le bus du Centre social protestant s'arrête ce matin à Bevaix (devant la Coop) et cet après-midi à Marin-Centre. E

## Conférence

Le conseiller d'Etat Pierre Hirschy et Jean-Luc Juvet, chef du Service cantonal de l'énergie, donnent une conférence publique «Conception directrice cantonale de l'énergie». Ce soir, à 20h15, au Musée d'histoire naturelle à Neuchâtel. E

## Université

Invité par le séminaire de littérature française moderne, Paul de Roux parle de son œuvre dans le cadre du séminaire qui lui est consacré. Ce matin, à 10h15, à la salle RO 14 de la faculté des lettres. E



## ARMÉE / Cours de répétition 1993

## Nouvelle tenue pour tous



**GARDE-À-VOUS** - Les sous-officiers, eux, sont entrés en service vendredi passé déjà. rih

Le cours de répétition du régiment d'infanterie 8 - régiment composé à forte majorité de Neuchâtelois, mais aussi de Fribourgeois - a commencé hier. Le point fort de ce cours? En tout premier lieu, le changement d'uniforme, la totalité du régiment troquant son ancienne tenue d'assaut pour la nouvelle tenue de combat 90 aujourd'hui même.

Les officiers, sous-officiers et soldats commandés par le colonel Laurent Krügel, à la tête du régiment pour la deuxième année, devront donc s'adapter à une tenue encore inconnue pour la plupart d'entre eux. «Les cadres ayant été équipés dans la journée d'hier, les soldats ne sont entrés en service que sur le coup de 17 heures», explique le colonel Krügel.

Le secteur que le régiment d'infanterie 8 occupera jusqu'au jeudi 24 juin (date du retour dans la région neuchâteloise) est vaste, puisqu'il va de la plaine de l'Orbe au col du Jaun, en passant par la Gruyère et les Alpes vaudoises.

Cette année, le régiment neuchâtelois s'acclimatera également à la nouvelle grenade à main 85 et à la mine antichars 88.

Enfin, les prises de drapeau auront lieu demain aux lieux et heures suivants: à La Sarraz (18h30) pour le bataillon d'infanterie 8, à Lussy (19h30) pour le bataillon de fusiliers 18, à Charmey (20h30) pour le bataillon de fusiliers 19 et à Ursy (21h30) pour le bataillon de carabiniers 2. /rih

HISTOIRE / Une mine d'or tirée des archives de l'Etat de Neuchâtel  
Plein de sève, ce pasteur Frêne!

Si le «Journal de ma vie» du pasteur Frêne est une étape obligée pour qui veut pousser ses pas dans l'histoire de l'Evêché de Bâle et dans celle du protestantisme suisse, il ouvre aussi d'autres fenêtres sur la seconde moitié du XVIIIe siècle. Ainsi, la présentation des deux premiers volumes de l'ouvrage, qu'éditent conjointement la Société jurassienne d'émulation et l'Association et revue «Intervalles», fut-elle précédée, la veille et aux chandelles, et c'était aussi à Tavannes, d'une interprétation du «Stabat Mater» de Pergolèse. L'Orchestre de chambre jurassien s'en acquitta volontiers, qui dispose évidemment d'autres moyens que ceux dont pouvait se prévaloir Théophile Rémy Frêne lorsqu'il le donna chez lui...

Cette petite histoire vaut aussi d'être contée car les paroisses réformées de ce qui est aujourd'hui le Jura bernois n'étaient pas au XVIIIe siècle de hauts lieux de la musique. Les voix montaient au ciel et elles seules; hors les psaumes, point de salut! Mais c'était oublier que le pasteur Frêne jouait du violon, et du clavecin sa femme, Marie Marguerite née Imer, fille du grand bailli d'Ergeul; l'un de leurs fils apprendrait à son tour le violon chez les Pères de Bellelay. L'exemple de cette famille illustre bien, encore qu'on ne le claironnait pas sur les toits de l'époque, les besoins d'une élite culturelle et sociale que les confessions auraient pu séparer mais que

réunirent de solides liens temporels.

En 1779, Frêne, alors descendu chez son ami l'abbé Marchand, chapelain des chanoines de Moutier-Grandval, y avait entendu le «Stabat Mater» de Pergolèse. Il fut à ce point conquis que l'année suivante ne verrait pas Noël sans qu'il le fit donner dans sa cure de Tavannes. Couturières abandonnant leurs aiguilles, les trois filles de Macker, régente de Delémont, composaient le chœur...

Présentés samedi à Tavannes, les volumes I et V de l'édition critique du «Journal de ma vie» comprennent une préface d'André Bandelier, maître de l'ouvrage et professeur au Séminaire de français moderne de l'Université de Neuchâtel, puis les écrits des premières années ainsi qu'un index et des monographies couvrant également les volumes II et III prévus en novembre, le quatrième en avril 1994. André Bandelier, puis deux de ses huit collaborateurs que sont Cyrille Gigandet et Pierre-Yves Moeschler ont parlé de cette grande aventure. Le premier tirage porte sur 1100 exemplaires dont la moitié a déjà été vendue par souscription, un prix plus qu'abordable ayant pu être fixé grâce à l'appui financier des cantons de Berne et du Jura. Si l'écot payé par Neuchâtel paraît plus maigre, c'est parce que c'est ici qu'on a trouvé la matière première, le journal du pasteur Frêne étant con-

servé depuis 1955 aux archives de l'Etat de Neuchâtel.

La présentation du «Journal de ma vie» a aussi rajeuni d'une trentaine d'années le professeur Bandelier. Peu après l'Exposition nationale de 1964 et la publication d'une Anthologie jurassienne, il était tombé sur l'article dévolu au pasteur Frêne. Conquis, c'est à ce livre de raison, et à ce titre, dénué de passion, que l'étudiant en lettres consacra son travail de licence. Le sujet laissant de glace les chercheurs, il reprit le flambeau quinze ans plus tard. Outre l'énorme travail de transcription et d'explication, quelques problèmes se posèrent. Ça et là, l'encre avait un peu pâli et des rajouts nuisaient à la bonne compréhension du texte. Car le pasteur, soucieux de vérité historique, n'avait cessé de corriger son journal, précisant des faits, des dates et des termes, clarifiant sa pensée.

Et parce que, quelquefois, il ne va pas à la ligne et écrit quarante pages sans reprendre son souffle, c'est sans aucun doute qu'étant absent de Tavannes, il tenait, à son retour, à ne pas laisser faiblir la flamme du «Journal de sa vie». De l'âge de 14 ans, en 1741, lorsqu'il partit faire ses humanités à Bâle, à sa mort en 1804, sa plume aura noirci beaucoup de papier et, partant éclairé autant de points d'ombre...

◆ Cl.-P. Ch.

## NEUCHÂTEL / Exposition sur d'importants projets urbanistiques

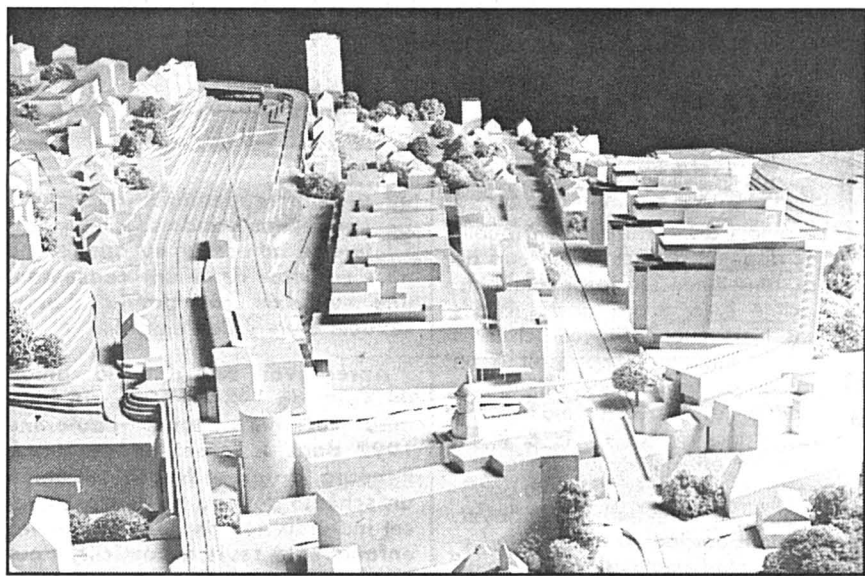
## Triades pour Serrières

Le grand projet urbanistique développé pour la partie de l'ancien site Suchard construit au sud de la rue de Tivoli passe le cap de l'enquête publique. Chacun peut s'informer sur le devenir de cet important quartier de la ville en allant découvrir l'exposition qui lui est consacrée au péristyle de l'Hôtel de ville, jusqu'au 25 juin.

Le projet porte le nom de Triades, de par le fait qu'il se base en particulier sur la réalisation de trois tours au sud de Tivoli. Le concept sur lequel s'est appuyé l'architecte lausannois, Rodolphe Luscher, est celui des terrasses propre aux villes construites sur des coteaux. Afin de dégager la vue sur le lac dès le niveau de la rue de Tivoli tout en réservant un volume construit suffisant, l'architecte a opté pour des tours de 40m de haut qui, si elles ne font pas l'unanimité dans le quartier, permettent de réduire les surfaces construites et donc d'augmenter les zones vertes.

De projet en projet, et afin notamment de répondre aux exigences concernant l'environnement, les volumes ont été réduits, les tours écartées, le nombre des places de parc diminué.

Le sud de Tivoli sera consacré à l'habitat, avec 140 logements à même d'accueillir environ 300 habitants qui pourraient trouver un emploi dans le quartier puisque 300 places de travail devraient être créées dans l'industrie, l'artisanat et les services, tant au sud qu'au nord de Tivoli.



**ANCIEN SITE SUCHARD** - A droite, les trois tours envisagées au sud de Tivoli; au centre, avant les lignes de chemin de fer, une idée des réflexions menées actuellement pour la zone située au nord de l'axe traversant Serrières. E

Dans cette dernière zone, les volumes existants seraient augmentés, mais les études ne sont pas encore achevées.

Les deux zones ont été achetées à Jacobs Suchard Tobler il y a quatre ans pour jour par Artufabe, société qui regroupe quatre compagnies de construction: Arrigo et Cie SA, Turuani SA, S. Facchinetti SA et F. Bernasconi et Cie. Leur porte-parole, Jean-Pierre Aubert, a

déclaré hier lors de la présentation de l'exposition que le groupe espère voir les travaux démarrer l'an prochain.

L'investissement sera de l'ordre de 200 millions pour le sud de Tivoli. Cette somme comprend l'achat aux héritiers de Philippe Suchard (pour 60 millions dont à déduire 17,5 millions de reventes) et les travaux effectués depuis lors. Jouant la transparence, Artufabe annonce avoir investi jusqu'à aujourd'hui 55 millions dans l'ancien site Suchard.

Artufabe se déclare «ouvert à toute solution» pour mettre en valeur ses futurs immeubles, cherchant des partenaires pour louer ou acheter les 44.030m2 de surfaces brutes utiles, voire des «investisseurs purs». La promotion du complexe va débiter.

Si, en ce qui concerne la zone sud du complexe, le plan spécial sur lequel le projet a été réalisé a été accepté à la quasi-unanimité par le Conseil général ce printemps, la sanction préalable vient d'être accordée pour la partie située au nord de Tivoli. La phase de mise à l'enquête devrait intervenir d'ici l'automne.

L'architecte, à qui Artufabe a laissé «carte libre», espère que les tours qu'il a créées marqueront l'entrée de la ville de leur empreinte, telle une porte moderne. Blaise Dupont, directeur de l'Urbanisme, a quant à lui relevé la qualité architecturale du projet et annoncé qu'un tout-ménage - comprenant aussi l'avis des opposants - sera diffusé cette semaine et qu'un gabarit devra permettre de se rendre compte, sur place, de la hauteur des futures tours.

◆ François Tisso-Daguette

## Opposition déterminée

L'Association du quartier de la gare de Serrières part en guerre contre le projet du sud de Tivoli qualifié de «gigantesque». Son président, Michel Schlup, a confirmé hier soir à L'EXPRESS son intention d'aller «jusqu'au bout» et, si nécessaire, de recourir même au Tribunal fédéral. Un avocat a déjà été contacté.

Les opposants attaquent le parti pris de construire des tours, jugé incongru dans une ville en terrasse parce qu'il «cloître» certains habitants derrière une «architecture monumentale». Ils craignent aussi les nuisances, relevant que les limites de pollution de l'air sont déjà régulièrement dépassées. Certains menacent tout simplement de quitter Neuchâtel.

Le plan spécial voté pour Tivoli Sud est un «énorme cadeau» offert aux promoteurs, relève l'association, puisqu'il autorise des constructions de plus grandes dimensions par rapport au règlement de l'urba-

nisme.

L'opposition est accentuée par le fait qu'au projet exposé s'ajoutent ceux de Tivoli Nord et des CFF, qui s'étendraient sur une parcelle de 400m de long près de la gare.

L'association dénonce plus généralement le recours aux plans spéciaux - non seulement à Tivoli, mais aux Acacias et au Crêt-Taconnet - qui permettent de créer des projets «démésurés». Elle se demande si, faute de vision globale, les autorités ne sont pas en train de laisser construire des surfaces artisanales et de bureaux qui resteront vides alors que Serrières se prêterait particulièrement à de l'habitat.

Michel Schlup, au-delà de l'information qui est faite, regrette enfin l'absence d'une véritable concertation:

«Profondément, cela n'est pas démocratique.»

◆ F. T.-D.



CONSEIL GÉNÉRAL / Gestion et comptes passent la rampe à l'unanimité

# Equilibre obtenu au prix fort

Hier soir, le Conseil général n'a pas eu d'hésitation (unanimité) pour approuver la gestion et les comptes de l'exercice 1992 qui bouclent avec un excédent de revenus de 1.706.415 fr. sur un total de recettes de 376.088.897 fr. alors que les charges atteignent 374.382.482 francs, un bénéfice qui relève de la modification du règlement cantonal sur les finances. Si les conditions étaient restées les mêmes que lors de l'établissement du budget, l'excédent de recettes aurait été de 84.421 fr. contre les 19.000 budgétisés. C'est en contenant la progression des charges à 1,8%, malgré une inflation de 4%, que ce résultat a pu être obtenu alors que les rentrées fiscales marquaient le pas et que les charges sociales augmentaient. Quant aux investissements, ils n'ont été que de 15.725.000 fr. contre les 22.500.000 fr. inscrits au budget, l'insuffisance de financement n'atteignant finalement que 239.000 fr. (budget: 6.600.000 fr.) contre plus de 15 millions une année auparavant. Bref, l'équilibre a été obtenu au prix fort et l'avenir donne bien du souci au Conseil communal qui était privé, hier soir, de la présence d'André Buhler qui vient de subir

une petite intervention chirurgicale.

En ouvrant le débat d'entrée en matière, le rapporteur, Françoise Jeanneret, et le président de la commission financière, Jacques Perret, ont fait quelques commentaires. Le second a notamment rappelé qu'il n'y avait pas eu unanimité sur l'usage fait du bénéfice et encore moins du moment de la décision. Puis il a relevé quelques points importants du prix qu'il a fallu payer pour arriver au bon résultat obtenu: diminution de l'effectif du personnel, mesures structurelles, amortissements du patrimoine administratif inférieurs, diminution du prix de revient des écoles, ponction dans les réserves pour la suppression du compte des exercices clos.

Une fois exposés les points de vue des groupes (lire ci-dessous), la conseillère communale Monika Dusong a remercié le conseil pour son accueil en demi-teinte des comptes. En effet, le sentiment qui domine est le soulagement d'être arrivé à équilibrer les comptes et, en même temps, une grande inquiétude pour l'avenir à la suite de la baisse prévisible des rentrées fiscales et le poids du chômage. La directrice des finances a tenu à préciser que l'exécutif ne s'était pas montré pessimiste au mois de juin dans son rapport intermédiaire montrant un

déficit de quelque trois millions. En effet, cette constatation a permis de prendre de nouvelles mesures dès la rentrée d'automne et d'en renforcer d'autres. Elle a aussi permis à tous les services de prendre encore plus conscience de la gravité de la situation.

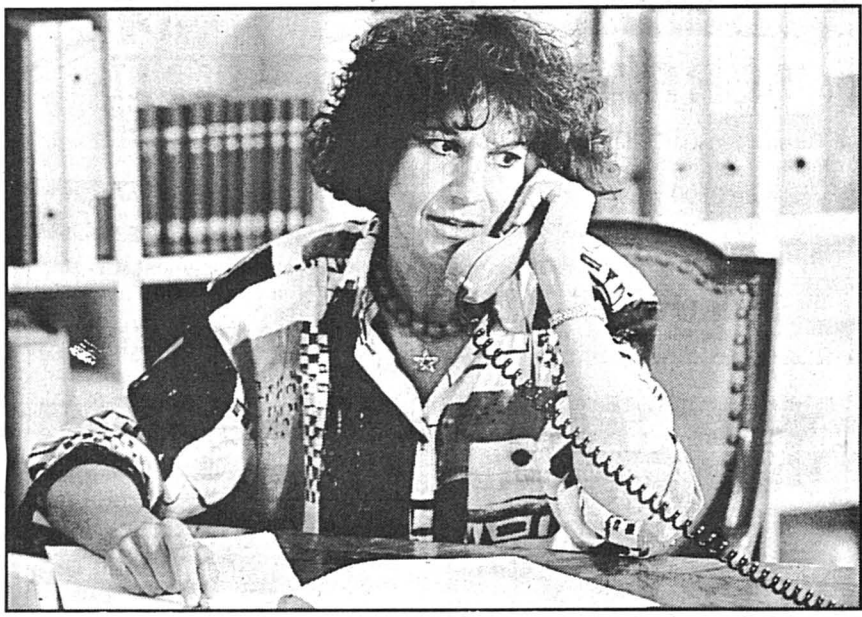
Partout l'effort a été grand pour obtenir l'équilibre, non seulement au sein de l'administration mais également dans les institutions proches. Le prix a été élevé, certes, et certains services sont au niveau plancher. De son côté, le contentieux a explosé. C'est ainsi que les arrangements fiscaux ont doublé tout comme les dossiers de poursuites. Certaines situations se révèlent dramatiques. Fallait-il donc faire des réserves au lieu de consacrer un million à un fonds extraordinaire? Le débat a déjà eu lieu mais il est évident que des cas exceptionnels demandent des solutions exceptionnelles même si nous nous trouvons devant des choix contradictoires.

La conseillère communale a tenu une fois de plus à réaffirmer que l'exécutif ne réduirait pas ses investissements même si les perspectives sont lourdes d'incertitudes. Mais le Conseil communal a tout fait pour équilibrer le budget 94, un budget qui demandera de gros sacrifices avec des outils mis en place pour permettre de piloter vala-

blement. En conclusion, Monika Dusong a mis en relief l'effort de chacun, effort qui devra être redoublé à l'avenir. C'est ainsi qu'elle a insisté sur le dialogue qui existe avec les fonctionnaires et leurs syndicats, dialogue d'autant plus nécessaire que l'ère des sacrifices est loin d'être terminée.

Comme toujours, la gestion a permis, au cours de l'étude chapitre par chapitre du rapport, de poser d'innombrables questions qu'il n'est guère possible de reproduire. Mais des sujets brûlants comme la drogue, le logement, les restructurations et les déplacements de personnel, d'autres plus anecdotiques comme la crise à l'Ermitage, la situation de Belmont, de la Géode, des crèches, du rôle social de la forêt (postulat de Jean-Carlo Pedrolli), les ordures, la tente conviviale, le prix du matériel pour manifestations, la fontaine de la justice, le CSEM, le CPLN ont fusé durant de longues minutes. Deux autres postulats ont encore été déposés par la socialiste Anne Tissot-Schulthess, l'un sur un parking payant aux Jeunes-Rives, l'autre sur le transport des vélos par les TN. Bref, l'habituel tour de ville a prolongé les débats durant près de quatre heures. Mais l'intérêt n'a jamais diminué et c'est heureux.

◇ Jean Mory



MONIKA DUSONG - Confiance

## Réserves et fonds

Sur les 27 points inscrits à l'ordre du jour de la séance du Conseil général, seuls deux rapports de l'exécutif ont pu être débattus à l'issue de l'examen de la gestion et des comptes 1992 et une interpellation liquidée en cours de débat.

L'assemblée a accepté à l'unanimité le projet d'arrêté sur l'introduction d'une base réglementaire pour l'affectation de réserves. Ont été enregistrées les réserves suivantes: renouvellement des installations ferroviaires du Vallon du Seyon (164.541 fr.70), travaux d'art (45.876 fr.75), achat d'objets de collection (4.500 fr.), fluctuations du prix d'achat de l'énergie (732.560 fr.), promotion d'énergies nouvelles et pour favoriser

les économies d'énergie (245.172 fr.), provisions diverses des hôpitaux (799.617 fr.87). Se sont exprimés: Jean-Marc Nydegger/PL-PPN, Blaise Roulet/PRD, Françoise Bachmann/PS, Jean-Carlo Pedrolli/EcoSol et Monika Dusong, conseillère communale.

Dans le cadre du «Fonds extraordinaire destiné à encourager la formation et à maintenir les emplois», le crédit de 360.000 fr. - dont à déduire les éventuelles subventions - pour la réfection de 12 salles de classes a été accordé après les interventions de Pierrette Erard/PS, Eric Ruedin/PL-PPN, André Calame/PRD, Eric Augsburger/EcoSol et Blaise Dupont, conseiller communal. /jmy

Jean-Claude DuPasquier (PL-PPN)



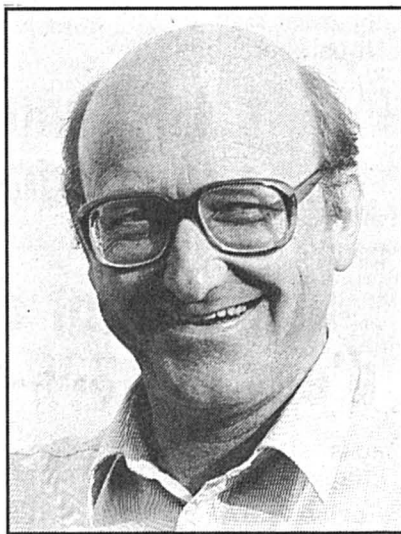
E

Il est surprenant que la commune affiche des comptes équilibrés, voire même bénéficiaires. Il est vrai que l'effort de restructuration y a contribué; c'est vrai aussi que nous avons été les premiers à passer dans les chiffres rouges et que l'on n'a pas attendu la nouvelle législature pour prendre des mesures d'économie. Poursuivies, elles permettent d'arriver à l'équilibre. Plus discutable est l'artifice qui permet de présenter un excédent de revenus grâce à la nouvelle réglementation cantonale alors que, du même coup, la commune s'appauvrit. Pire, on dépense déjà une bonne partie de cet excédent pour prendre des mesures - il est vrai bienvenues puisqu'elles sont consacrées à favoriser l'emploi - au lieu de mettre de côté en prévision des difficultés à venir car 1994 et 1995 seront de maigres années. Les libéraux ont approuvé ces comptes non sans de sérieuses craintes face à l'avenir.

## Craintes pour l'avenir

Jacques Perret (PRD)

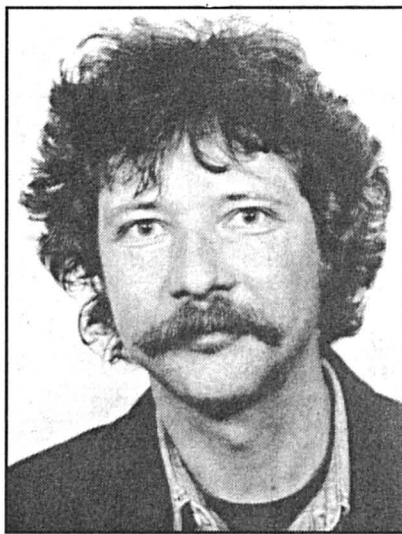
Les radicaux sont satisfaits: les investissements n'ont pas été bloqués et l'ensemble de l'administration a fourni un effort réel de rationalisation. Mais ils rappellent qu'il y a eu les effets des mesures prises antérieurement, de l'effort fiscal et de l'adaptation des diverses taxes. Ils déplorent une fois de plus l'affectation du bénéfice théorique avant l'adoption des comptes. L'exécutif aurait pu accélérer la procédure comme en 1991. Les radicaux s'inquiètent également des montants en augmentation des pertes et abandons. Ils ne peuvent qu'approuver le Conseil communal lorsqu'il met en garde sur toute proposition d'extension de prestations que pourrait prendre le Conseil général.



E

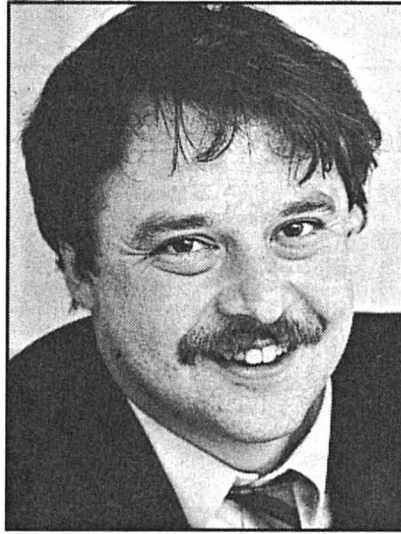
Eric Augsburger (EcoSol)

Les partis Solidarités et Ecologie et Liberté, réunis dans le groupe EcoSol, ne peuvent que se montrer satisfaits du résultat de l'exercice 1992. Le Conseil communal a réussi le difficile exploit de contenir les charges sans tailler dans les dépenses sociales et culturelles. La Ville de Neuchâtel peut certainement se flatter d'être une des rares collectivités publiques à n'avoir pas vu ses comptes teintés d'encre rouge et ceci malgré une perte de rendement importante de l'impôt sur le revenu et le bénéfice. Malheureusement, l'avenir ne s'annonce pas aussi radieux. D'autres choix devront sans doute être faits lors de l'élaboration du budget 94. Le groupe EcoSol espère vivement que les économies ne se feront pas au détriment des moins favorisés.



E

Jean Studer (PS)



E

Le groupe socialiste éprouve une satisfaction prudente et mitigée à la lecture des comptes. Il est, en effet, inhabituel dans la conjoncture économique actuelle de voir une collectivité publique annoncer un bénéfice qui a deux explications. La première est uniquement comptable avec la nouvelle systématique dans l'amortissement des déficits antérieurs, la seconde ayant des causes plus structurelles avec une compression significative des dépenses et avec des mesures sensibles, notamment en matière de politique du personnel. La prudence cependant s'impose car les comptes des collectivités ont toujours un temps de retard par rapport à l'évolution économique actuellement très ralentie et même négative. Il est probable que l'on ressentira cette récession de manière encore plus douloureuse que jusqu'à présent dans les comptes de 1993 et 1994. La prudence s'impose également au niveau de l'endettement avec sa charge très lourde d'intérêt.

◇ J. My

■ «À CIEL OUVERT» - Avec plus de 4000 personnes le samedi soir, 2000 au culte du dimanche matin et près de 2000 le soir aux patinoires, le comité «A ciel ouvert» peut se féliciter du succès de ces trois rencontres avec Nicky Cruz. Seule ombre au tableau: un déficit d'une vingtaine de mille francs que l'on espère combler par quelque générosité bienvenue. E

## EXPRESS-CITÉ

■ AU CONSERVATOIRE - Aujourd'hui aura lieu à la salle de concert du Conservatoire, faubourg de l'Hôpital 24, à Neuchâtel, le récital public de deux élèves de la classe de violon de Anne Loerkens-Bauer. A 17h Sarah Loerkens passera un examen en vue de l'obtention du diplôme de capacité professionnelle. Au programme des œuvres de Mozart, Prokofiev, Bazzini, Brahms. A 18h Camille Stoll, sera entendue en vue de l'obtention du diplôme supérieur. Au programme: Beethoven, Bach, St-Saëns, Prokofiev. Demain à 19h45 aura lieu également à la salle de concert du Conservatoire, le récital public de Dominique Quartier-André, classe de flûte traversière de Marc Borel, en vue de l'obtention du diplôme de capacité professionnelle. Seront aux programmes des œuvres de A. Vivaldi (clavecin: P.-L. Haesler, violoncelle; S. Singer), F. Devienne, P. Hindemith, A. Honegger, A.F. Doppler. Au piano: M. Pantillon. /comm

## AVIS TARDIFS

URGENT !

Cherchons

**Maçons B1 - B2**

(Mission longue durée 6 mois)

TEMPORIS

Tél. 038/24 00 00

156255-376

URGENT !

Cherchons

**SECRÉTAIRE**

bilingue anglais/français

Excellentes connaissances du système informatique

MANPOWER

Tél. 038/21.41.44

42554-376

URGENT !

Cherchons

**ÉLECTRONICIEN**

CFC

Mission temporaire.

BIS SERVICE

Tél. 038/24 60 85

82099-376

Pour nos départements  
Ménage - Habitat - Sport

Nous cherchons

**VENDEUSES  
TEMPORAIRES**

Les personnes intéressées prennent contact avec M. Jaquet au (038) 25 64 64 interne 726

**armourins**

Neuchâtel 156254-376

Action  
**Fricassée  
de porc**

100g

**-75**

**ego**

Bougeries Coop  
+ principaux magasins

156230-376

Le regard au quotidien



**L'EXPRESS**



ET VOUS INFORMER...

156176-110

POUR VOUS DISTRAIRE

# LE JUSTE MOT

GAGNEZ  
UNE RADIO  
K7 AVEC



audio • vidéo  
**Jeanneret**

Seyon 26 • 2000 Neuchâtel • 038/24 57 77

\* **4141** #  
VIDEOTEX

Société de Banque Suisse

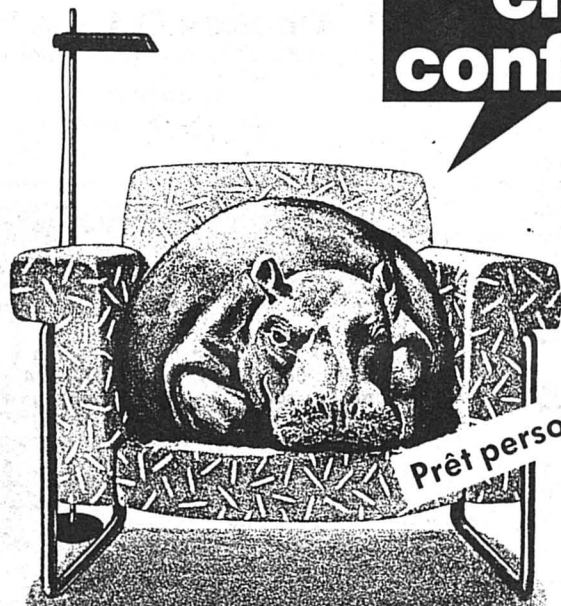


## Finalba

Banque Finalba  
Filiale de la Société de Banque Suisse

Epargne  
Crédit  
Leasing  
VISA-Card

**mon  
crédit-  
confort**



Prêt personnel pour tous!

2502 Bienne, Rue de Morat 14, tél. 032-227871, ouvert lundi-vendredi, 8.00-12.00 et 13.30-18.00 h.  
Intérêts et frais 13-16,4% p.a. incl. assurance pour solde de dette.

44-9809/4x4

**Un million de personnes  
nous font confiance**



Un million de clients apprécie «sécurité, proximité, personnalisation et conseils» et font confiance aux Banques Raiffeisen. Voulez-vous en savoir plus? N'hésitez pas à nous contacter; c'est avec plaisir que nous vous renseignerons.

**RAIFFEISEN**  
La crédibilité bancaire

149654-110

**TELECOM** PTT  
Le bon contact

## Bientôt une 4<sup>e</sup> chaîne TV

Pour permettre la diffusion, dès le 27 août 1993, de la nouvelle chaîne TV baptisée S+, le canal 52 est attribué à la station émettrice du Mont-Pèlerin. Pour éviter toute perturbation, la Direction des télécommunications de Neuchâtel (DTN) procédera à une petite modification au réémetteur de Boudry. Les travaux seront effectués les 9 et 10 juin 1993.

A l'heure actuelle, le canal 52 déjà existant assure la réception de la 3<sup>e</sup> chaîne (TSI). A l'avenir, le canal 53 jouera ce rôle. Le réémetteur de Valangin subira la même intervention prochainement.

DIRECTION DES TÉLÉCOMMUNICATIONS  
NEUCHÂTEL

149613-110



156169-110

Cette semaine, profitez!

**Poulet fermier  
de la Gruyère**

Entrecôte d'antilope Fr. 30.- le kg  
Viande tendre et juteuse!

**CHINOISE**

Dinde Fr. 16.- le kg  
Autruche Fr. 19.- le kg

**Nouveau tendre et juteux!  
Antilope et chinoise  
Fr. 19.- le kg**

**BOURGUIGNONNE**

Dinde Fr. 16.- le kg  
Autruche Fr. 30.- le kg

**Nouveau tendre et juteux!  
Bourguignonne antilope Fr. 20.- le kg**

**Lehnherr SA**  
VOLAILLES - GIBIER - POISSONS - CRUSTACÉS  
RUE FLEURY 7 NEUCHÂTEL (038) 25 30 92

**Voyance  
par téléphone**

8 h 30 à 23 h  
(Fr. 2.-/min.)

149492-110

**156 73 19**

**ARENA  
de Vérone**

Fr. 345.-

Hôtel 3 étoiles,  
petit déjeuner  
+ 2 billets  
gradins.  
Informations.

Téléphone  
(021) 648 21 85.

149175-110

**Voyance  
par téléphone**

de 9 h à 21 h.

Tél. (022)

321 87 86. 149530-110

**Crédit Rapide**

(038) 51 18 33

Discretion assurée

lu à sa de 10 h à 20 h

Meyer Finance

+ Leasing

Tirage 26

2520 La Neuveville.

149262-110

**ASTROLOGIE**

Lecture de votre  
thème  
par Madeleine  
Massé

Seulement sur  
rendez-vous.

Renseignement:  
Tél. (038)  
51 16 58.

155940-110

**LA POUTZE  
NETTOYAGES**

en tous genres.

Prix  
raisonnable.

Débaras,  
caves, galetas,  
appartements.

C. Rohrbach

☎ (038)

45 14 07.

143008-110

IMMEUBLES

A vendre en PPE

**APPARTEMENT**

de 4 1/2 pièces

à MARIN.

☎ 51 27 63

de 12 à 13 h et

de 19 h à 21 h.

156173-122



Veillez me verser Fr. ....

Je rembourserai par mois env. Fr. ....

Nom .....

Prénom ..... Date de naissance .....

Rue ..... No .....

NP/Domicile .....

Signature .....

A adresser dès aujourd'hui à Banque Procrédit, 1, Fbg de l'Hôpital, 2001 Neuchâtel 1 (08.00 - 12.15 / 13.45 - 18.00 heures) ou téléphoner:

**038 - 24 63 63**

**Xprocrédit**

C/Exp/23/Di

Taux d'intérêts jusqu'à 16,5% maximum par année incl. assurance solde de dette, frais administratifs et commissions

42402-122

**FIDIMMOBIL  
FIDIMMOBIL  
FIDIMMOBIL**

**À VENDRE**

Quartier Saint-Nicolas à Neuchâtel

**magnifique duplex**

de 80 m<sup>2</sup> environ

Vue - tranquillité - transports publics à proximité.

Renseignements et visite  
c/o Fidimmobil S.A.

**FIDIMMOBIL NEUCHÂTEL**  
Rue de l'Hôpital 7 Tél. 24 03 63

MEMBRE  
**UNPI**

A vendre

**cti**

gestion immobilière sa  
Raffinerie 1 - 2004 Neuchâtel

**TERRAIN**

à Gampelen (BE) dans zone artisanale.

Parcelle de 2500 m<sup>2</sup>.

Terrain plat, libre de tous mandats.

Tél. (038) 25 52 39.

UNPI

42479-122

UNION NEUCHÂTOISE  
DES PROFESSIONNELS DE L'IMMOBILIER

**cti**

gestion immobilière sa  
Raffinerie 1 2004 Neuchâtel

**à Fontaines**

A NE PAS MANQUER:  
"AU RUZ BARON"

Villas Mitoyennes  
de 4,5 pièces

Très bien situées, avec  
vue étendue sur le  
Val-de-Ruz.

Prix: Fr. 420'000.-, y.c.  
garage et place de parc.  
Fonds propres néc. dès  
Fr. 42'000.-

Coût mensuel dès  
Fr. 1'764.-

Renseignements et visites:  
tel. 038. 25. 52. 39

42478-122

**À VENDRE**

A vendre à Colombier

**Villa 5 pièces**

avec vue sur le lac et les Alpes,  
grand jardin.

Tél. 42 48 87.

42447-122

**PROMIAS**

A vendre au Landeron en face du lac

**APPARTEMENT DE 3 1/2 PIÈCES**

entièrement rénové, situation très  
calme avec beaucoup de verdure.

Route de Neuchâtel 1  
2525 Le Landeron.  
Tél. (038) 51 55 22  
Fax (038) 51 46 78.

156095-122

Particulier cherche à acheter

**maison ancienne**

(à rénover) de 2 à 4 appartements dans le  
haut de la ville (vue).

Ecrire à L'EXPRESS,  
2001 Neuchâtel,  
sous chiffres 122-1364.

156201-122

**À VENDRE** 149638-122  
au Val-de-Ruz

**MAISON FAMILIALE**

Bon état d'entretien, situation  
exceptionnelle: vue imprenable, à  
proximité des transports publics et  
commerces, grand jardin.

Prix avantageux.

Ecrire sous chiffres  
Q 132-739308 à Publicitas,  
case postale 2054  
2302 La Chaux-de-Fonds 2.

**HPT  
CREDIT  
IMMOBILIER**  
cautionné par la Confédération

**N'hésitez plus...**

Faites un placement sûr  
en investissant

**vosre épargne**

dans

**vosre logement**

Planifiez vos coûts en utilisant le  
crédit HPT.

**PROFITEZ  
de la baisse des taux**

**BEVAIX**

Situation calme et ensoleillée.  
Splendides appartements.

**4 1/2 pièces 96 m<sup>2</sup>**

**balcon-terrasse 11 m<sup>2</sup>**

Mensualités "Propriétaire"

dès Fr. 1'695.- + charges

**2 1/2 pièces 50 m<sup>2</sup>, balcon 8 m<sup>2</sup>**

Mensualités "Propriétaire"

dès Fr. 1'037.- + charges.

505

**HABITATIONS POUR TOUS**

51, rue des Moulins - 2001 Neuchâtel

Tél. 038 25 94 94

espace & habitat

**À VENDRE**

A Boudevilliers, au centre du village,  
à moins de 8 km de Neuchâtel.  
Dans petit immeuble résidentiel

**APPARTEMENT 3 1/2 PIÈCES**

Surface 128 m<sup>2</sup>, grand séjour avec cheminée,  
cuisine aménagée, 2 grandes chambres à  
coucher, salle de bains, W.-C. séparés, réduit,  
cave.

149639-122

Tél. 039/23 77 76-77

**DEMANDÉS À LOUER**

Nous cherchons

**à La Chaux-de-Fonds  
local commercial**

pour le début 1994 ou à convenir nous cherchons

**un local commercial  
d'environ 300-350 m<sup>2</sup> au total**

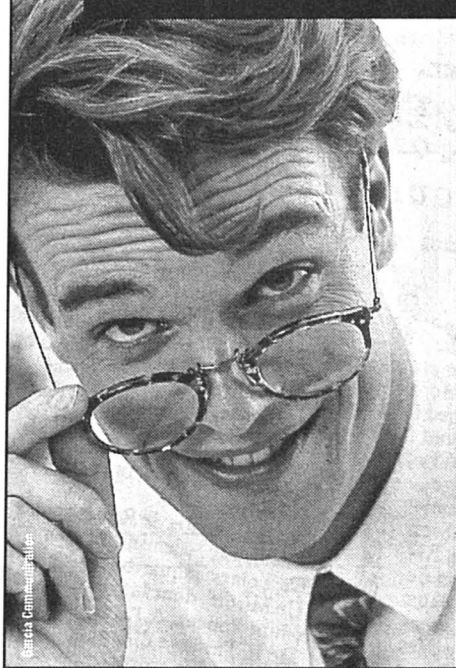
aussi sur 2 étages (rez-de-chaussée et sous-sol) ou rez-de-  
chaussée et 1<sup>er</sup> étage).

Ecrire sous chiffres U 205-10940 à ofa Orell Füssli  
Werbe AG, case postale, 5001 Aarau.

149290-125



# LA VUE EN "SOLAIRES" POUR 160.- ?



Mais oui! Pour 160.-, prix forfaitaire, nous vous offrons une paire de lunettes à soleil, adaptée à votre vue\*. Alors convaincus?

## ClinD'OEIL

LES OPTICIENS CHAMPIONS I

VOS MONTURES PRESQUE À L'ŒIL!

PESEUX - Grand-Rue 41: tél. 038 / 31 12 61 • LE LOCLE - Grand-Rue 26: tél. 039 / 31 36 48 • LA CHAUX-DE-FONDS - Rue de la Balance 2: tél. 039 / 28 08 38

148995-110

\* Limite 4/2 - Verres incassables

# Manifestations



Rubrique réservée aux annonces de 2, 3 et 5 colonnes. Délai l'avant-veille à 12 h.

metro MODENSCHAU metro  
BOUTIQUE DEFILE DE MODE BOUTIQUE DISCO-SPECTACLE

# SHOW MODE SHOW



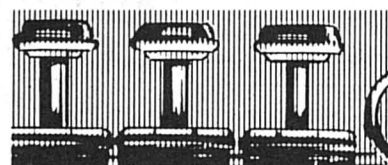
## Kermesse de Perreux

Samedi 12 juin 1993 dès 9 heures

Grande tombola  
vente d'objets  
marché aux fleurs  
jeux pour enfants.  
soupe aux pois  
pâtisserie maison  
gâteaux  
exposition

Promenade en calèche.  
Présentation de groupes  
(théâtre et travail). 149527-156

LOUEZ D'ABORD VOTRE INSTRUMENT À VENT. VOUS JOUEREZ LE RÉPERTOIRE, PAS VOS ÉCONOMIES.



Si vous avez envie de jouer, Hug Musique vous donnera l'envie de louer. Parce que chez Hug, la location d'un instrument ne coûte presque rien. Exemple, une trompette Yamaha 4320 E pour Fr. 42.- par mois.

Alors qu'attendez-vous pour venir réserver l'instrument de vos rêves?

149653-110

## Hug Musique

Neuchâtel, en face de la poste  
Téléphone 038/25 72 12

## LOCATION DE MOTOS

PROMOTOS CORTAILLOD  
Tél. 42 52 22.

155029-420

## À VENDRE

### TV, VIDÉO, Hi-Fi

plus de 100 TV et vidéos couleur neuves, des meilleures marques au prix le plus bas, 1 an de garantie, Philips, Grundig, Sony, JVC, Panasonic, Orion, Salora et d'autres. TV grand écran 51 cm, 50 programmes, télécommande Fr. 450.-, idem 63 cm Fr. 800.-, 70 cm Fr. 850.-, avec stéréo et télétexte Fr. 850.- vidéo VHS VPS, télécommande, 50 programmes de Fr. 400.- à 600.-.

Tél. (037) 64 17 89.

### 10 TV couleur Philips

Etat neuf, grand écran 67 cm, télécommande. Un an de garantie. Fr. 250.- à Fr. 450.- pièce.  
Tél. (037) 64 17 89.

## L'EXPRESS

PUBLICITÉ  
038/25 65 01

## A VOTRE SERVICE

### CINEMAS

#### NEUCHÂTEL

##### APOLLO 1 (25 21 12)

**CHUTE LIBRE** 15 h - 17 h 45 - 20 h 15. 16 ans. En grande première suisse. Faveurs suspendues. Film de Joël Schumacher, avec Michael Douglas, Robert Duvall, Barbara Hershey et Rachel Ticotin. Saisi par le stress dans une ville survoltée de Los Angeles, un paisible citoyen sombre dans l'engrenage de la violence. Un policier, déprimé par sa prochaine retraite, tente de lui éviter l'irréparable.

##### APOLLO 2 (25 21 12)

**TOXIC AFFAIR** 15 h - 20 h 30. 12 ans. 2e semaine. De Philomène Esposito, avec Isabelle Adjani. Sélection officielle Cannes 93. L'héroïne vient de se faire larguer. Elle décide alors de changer de vie et part au hasard des rencontres.

**FLORILE** 17 h 45 (v.o. s/tr. fr. all.), 12 ans. Derniers jours. De Paolo et Vittorio Taviani, avec Michael Vartan. Sélection officielle Cannes 93.

##### APOLLO 3 (25 21 12)

**MA SAISON PREFEREE** 15 h - 20 h 45. 12 ans. 4e semaine. D'André Téchiné, avec Catherine Deneuve et Daniel Auteuil. Sélection officielle Cannes 93.

**AMARCORD (1973)** 18 h (v.o. s/tr. fr. all.). Cycle Frederico Fellini. Film avec Magali Noël et Armando Brancia.

##### ARCADES (25 78 78)

**PROPOSITION INDECENTE** 15 h - 17 h 45 - 20 h 15. 12 ans. 3e semaine. D'Adrian Lyne, avec Robert Redford et Demi Moore.

##### BIO (25 88 88)

**LE VOYAGE** 15 h - 17 h 45 - 20 h 30 (v.o. s/tr. fr. all.). 12 ans. 1ère vision. Grand prix de la commission sup. technique, mention spéciale du jury oecuménique Cannes 1992. Film de Fernando E. Solanas, avec Walter Quiroz. Martin, 17 ans, vit avec sa mère et son beau-père à l'extrême sud de la Patagonie. Ecrasé de solitude, le jeune homme enfourche son vélo et part à la recherche de son père. En chemin, il découvre les mythes de l'Amérique latine, l'histoire des Aztèques et des Indiens et la catastrophique réalité sociale de leur vie contemporaine. Burslesque, poétique, surprenant!

##### PALACE (25 56 66)

**BODYGUARD** 15 h 30 - 20 h 30 (v.f.) - 18 h (v.o. s/tr. fr.all.). 12 ans. Film de Mick Jackson, avec Kevin Costner, Whitney Houston, Gary Kemp, Bill Cobbs. Il a été engagé pour s'occuper de la protection rapprochée d'une pop-star en pleine ascension. C'est une liaison qui peut devenir dangereuse.

##### REX (25 55 55)

**LES SURVIVANTS** 15 h - 17 h 45 - 20 h 15. 12 ans. 1ère vision. Film de Frank Marshall, avec Ethan Hawkes et Vincent Spano. Après le crash d'un avion à 3.500 m d'altitude, au coeur des Andes, les rescapés vivent pendant 70 jours une incroyable odyssée, allant même pour se nourrir jusqu'à manger les morts... Histoire basée sur des faits réels.

##### STUDIO (25 30 00)

**LA LECON DE PIANO** 15 h - 17 h 45 - 20 h 15 (v.o. s/tr. fr. all.). 12 ans. 2e semaine. Sélection officielle Cannes 93. Film de Jane Campion, avec Holly Hunter, Harvey Keitel et Sam Neill. Au siècle dernier, dans le bush néo-zélandais, une jeune femme se plie au marché audacieux d'un être fruste pour récupérer son bien le plus précieux, un piano, déchaînant la jalousie d'un mari passionné.

● Les commentaires relatifs aux salles de Neuchâtel sont communiqués par la direction de celles-ci.

### LA CHAUX-DE-FONDS

**ABC:** 20h30 **LES DISPARUS DE SAINT-AGIL**, 12 ans.  
**CORSO:** 21h (me. aussi 16h40) **LES VISITEURS**, pour tous; 18h45 **MONSIEUR LE DÉPUTÉ**, pour tous.  
**EDEN:** 18h30, 21h **PROPOSITION INDECENTE**, 12 ans.  
**PLAZA:** 18h30, 21h (me. aussi 16h) **CHUTE LIBRE**, 16 ans.  
**SCALA:** 18h, 20h30 (di/me. aussi 15h30) **LA LECON DE PIANO**, 16 ans.

### COUVET

**COLISEE:** 20h30 **LES NUITS FAUVES**, 18 ans.

### LA NEUVEVILLE

**CINEMA DU MUSEE:** ve/sa/di. 20h30 **LES NUITS FAUVES**.

### BIENNE

**APOLLO:** 15h, 20h15 **LES PILLEURS** (v.o. s/tr. fr.all.).  
**LIDO 1:** 15h, 17h45, 20h15 **LES VISITEURS** (f/all.).  
**2:** 15h, 20h15 **JEUX D'ADULTES** (v.o. s/tr. fr. all.); 17h30, le bon film **THELMA ET LOUISE**.  
**REX 1:** 15h, 17h30, 20h15 **CHUTE LIBRE** (v.o. s/tr. fr.all.).  
**2:** 15h, 17h45, 20h30 **LA CRISE** (f/all.).  
**PALACE:** 15h, 17h15, 20h15 **PROPOSITION INDECENTE** (v.o. s/tr. fr.all.).  
**STUDIO:** 15h, 17h15, 20h15 **LES SURVIVANTS-ALIVE** (v.o. s/tr. fr.all.).

### DANCINGS

**Neuchâtel - Jusqu'à 2h:** Le Vieux-Vapeur. **Jusqu'à 4h:** (Danse et attractions) l'ABC, Le Red Club, La Rotonde, Le Big Ben, L'Escal, Le Frisbee, le Dauphin. **Entre-deux-Lacs - Jusqu'à 2h:** Le Chasseur, Enges; Le Saloon, Le Landerson. **Jusqu'à 3h30:** Cabaret Extasy, Disco Fun-Club, Thielle.

**District de Boudry - Jusqu'à minuit:** Le Boudry's, Boudry. **Jusqu'à 2h:** Chez Gégène, Bevaix; La Bombarde, Chez-le-Bart.

**Val-de-Ruz - Jusqu'à 2h:** Le Cotton's, Les Geneveys-sur-Coffrane.

**Val-de-Travers - Jusqu'à 2h:** L'Alambic, Fleurier; Le Pont, Couvet (fermé le mardi).

**Montagnes - Jusqu'à 2h:** Le Cesar's, La Chaux-de-Fonds. **Jusqu'à 4h:** La Boule d'Or, Le Club 55, Le Domino, Le Rodéo, Le Scotch, La Chaux-de-Fonds; Le Memphis, Le Locle; Le Butterfly, Les Brenets.

## AGENDA CANTON

**AA:** Alcooques Anonymes, jour et nuit ☎ (038)422352 ou (039)232406. **AL-Anon:** aide à tous ceux qui côtoient des alcooliques ☎ (038)423488 ou (024)613831.

**SOS Alcoolisme:** ☎ (038)251919.

**Aide aux victimes d'abus sexuels:** SAVAS (8-11h et 14-18h) ☎ (039)287988.

**Anloca, information et défense des locataires:** ☎ (038)245424 (14h30-19h30).

**Anneau blanc:** soutien aux victimes de crimes et de violence ☎ (038)535181.

**Avivo:** permanence: rue du Seyon 2, Neuchâtel (9-11h) ☎ (038)245651.

**Centre «Prévention et Santé»:** Colombier, rue Haute 21. Permanence (14-18h) ☎ (038)413608.

**Chômeurs:** Association pour la défense des chômeurs du littoral neuchâtelois (ADCN). Bureau social: Ecluse 57, Neuchâtel ☎ 259989 (matin). Permanence-accueil: fbg de l'Hôpital 24 (sous-sol), Neuchâtel (mar/ven. 8h15-10h30).

**Consommateurs:** information, Neuchâtel (14-17h), fbg Hôpital 19a. ☎ (038)244055.

**Consultations conjugales:** ☎ (038)250178 ou (039)282865; service du Centre social protestant: ☎ (038)251155; (039)283731.

**Diabète:** information: Paix 75, La Chaux-de-Fonds ☎ (039)231355 (14-17h).

**Drogue:** entraide et écoute des parents ☎ (038)333086.

**Jeunes handicapés:** service de dépannage ☎ (039)314131 (9-11h).

**Ligue neuchâteloise contre le cancer:** matin ou sur rendez-vous, Maladière 35, Neuchâtel ☎ (038)212325.

**Mamans de jour:** Neuchâtel ☎ (038)240544; Boudry ☎ (038)423839; La Chaux-de-Fonds ☎ (039)282748; Val-de-Ruz ☎ (038)536888.

**Médecin de service:** en cas d'urgence ☎ 111.

**Médiation familiale:** ☎ (038)255528.

**Parents informés:** ☎ (038)255646 (9-11h).

**Planning familial:** consultations et informations: fbg du Lac 3, Neuchâtel ☎ (038)207435/207436 (14-18h).

**Pro Infirmes:** Maladière 35, Neuchâtel ☎ (038)253388 (8-12h/14-17h).

**Pro Mente Sana:** aide aux personnes souffrant de troubles psychiques et à leur entourage ☎ (038)211093 (14-16h).

**Pro Senectute, Fondation pour la vieillesse:** service social, activités sportives, vacances: rue de la Côte 48a, Neuchâtel ☎ (038)245656; service animation ☎ (038)254656, le matin; service des repas à domicile ☎ (038)256565, le matin.

**Sida-Info:** Pesieux (test anonyme sur rendez-vous) ☎ (038)311313. Secrétariat ☎ (038)314924.

**Soins à domicile:** soins infirmiers ☎ (038)304400 (heures de bureau), aide familiale ☎ (038)304700 (heures de bureau). Service d'ergothérapie ambulatoire de la Croix-Rouge ☎ (038)247333 (11h30-12h30). Soins et conseils de santé aux cancéreux ☎ (038)304400, aux stomisés ☎ (038)243834 (heures de bureau).

**SOS Futures mères:** ☎ (038)426252 (24h sur 24h).

**Télébibli:** ☎ (038)461878.

**Toxicomanie:** Drop-In, Chavannes 11, Neuchâtel ☎ (038)246010 (9-12h/15-19h).

**Pour les jeunes:** Le Râteau-ivre, rue du Râteau, Neuchâtel (mer. 15-18h30, ven/sam. 19-24h). Educateurs de rue ☎ (038)252665.

**Urgences:** La Main tendue, ☎ 143 (20 secondes d'attente).

## AGENDA VILLE

**Pharmacie d'office:** SOLEIL, place Pury/rue du Seyon. Ouverte de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police ☎ 251017 renseigne pour les cas urgents.

**Permanence médicale et dentaire:** en cas d'absence du médecin ou du médecin dentiste traitant, le ☎ 251017 renseigne pour les cas urgents.

**Office du tourisme:** rue de la Place-d'Armes 7 ☎ 254242.

**Bibliothèque publique et universitaire:** lecture publique (10-20h); prêt, fonds général (10-12h/14-18h); salle de lecture (8-22h).

**Bibliothèque des Pasteurs:** Fbg de l'Hôpital 41, ouverte au public (14-17h30).

**Bibliothèque Pestalozzi:** (9-12h/14-18h).

**Discothèque Le Discobole:** location de disques (14h-18h30).

**Centre de rencontre et d'accueil:** rue du Seyon 2, 3e étage, ouvert dès 14h ☎ 245651.

**Patinoires du Littoral (plein air):** (9-20h) tennis.

**Piscines:** Nid-du-Crê (intérieure) 8-22h (extérieures) 9-20h. Serrières 8-20h.

**Musée d'art et d'histoire:** (10-17h) exposition: Ueli Berger, sculptures et les collections permanentes.

**Musée d'ethnographie:** (10-17h) expositions: «Si... exposition qui tente de faire comprendre comment se pense la pensée, «A fleur de peau», bijoux touaregs et les collections permanentes.

**Musée d'histoire naturelle:** (10-17h) exposition: «Phasmes (insectes vivants), «Les fantômes de l'ambre», «Sélection de minéraux» et les collections du musée.

**Musée cantonal d'archéologie:** (14-17h) collection du musée.

**Galerie des Amis des arts:** (14-18h) Alphonse Layaz, peintures.

**Galerie Ditesheim:** (14-18h30) Jean Lecoulter, pastels, peintures.

**Galerie des Halles:** (14-19h) «Présences féminines», peintures et sculptures.

**Galerie de l'Orangerie:** (14-18h30) Anne Emery, émaux et Edith Stecher, pastels.

**Galerie du Pommier:** (10-12h/14-19h) masques de Jully Salas.

**Ecole-club Migros:** (13h30-20h30) Raymond Perrenoud, tapisseries-aquarelles.

**Passage sous-voie place Pury:** panneaux peints par Jean-Paul Perregaux.

**Péristyle de l'Hôtel de ville:** (7-19h) exposition «Triades», mise en valeur des anciennes propriétés Suchard à Serrières.

**Plateau Libre:** dès 22h, Arnold the Pig (New York) électrique funk.

# TRIADES



Mise en valeur des anciennes propriétés  
Suchard à Neuchâtel-Serrières

EXPOSITION DU PROJET

du 7 au 24 juin 1993

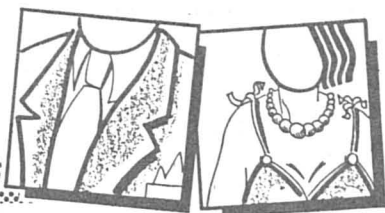
Péristyle de l'Hôtel de Ville de Neuchâtel  
lu au ve de 7h à 19h  
sa de 9h à 17h  
dimanche fermé

149657-156

149643-145



# Marché de l'emploi



Paraît chaque jour, du lundi au samedi • Délai: l'avant-veille de la parution à 12 h

## Votre avenir nous passionne

Mandaté par notre client région Neuchâtel, nous cherchons

### 1 SERRURIER DE CONSTRUCTION CFC

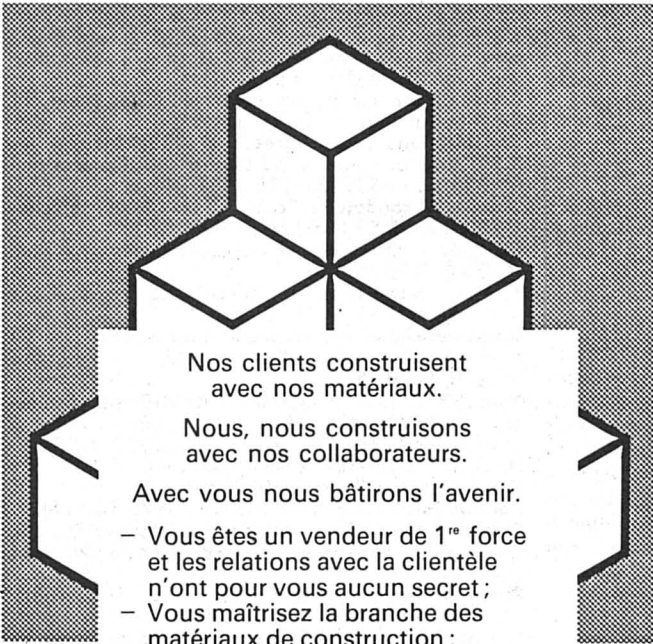
Nous vous proposons un emploi intéressant avec possibilité d'engagement fixe.

R. Fleury attend votre appel.

156170-235

**OK PERSONNEL SERVICE**  
Placement fixe et temporaire  
Votre futur emploi sur VIDEOTEX \* OK #

Rue Saint-Maurice 12 • 2000 Neuchâtel • 038/24 31 31



Nos clients construisent avec nos matériaux.

Nous, nous construisons avec nos collaborateurs.

Avec vous nous bâtissons l'avenir.

- Vous êtes un vendeur de 1<sup>re</sup> force et les relations avec la clientèle n'ont pour vous aucun secret;
- Vous maîtrisez la branche des matériaux de construction;
- Vous avez un esprit d'initiative, le sens de l'organisation et la capacité de travailler de manière indépendante;
- Vous possédez un permis de conduire;

Alors, vous êtes le

## REPRÉSENTANT en matériaux de construction

que nous cherchons.

Nous vous offrons:

- Les avantages d'une entreprise partenaire des spécialistes du bâtiment;
- Un travail indépendant, varié et stable;
- Une formation technique continue;
- Un salaire adapté à la fonction;
- Une voiture d'entreprise.

Lieu de travail: Littoral neuchâtelois (Corcelles).

Nous vous assurons que les candidatures seront traitées avec la plus grande discrétion.

Veillez nous faire parvenir votre offre de candidature par écrit, accompagnées des documents usuels à:

149587-236



**HG COMMERCIALE**

57, bd des Eplatures  
2304 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 039 25 11 11

## ascom microelectronics

La micro-électronique: votre avenir

Ascom développe, fabrique et distribue des circuits intégrés, des transducteurs et des circuits hybrides.

Pour notre direction générale, nous cherchons:

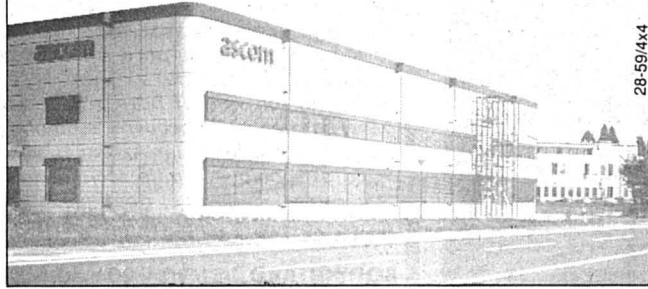
### une secrétaire de direction

de langue maternelle française, ayant de bonnes connaissances en anglais et allemand, à laquelle, nous confierons différentes tâches liées à ce poste.

Nous offrons les prestations d'une grande entreprise et de multiples possibilités de perfectionnement.

Si vous êtes jeune, dynamique, avez un bon esprit de synthèse, et connaissez le traitement de texte WordPerfect 5.1, et que ce poste vous intéresse, veuillez faire parvenir votre offre manuscrite, munie des documents usuels à:

Ascom Favag SA  
Microelectronics  
Service du personnel  
Chemin Chapons-des-Prés 11  
CH - 2022 Bevaix  
Tél. 0308 460 111



28-59/4x4

## TRAVAIL

en Suisse ou à l'étranger plus de 500 places libres, spécial USA et outre-merc. Travail à domicile et accessoire. Places pour filles au pair. Renseignements: (027) 23 18 64-65, heures de bureau. 149606-235



## URGENT

Service des soins à domicile La Neuveville cherche

## infirmière remplaçante

Faire offre écrite avec curriculum vitae à: G. Bille, rue Montagu 7, 2520 La Neuveville. Tél. (038) 51 26 76. 149673-236

## Nouveau, nouveau Activité lucrative à domicile

15 méthodes, gain rapide et motivant pour le prix de moitié.

Faites vite Méthode limitée.

Information contre enveloppe timbrée à Burotel Diffusion, rue de Boudines 11, 1217 Meyrin-Genève. 149217-236

## M<sup>me</sup>, M<sup>lle</sup>, vous aimez les bijoux

Nous cherchons encore quelques personnes de bonne présentation aimant les contacts humains. Travail acc. ou plein-temps. Formation assurée. Tél. 021 808 70 54 (heures de bureau). 22-526890/4x4

## Nous cherchons boulanger et un extra

pour le vendredi soir. Se présenter le matin à la Boulangerie l'Epi d'Or, rue Louis-Favre 13, Neuchâtel. 82093-236

## Vous êtes à la recherche DE TRAVAIL

Nombreux postes vacants de: ouvriers, manœuvres, serveurs/euses, employés/ées de bureau, cuisinier, aide de cuisine, pour GE, VD, NE, FR, VS, BE. Ouvert samedi et dimanche. Tél. 156 80 03

Fr. 2 - la min. 149215-236

## DEMANDES D'EMPLOI

Jeune fille assistante dentaire diplômée

cherche place dans cabinet avec possibilité de non-stop. Faire offres à L'EXPRESS, 2001 Neuchâtel, sous chiffres 238-3455. 118500-238

Maçon indépendant exécute travaux de maçonnerie et de carrelage. Tél. (038) 41 25 77, le soir. 118482-238

SUITE EN PAGE SUITE EN PAGE SUITE EN PAGE SUITE EN PAGE SUITE EN PAGE

31

AVEC APPROBATION DU MAGISTRAT.  
Num. 1.  
**FEUILLE D'AVIS.**  
Du Jendy 2. Octobre 1738.  
Ch<sup>z</sup> FRANÇOIS LOUIS LIECHTENHAN.  
Au Bureau d'Adresse.

## NEUFCHATEL.

On offre à vendre. Une Maison qui forme l'angle de la Rue qui conduit à la Boucherie, depuis celle des Hâles; ayant à rais de Chaussée, une belle & grande Boutique à deux faces, une arriére Boutique avec une Cave, une Chambre, un Magazin, le tout bien voutés; au premier Etage, un grand Poile à Fourneau & à Cheminée; une grande Cuisine, des Chambres en forme de Poile, regardant sur la Rivière du Seyon; 2<sup>e</sup>. & 3<sup>e</sup>. Etages de même; au haut deux grands Galats, deux ou trois Chambres avec d'autres commodités; cette Maison est grande, ses Murailles fortes, elle est au prix de neuf mille Francs.

Une autre Maison très-bien située dessous une très bonne Cave voutée.

Le grand Dictionnaire infolio d'Ambroise Calpin en Latin, Hébreux, Grec, François, Italien, Allemand; Espagnol & Anglois.

Un Jardin de bon rapport d'une moyenne grandeur, avec une petite Maison, situés près du Crêt.

Un autre Jardin grand, où il y a une Maison assez bien bâtie & logeable.

Du très bon Duvet, daquel une livre & demie, ou deux livres peuvent remplir un Volet grand, & qui donne beaucoup de chaud.

Des Montres neuves de Poches à quantité & minutes; à doubles & simples Boîtes d'argent, faites par de très-bons Maîtres.

Des Lits avec Rideaux & Chalits, Matelats, Traversins, Couvertes & Paliasses.

Différents autres Meubles à meubler une Maison; de la Vaisselle de Cuisine, en Eain & Métal.

## A SAINT BLAISE.

On offre à vendre. Une Maison située au bas du Village, grande & bien bâtie, sous laquelle il y a de très-bonnes Caves bien voutées, une place devant la Maison, un Jardin & un Verger.

Des Vignes très-bien entretenues, situées entre Hautrive & Saint Blaise.

D'autres très-bonnes Vignes, au lieu appelé Champveire.

## A SAINT BLAISE.

On offre à vendre. Une Maison située au bas du Village, grande & bien bâtie, sous laquelle il y a de très-bonnes Caves bien voutées, une place devant la Maison, un Jardin & un Verger.

Des Vignes très-bien entretenues, situées entre Hautrive & Saint Blaise.

en 1738 déjà

... aujourd'hui encore, toujours à l'écoute de votre message!

Par téléphone au 25 65 01 de 8 h à 12 h, et de 14 h à 18 h

Par téléfax au 25 02 69 - 24 h sur 24 h

Par courrier à l'adresse postale Case postale 561 2001 Neuchâtel

Chef de publicité: Raymond Aeby  
Animateur de vente: Pierre-Alain Heubi  
Conseillers en publicité: Jean Baudoin, Patrice Lesquereux, Eric Marthe, Jean-Marc Nicolet, Muriel Girardier (secrétaire)  
Secrétariat: Catherine Bersier  
Administration: Thérèse Gogniat (responsable), Denise Gentil, Véronique Quadri, Esther Schumacher, Kurt Altermatt  
Graphiste: Claude Gentizon  
Réalisateur publipostages: Janette Jaquet (responsable)  
Réception, rue Saint-Maurice: Françoise Favre, Catherine Guinand

**L'EXPRESS**

La pub'dynamique

En ligne directe au 25 65 01

**VOUS** êtes apte à diriger une équipe de 6 à 8 emballeurs-livreurs.

**VOUS** avez le sens de l'organisation

**VOUS** avez de l'expérience dans la distribution

Alors nous vous offrons un poste de

## RESPONSABLE DE L'EXPÉDITION

Adressez offres écrites avec certificats, photo et curriculum vitae à: Marending S.A., avenue Charles-Naine 55, 2300 La Chaux-de-Fonds. 149524-236



Boulangerie - Pâtisserie - Traiteur



AVIS MORTUAIRES

NEUCHÂTEL

Je vais rejoindre ceux que j'ai aimés, et j'attends ceux que j'aime.

Monsieur Fernand Zinder;  
Monsieur et Madame Paul et Marcelle Favez;  
Monsieur et Madame Michel Favez et leurs enfants Héloïse, Matthieu et Alice,  
Monsieur Claude Favez;  
Les familles parentes, alliées et amies,  
ont la douleur de faire part du décès de

Madame

**Fernand ZINDER**

née Lucienne ROBERT

leur très chère épouse, maman, grand-maman, arrière-grand-maman, tante, cousine, parente et amie, que Dieu a rappelée à Lui le jour de ses 82 ans.

2000 Neuchâtel, le 6 juin 1993.  
(Rue des Parcs 33)

Le culte aura lieu à la chapelle du crématoire de Neuchâtel, mercredi 9 juin, à 15 heures, suivi de l'incinération.

Domicile mortuaire: pavillon du cimetière de Beauregard, Neuchâtel.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

42553-78

CERNIER

Que Ta volonté soit faite.

La famille de

Madame

**Moïsette JEANNERET**

née QUINCHE

a la tristesse de faire part de son décès survenu jeudi, dans sa 83me année.

Cernier, le 3 juin 1993.

La cérémonie a eu lieu dans l'intimité de la famille.

Domicile: Monsieur et Madame Frédéric Jeanneret  
Rue F.-Soguel 20b  
2053 Cernier

Le présent avis tient lieu de lettre de faire part

149723-78

La Genevoise Assurances a la tristesse de faire part du décès de

Monsieur

**Roland HOLZHAUER**

père de Monsieur Jean-Pierre Holzhauser, collaborateur de notre Agence de Neuchâtel.

Pour les obsèques, se référer à l'avis de la famille.

118547-78

La Fédération de Tir du District de Neuchâtel a le triste regret de faire part du décès de

Monsieur

**Roland HOLZHAUER**

membre dévoué de son Comité et Président du comité d'organisation du Tir commémoratif du 1er Mars.

Nous conserverons de notre ami Roland un souvenir ému.

156232-78

REMERCIEMENTS

Très sensible aux témoignages de sympathie et d'affection reçus lors du décès de

Monsieur

**Alfred BARBEZAT**

sa famille remercie très sincèrement toutes les personnes qui ont pris part à sa douloureuse épreuve et les prie de croire à sa profonde reconnaissance.

Neuchâtel, juin 1993.

42550-79

La famille de

Madame

**Edouard DICK**

très touchée par la sympathie qui lui a été témoignée pendant ces jours de deuil, exprime à toutes les personnes qui l'ont entourée ses sentiments de profonde et sincère reconnaissance.

Leur présence, leurs messages, dons et envois de fleurs lui ont été un grand réconfort.

Un merci particulier aux médecins et au personnel de l'hôpital de Landeyeux.

Fontainemelon, juin 1993.

42552-79

ACCIDENTS

LIGNIÈRES

■ **MOTARD BLESSÉ** — Dimanche vers 18h30, une voiture de Cressier circulait sur le chemin des Tannes à Lignièrès en direction de l'ouest, avec l'intention de traverser la route cantonale pour se rendre dans le centre de la localité. Au cours de cette manœuvre, la voiture est entrée en collision avec la moto conduite par F.L., de Macolin, qui circulait sur la route cantonale du nord au sud. Sous l'effet du choc, la voi-

ture a effectué un demi-tour et s'est immobilisée sur le chemin des Rochettes. Le motocycliste est tombé et, blessé, a été transporté en ambulance à l'hôpital Poutalès. /comm

LE LOCLE

■ **PERTE DE MAÎTRISE** — Hier vers 14h, une voiture de Marin circulait rue Daniel-JeanRichard au Locle, en direction de l'est. A la hauteur du bar «Le Rubis», le conducteur a perdu la maîtrise de son véhicule qui s'est déporté

sur la droite pour heurter une voiture parquée sur la partie sud de la chaussée. A la suite de ce choc, deux autres véhicules, également parqués, ont été endommagés. /comm

CRESSIER

■ **OUVRIER ÉBOUILLANTÉ** — Dimanche vers 20h15, C.H., de Cornaux, employé à la Raffinerie Shell de Cressier, était occupé à déboucher une conduite d'eau chaude. Au cours de cette opération, une grande partie des quelque 80 litres d'eau que contenait encore la conduite, à la température de 70 à 80 degrés, est tombée sur l'opérateur. Brûlé au deuxième degré, il a été transporté en ambulance à l'hôpital des Cadolles, puis transféré par hélicoptère au Centre des brûlés à Lausanne. /comm

AVIS MORTUAIRES

NEUCHÂTEL

Réjouissez-vous dans l'espérance.  
Endurez dans la tribulation.  
Persévérez dans la prière.  
Rom. 12: 12.

Les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants de

Madame

**Martha NIEDERHAUSER**

née HEIN

ont la profonde douleur de faire part de son décès, survenu dans sa 84me année.

2000 Neuchâtel, le 7 juin 1993.

L'incinération aura lieu mercredi 9 juin.

Culte à la chapelle du crématoire, à 16 heures.

Domicile mortuaire: pavillon du cimetière de Beauregard.

Adresse de la famille: Monsieur et Madame Fritz Niederhauser  
Faubourg de l'Hôpital 37, 2000 Neuchâtel.

En lieu et place de fleurs, vous pouvez penser à l'Hôpital de la Providence, Neuchâtel, CCP 20-1092-8

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

98635-78

Le Quatuor vocal du Val-d'Areuse a le pénible devoir de faire part du décès de

Mademoiselle

**Aline FLUCKIGER**

filie de Jean, membre du groupe.

Pour les obsèques, se référer à l'avis de la famille.

98634-78

La Direction et le Personnel de la Confiserie Schmid de Neuchâtel, Marin-Centre et Boudry ont la grande tristesse de faire part du décès de

Mademoiselle

**Aline FLUCKIGER**

leur employée à Marin-Centre et collègue de travail.

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.

156227-78

La FSG Fémina de Travers a le pénible devoir de faire part du décès de

**Aline FLUCKIGER**

filie de Monique Fluckiger, membre actif et monitrice dames à Travers.

98632-78

La société de chant L'Espérance de Travers a la tristesse de faire part du décès de

Mademoiselle

**Aline FLUCKIGER**

filie de Monsieur Jean Fluckiger, membre de la société.

156219-78

La Direction et le Personnel de Pizzeria S.A. à Neuchâtel et Colombier ont le pénible devoir de faire part du décès de

Monsieur

**Alfred PERCASSI**

père de Monsieur Sandro Percassi, leur dévoué collaborateur et estimé collègue.

156226-78

**Pompes funèbres du Val-de-Travers GRANDJEAN**  
Toutes formalités  
COUVET ☎ 63 23 42  
BUTTES ☎ 61 15 47

Dernier délai pour la réception des avis tardifs, naissances, mortuaires et remerciements:  
**21 heures**  
Tél. 038/25 65 01



Naissances

Lucie, Carole et Denis BATAIS ont la grande joie d'annoncer la naissance de

**Pauline**

le 4 juin 1993

Maternité de la Béroche Port-Roulant 17  
2003 Neuchâtel  
149705-77

Valentin et Vincent ont la très grande joie d'annoncer la naissance de leur petite sœur

**Maryline**

le 6 juin 1993

Nicole et Lucien MIGNONE-ROTZETTER  
Maternité de Landeyeux Jonchère 16  
2208 Les Hauts-Geneveys  
156223-77

Danielle et Pierre KAESER-FLEUTI ont le plaisir de vous annoncer la naissance d'une petite sœur pour Amélie et Violaine

**Charlotte**

le 7 juin 1993

Maternité Poutalès Grands-Pins 17  
2000 Neuchâtel  
98633-77

Marie Linda et Antonio CAMISA ont la très grande joie d'annoncer la naissance de leur fils tant désiré

**Alessandro**

le 7 juin 1993

Maternité de Landeyeux Avenue Soguel 3a  
2035 Corcelles  
42556-77

Natacha et Johnny MEYER-MOMBELLI ont la joie d'annoncer la naissance de

**Jennifer**

le 6 juin 1993

Maternité Poutalès Coquemène 5  
2003 Neuchâtel  
149718-77

Coucou me voilà enfin, j'étais tant désirée, et grâce au Dr Samim je suis là.

Je suis née le 4 juin 1993 à 16 h 16 à la Maternité de Landeyeux. Je pèse 3 kg 160

Je m'appelle

**Vanina GABUS**

Les heureux parents Antonella et Olivier GABUS  
Rue Baptiste-Savoie 55  
2610 Saint-Imier 42510-77

Raphaël et ses parents ont la joie d'annoncer la naissance de

**Lionel**

le 6 juin 1993

Danielle et Didier JEANNERET-YAÏCHE  
Maternité de Landeyeux Mont-d'Amin 2  
2046 Fontaines 2052 Fontainemelon  
42518-77



# SAINT-BLAISE - MARIN

## TapOrient

**Marin**  
Tél. 33 43 66  
**TAPIS D'ORIENT**

Iran, Pakistan, Afganistan,  
Russe, Turque, Népal,  
Tibet, Berbère, Inde,  
Gabbeh.

Av. Champs-Montants 14  
← Autoroute Bienne

155203-596



## Logidata S.A.

Cours de formation  
Services, logiciels et  
équipements informatiques

156120-596

Gare 24, 2074, Marin, Tél. et Fax 33'62'42

**MARIN**  
TÉL. 33 30 31

156117-596

### LES TARTARES

A discrétion pour le prix ..... Fr. 25.-  
Maison, au whisky, provençale, au poivre  
vert, aux piments, aux champignons, aux  
olives à la vodka, aux anchois, au curry.  
Entrée: Toast tartare ..... Fr. 11.-

\*\*\*

Menus «prix récession» du samedi midi  
Terrine, filets de perche, salade, dessert. Fr. 16.-

Salles pour mariage, baptêmes, communions  
à des prix imbattables.

**Hôtel-Restaurant**



### À DISCRÉTION

Fondue chinoise ..... Fr. 26.-  
Fondue bourguignonne ..... Fr. 30.-  
Fondue Safari ..... Fr. 26.-  
Cuisse de grenouille ..... Fr. 27.-

### BRASSEIE

A midi, assiette du jour  
avec potage aux légumes ..... Fr. 12.-

**Portrait**

**Garage du Lac - Crescia S.A.**  
Rue de Neuchâtel 25  
Saint-Blaise



**CRESCIA S.A. - Des nouveautés à découvrir au Garage du Lac.**

clg-E

## Café gratuit et croissants offerts

Dimanche 20 juin, de 8 à 14 heures, Bruno Crescia et son fils Vincent ouvriront les portes de leur garage pour présenter la nouvelle Honda Accord. A cette occasion, les croissants et le café seront offerts aux visiteurs qui, en outre, pourront participer à un grand concours.

Les fulgurants succès de Honda en Formule 1 ont des prolongements directs pour les voitures de série. En fait, les circuits automobiles sont des bancs d'essai hors pair qui permettent de tester la résistance des châssis et des suspensions, ou encore l'efficacité des moteurs. L'optimisation des performances de l'Accord est directement issue de cet engagement en F1.

Egalement représentant de la marque Citroën, le Garage du Lac est à disposition pour tous renseignements concernant notamment la superbe Xantia, dont les essais comparatifs lui ont valu les meilleures notes pour ses nombreuses qualités./E

**UNE PETITE  
MERVEILLE DE  
LA TECHNIQUE:  
LE NOKIA 101**



**NOKIA**  
MOBILE PHONES

**ELIER ELECTRONICS SA**  
Michel Bernasconi

Radio - Communications  
Fleur-de-Lys 9 2074 MARIN  
Tél. (038) 33 27 44 - Fax 33 24 66

150102-96



Fourniture de sables  
Graviers naturels et concassés  
Travaux lacustres-Faucardage  
Dragages et excavations  
Transports par eau et route  
Location de pelles mécaniques  
et trax

150104-96

**MARIN (038) 33 30 14/15**  
**Serrières (038) 31 33 27**  
**Estavayer (037) 63 22 88**  
**Sugiez (037) 73 18 13**

Fax (038) 33 68 49

## Boulangerie - Pâtisserie Michel Garnier



- PAINS SPÉCIAUX
- PÂTISSERIES
- PRALINÉS

Sur commande: tourtes d'anniversaires,  
mariages, feuilletés salés, pains surprises.

151678-596

Rue du Temple 7 • 2072 SAINT-BLAISE • Tél. (038) 33 82 33

# AUTO TECHNIQUE

VOTRE AGENT A



2074 MARIN TEL: 038/ 33 66 33

Championne  
de  
l'environnement.



37l  
à 100 km  
DIESEL PROPRE

CITROËN AX Diesel. Nouveau: avec catalyseur.  
\* Consommation interurbaine: 3,7l. Urbaine: 5,3l. Mixte FTP: 4,6l.

La nouvelle CITROËN AX Diesel prouve que respecter l'environnement ne signifie pas renoncer au confort. Maniable et compacte, elle offre un habitacle étonnamment spacieux et un équipement très complet. Si son moteur en acier léger de 1,4l et 52 ch a du tempérament, il ne consomme en interurbain pas plus de 3,7l aux 100 km. Un record mondial de sobriété. Financement et leasing par Citroën Finance.

**GARAGE DU LAC**

B. Crescia  
2072 Saint-Blaise  
Tél. 038/33 21 88



CITROËN AX. ÇA CHANGE TOUT.

135935-96

L'UNIVERS DE L'HORLOGERIE

Grande expo permanente

- Morbiers dès Fr. 2500.-
- Horloges de parquet dès Fr. 1700.-
- Régulateurs, pendules dès Fr. 280.-
- Montres, bijoux mode

Réparations toutes marques, devis sans engagement.

Dès  
Fr. 2500.-

Fleur-de-Lys 1 - 2074 Marin

☎ (038) 33 60 61

Mardi, jeudi, vendredi 14h30 - 18h30  
Samedi 9h - 13h ou sur rendez-vous

Dès  
Fr. 3390.-



156119-596

## Arts



## graphiques

## ACHETEZ VOS POSTERS ET VOS AFFICHES DE FILMS AU VIDÉO-CLUB HOLLYWOODLAND

156118-596

Grand-Rue 21 - 2072 Saint-Blaise - Tél. 33 92 62

## RESTAURANT « JEAN-LOUIS »

Fêtes, anniversaires, repas de mariage ou d'entreprise?

### PAELLA jusqu'à 300 PERSONNES!

De plus, nous nous déplaçons jusque chez vous!

A cette occasion, nous vous proposons également:

- notre carte de spécialités espagnoles et nos vins, Sangria, etc...

Grand-Rue 10

2072 Saint-Blaise

Tél. 038/33 34 98

156121-596

Plaisir d'acheter!



● Toute l'actualité des districts neuchâtelois et de la région

● La Main tendue: pour les gosses aussi!

Page 23



Des chats adultes

COLOMBIER - Les chats de gouttière ont eu les faveurs du très nombreux public venu les admirer.

Page 19

LA NEUVEVILLE

Vandalisme: sauvages identifiés

Décidément, le vieux bourg de La Neuveville est devenu le terrain de jeu favori des vandales. Samedi matin, la cité historique s'est réveillée sous le choc. A en juger par les résultats, une bande de sauvages avait à nouveau choisi de se livrer à son sport favori. Graffiti et déprédations sur les bâtiments publics et privés, bacs à fleurs renversés, à travers toute la ville jusqu'aux abords de St-Joux. A ce vaste saccage s'ajoutait encore, comme cerise sur le gâteau du gâchis, un vélo de montagne jeté sur les voies de chemin de fer, peu avant le passage d'un train.

Pour une fois, la police aura eu raison des vandales. Elle est parvenue à identifier la bande. Il s'agit de quatre jeunes: un Polonais âgé de 17 ans, un Espagnol de 19 ans et deux Suisses âgés de 17 et 19 ans. Interrogés, ils ont encore avoué avoir commis des vols de vélos, de vin et de peinture dans un garage. Les dégâts s'élevaient à plusieurs dizaines de milliers de francs.

Si les actes du week-end ont une ampleur surprenante, ils ne sont de loin pas isolés dans la cité historique, qui ne compte plus ses égratignures. La lassitude et la colère guettent, alors que la municipalité annonçait au programme de législature une lutte accrue pour l'ordre public et la propreté. /jmt-comm

● D'autres nouvelles du district de La Neuveville en page 23



Le billet d'Eugène

Quand l'esprit vagabonde entre rêve et réalité tout lui est permis. Il peut accéder à des univers contrastés, à des paysages intérieurs aux contours flous et aux horizons tantôt vastes, tantôt confinés. Là le mot voyage prend un sens particulier. Mais c'est celui de tourisme qui a chatouillé cette fois-ci mon imagination.

Si au cours d'une balade dans une contrée familière l'on ajoute de petites touches de rêve à ce que l'on regarde, la perception des choses n'est plus la même, un simple bouquet d'iris planté dans un jardin peut alors avoir le charme étrange d'un tableau de Van Gogh et à ce tarif-là, une course sur la selle d'un vélo tout terrain le long de sentiers campagnards ombragés prend vite des allures d'escapade sans retour où la sensation de liberté est à peine tempérée par l'effort musculaire.

Le grand saut

Voilà pour les saines et simples distractions estivales pratiquées par le promeneur solitaire un peu rêveur ou Monsieur tout le monde. Mais tout cela n'est que de la bibine en comparaison des nouveautés que les professionnels neuchâtelois du tourisme ont concocté pour les amateurs de sensations fortes, les vrais.

Frissons en cinémascope, dignes d'un film de Spielberg, idée originale, renouvellement. Emotions programmées: passage d'un rocher à un autre suspendu à un filin, descente de rivière en canoë, exploration d'une grotte à la recherche d'une pierre magique et feu d'artifice final, poussée d'adrénaline, grand frisson: saut à l'élastique avec jet de ladite pierre dans une cible, renversant. L'aventure c'est l'aventure. Et pas question dans ces moments-là de laisser vagabonder son esprit vers des mondes intérieurs.

◇ E

LA CHAUX-DE-FONDS / La rénovation du Sacré-Cœur dépend des paroissiens

Une affaire de cœur

La trilogie, et ce n'est pas l'esprit qui l'anime, de clochers est chère aux Chaux-de-Fonniers, qui se réveillent tous les dimanches au son des cloches des temples Farel et Allemand. Et si celles de la paroisse catholique du Sacré-Cœur continuent de donner l'accord de «si majeur avec la sixte», la vie de l'église s'est pourtant arrêtée il y a tout juste un mois. Rafraîchi, le plus grand édifice religieux des Montagnes neuchâteloises ressuscitera, pour autant que les paroissiens délient leur bourse, à Pâques l'an prochain. Foi d'architectes.

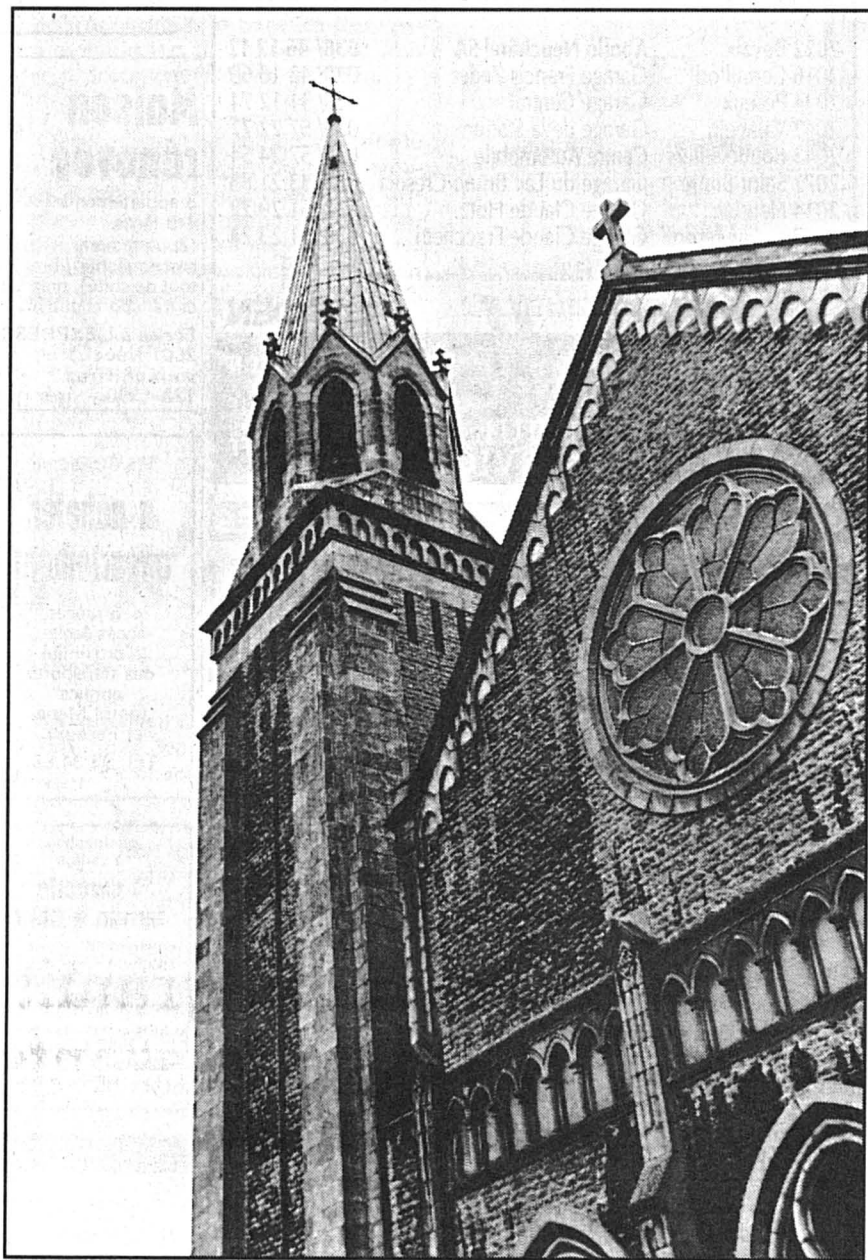
Consacrée en 1927, l'église du Sacré-Cœur n'a depuis jamais subi de véritable rénovation. Considérée comme l'un des derniers sanctuaires de style néogothique construit en Suisse, elle est un joyau inestimable dont les années n'ont guère eu pitié. Un triste constat qui a motivé l'automne dernier le comité de paroisse, ne craignant ni Dieu ni diable, à programmer de sérieuses rénovations. Le devis peut paraître lourd: 1,45 million de francs, que viennent toutefois soulager les quelque 500.000 francs du fonds de rénovation alimenté depuis une quinzaine d'années déjà par les paroissiens. A qui le comité a fait appel d'une manière peu conventionnelle en les implorant de financer cette rénovation par mètre cube - il y en a 11.400 -, soit une centaine de francs par paroissien. Quant à la ville de La Chaux-de-Fonds, qui s'est dit par la voix de Daniel Vogel, conseiller communal, très attachée à l'édifice, elle a pour l'heure verbalement confessé vouloir donner sa bénédiction financière à sa restauration - ainsi qu'elle l'avait fait pour le Grand Temple, inauguré il y a peu. La Loterie romande, la Fédération catholique neuchâteloise, les missions, les sociétés philanthropiques et les privés vont prochainement être approchés par les instances dirigeantes de la paroisse pour participer à cette action d'envergure.

Si la situation conjoncturelle actuelle n'est pas des plus propices pour entreprendre pareille entreprise - le manque à gagner de l'église catholique de La Chaux-de-Fonds qui découle du non paiement des impôts d'église l'an dernier avoisine 20.000 fr., c'est dire si elle ne vit comme Dieu en France... -, cette rénovation apparaît aux yeux de Maurice Perroset, président de paroisse, comme un coup de pouce bienvenu aux métiers du bâtiment. Puisque tous les travaux ont été attribués à des entreprises de la place ou du canton. Ainsi seront rafraîchies ou nettoyées toutes les oeuvres d'art, le chemin de croix, que l'on estime être un des plus beaux du pays, et les vitraux. Quant au chœur, qui possédait un maître-autel en marbre que l'on détruisit en 1969 pour les besoins de la nouvelle liturgie décidée par Vatican II, il sera aménagé plus harmonieusement. Le gros oeuvre, outre la peinture qui est à refaire complètement et les travaux d'électricité et d'acoustique, reste l'installation du chauffage. Par peur que le ciel ne lui tombe sur la tête, la paroisse avait déjà procédé à la réfection de la toiture et de la ferblanterie au début des années 80. Saint des saints, l'orgue d'expression romantique symphonique que peut se targuer de posséder le Sacré-Cœur, puisque récemment classé comme exceptionnel par un expert fédéral. Un orgue que, si les finances le permettent, Maurice Perroset désire rénover. Quelque 200.000 fr., inclus dans le devis principal, permettraient de lui redonner un second souffle, contre les 800.000 fr. que coûteraient son remplacement partiel.

Si les ouailles ne manifestent pas leur solidarité, le Sacré-Cœur pourrait à l'avenir être sacrifié sur l'autel du désengagement. Et là, à Dieu vat!

◇ Thierry Clémence

● D'autres nouvelles du district de La Chaux-de-Fonds en page 20



SACRÉ-CŒUR - Joyau historique, sa rénovation, bien qu'entreprise, dépend de la générosité des paroissiens.

thc-E

ENGES / Le collège primaire au centre de la fête et du territoire

Cent ans d'élèves modèles

Le collège primaire d'Enges, un centenaire bien fêté, samedi. Grâce au dieu Helios, qui a permis que toutes les activités se déroulent dans ce cadre idyllique dominé, depuis cent ans, par le bâtiment de l'école insolite d'Enges.

Pour l'occasion, une exposition a été montée par la commission scolaire, présentant d'anciennes photos du début du siècle où les anciens élèves pouvaient découvrir leurs parents, grands-parents ou cousins sur les bancs d'école.

Dans les archives, deux projets signés de l'architecte cantonal Auguste Ribaux et datés du 9 septembre 1892 ont été retrouvés. Les deux solutions prévoyaient une salle d'école pour 50 élèves (9m X 6,4m) et une autre pour 28 élèves (7m X 6,4m).

Le Conseil communal d'alors propose à l'assemblée générale du 4 mars 1893 de voter la construction d'un nouveau bâtiment scolaire. Lors de cette assemblée, il est décidé de réaliser une construction unique, spacieuse, salubre, placée à peu près au centre de la commune, «œuvre de justice destinée à relier de plus en plus les deux hameaux principaux».

Un arrêté du Conseil d'Etat, daté du 17 avril 1893, approuve et sanctionne les plans et devis de construction d'une maison d'école qui sera située entre le village d'Enges et le hameau de Lordel et dont le prix est fixé à 27.141 fr.10. D'anciennes factures mentionnent le prix du tableau noir: en 1903, il est de 13fr.50; en

1957, de 455 fr. et en 1992, de 1802 francs...

Des allocutions ont tenu en haleine les nombreuses personnes présentes. Claude Fleischner, président de la Commission scolaire remercie la population d'être venue si nombreuse manifester l'intérêt qu'elle porte au collège. Il relate que, dans les années à venir, l'effectif des élèves ira en augmentant.

La parole est donnée au représentant du Département de l'instruction publique, Claude Zweifelacker, qui en quelques mots exprime ce que représente le collège pour le département: - Il est insolite, solide et performant.

L'instituteur Jean-Pierre Miéville, actif de 1943 à 1948, raconte ses anciens souvenirs: hivers où la neige passait par-dessus les barrières du collège et où il fallait cinq jours pour la débarrasser, à la pelle, jusqu'au village. Il a relevé également que pendant les leçons, ses 30 élèves étaient toujours très attentifs et qu'il ne devait jamais répéter deux fois les mêmes choses.

Après avoir fait l'historique du collège, le président de commune Jean-Pierre Juan a exprimé avec un ou deux regrets que les autorités auraient bien voulu, à l'occasion de ce centenaire, présenter un collège rénové pour permettre aux enfants de s'instruire dans de meilleures conditions. Mais vu la conjoncture, diverses solutions sont encore à l'étude.

Parmi les invités, Albert Stauffer est



APOTHÉOSE - Le cirque Chnock interprété par tous les enfants du collège.

olig-E

salué tout spécialement lui qui a été conseiller communal durant 38 ans, a siégé durant 28 ans à la commission scolaire occupant pendant 24 ans le poste de président.

La journée se termine en apothéose avec la présentation du cique Chnock, interprété par tous les élèves du collège. Le spectacle se déroule sur un tréteau en plein air. Tous les personnages y sont représentés, magiciens, jongleurs, clowns, montreurs d'ours et

dompteur avec ses nombreux fauves. Ceci, dans une ambiance de fête et sous les applaudissements d'un public plus que satisfait.

Un apéritif est offert à toute la population et le souper se poursuit dans une super ambiance jusqu'au petit matin et au clair de lune.

◇ F. Mo.

● D'autres nouvelles de l'Entre-deux-lacs en page 19



# CITROËN ZX Volcane

Super équipée pour

## Frs. 22'650.- prix net.

(3 PORTES)



1998 cm<sup>3</sup>, 123 CV

Frs. 23'300.- prix net (5 portes)

42492-110

2022 Bevaix	Apollo Neuchâtel SA	038/ 46 12 12
2016 Cortailod	Garage Francis Zeder	038/ 42 10 60
2034 Peseux	Garage Central	038/ 31 12 74
2042 Valangin	Garage de la Station	038/ 57 22 77
2043 Boudevilliers	Centre Automobile	038/ 57 24 54
2072 Saint-Blaise	Garage du Lac Bruno Crescia	038/ 33 21 88
2014 Fleurier	Garage Claude Hotz	038/ 61 29 22
2525 Le Landeron	Garage Claude Fracchetti	038/ 51 23 24

Leasing à 9,75% p.a. Financement par Citroën Finance.

# Apollo

LA MARQUE D'UN SERVICE

**CITROËN**  
ENTRETIEN  
CARROSSERIE  
ELECTRICITE

### IMMEUBLES

## À VENDRE ou À LOUER

« LES BREGUETTES » CORTAILLOD  
Route du Sachet

### VILLAS-TERRASSES DE 4½ et 5½ PIÈCES

- Surface habitable de 119 m<sup>2</sup> et 158 m<sup>2</sup>.
- Finitions au choix de l'acheteur.
- Chauffage individuel.
- Ascenseur desservant tous les niveaux.
- Garages et places de parc couvertes.
- Construction de qualité.
- Vue imprenable sur le lac, les Alpes et le Littoral.
- Proximité des transports publics.
- Facilités de financement.

48905-122

Visites tous les mercredis de 16 h 30 à 17 h 30.



Régie F. Bernasconi et Cie  
Clos-de-Serrières 31  
2003 Neuchâtel.  
Tél. (038) 31 90 31

## ! DEVEZ-VOUS DEVENIR INDÉPENDANT !

Montez votre entreprise, bureau d'étude, de recherche, atelier de réparation, de construction, de fabrication, de métier du bâtiment ou toute autre activité technique ou pratique.

Nous vous offrons :

- une aide financière importante,
- des locaux,
- un appui logistique.

Vous nous envoyez par écrit votre projet avec :

- budget,
- plan financier,
- curriculum vitae.

Vous maîtrisez un projet solide mais un fond propre trop faible, nous vous appuyons pour la réalisation de votre projet.

Discretion assurée.

Ecrire à L'Express, sous chiffres 122-3451, 2001 Neuchâtel.

118467-122



148939-122

## À VENDRE

au Val-de-Ruz

### MAGNIFIQUE PROPRIÉTÉ

comprenant :

3 chambres à coucher, living avec cheminée, cuisine équipée, terrasse et toutes dépendances. Situation tranquille et ensoleillée.

Notice à disposition.

S'adresser à :

GÉRANCE CHARLES BERSET  
La Chaux-de-Fonds  
Jardinière 87, ☎ (039) 23 78 33

## Maison rénovée

3 appartements 4-5 pièces (appartement aménageable, libre tout de suite), près lac et transports publics.

Ecrire à L'EXPRESS, 2001 Neuchâtel, sous chiffres 122-1360. 149614-122

## Privé cherche à acheter appartement

4-5 pièces, accès facile, à proximité des transports publics (entre Marin et Peseux).  
Tél. 33 34 88. 118261-122

## La Jonchère à vendre 1 parcelle terrain à bâtir

entièrement équipée, situation privilégiée, en bordure de zone agricole.  
Fr. 160.000.-  
Sous chiffres 450-3466 à ASSA Annonces Suisses S.A., 2, fbg du Lac, 2001 Neuchâtel. 149549-122

## Savagnier à vendre terrain à bâtir 1515 m<sup>2</sup>

à Fr. 180.-/m<sup>2</sup>.  
Sous chiffres 450-3464 à ASSA Annonces Suisses S.A., 2, fbg du Lac, 2001 Neuchâtel. 149550-122

## A vendre à 15 km d'AVIGNON maison familiale

de 6 pièces avec jardin. Entrée en jouissance à convenir. 210000 fr.  
Tél. 038 47 27 35. 28-1233/4x4

## Les Hauts-Geneveys, à vendre directement du constructeur appartement 4½ pièces neuf

110 m<sup>2</sup> environ 2 salles d'eau, balcon, cave, galets, 1 place de parc. Aide fédérale. Fr. 355.000.-  
Sous chiffres 450-3465 à ASSA Annonces Suisses S.A., 2, fbg du Lac, 2001 Neuchâtel. 149553-122

### À LOUER

À LOUER tout de suite ou pour date à convenir

## 2 PIÈCES

Chasselas, Peseux Troncs, Neuchâtel Râteau, Neuchâtel Charmettes, Neuchâtel Dîme, Neuchâtel Matile, Neuchâtel.

Dès Fr. 790.- + charges.

Tél. 038/24 22 45. 155935-126

## À LOUER À NEUCHÂTEL APPARTEMENTS DE 3½ PIÈCES

dès Fr. 1150.- + charges.

Magnifique vue. Coin cuisine avec séjour, salle à manger ouverte, 2 chambres à coucher, salle de bains, balcon, cave, part à la buanderie, garage et places de parc à disposition.

Disponibles rapidement.

CLAUDE MAYOR 038 24 22 52

### À LOUER

## À CHEZ-LE-BART

« RÉSIDENCE LA LUZERNE »

Rue de la Gare 20A, dans un immeuble résidentiel de 9 appartements, proche de la gare CFF et des transports BBB

## 4½ PIÈCES

Fr. 1780.- + charges.

Comprenant vastes séjours, cuisines parfaitement agencées, coin à manger, salles de bains, W.-C., douches, caves.

CLAUDE MAYOR 038 24 22 52

A louer à Fontainemelon, dans immeuble semi-commercial bien situé, au rez-de-chaussée

## SURFACE COMMERCIALE

d'environ 80 m<sup>2</sup>, conviendrait pour bureaux ou surface de vente, vitrine, places de parc à disposition. Libre tout de suite ou date à convenir.

Tél. (038) 21 32 46. 118339-126

A louer à Fontainemelon tout de suite ou date à convenir

## PLACE DE PARC

dans garage collectif, Fr. 100.- par mois.

Tél. (038) 21 32 46. 118337-126

## À LOUER tout de suite ou pour date à convenir Centre ville

## bureaux de 127 m<sup>2</sup>

au 2<sup>e</sup> étage, ascenseur.

FIDIMMOBIL NEUCHÂTEL  
Rue de l'Hôpital 7 Tél. 24 03 63



A louer à Fontainemelon, tout de suite ou date à convenir

## STUDIO

bains, W.-C.-lavabo, cuisine séparée agencée et équipée.  
Loyer Fr. 555.- + charges Fr. 45.-.

Renseignements et visite :  
Tél. (038) 21 32 46. 118336-126

## À LOUER

à Boudry

## JOLI STUDIO

renové, éventuellement conciergerie, libre tout de suite.  
Loyer Fr. 570.- + charges.

## APPARTEMENT 2 PIÈCES

renové. Eventuellement conciergerie. Libre dès le 1<sup>er</sup> juillet 1993.  
Loyer Fr. 650.- + charges.

Pour renseignements et visites, s'adresser à Fiduciaire Pointet & Deuber S.A. J.-J.-Lallemand 5, 2000 Neuchâtel. Tél. (038) 24 47 47

## À LOUER À CRESSIER

Rue des Prélards pour 1<sup>er</sup> juillet 1993

## 5½ PIÈCES

séjour, balcon, cuisine agencée, 2 salles d'eau.  
Fr. 1700.- + charges.

CLAUDE MAYOR 038 24 22 52

## À LOUER

Lotissement Les Buchilles Boudry, cadre tranquille

## 2 x 4½ pièces duplex appartement 4½ pièces

Places de parc, garage collectif. Disponibles fin juin 1993. 149345-126

Régie Roland Donner  
Maitrise fédérale de banque  
Buchilles 44 ● 2017 Boudry ● Tél. 038/42 50 32

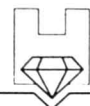
## À LOUER

centre ville/zone piétonne

## ARCADE DE 51 m<sup>2</sup>

communicante avec sous-sol de 53 m<sup>2</sup>  
Loyer Fr. 50.000.- par an, charges comprises.  
Date d'entrée à convenir

Tél. (038) 24 25 32. 118464-126



HUBER & Co. HAUTERIVE S.A.

Rouges-Terres 23 2068 Hauterive/Suisse Tél. (038) 33 13 72

A louer Rouges-Terres 23, 2068 Hauterive jusqu'au 28 février 1994

## 250 m<sup>2</sup> de bureaux équipés

Loyer mensuel Fr. 1800.- charges comprises. 149651-126

Etudiant cherche à louer à Neuchâtel ou environs

## STUDIO ou CHAMBRE

pour août ou septembre. 149637-126  
Tél. (022) 794 58 69, le soir.

A louer à La Neuveville, 2 minutes de la gare

## appartement de 1½ pièce

Tél. (038) 51 22 45 ou (038) 51 40 53. 149542-126

A louer pour fin juin à la rue de la Dîme

## PLACE DE PARC

Loyer Fr. 30.-.

Etude Ribaux von Kessel avocats et notaire Promenade-Noire 6 Neuchâtel. Tél. 24 67 41. 155772-126

A louer à Dombresson et Hauts-Geneveys

## APPARTEMENTS NEUFS DE 4 PIÈCES

cuisines agencées, 2 salles d'eau, places de parc.  
Fr. 1600.- + charges.  
Tél. (038) 53 28 18, si non réponse (038) 53 21 53. 148983-126

A louer à Neuchâtel, Maujobia vue sur le lac, tranquillité

## APPARTEMENT 3½ PIÈCES

avec terrasse 120 m<sup>2</sup>, cheminée, état neuf. 2 places de parc couvertes. Disponible fin juin 1993.  
Fr. 2150.- y compris charges. 149347-126

Régie Roland Donner

Maitrise fédérale de banque  
Buchilles 44 ● 2017 Boudry ● Tél. 038/42 50 32

## MOTS CROISÉS

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10									

### Problème No 107 - Horizontalement :

1. Singe laineux. 2. Etre audacieux. Compositeur et organiste français. 3. Se perdent peu à peu. Couteau. 4. Café. Possessif. Bruit de fer choquant le fer. 5. Ecrivain belge d'expression française. 6. Manque d'aisance. Saint, un disciple de saint Paul. 7. Ile. Lac. Rend (un ensemble) moins dense. 8. On y accroche des tableaux dans des salles d'exposition. 9. Chose absurde (nom composé). Conjonction. 10. Façon de frapper. Mouche (nom composé).

### Verticalement :

1. Sa voracité est proverbiale. Qui dépasse la mesure. 2. Ferme. Adverbe. 3. Divinité. Façon de tenir. Conseil de guerre. 4. Couleurs brillantes. Peintre et écrivain français. 5. Fait passer. Passe. 6. Protestant. Le patriarche en est chargé. 7. Celle visitée par Gulliver est volante. Louvois. 8. On en doit à Bach. 9. Exclamation. D'un caractère mordant. 10. Patriarche biblique. Famille dont Renée de France épousa un prince.

### Solution No 106 - Horizontalement :

1. Hermétique. - 2. Ives. Mœurs. - 3. Tond. Pneu. - 4. Coup. Albe. - 5. Sa. roi. Lut. - 6. Attendue. - 7. CIA. Tesson. - 8. Rond. Eu. Un. - 9. Encan. Rose. - 10. Eminente.

### Verticalement :

1. Hit. Sacrée. - 2. Evocation. - 3. Reno. Tance. - 4. Dure. Dam. - 5. Em. Pont. Ni. - 6. Top. Idée. - 7. Iéna. Usure. - 8. Quelles. On. - 9. Urubu. Oust. - 10. Es. Etonnée.

### ■ A méditer :

Sous le chapeau d'un paysan est le conseil d'un prince.

Aulu-Gelle (II<sup>e</sup> s.)

### ■ Le truc du jour :

Si vous posez un pied de parasol sur votre gazon, pensez à le déplacer tous les jours, sinon il laissera de vilaines traces jaunes sur l'herbe.



144913-122

VILLARS-S-OLLON

À REVENDRE de très belles occasions en 2-3 et 4 pièces ainsi que quelques chalets luxueux.

Avant de décider un achat, contactez-nous :

Tél. 025 / 35 35 31

A vendre à 6 km de Louhans (France, Bresse-Bourgogne)

## ferme à rénover

gros-œuvre en très bon état, avec terrain de 8000 m<sup>2</sup>.

Les intéressés sont priés d'écrire sous chiffres 450-3468 à ASSA Annonces Suisses S.A., 2, fbg du Lac, 2001 Neuchâtel. 149648-122

## L'EXPRESS

PUBLICITÉ 038/25 65 01

Suite des annonces classées en page 30

● Fontaines à vendre

## VILLA MITOYENNE NEUVE

4 chambres à coucher Fr. 440.000.-

● Fontaines à vendre

## VILLA INDIVIDUELLE de 6 pièces

terrain 720 arborisé. Fr. 650.000.-

● Fontainemelon à vendre

## VILLA INDIVIDUELLE de 8 pièces

financement à 4%. Fr. 780.000.-

● Villiers à vendre

## VILLA INDIVIDUELLE de 5 pièces

+ studio. Fr. 545.000.-

● Cressier à vendre

## VILLA MITOYENNE récente

3 chambres à coucher garage + jardin. Fr. 440.000.-

Tél. (038) 63 45 45 ou (077) 22 22 34

42333-122



## Quatre trafiquants de haschisch condamnés

Quatre trafiquants de haschisch ont comparu hier devant le Tribunal correctionnel de Boudry. Leur arrestation à mi-novembre 1992 leur fut salutaire. Ils assurent en effet avoir définitivement cessé toute consommation de drogue.

Les quatre accusés ne sont plus des adolescents. Il s'agit en effet de deux chefs de famille, D.H., 37 ans, et D.W., 35 ans, de sa femme, M.-C. W., 33 ans, et de S.T., 24 ans, célibataire. Cela ne les a pas empêchés de se livrer au trafic de «H». Depuis 1985, D.H. en a acquis, détenu et transporté quelque 27 kg; il en a consommé environ 5 kg de concert avec sa femme. On impute à S.T. 5kg150 de trafic, dont une consommation personnelle de 2kg770 et de quelques grammes de cocaïne. Quant à D.W., il a commencé à enfreindre la loi sur les stupéfiants en 1976 déjà. Son trafic s'élevait à plus de 40 kg de «H» et 5 g de cocaïne. De concert avec son épouse, il a consommé 5 à 12 kg de haschisch et 3 g de cocaïne. Enfin, M.-C. W. a agi en qualité d'intermédiaire, vendant 1kg700 environ de haschisch pour le compte de son mari.

D'autre part, le 30 avril, D.W. a bu de l'alcool pour calmer sa nervosité, dit-il. A l'issue de la séance préliminaire qui avait lieu ce jour-là, il a ingurgité deux bières. Quittant alors le parking il a accroché une autre voiture et laissé sous le pare-brise de cette dernière un papier griffonné de manière illisible au lieu de mentionner ses nom et adresse. A son domicile, il but encore de la bière. Il admit qu'il avait dépassé le taux fatidique de 0,8 g/kg lors de l'accident. En ce qui concerne le trafic de haschisch, les faits sont admis. Réclamant des peines de quatre à 18 mois d'emprisonnement, le représentant du ministère public stigmatisa une stupéfiante jurisprudence se voulant moins sévère envers les trafiquants de cannabis.

Après délibérations, les juges retiennent le cas grave à l'encontre de D.H. et de D.W. Dès lors, ils prononcent les peines suivantes, toutes assorties d'un sursis de trois ans: D.W., 18 mois d'emprisonnement, moins 35 jours de préventive subie, 10.000 fr. de créance compensatrice dévolue à l'Etat et 4.800 fr. de frais judiciaires; D.H., 17 mois d'emprisonnement, dont à déduire 14 jours de préventive à l'Etat et 3.900 fr. de frais; S.T., six mois d'emprisonnement, sous déduction de trois jours de préventive et 1.600 fr. de frais; un sursis accordé en 1990 étant révoqué et l'exécution des sept jours d'arrêts ordonnée; M.-C. W., quatre mois d'emprisonnement, moins huit jours de détention préventive, et 1.300 fr. de frais.

◇ M. B.

La Cour était composée de Cyril Thiébaud, président, Jean-Louis Moulin et André Allissin, jurés, ainsi que de Lucienne Voirol, greffière. L'accusation était soutenue par Daniel Blaser, substitut du procureur général.

### BOLE

**VIEUX PAPIERS** — La récolte du papier, à Bôle, aura lieu aujourd'hui sous l'égide de la commission scolaire. Comme d'habitude, il convient de séparer les quotidiens des autres revues, publicités, illustrés, etc. Les paquets solidement ficelés devront être déposés aux endroits habituels, dès 7 heures. /comm

### PESEUX

**CHÔMAGE** — Les quelque 90 personnes qui composent l'Entraide des paroisses catholique et réformée de la Côte se réuniront jeudi dès 16h sous l'église catholique de Pesieux. Le thème de cette rencontre sera le chômage. A cette occasion, Diana Ingrassio, préposée à l'Office du travail de Pesieux, Hubert Péquignot, assistant social à l'Association pour la défense des chômeurs du Littoral neuchâtois, et le père Cyril Perrin, aumônier auprès du monde du travail, aborderont les divers aspects et conséquences du chômage. /comm

### BOUDRY

**TOURNOI DE JUNIORS** — La section des juniors du FC Boudry organise son traditionnel tournoi cette fin de semaine, sur ses terrains («Sur-la-Forêt»). Le samedi, dès 13h, s'affronteront les catégories C et D, alors que les E et le F en découdront le dimanche dès 9h30. /hvi

COLOMBIER / Les chats de gouttière ont attiré un très nombreux public

## Des minets tout mignons adulés



CHATS — Ils comptent beaucoup d'amis fidèles.

alg. E

Il n'est pas besoin d'être un minet de race, avec pedigree et tout et tout, pour avoir les faveurs de la cote. Samedi à Colombier, les chats de maison et de compagnie — ou plus simplement dit, les chats de gouttière — ont attiré un très nombreux public. Cette exposition dont c'était la deuxième édition, organisée par la Fondation neuchâteloise d'accueil pour les animaux (FNAA) et les amis du refuge de Cottard — avec l'appui financier d'une marque d'aliments qui a offert aux organisateurs le bénéfice des ventes réalisées lors de l'expo —, va sans aucun doute devenir une tradition.

Ce sont surtout les enfants qui ont été conquis par ces boules de poils miaulant, ronronnant ou dormant. Et les animaux les plus admirés furent sans conteste les chatons, tout mignons, que les gosses voulaient absolument emporter. Ceux du refuge, abandonnés, ont du

reste pu être placés sans peine.

Qui dit exposition, dit aussi concours. Les premiers prix sont allés à: Pingo (catégorie jeune poils longs); Gin (adulte poils longs); Chippie (jeune poils courts); Elvis (adulte poils courts); Grillon (vétérinaire). Un vétérinaire qui doit même être le doyen du canton puisque ce mâle noir est âgé de 20 ans. Transposé à l'âge humain, cela fait un âge canonique, très largement plus que centenaire... /hvi

E

L'Express - District de Boudry

Case postale 140  
2017 Boudry

Henri Vivarelli Philippe Racine  
☎ 038/421141 Fax 038/425176

## ENTRE-DEUX-LACS

HAUTERIVE / Comptes acceptés avec soulagement par le Conseil général unanime

# Aucune malversation n'a été commise

Séance importante, hier soir, que celle que tenait le Conseil général d'Hauterive. Importante parce que les conseillers généraux avaient à examiner les comptes de fonctionnement 1992. Importante au vu du climat particulier qui a entouré le bouclage des comptes 1992 engendré par la non-nomination de l'administratrice communale Nadia Borel, qui, selon le Conseil communal, souffrait de carences en comptabilité. Importante parce que la lumière allait être faite.

Que les choses soient dites: les comptes 1992 — qui bouclent avec un bénéfice réel fort confortable de 727.772 fr. — ont été acceptés à l'unanimité par le Conseil général qui a porté toute son attention sur les conclusions émises par la fiduciaire de la commune, à savoir notamment qu'aucune malversation n'avait été commise ni par l'ancien administrateur communal Charles Zimmermann, ni par l'actuelle administratrice Nadia Borel, qui cessera son activité officiellement au 30 juin 1993.

Après avoir présenté le rapport de gestion 1992, le président de commune Bernard Cattin a passé la parole au directeur des finances François Gentil qui a lu in extenso le rapport de dix

pages établi par la fiduciaire mandatée par la commune — sur demande de la commission financière, partant du Conseil général — pour procéder à un contrôle approfondi des enregistrements comptables de l'année 1991 jusqu'au bouclage de l'année 1992.

Il ressort de ce rapport tant des erreurs de comptabilisation commises mais pas de malversations qu'une certaine incompréhension face au bouclage mais que les comptes de fonctionnement et d'investissements sont en ordre face à la comptabilité et que tous les justificatifs recherchés ont été trouvés.

En conclusion, et pour l'ensemble des contrôles effectués pour les années 1991 et 1992, la fiduciaire précise trois points importants. Primo: «Nous n'avons constaté aucune malversation». Deuxio: «Les différentes erreurs de comptabilisation constatées ont été rectifiées». Tertio: «La comptabilité devrait être tenue à jour plus régulièrement, notamment la rencontre entre la facturation et la comptabilisation. Cela ne peut être fait probablement à cause du manque de temps. La mise en application du nouveau plan comptable exigé par le service des communes a compliqué la comptabilisation de

l'exercice 1992».

Soulagement face aux conclusions de la fiduciaire de la part tant de la commission financière qui a accepté à l'unanimité de donner décharge aux organes responsables communaux ainsi que des trois groupes politiques qui l'ont pleinement suivie en acceptant les comptes à l'unanimité.

Au groupe radical qui demandait au Conseil communal s'il avait l'intention d'agir fiscalement à la baisse au vu des excellents résultats constatés pour l'exercice 1992, dus pour une bonne part aux contribuables, le directeur des finances F. Gentil a annoncé que le Conseil communal attendrait les résultats de l'exercice 1994 pour «constater si oui ou non, notre échelle fiscale rapporterait-elle trop?». Cette attente est en effet liée aux importants intérêts et amortissements auxquels la commune devra faire face ces deux prochaines années (travaux d'aménagement du port, réfection du centre sportif, réalisation de l'ouvrage de protection civile et aménagement de la zone verte de Vallombreuse, entre autres). Par ailleurs, le libéral Rémy Scheurer a rendu le Conseil général attentif aux répercussions vraisemblables des charges que la Confédération s'apprête à

déverser sur les cantons, qui eux les déverseront sur les communes...

Après la nomination de son nouveau bureau qui voit le libéral Frank Gerhard, âgé de 24 ans, succéder à François Pachoud (PS) au perchoir, le Conseil général a encore procédé à la nomination de la commission financière puis à l'examen d'une demande de crédit de 22.000 fr. pour la correction du facteur de pertes du réseau électrique. Après un complément d'information hautement apprécié sur la différence vectorielle entre l'énergie réactive et l'énergie active notamment, les conseillers généraux ont accepté ce crédit avec la souris. D'autant qu'il permettra à la commune d'éviter une perte sèche de quelque 13.000 fr. par année.

C'est alors que le Conseil communal, par son président Bernard Cattin, a adressé à son Conseil général un rapport détaillé relatif à la non-nomination de l'administratrice communale. Un rapport publié ci-dessous in extenso, sur commande de l'exécutif, par souci d'une diffusion claire et précise de l'information qu'il tient à donner à l'ensemble de la population altaïrienne.

◇ Ce. J.

PUB

## Rapport du Conseil communal d'Hauterive au Conseil général concernant la non-nomination de l'administratrice communale

Monsieur le Président,  
Mesdames,  
Messieurs,

En date du 26 mars, nous avons informé Mme Borel que nous ne pouvions procéder à sa nomination en tant qu'administratrice communale. En date du 29 mars, nous avons confirmé par écrit la décision du 26. Mme Borel nous en a accusé réception le 30 mars.

Suite aux informations que Mme Borel a adressées à votre Conseil, le Conseil communal tient à préciser qu'il n'a jamais interdit à Mme Borel d'assister au Conseil général du 29 mars, contrairement à ses affirmations.

Nous tenons également à préciser qu'à réitérées reprises, nous nous sommes préoccupés des questions comptables avec Mme Borel, qui a d'ailleurs reconnu qu'elle n'avait pas une grande expérience en comptabilité. Afin de l'assister et de l'aider, plusieurs séances ont été organisées par M. Sourget, spécialiste en informatique de la Ville, M. Bianchini, comptable à la Commune de Saint-Blaise et M. François Gentil,

conseiller communal, responsable des Finances. Des procès-verbaux de ces séances ont été tenus.

Ce n'est donc pas par précipitation, mais après réflexion et analyse des travaux comptables de la Commune, du manque d'expérience comptable de Mme Borel et de ses grandes difficultés pour procéder au bouclage des comptes dans des délais raisonnables, que la décision susmentionnée a été prise. Il est néanmoins vrai que Mme Borel a adressé en date du 22 mars une missive au Conseil communal concernant le bouclage des comptes; compte qui selon le plan communal établi d'entente entre Mme Borel et M. Gentil devaient être présenté au Conseil communal ce lundi 22 mars, comptes qui n'ont été présentés que très partiellement.

D'autre part, le Conseil communal a eu un surcroît de travail important, car de nombreux dossiers normalement traités par l'administratrice communale l'ont été par les membres du Conseil communal.

Concernant les affirmations de Mme Borel au sujet du boucle-

ment de 1991 ainsi que des comptes 1992, nous avons demandé à notre fiduciaire un contrôle complet; contrôle qui a d'ailleurs également été demandé par votre Conseil. Le rapport de la fiduciaire vous a été lu in extenso avant la présentation des comptes. Toutefois, nous tenons à préciser que notre ancien administrateur communal, M. Zimmermann, n'a commis aucune malversation et aucune faute professionnelle.

Les comptes 1991 ont été attestés parfaitement en ordre. D'autres part, il est relevé que le Service des communes a procédé à la reprise de la comptabilité en présence de Mme Borel et de M. Zimmermann en date du 22 mars 1992. Le procès-verbal de cette séance atteste que la comptabilité était en ordre.

Le Conseil communal déclare que Mme Borel dans ses activités d'administratrice pendant une année n'a commis aucun acte délicieux, comme en atteste d'ailleurs le rapport de la fiduciaire. Il en est de même pour ce qui est des activités des Conseillers communaux en

place. M. Zimmermann et Mme Borel étaient donc des employés au-dessus de tout soupçon.

Lors de la mise en soumission de la place d'administrateur, M. Charles Zimmermann n'a pas adressé de lettre de postulation au Conseil communal.

En conclusion, le Conseil communal, rapport de la fiduciaire à l'appui, confirme que la comptabilité de notre Commune des années 1991 et 1992 est rigoureusement et comptablement en ordre. L'intégrité professionnelle de M. Zimmermann et de Mme Borel ne fait aucun doute. Nous tenons à remercier M. Zimmermann pour son engagement qui nous a permis de vous présenter des comptes dans des délais raisonnables et Mme Borel pour son travail accompli pendant une année au sein de notre Commune avec disponibilité. Nous espérons ainsi avoir répondu aux nombreuses questions posées et souhaitons que ce dossier soit définitivement classé.

◇ Le Conseil communal d'Hauterive



## Une longue liste d'infractions

Un prévenu confronté à 16 plaintes

Un prévenu âgé de 22 ans aurait dû comparaître — il était absent — hier, au Tribunal correctionnel du Val-de-Travers. Il est reproché à C.-A. W. 41 infractions. En l'occurrence, il s'agit de vols, tentatives de vol, dommages à la propriété, lésions corporelles simples. Une infraction à la loi sur la circulation routière vient encore s'ajouter à cette liste.

Entre décembre 1992 et mi-mars de cette année, le prévenu s'est introduit par effraction dans bon nombre de commerces et d'entreprises du Val-de-Travers. Le butin en espèces qu'il aurait ainsi accumulé s'élèverait à quelque 8000 francs. Il a également dérobé une certaine quantité d'objets divers allant du stylo à bille à l'outil de jardin, en passant par un lingot d'or, une gourmette du même métal ou encore 19 clés de voitures.

Toujours pendant la même période, C.-A. W. aurait commis sept délits manqués de vol par métier. Le prévenu se serait notamment introduit, un soir de février, dans une dizaine d'automobiles stationnées à Fleurier. Il doit également répondre de 14 cas de dommages à la propriété et d'un vol d'usage. Dans la nuit du 6 au 7 mars de cette année, C.-A. W. a volé une voiture Opel Frontera. A ce sujet, il doit encore répondre d'une infraction à la circulation routière puisqu'il a circulé, sans permis de conduire, au volant de cette voiture alors que celle-ci n'avait pas de plaques. L'arrêt de renvoi fait encore mention de lésions corporelles simples. Le prévenu a expédié un coup de poing au visage d'un client de l'établissement l'Alambic, à Fleurier. Au total, C.-A. W. est confronté à 16 plaintes.

Le président du tribunal a annoncé hier que le prévenu avait admis pratiquement tous les faits qui lui sont reprochés. Auprès du juge d'instruction, il aurait contesté une seule somme d'argent figurant dans l'arrêt de renvoi, ainsi qu'une quantité de cigarettes qu'ils a dérobées.

Hier, les jurés ont été désignés. Il s'agit de Colette Codoni, de Couvet, et de Michel Jeannin, de Fleurier. La date de l'audience sera fixée ultérieurement.

◇ Ph. R.

● Composition du tribunal: Bernard Schneider, président; Anne-Lise Bourquin, substitut au greffe.

SAINT-SULPICE / Samedi, sous la canicule, il a plu des boules de pétanque

## Un cochonnet pour des triplettes

Sous un soleil de plomb, ils étaient trente, samedi au terrain de football de Saint-Sulpice, à devoir choisir entre tirer et pointer. Sous leur couvre-chef bienvenu, les participants au tournoi de pétanque en triplettes, organisé par le club du Vallon La Bleue, avaient la gorge sèche. Ce qui n'a pas empêché les dialogues de s'installer autour du cochonnet.

Pieds joints, les genoux fléchis, le joueur s'apprête à «faire un coup». Mais voilà que ses coéquipiers lui lancent: «Attends, attends». Alors, on réfléchit. La décision est soudainement prise: «Tire celle-là. Tu prends ma boule et tu places.» Celui qui attendait les derniers conseils prend son souffle. Les genoux se déplient, le bras se tend et la boule s'envole. Les deux triplettes se rejoignent immédiatement autour du jeu et chacun y va de son commentaire.

La pétanque est ainsi. Elle engendre moult discussions lors desquelles les avis peuvent radicalement diverger. On rigole. On s'énervé aussi un peu. En tout cas, la vie est intense autour du cochonnet. C'est que la tactique prend une part prépondérante dans le jeu. On regarde le nombre de boules que doit encore jouer l'adversaire, on essaie de placer le jeu de telle manière qu'on puisse le dominer.

Mais une triplette se doit d'être bien formée. Il y a le stratège, le spécialiste de l'évacuation de boules adverses et le fin placeur. Une partie se termine lorsqu'une équipe a atteint le total de 13 points. L'affrontement dure en moyenne une heure, mais certains matchs vont bien au-delà du tour d'horloge.

A Saint-Sulpice, le tournoi s'est déroulé en deux phases. Tout d'abord, chaque triplettes a joué quatre parties lors de la poule éliminatoire. A la suite de celle-ci, un classement a été établi et chacune des équipes a encore affronté celle qui la précédait. Commencées à 13h30, les joutes ne se sont terminées qu'après 18 heures. Comme quoi la pétanque est aussi un jeu de patience qui n'a pas son pareil pour créer une atmosphère amicale et joyeuse.

Samedi, sous la canicule, le tableau était parfait. Les joueurs arboraient l'équipement complet du parfait «pétanqueur». En sus du chapeau, les lunettes de soleil étaient nécessaires. Elles s'ajoutaient aux traditionnels mètre et torchon. Par contre, la cigarette, elle, n'était là que pour mieux supporter la pression, tandis que la bière empêchait surtout que les joueurs ne sèchent.

◇ Ph. R.



PÉTANQUE — Tableau parfait... les joueurs arborent l'équipement complet. François Charrière

## DISTRICT DE LA CHAUX-DE-FONDS

LA CHAUX-DE-FONDS / Etienne Frey fait revivre la danse

### Créer à Bratislava

— A ma grande surprise, j'ai vécu cette expérience comme une renaissance personnelle et un retour aux sources. Le chorégraphe Etienne Frey, fondateur de Sinopia, est de retour de Bratislava, capitale de la toute jeune Slovaquie. Il vient d'y créer «Les Mutants» pour le Ballet National du pays, 60 danseurs, dans un joli «petit» opéra de la taille du Grand Théâtre de Genève. Situé à cinq minutes de la frontière autrichienne. Cette pièce, ainsi que «Dix danses blanches», créée à La Chaux-de-Fonds par Sinopia en 1990, sera de nouveau à l'affiche du théâtre la semaine prochaine. Vu son succès, elle le sera pendant une année encore à raison de trois représentations par mois.

Etienne Frey est l'un des premiers chorégraphes occidentaux à être invité par un ballet de l'Est. Conséquence logique d'une opération d'ouverture aux pays du «bloc», menée par les organisateurs des Berner Tanztage, le festival de danse de Berne, lors de l'édition Ostwärts de 1991, avec la participation de Pro Helvetia. Après des décennies de stagnation, la Slovaquie, comme la plupart des pays de l'Est, manque de chorégraphes solides alors que son public, des touristes et des autrichiens essentiellement, réclame autre chose désormais que «Le lac des cygnes» et «Casse-noisettes». Les deux seules pièces du répertoire qui aient encore la cote auprès des amateurs de danse. Et que la danse moderne des productions locales donne chaque fois des migraines au directeur de la maison, Emil Bartko.

Il y a à peine deux ans, les danseurs de ce ballet national avaient reçu l'interdiction du moindre contact avec les danseurs américains de la compagnie d'Alvin Ailey, programmée sur la scène de «leur» théâtre. Le règne de la méfiance est maintenant terminé, mais le travail n'en est pas pour autant simplifié. La pesanteur syndicale est un frein redoutable. Et l'idée de création est encore un néologisme dans l'esprit de certains interprètes peu enclins à se laisser

stimuler.

— Ce sont des gens très conviviaux, dit Frey, mais ce sont aussi des gens timides, écrasés par l'autorité et l'interdit. Des gens qui ont perdu le plaisir de danser pour eux-mêmes. Il est difficile d'en faire des interprètes qui habitent leur rôle.

Il est donc impératif pour le créateur, avant de pouvoir être à même d'accoucher des moindres enchaînements, de les faire chanter, improviser et réapprendre la spontanéité de la danse. Quand ce n'est pas simplement apprendre à se maquiller! «Les Mutants» est une parabole qui met en scène des gens du voyage au carrefour entre les troubadours du moyen-âge, les nomades du Sahara et les hippies des années soixante.

— Les Slovaques sont des gens qui fuient leur passé alors qu'ils ne sont pas prêts à se lancer dans un futur qui leur fait peur. Le public, comme la troupe, a franchement aimé la fluidité insouciance du scénario. Mais les danseurs ne sont pas les seuls mutants dans cette histoire. Le chorégraphe de Sinopia s'est redécouvert, lui aussi, un penchant oublié pour le pur classique des professeurs slaves.

◇ Patrice Lefrançois

HOMMAGE À CAGE / Le saut du crapeau

### Objet Fax, nouveau cap

La compagnie Objet Fax se prête pour la première fois au jeu de l'improvisation, en conclusion de la semaine d'hommage à John Cage, prévue du 14 au 19 juin à La Chaux-de-Fonds. S'inspirant des techniques aléatoires du compositeur américain, Ricardo Rozo et ses deux partenaires ont mis au point un vocabulaire chorégraphique qui permet de répondre aux suggestions du public. Le titre, «Le saut du crapeau», illustre le côté imprévisible du spectacle, mais les danseurs ne sautent pas plus que d'habitude et Objet Fax ne trahit pas totalement son style, plutôt statique.

Cette courte pièce sera donnée à Bikini test, elle se déroulera sur une trame chorégraphique à imaginer sur place. Ce jeu avec l'impondérable n'est pas dans les habitudes d'Objet Fax, dont les chorégraphies sont généralement réglées minutieusement sur une bande son. Demeurent pourtant la présence du cinéma et la limitation de l'espace. Les trois danseurs n'échapperont pas à la surface d'un mur où ils seront à la merci de l'esprit farfelu de John Cage. Pas de bande son cette fois, mais la présence d'un ensemble musical, for-

mé par la pianiste Mireille Bellenot, avec la voix de T. Steiger. Les percussions seront interprétées par A. Nussbaum, J. Ditisheim, J. Chabod et L. Gonsseth. Les flûtistes H. Loosli et M. Schneider seront de la partie. Des effets sonores viendront corser l'ensemble, ainsi qu'une lecture publique, présentée sous ces termes («Les chants de Maldoror pulvérisés par l'assistance même»).

◇ L. C.

● «Le saut du crapeau», piano, voix, danse, vidéo, percussion. Objet Fax, 19 juin, 20h30, Bikini test, La Chaux-de-Fonds, dans le cadre de la semaine d'hommage à John Cage

E

L'Express - Montagnes

Case postale 611  
2300 La Chaux-de-Fonds

Philippe Nydegger ☎ 039/287342

Fax 039/282775

Thierry Clémence ☎ 039/280112

Fax 039/289507

## Un Chaux-de-Fonnier expose au Noirmont

Les Amis de la Nature, les Sentiers du Doubs, et le collège des Côtes se sont associés pour accueillir au Noirmont l'exposition du peintre chaux-de-fonnier de cœur, Pierre Christe, sur le thème la nature et le Doubs.

Le cadre est approprié. Le collège des Côtes, situé en-dessous du Noirmont, vit au cœur même du thème choisi par Pierre Christe pour son exposition qui se tiendra jusqu'au 13 juin dans l'aula et les couloirs du collège. Ce dernier abrite également des informations, des documents, des objets se rapportant à la flore et à la faune du Doubs, de nombreuses photos, des animaux empaillés, des diapositives et une vidéo; l'exposition spéciale d'aquarelles de Pierre Christe vient donc compléter merveilleusement le tout et permet à tous les amoureux de la nature d'en admirer les beautés oubliées.

Vaudois d'origine, Pierre Christe vit depuis trois ans sa retraite dans les Montagnes neuchâteloises. Il a choisi l'aquarelle pour s'exprimer; bien qu'étant difficile, elle exprime et représente à ses yeux, mieux que tout autre matière, la lumière feutrée du Jura.

C'est une première pour le collège des Côtes. Jamais encore un peintre n'avait exposé dans ses murs. Comme l'événement est de taille, le directeur Pierre-Marie Bouillaud, accompagné par tout le corps enseignant, a décidé de frapper fort. Associé aux Sentiers du Doubs et aux Amis de la nature, le collège a mis sur pied, le week-end passé, un grand moment nature Franche-Montagnes, avec au menu un triathlon populaire avec 200 mètres de natation, 10km de VTT et 4 km de course à pied.

Connu loin à la ronde, le collège des Côtes, qui applique une méthode d'enseignement de cours à niveau et qui accueille des enfants entre 11 et 15 ans, a laissé ses portes ouvertes durant ce week-end.

◇ C.M.

## LA SAGNE

■ MAÎTRE CORDONNIER — A l'issue d'un examen qui a duré une semaine à Aarau et Oey-Diemtigen, François Magada de La Sagne a passé avec succès l'examen professionnel supérieur fédéral. Nous félicitons très sincèrement le nouveau maître cordonnier neuchâtelois. François Magada, qui travaille en Suisse alémanique, a choisi une profession riche en traditions et qui a retrouvé ces dernières années un regain d'intérêt auprès du public. Toujours plus de consommateurs se rendent compte que le maître cordonnier est un spécialiste du pied et de la chaussure qui leur propose des services précieux. /comm

PUB

VF LeMatin CAVEURS MTV MUSIC TELEVISION

PRÉSENTENT

# U2 ZOO TOUR

ZOOROPA 93

THE VELVET UNDERGROUND  
STEREO MC's  
MACNAS  
A WILD IRISH SPECTACLE

LUNDI 28 JUIN 1993 • 18H  
STADE DE LA PONTAISE • LAUSANNE  
CAISSES & PORTES 16H

LOCATIONS  
GENÈVE: Grand Passage, City Disc, Balexert ■ LAUSANNE: Innovation, City Disc, Rock Store  
NEUCHÂTEL: Les Armourins ■ ANNEMASSE: GMC, Disco Pat  
VSP au 022/311.97.56 (de 14 à 18h) ■ VIDEOTEX \*VSP# ■ TICKET SERVICE  
et POINTS DE VENTE HABITUELS

149647-337



### L'horaire électronique

L'horaire des trains des CFF et des chemins de fer privés ainsi que des bateaux sur les lacs existe en version informatique pour MS/DOS-Windows. La disquette est en vente dans les grandes gares au prix de Fr. 29.80.

### Euro Domino

Pour voyager à travers 24 pays d'Europe, pensez Euro Domino: le passeport avec les coupons de réseau, chacun d'eux étant valable trois, cinq ou dix jours au choix durant un mois dans les pays souhaités. En outre, vous bénéficiez de 25% de réduction sur les trajets en Suisse et dans les pays de transit jusqu'à la frontière du pays choisi.

### Postcard et demi-tarif

Désormais, la Postcard blanche des PTT peut être combinée à l'abo demi-tarif. La nouvelle Postcard est valable partout où l'est habituellement la Postcard et elle vous permet en plus de voyager à moitié prix en train, en bus et en bateau. Elle est valable deux ans et coûte 150 francs par an.

### Parquer à la gare

Voici deux ans cet été que les clients du rail bénéficient du parking souterrain à des tarifs préférentiels. Ils ont un accès direct aux quais de départ et trouvent toujours de la place pour leur véhicule. C'est une complémentarité parfaite entre la voiture et le train. La gare de Neuchâtel est à disposition pour tout renseignement.

### Impressum:

Info Gare  
Centre de vente voyageurs  
Gare  
2000 Neuchâtel

### Information et vente

Tel. 038 24 45 15

### Prochain parution:

Mardi, le 15 juin 1993

SBB CFF FFS

### Voyages accompagnés

**Dimanche 27 juin:** 1/2\* 1/1  
Ile de Mainau 85.- 120.-

**Dimanche 11 juillet:**  
Yvoire 55.- 80.-

**Mercredi 21 juillet:**  
Ecomusée en Alsace 68.- 80.-

**Dimanche-lundi 1-2 août:**  
Fête nationale 290.- 330.-

**Samedi-dimanche 7-8 août:**  
Festival de Bregenz (Nabucco) 450.- 480.-

\* avec abonnement demi-tarif

### NEUCHÂTEL-PARIS

## Le TGV, ça rapproche bien

Cela fait presque dix ans que Neuchâtel est relié à Paris par le TGV de Lausanne, puis de Berne. Devant le succès que cette destination rencontre, les CFF ont rajouté deux liaisons entre la ville du roi de Prusse et la ville de toutes les lumières.

Les Neuchâtelois ont désormais deux occasions quotidiennes de plus de sauter dans le train pour Paris: le matin à 10 h 04 et en fin d'après-midi à 17 h 43, le TGV les emportera dans son élan, dès Frasné, où il faudra changer sans perte de temps:



## Voyager sans argent, c'est possible!

**Billets, abonnements, réservations ou voyages intervilles, vous pouvez payer à la gare comme vous le voulez: comptant ou avec des eurochèques, avec des cartes de crédit ou des chèques Reka. Mais le plus pratique, c'est tout de même la Rail Card.**

Pile, la Rail Card a tout d'une Eurocard: avec elle, vous payez sans argent comptant auprès de plus de 10 millions de partenaires répartis dans 170 pays. Vous retirez de l'argent dans plus de 200 000 banques du monde entier, aux bancomats en Suisse et aux bureaux de change CFF. Vous payez vos billets au guichet sans argent liquide et réglez la facture dans la voiture-restaurant simplement en apposant votre signature.

Face, la Rail Card est un abonnement demi-tarif évolué. Toujours à portée de main pour voyager à moitié prix dans toute la Suisse en train, en bus et en bateau.

Bref, la Rail Card est une combinaison géniale de la carte de crédit Eurocard et du demi-tarif – pour payer et voyager décontracté. La Rail Card est valable deux ans et coûte 185 francs par an.

Si vous n'avez pas besoin du demi-tarif, vous pouvez malgré tout payer sans argent comptant au guichet et dans la voiture-restaurant tout en bénéficiant de toutes les prestations Eurocard: avec la carte de crédit des transports publics, l'Eurocard «Swiss Travel System». Elle ne coûte que 50 francs par an.

Rail Card ou argent liquide à troquer contre des ringgits de Malaisie ou des francs français, le bureau de change des CFF est ouvert même lorsque les banques sont fermées. Les grandes gares achètent et vendent toutes les monnaies étrangères et les Travellers Chèques. Et dans 300 autres gares, vous trouvez les devises les plus courantes. Cela dit, toutes les gares acceptent les principales



cartes de crédit, les Postchèques garantis par la carte, les eurochèques et les chèques Reka.

Enfin, vous pouvez aussi utiliser les bons de voyage de 5, 10, 20, 50 et 100 francs. Au guichet, ils valent autant que de l'argent comptant. Et ils constituent par la même occasion une excellente idée de cadeau – pour une excursion surprise avec les transports publics.

### SPORT

#### Lausanne-Marathon

**Samedi 26 juin aura lieu le «Lausanne-Marathon», course internationale et populaire patronnée par le Comité International Olympique, le Canton de Vaud et la Ville de Lausanne, qui s'inscrit désormais dans le circuit mondial des grands marathons.**

Tout le monde peut participer, hommes, femmes, vétérans. Le départ s'échelonne dès 17 h au Stade Pierre-de-Coubertin. Le parcours complet s'étend de Lausanne à Vevey (demi-marathon jusqu'à Cully, un quart jusqu'à Lutry). Et retour pour tous à Lausanne devant le nouveau Musée Olympique.

Pour laisser place libre aux coureurs, la route sera fermée au trafic. Une raison de plus pour vous déplacer en train et éviter ainsi les problèmes routiers. Venez donc applaudir et encourager les valeureux concurrents. Choisissez votre endroit sur le parcours: vous les verrez deux fois (à l'aller et au retour). Un train chaque heure! Un slogan qui trouve ici toute sa signification. Horaire régional gratuit à disposition.

### TRAIN & HOTEL

## Le Futuroscope de Poitiers

**Le cinéma en deux dimensions est mort, vive l'image dynamique! Un voyage de deux jours au Futuroscope de Poitiers, en France, le parc européen de l'image, convaincra les plus réticents. Images en relief, écrans géants, sièges qui montent et descendent au même rythme que les images, ce voyage dans le cinéma du futur laisse des souvenirs inoubliables.**

Grâce au TGV-Atlantique, le Futuroscope de Poitiers n'est plus qu'à une heure et demie de Paris. En partant de Neuchâtel à 7 h 33, vous êtes à Poitiers à 15 h 39. Le parc d'attraction n'est qu'à 8 kilomètres de la gare et des navettes régulières vous déposent après quelques minutes dans ce haut lieu du loisir intelligent et instructif.

Ensuite, départ pour la grande aventure. D'abord, un saut au «kinemax», écran géant de 600 mètres carrés, qui montre par exemple la vie des oies sauvages au Canada. Comme si vous voliez avec elles. Avec «Omnimax», l'image est projetée sur un gigantesque dôme et occupe tout le champ de vision du spectateur. Parmi les films proposés,

celui montrant la lutte menée pour éteindre les puits de pétrole koweïtiens allumés pendant la guerre avec l'Irak. «Imax solido» se regarde avec des lunettes électroniques à cristaux liquides: elles restituent un film en relief.

Mais le plus étonnant est certainement le cinéma dynamique, dû à la société suisse Intamin. Les spectateurs sont assis sur des sièges montés sur vérins hydrauliques qui suivent exactement les mouvements des images sur l'écran, selon le principe des simulateurs d'avion. Estomacs sensibles s'abstenir!

Autre réalisation helvétique à Poitiers: une cabine tournante installée à 45 mètres au haut d'une tour construite par l'entreprise Giovanola de Monthey qui offre un panorama complet sur l'architecture très moderne du parc.

Pour profiter au maximum de toutes ces attractions et de bien d'autres, deux jours sont nécessaires. Mais tout est prévu: sur le site du Futuroscope se trouvent des hôtels et des restaurants et les CFF proposent un arrangement train & hotel en formule individuelle ou en groupe.

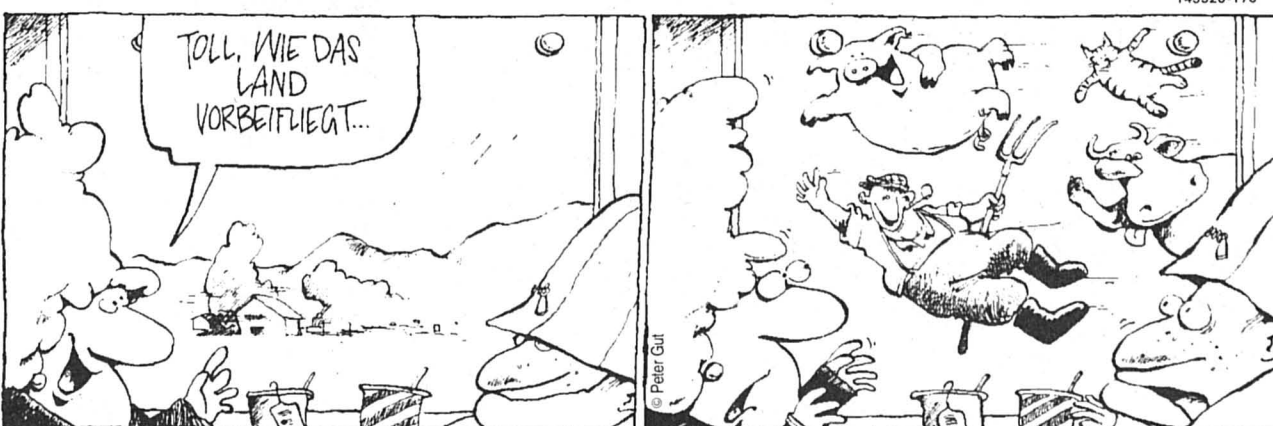
## La Suisse en roue libre

Le nouveau catalogue «Rent a bike» propose quatre nouvelles idées de tours en vélo par des petites routes sans circulation: autour du lac de Constance, entre Palézieux et Lausanne, au Tessin et dans le pays d'Appenzell. Plaisir garanti!

Depuis que les CFF ont lancé la combinaison train-vélo, le succès de la formule «Rent a bike» va grandissant: des dizaines de milliers de personnes ont réservé une des 4000 bicyclettes mises à disposition dans les gares. Bicyclettes? Bien mieux que ça! Entre les city-bikes pour les débutants, les mountain-bikes pour les téméraires et les vélos adaptés à la taille et aux forces des enfants, toute la famille trouve son bonheur. Même ceux qui n'ont plus pédalé depuis 20 ans!

C'est simple: vous décidez de l'itinéraire, vous réservez vos vélos dans votre gare, prenez le train jusqu'à la station de départ de votre balade puis... bon mollet et bon vent! Le trajet en Appenzell est long de 16 km sur des routes peu fréquentées, avec une seule brève montée. Le tour du lac Léman, de Palézieux à Lausanne, long de 30 kilomètres, exige quelque effort dans trois brèves montées, mais offre en récompense des descentes enivrantes avec vue sur le lac et les Alpes depuis Chexbres.

### LE BOUTE-EN-TRAIN





LES HAUTS-GENEVEYS

Une station de l'ENSA explose

Dimanche vers 17h45, un violent coup de foudre s'est abattu sur la ligne à haute tension entre les Hauts-Geneveys et Fontaines pour aboutir à la station de transformation de l'ENSA (Electricité Neuchâteloise S.A.) des Hauts-Geneveys-Village située à proximité du passage à niveau. Sous la violence de la décharge, le deuxième étage de la station a explosé. L'alimentation électrique des communes et des montagnes du Val-de-Ruz jusqu'aux Bugnens et aux Vernets de Corcelles, a été interrompue jusqu'à 18h45.

Dès que l'alarme a été donnée par le poste de commande cantonal de Pierre-à-Bot, l'équipe de piquet de l'ENSA s'est rapidement déplacée jusqu'à la station. Sa première tâche a été de procéder aux manœuvres nécessaires pour que les usagers touchés par la panne puissent être réalimentés par les tronçons de réseau avoisinants.

Vu l'importance des dégâts, d'autres équipes de l'ENSA ont dû être mobilisées. Plus de dix personnes ont effectué les premières interventions qui ont duré jusqu'à 21 h30. Les travaux de réfection prendront plusieurs semaines et sont estimés à plus de 150.000 francs.

L'équipement du réseau électrique cantonal correspond à des normes fédérales très strictes en matière de protection. La station des Hauts-Geneveys a été soumise au contrôle annuel complet en mars. Statistiquement de tels incidents sont rares. Dimanche, malgré les parafoudres parfaitement opérationnels, la foudre s'est concentrée au point précis de la station et avec une puissance telle que les cellules de transformation ont été détruites et les grosses barres de cuivre ont fondu.

L'ENSA examinera ce cas de force majeure avec soin pour adapter éventuellement les systèmes de protection. /comm

DOMBRESSON / Pro Juventute en assemblée

Une femme au secrétariat

Après avoir été, durant 47 ans, secrétaire de district de Pro Juventute, Claude Vaucher a demandé à être relevé de cette fonction. Il a été chaleureusement remercié par le président André Monnier jeudi soir lors de l'assemblée générale qui s'est tenue à Dombresson. Son successeur a été désigné en la personne de Monique Coppotelli de Cernier.

C'est grâce à la vente de décembre que Pro Juventute peut intervenir auprès de familles et d'institutions. Une vente qui se maintient dans le district grâce aux élèves et enseignants. Elle a rapporté la somme de 42.384fr., laissant un bénéfice de 12.483fr., une somme identique à celle de 1991. Les aides directes à 14 familles se sont montées à 6210fr. pour divers traite-

ments et soins. Les consultations pour nourrissons et une garderie ont coûté 5300francs. Les différents camps et passeports-vacances ont reçu 1580fr. Pro Juventute a participé au financement des mamans de jour pour un montant de 3500fr. alors que l'Etat prend en charge le salaire de l'administratrice.

Philippe Schaer, responsable des ventes dans le district a précisé qu'elles continueront dans chaque village, grâce aux élèves. Il a remercié ses collègues du corps enseignant de bien vouloir s'en occuper. Dans certains cantons, ce travail est effectué par des retraités. DSu côté des mamans de jour, ça marche dans le district avec une dizaine de personnes, a souligné Eliane Poyet la responsable. Cet au-

tomne, une association sera fondée avec l'acceptation de statuts afin de bien structurer cette activité. Il s'agit bien d'un système de placement d'enfants à la carte, qui ne se substitue pas aux garderies.

Les différents rapports et les comptes ont été acceptés par l'assemblée. Quant au comité, Willy Debély de Cernier a remplacé Gall Juillet et Claude Vaucher y entre en qualité de vice-président.

En fin de séance, le secrétaire régional Benoît Rey a survolé les activités de Pro Juventute rappelant qu'en 1994, ce sera l'année internationale de la famille. Quant aux timbres de cette année, ils auront comme thème les plantes de la forêt. /mh

LES HAUTS-GENEVEYS / Mille activités aux Perce-Neige

Une fête à découvrir

Pour le centre Les Perce-Neige des Hauts-Geneveys, qui dépend de la Fondation neuchâteloise en faveur des handicapés mentaux, il est important d'émailler l'existence quotidienne de petits événements marquants. Une kermesse, une expo, d'autres manifestations qui en appellent, souvent, à la créativité des pensionnaires et que public et familles peuvent apprécier dans ce contexte particulier qui se veut ouvert.

Ainsi de cette fête des activités complémentaires à options, agendée pour le 16 de ce mois de 14h jusqu'en fin d'après-midi, réservée avant tout aux handicapés et à leurs proches, mais qui accueillera également toutes les personnes désireuses de découvrir les facettes multiples de ce centre.

Comme le rappelle Jean-Claude Schläppy, directeur du secteur professionnel, Les Perce-Neige abritent 160 adultes dès 18 ans et sans limitation d'âge, la doyenne ayant actuellement 54 ans. L'encadrement éducatif comprend environ 80 personnes, à temps partiel ou complet, sans oublier le personnel de maison, administratif et la direction.

Dans le cadre de nos ateliers, nous avons réservé un certain nombre de plages à options, qui sortent du train-train quotidien. Ceci afin de développer, par exemple, les notions du passé pour nos pensionnaires, d'offrir des variantes dans l'apprentissage, la découverte au niveau de l'environnement, de la culture, du sport. Ce qui débouche sur une telle fête, qui n'inter-

vient pas à date fixe.

Ces ACO sont avant tout le fruit de l'intérêt et des idées des moniteurs. Chaque année, un colloque général réunit, afin de proposer une dizaine d'activités. Et l'on forme ensuite des groupes plus ou moins intenses suivant le handicap. Au programme de cet après-midi de juin: des sports et loisirs, de la marche, du vélo, de la couture, de la menuiserie, de la musique, du tissage, de la création etc. Et une nouveauté: la varappe qui, grâce à des moyens accrus en sécurité, permet aux pensionnaires de se livrer ainsi à un sport total. A voir dans les salles du bâtiment en attendant l'apéritif de clôture devant la maison.

◇ Ph. N.

Les Amis du chien se distinguent

Poursuivant leurs activités avec de nombreux succès, des membres des Amis du chien du Val-de-Ruz se sont à nouveau distingués. En participant au concours du club des bergers allemands du Locle, en classe A1, Davida Burelli a obtenu, avec Shaekers, briard, le 3me rang, excellent et mention. En classe défense II, Claudine Baumann, avec Eika, schnauzer, s'est glissée au premier rang, très bon et mention, alors qu'en classe sanitaire II, Frédy Amez-Droz avec Kim, retriever, est passé premier rang, excellent et mention; René Christinat avec Sam, berger allemand, obtient le quatrième rang en classe IPO3. Claudine Baumann et Frédy Amez-Droz ont gagné un challenge dans leur classe respective alors que le challenge de la participation est venu au club du Val-de-Ruz. En Agility, la responsable de cette discipline au sein de la société, Claudine Krebs, avec Cléa, une chienne aire-dale, s'est à nouveau distinguée en France, gagnant deux coupes et se classant deuxième en deuxième degré et troisième au slalom d'or. /mh

BOUEVILLIERS

BÉNÉFICE - La vente et le buffet organisés à Boudevilliers à l'occasion de la foire annuelle, le 22 mai, ont laissé un joli bénéfice net de 4900 francs (en augmentation de dix pour cent par rapport à celui de 1992). Cette somme a été répartie de la façon suivante: Service aide et soins à domicile (2000 fr.); Hôpital de Landeyeux (1500 fr.); Oeuvre des Missions (800 fr.); Ecole primaire (100 fr.); garderie d'enfants (100 fr.). Les dames de la Société de couture sont heureuses de voir que la population a répondu à leur appel, ce qui permet année après année d'apporter un soutien financier à des œuvres d'utilité publique. /jm

L'EXPRESS PUBLICITÉ 038/256501

Cherchez le mot caché!

9 lettres - Invasion brutale

Grid of letters for a word search puzzle. The grid is 15 rows by 15 columns.

Accoutré - Attiré - Battre - Blessé - Bouée - Boudin - Bourse - Brousse - Carline - Célibat - Céréale - Copier - Corde - Côtière - Courte - Crosse - Cure - Danger - Droite - Ecran - Egrené - Entrer - Epissé - Epuisé - Errer - Étirer - Etuver - Gant - Germer - Glaçon - Inter - Irisé - Lier - Lubie - Naïade - Nature - Novembre - Ortie - Parler - Prairial - Radoteuse - Rapace - Ristourne - Robotisé - Roideur - Rond - Rouget - Sécante - Sortilège - Soubrette - Soupe - Tapissé - Temps - Tourné.

Solution en page Horizon TÉLÉVISION

Advertisement for OKERAMATUB chimney construction. Includes phone number 141378-110 and address: Girardin & Cie, Rue du Stand 3, 2053 Cernier.

Advertisement for hair treatment: Chute des cheveux! Ne prenez pas le problème à la légère! Adressez-vous immédiatement à un spécialiste.

Après l'été vous n'aurez plus d'excuses de ne pas parler anglais!...



1) Inscrivez-vous avant le 30 juin au cours qui débute en septembre et gagnez automatiquement 1 cours d'été de 20 heures gratuit (intensif ou normal) entre juin et fin août. 2) Cours d'été à la carte, standards, semi-intensifs et intensifs. Prix spéciaux. Places limitées: inscrivez-vous rapidement.

Méthode unique Wall Street Institute vous propose la méthode la plus performante, la plus innovatrice et la plus agréable qui aie jamais été conçue pour les adultes. Horaire libre De 9 h. à 20h. 30 sans interruption, vous pouvez venir à l'institut pour étudier selon

l'horaire qui vous convient en restant le temps que vous désirez. Résultats garantis Wall Street Institute vous garantit d'atteindre vos objectifs sans supplément de prix. Vous pouvez répéter chaque leçon gratuitement, à votre rythme, plus ou moins intensivement selon vos capacités.

Wall Street Institute School of English logo and text: La seule école d'anglais à horaires libres garantissant vos résultats

L'anglais facile et efficace. Appelez-nous maintenant! Place des Halles 11 - Neuchâtel 25 16 64



LAMBOING / Les comptes meilleurs que prévu

# Projets touristiques en vue

Une cinquantaine d'électeurs et électrices ont approuvé vendredi dernier les comptes communaux 1992, à Lamboing. Ces derniers, présentés par la caissière Mireille Spart, bouclent avec un excédent de charges inférieur à 10.000 francs, alors que le budget prévoyait un déficit de 120.000 francs. Notons que les rentrées d'impôts ont dépassé les prévisions les plus optimistes, alors que la préqualification financière s'est montrée très favorable à la commune. Des taux d'intérêts plus bas que prévu ont également joué un rôle dans ce bon résultat. Le président de la commission de vérification, Fabrice Vandevor, a relevé l'excellent travail fourni par la caissière.

Daniel Buchs, quant à lui, eut la délicate mission d'annoncer un dépassement d'environ dix pour cent lors des travaux de rénovation du «Cheval Blanc», budgétisé déjà à 3,2 millions de francs. Ce dépassement s'est révélé inévitable, même si l'Office du tourisme et la Seva se sont montrés généreux.

Le chapitre suivant concernait le domaine de Dominique Sunier. Suite aux tractations conclues avec le Syndicat des améliorations foncières, la commune reprendra à son compte les collecteurs de drainage et se chargera de leur entretien. Cette décision a été prise à l'unanimité.

Avant de clore l'assemblée, Gérard Hugentobler donna la parole à Gérard

Racine. Le maire a fait le point sur l'avenir touristique de la région et les divers projets de développement doux. Une société d'animation va être créée, qui rassemblera des représentants de toutes les sociétés locales. Elle se chargera de dynamiser la vie du village, et étudiera les perspectives de développement.

«Nous n'avons pas l'intention de faire de Lamboing un centre d'attraction. Notre village doit rester un paradis de verdure. Nous pourrions néanmoins offrir un gîte aux promeneurs en rénovant par exemple une bergerie au Mont-Sujet.» Le projet sera-t-il réalisable? L'avenir le dira.

◇ E. Dx

## LA NEUVEVILLE

### ■ SYSTÈME SCOLAIRE 6/3

Quelle forme va prendre au quotidien la nouvelle réforme scolaire, approuvée par le peuple bernois en mars? Alors que les élèves entament leur dernière ligne droite, les autorités scolaires du district, en collaboration avec l'Association des parents d'élèves, invitent parents et personnes intéressées à une séance d'information. Celle-ci se déroulera en deux temps: ce soir, dès 20h15, à la salle de paroisse de Diesse, et demain soir, toujours dès 20h15, à la salle du cinéma du Musée. Les deux soirées sont bien entendu ouvertes à tous. /jmt

■ CIRQUE — Les cirques suisses ont commencé leur tournée estivale. Après le cirque Monti, c'est au tour du tout nouveau circus Pajazzo de convier petits et grands à son spectacle. Depuis dimanche soir, les baladins ont planté leur chapiteau au Pré-de-la-Tour, où ils donneront trois représentations. La première est pour aujourd'hui, à 15 heures. Suivront encore celles de 20h et une dernière demain à 15 heures. /jmt

## VAUD

■ ULM, C'EST OK — Le Conseil fédéral autorise exceptionnellement la participation d'avions ultra-légers (ULM) au rallye aérien qui aura lieu du 15 au 20 juin à Yverdon, en dépit de l'interdiction générale qu'il a prononcée il y a neuf ans. Selon un communiqué publié à Berne, cette manifestation donnera l'occasion de présenter les ULM au Groupe parlementaire aviation. L'interdiction a été prononcée pour des motifs de protection de l'environnement. Seules quelques entreprises suisses ont été autorisées à exécuter des vols d'essai. L'interdiction a depuis sans cesse été remise en question: les partisans des ULM assurent que ces vols sont peu coûteux et peu nuisibles à l'environnement. /ats

## FRANCE

■ MUSÉE — Le futur musée du temps, qui prend tout son temps pour s'installer dans le décor historique du palais Granvelle (XVII<sup>e</sup> siècle) au cœur de la capitale comtoise, propose en avant-première une exposition qui a pour titre «Pour qui, pourquartz?» (de juin à octobre). A travers des objets horlogers, des instruments et produits scientifiques, des revues de presse, cette exposition cherche à raconter l'histoire du quartz; son arrivée en horlogerie, avec le lancement de montres plus précises. Mais en plus, l'horloge à quartz de laboratoire a permis, dans les années cinquante, d'affirmer que la rotation de la terre n'était pas régulière: la terre n'était plus l'étalon parfait. La voie était ouverte pour l'horloge atomique, qui inclut un résonateur, nouvel étalon pour dire l'heure exacte: on s'est affranchi de la terre. Et pourtant le quartz est issu des entrailles de la terre... /db

■ ARC-ET-SENANS — Le Centre national de la recherche scientifique (CNRS) organise les troisièmes rencontres d'Arc-et-Senans sur le thème «Sciences et citoyens». Quelque 400 jeunes de toute l'Europe, de 18 à 25 ans, étudiants ou non, ainsi qu'une centaine de chercheurs se réuniront à la saline royale, les 17, 18 et 19 septembre. Parmi les sujets abordés figurent notamment l'expérimentation humaine, le développement économique et l'environnement, le droit d'ingérence, etc... /db

## BIENNE

### LA MAIN TENDUE / Trente ans de présence

# Ouverture aux enfants

Un numéro de téléphone, une voix, une présence et une écoute: la Main tendue est simple, discrète. Depuis 30 ans, la permanence biennoise rayonne à travers cinq cantons: Berne, Soleure, Neuchâtel, Fribourg et le Jura. Depuis le mois de mai, elle met ses structures et son expérience au service des enfants, à travers le service Help-o-phone (157 00 57). La Main tendue sera également bientôt le répondant officiel pour les personnes victimes d'infractions.

A Bienne, la Main tendue du Nord-Ouest, c'est un réseau de 32 à 35 répondants, tous formés et suivis et à l'écoute cinq heures par semaine. Depuis des débuts très «amateur plein de bonne volonté», le service a attaché toujours plus d'importance à la formation. Aujourd'hui, les volontaires sont préparés sur dix mois, à raison d'une trentaine d'heures mensuelles. Les lignes de force sont l'écoute de soi et celle de l'autre, des stages pratiques au téléphone et des échanges de groupe bimensuels. Les bénévoles ne sont pas du tout des gens du sérail (psychothérapeute, assistants sociaux, etc.), mais «des bons voisins», capables d'écouter et de respecter, capables surtout de nouer des relations par téléphone, capables encore d'accepter simplement d'être là, sans chercher à intervenir.

Toutes les expériences accumulées pendant 30 ans sont maintenant mises à disposition d'autres organismes. Cette nouvelle ouverture est venue suite au scandale du «Sorgentelefon». Si les pratiques de l'institution allemande étaient douteuses, elles reflétaient le besoin d'une écoute spécifique pour les enfants. Ce sont l'Unicef et Pro Juventute qui ont alors cherché à mettre sur pied une permanence téléphonique respectueuse des droits des enfants, le nouveau Help-o-phone. A Bienne, les appels au 157 00 57 aboutissent à la Main tendue,

mais sont identifiés comme émanants d'enfants. La première fonction de ce service est l'écoute, qui souvent suffit. Si une aide directe est nécessaire, la Main tendue servira de relais avec les services compétents (médicaux, sociaux, juridiques, etc.). Pas question pourtant de lâcher les gosses dans la nature avec l'adresse d'une institution: les petits seront pris en charge par des répondants directs.

Le coût d'une telle aide? Trente centimes la minute, le tarif le plus bas proposé par les PTT, sans aucun bénéfice pour l'association. Mais là aussi, pas question de plumer l'enfant et sa famille. En cas de long appel, le petit sera prié de rappeler directement le 143, le numéro de la Main tendue, qui lui ne coûte que 20 centimes l'appel.

Nouvelle ouverture également, celle que fait la Main tendue du Nord-Ouest auprès des cantons de Berne, Soleure, Neuchâtel, Jura et Fribourg pour la mise en place des dispositions de la LAVI (loi fédérale d'aide aux victimes d'infractions). Là encore, le 143 servira de permanence téléphonique et de relais auprès des services cantonaux concernés. Les choses se mettent en place doucement. Neuchâtel est le canton le plus avancé en la matière, et le service sera actif dès la fin de l'été. A Berne, les choses traînent un peu plus. Mais dès la fin de l'année, tout devrait être prêt dans les cinq cantons concernés. Ensuite? Aux victimes de parler. Là, les choses risquent de prendre beaucoup de temps: si parler de soi n'est pas évident, parler de problèmes de violence, souvent causés par un parent ou un proche, est encore une barrière beaucoup plus difficile à franchir. Mais la Main tendue est maintenant bien formée pour répondre aux demandes.

◇ J. Mt

■ CONSTITUTION — A peine adoptée, la nouvelle constitution bernoise fait déjà l'objet d'une demande de modification: une initiative sera lancée contre la formulation du préambule, pour qu'il contienne expressément le nom de Dieu. Car Dieu avait été remplacé par le terme plus général de création, ce qui fait maintenant réagir les milieux de centre-droite de l'Eglise réformée. Ils ont formé un comité d'initiative, constitué de pasteurs, de députés, de conseillers nationaux, de professeurs de théologie, et parmi les signataires se trouve aussi la présidente du synode de l'Eglise réformée Berne-Jura, ainsi que le «chancelier» de l'Eglise. Le synode, comme le Grand Conseil d'ailleurs, avait eu l'occasion de débattre du préambule de la nouvelle constitution. Et le texte adopté en votation populaire ce week-end, satisfaisait la majorité des membres du synode en raison des bonnes relations maintenues entre l'Eglise et l'Etat, ainsi que des progrès sociaux prévus dans les nouvelles dispositions constitutionnelles. /cb

■ C'EST DÉFINITIF! — La limitation à 30km/h était à l'œuvre depuis un

an dans plusieurs quartiers biennois, le Conseil municipal vient de décider de l'introduire définitivement. La phase de test a en effet révélé une très nette baisse des accidents et de la densité du trafic dans les quartiers pour la plus grande satisfaction de la plupart des habitants concernés. Lors de la phase d'essai, la police a aussi constaté que la vitesse des véhicules avait sensiblement diminué, mais qu'en de nombreux endroits, les automobilistes dépassaient encore les 30 km/heure. D'autres mesures vont donc être prises pour lutter contre ces excès de vitesse, l'établissement de chicanes supplémentaires ou de gendarmes couchés par exemple, mais aussi des contrôles radars réguliers. La décision du Conseil municipal sera publiée officiellement demain, les citoyens biennois ayant alors 30 jours pour y faire opposition. Mais sans se faire trop d'illusion, car le Municipal a décidé que les oppositions n'auraient aucun effet suspensif. Et politiquement, il n'y a plus rien à faire pour lutter contre l'introduction définitive de cette limitation à 30 km/h car le Conseil municipal est seul compétent en la matière. /cb

## AGENDA

### DISTRICT DE BOUDRY

**Pharmacie de service:** District de Boudry, contacter le Service des renseignements, ☎ 111.

**Médecin de service:** Basse-Areuse, centrale d'appel du mardi à 18h au mercredi à 8h, ☎ 247185; La Côte, centrale d'appel, ☎ 318931.

**Sida Info:** Peseux, permanence téléphonique ☎ 311313 (test anonyme sur rendez-vous); secrétariat ☎ 314924.

**Soins à domicile:** Boudry ☎ 421723; Bôle ☎ 424235; Colombier-Auvonnier ☎ 411424; Cortaillod ☎ 414060; Service d'aide familiale du Littoral neuchâtois, La Béroche, ☎ 552953, Basse-Areuse, ☎ 304700.

**Pavillon d'information de la N5 à Boudry (cour de l'ancien collège):** ouvert le mardi après-midi de 14h45 à 18h30, ou sur demande auprès du Service des ponts et chaussées, ☎ 223559.

**Auvonnier, Galerie Numaga:** Exposition Ely Bielutin, peinture, 14h30 - 18h30. **Boudry, Ludothèque de la Basse-Areuse:** 14h - 16h.

**Peseux, Galerie Coi:** Exposition Carla Peairo, peintures, 15h30 - 18h30.

**Peseux, bibliothèque communale:** Jeunesse 15h30 - 18h30.

**Saint-Aubin, salle de spectacles:** Film et conférence de Jean-Luc Van Den Heede, 2me de la course autour du monde en solitaire 1991-1993, 20h.

**Vaumarcus, château:** Exposition Michel Jenni, peintures, 8h - 22h.

### ENTRE-DEUX-LACS

**Pharmacie de service:** Pharmacie du Landeron, ☎ 512567. Le soir, uniquement sur appel téléphonique.

**Soins à domicile:** Service de soins à domicile de l'Entre-deux-Lacs, ☎ 331807.

**Aides familiales:** Service d'aide familiale de l'Entre-deux-Lacs, ☎ 332575. **Service bénévole de l'Entre-deux-Lacs:** ☎ 332305 ou ☎ 253023 (demander Evelyne Beljean).

**Cornaux:** Service bénévole, ☎ 472344 aux heures des repas. Si non réponse, ☎ 472143.

**Marin-Epagnier:** Association de services bénévoles d'entraide et d'information sociale, ☎ 331362, de 8h30 à 10h.

**Cressier:** Groupe de soutien aux personnes atteintes d'une maladie menaçant la vie, de 18h à 20h; prendre contact avec Jacqueline Grandy, chemin des Rissieux 1, ☎ 038.473184.

**Bibliothèque du Landeron:** Centre des Deux-Thielles, de 9h30 à 11h30 et de 13h30 à 16h.

**Papillorama:** Marin-Epagnier, tous les jours de 9h à 18h.

**Piscine d'Hauterive:** Centre sportif, de 18h à 20h, profondeur 200.

**Piscine du Landeron:** ouverte de 10h à 19h.

**Zoo de Maison Rouge:** ouvert de 13h30 à 18h.

### VAL-DE-RUZ

**Les Hauts-Geneveys, Centre professionnel des Perce-Neige:** Corinne Muller, peinture (lundi-vendredi 8h-18h, jusqu'au 15 juin).

**Permanence médicale:** votre médecin habituel.

**Service de garde des pharmacies du Val-de-Ruz:** la gendarmerie renseigne au ☎ 242424.

**Soins à domicile:** ☎ 531531 entre 11 et 12h et de 17h30 à 18h, du lundi au vendredi.

**Aide familiale:** ☎ 531531. **Hôpital de Landeveyer:** ☎ 533444.

**Ambulance:** ☎ 117. **Aide aux victimes de la violence:** L'Anneau Blanc (secrétariat romand à Fenin), ☎ 535181.

**Parents-informations:** ☎ 255646. Lundi de 18h à 22h; mardi de 9 à 11h; mercredi de 9 à 11h; jeudi de 14 à 18h.

**Consultations pour nourrissons:** Geneveys-sur-Coffrane: 1er et 3me mardis du mois, Maison de Commune, de 14h15 à 15h30. Cernier: 2me et 4me jeudis du mois, Comble-Emine 1, de 14h15 à 16h. ☎ 256232, de 8 à 9h30.

**Mamans de jour:** ☎ 536888, mardi: 17h-19h; jeudi: 8h30-10h30.

**Office du tourisme:** ☎ 534334, bureau de l'Association région Val-de-Ruz, rue de l'Epervier 4, Cernier, du lundi au vendredi, de 8h30 à 11h30.

**Château de Valangin:** ouvert tous les jours de 10h à 12h et de 14h à 17h, sauf le lundi toute la journée et le vendredi après-midi; exposition «Ephémère ou éternel retour? cent ans de mode au château», jusqu'au 14 novembre.

### VAL-DE-TRAVERS

**Couvet, hôpital et maternité:** ☎ 632525. **Service de planning familial:** ouvert chaque mercredi de 14h à 18heures.

**Fleurier, home médicalisé:** ☎ 611081. **Couvet, sage-femme:** ☎ 631727.

**Soins à domicile:** du lundi au vendredi de 14h à 16h, ☎ 632080; appel dévié en cas d'absence; service de garde le week-end.

**Aide familiale:** du lundi au vendredi de 8h à 10h, ☎ 632080.

**Couvet, cinéma Colisée:** Dans le cadre de la quinzaine belge francophone, «Noces en Galilée», de Michel Khleifi, à 20h15.

**Môtiers, galerie du château:** exposition Jean-Denis Zaech, jusqu'au 24 juin; ouvert du mar. au dim. de 10h à 21h.

**Môtiers, musée régional:** Musée Léon Perrin. **Môtiers, musée régional:** ouvert mardi, jeudi, samedi et dimanche de 14h à

17h; visites commentées à 14h, 15h et 16h; renseignements: administration communale de Môtiers, tél 038/612822.

**Môtiers, musées:** Musée d'histoire et d'artisanat, fermé; réouverture le 17 avril 1993; musée Rousseau (Les modes de l'iconographie: l'exemple de Rousseau).

**Travers, mines d'asphalte, site de La Presta:** ouverture printemps: samedi, dimanche et jours fériés: visites à 14h et 16h. Café ouvert de dimanche à jeudi de 10h à 18h; vendredi et samedi de 10h à 22h. Groupes: visites toute l'année, toute la journée, sur rendez-vous. Visite de l'atelier Bourquin en fonction: au bâtiment des mines, chaque deuxième week-end du mois, samedi et dimanche à 15h15 (groupes sur rendez-vous): ☎ 038/633010.

### LA CHAUX-DE-FONDS

**Permanences médicale et dentaire:** en cas d'absence du médecin de famille, tel 231017.

**Pharmacie de service.** Fontaine, Léopold-Robert 13bis, jusqu'à 19h30. Ensuite tel 231017.

**Musée international d'horlogerie:** 10h-12h et 14h-17h (sauf lundi), L'Homme et le Temps.

**Musée d'histoire et médaillier:** 14h-17h, samedi 14h-18h et dimanche 10h-12h et 14h-18h (sauf lundi).

**Musée d'histoire naturelle:** 14h-17h, dimanche 10h-12h et 14h-17h (sauf lundi).

**Musée des beaux-arts:** 10h-12h et 14h-17h (sauf lundi).

**Musée paysan et artisanal:** 14h-17h (sauf vendredi), Textiles d'autrefois.

**Vivarium:** 10h-17h. **Galerie Meier:** exposition Philippe Wyser jusqu'au 12 juin.

### DISTRICT DU LOCLE

**Permanence médicale et dentaire:** en cas d'absence du médecin de famille: tel 117 ou au service d'urgence de l'hôpital, tel 341144.

**Pharmacie d'office.** Pharmacie Mariotti, Grande Rue 38, jusqu'à 20h. En dehors de ces heures, tel 311017.

**Musée d'horlogerie du Château des Monts:** 14h-17h (sauf lundi).

**Musée des beaux-arts:** 14h-17h (sauf lundi). Samedi 17h30, vernissage de l'exposition Trajectoire.

**Moulins souterrains du Col-des-Roches:** sur demande.

**Le Grand-Cachat-de-vent:** exposition de Suzanne Pellaton, du mercredi au dimanche de 14h30 à 17h30 jusqu'au 20 juin.

### SUD DU LAC

**HAUT ET BAS-VULLY** **Médecin de garde:** ☎ (037)713200. **Ambulance:** ☎ (037)712525.

**Aide familiale:** ☎ (037)633603. **Service social Bas-Vully:** ☎ (037)731282.

**Service social Haut-Vully:** ☎ (037)731179.

**Soins à domicile:** ☎ (037)341412. **Bus PassePartout:** ☎ (037)342757.

**Office du tourisme:** ☎ (037)731872. **CUDFREIN**

**Ambulance et urgences:** ☎ 117. **Garde-port:** ☎ (037)771828.

**AVENCHES** **Service du feu:** ☎ 117 ou (037)751221.

**Office du tourisme:** ☎ (037)751159. **Haras fédéral:** (8-11h30/14-16h30) Elevage d'environ 400 chevaux.

**Musée romain:** (9-12h/13-17h). Pour visite avec guide, ☎ (037)751730 ou (037)751159.

### LA NEUVEVILLE

**Pré-de-la-Tour:** circus Pajazzo, aujourd'hui représentations à 15h et 20h, demain à 15h. Réservations au 077/472446.

**Galerie Noëlla G:** exposition Michel Haas. Jusqu'au 25 juin, lundi, jeudi, vendredi et samedi de 14h à 19h ou sur rendez-vous au 038/512725.

**Cave de la Préfecture:** exposition Frédéric Schütz. Jusqu'au 20 juin, mercredi, jeudi et vendredi de 17h à 19h. Samedi et dimanche de 10h à 12h et de 14h à 17h.

**7 sur 7:** service bénévole gratuit, exception faite d'une indemnité pour les transports, ☎ 038/515346. Prendre contact 24 heures à l'avance.

**Service des soins à domicile:** rue du Lac 1. Lundi-vendredi de 16h à 16h45. Permanence téléphonique ☎ 038/514061.

**Aide familiale:** ☎ 038/512603 ou 038/511170. De préférence le lundi entre 13h et 15h.

**Service social du Jura bernois:** pl. du Marché 3, ☎ 038/515346.

**Mon Repos:** transport des visites: lu. à ve. et di. Départ Mon Repos 13h25 et 16h15; départ gare CFF 13h30 et 16h35.

**Service social pour les maladies respiratoires et de longue durée, district de La Neuveville:** ☎ 038/514387.

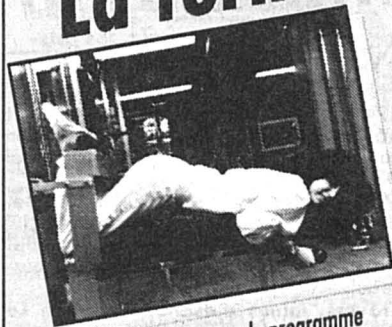
**Groupe AA:** ☎ 032/972797 ou 038/422352.

**Contact, service d'aide et de prévention pour les questions de drogues et d'alcool:** Grand-Rue 36, Tavannes. Ouvert du lundi au vendredi, 9h-12h et 14h-18h.

**Association des chômeurs du Jura bernois:** permanence téléphonique le mercredi matin de 9h à 11h30, ☎ 032/914987.



# La forme



Venez choisir avec nous le programme fitness qui s'adapte le mieux à votre cas particulier.

**FITNESS-CENTRE**  
 Max Boegli - Beaux-Arts 4  
 Neuchâtel - Tél. 038/ 24 76 36  
 Gymnastique individuelle  
 Sauna • Bain turc • Solarium  
 Abonnements pour dames et messieurs  
 Première séance gratuite,  
 sans engagement.

149611-110

## Boutique Liliane



MaxMara  
 Guy Laroche  
 Tailles du 36 au 48

PESEUX GRAND-RUE 15  
 TÉL. 31 67 51  
 FERMÉ LE LUNDI MATIN

# EXPOSITION



des systèmes de chauffage CTC les plus récents, pour bâtiments anciens ou neufs

**jeudi 10 juin 1993**

de 14 h à 19 h  
 dans le bus d'exposition CTC

**Restaurant-Bar  
 Chez Gégène  
 2022 Bevaix/NE**

Nous vous donnons un aperçu des possibilités multiples des systèmes de chauffage modernes.

Avant de rénover un chauffage, demandez conseil au spécialiste.



**CTC Wärme AG**  
 Röntgenstrasse 22  
 8021 Zurich  
 Telefon (01) 271 85 40

**CTC Waerme S.A.**  
 Bureau Suisse romande:  
 Leimernweg 14  
 3270 Aarberg  
 Tél. (032) 82 49 20. 149500-110

**SOS  
 DETTES**  
 aide efficace  
 GESTIFIN sa MEZIERES  
 021 903 24 45

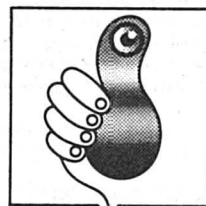
### ÉMILIE

**Voyant**

de père en fils.  
 Cartes indiennes,  
 boule, aide efficace,  
 affection, protection,  
 solitude.

Tél. 039 23 03 22.

22-885/4x4



### Nos prochains circuits et séjours balnéaires

10 au 13 juin: Toscane - Florence	4 j. 530 fr.
12 au 15 juillet:	
pèlerinage jurassien à Einsiedeln	4 j. 470 fr./485 fr.
13 au 16 juillet: Paris	4 j. 350 fr.
13 au 16 juillet: Paris - Euro-Disney	4 j. 430 fr.
19 au 28 juillet:	
République tchèque - Slovaquie	10 j. 1790 fr.
25 au 31 juillet: Bretagne	7 j. 1120 fr.
27 au 28 juillet:	
Iles Borromées - Marché de Luino	2 j. 240 fr.
1 <sup>er</sup> au 2 août:	
100 <sup>e</sup> anniversaire de Montana-Crans	2 j. 250 fr.
3 au 6 août: Le Périgord	4 j. 530 fr.
24 au 27 août: Tyrol - Salzbourg - Innsbruck	4 j. 655 fr.
Spécial: Angleterre-Ecosse, du 30 juil. au 7 août	9 j. 1850 fr.
<b>SÉJOURS BALNÉAIRES:</b>	
18 au 31 juillet:	
Rosas, Costa Brava - Espagne	14 j. 1050 fr./1250 fr.
18 au 31 juillet: Pesaro, Adriatique - Italie	14 j. 1180 fr.

AUTOCARS

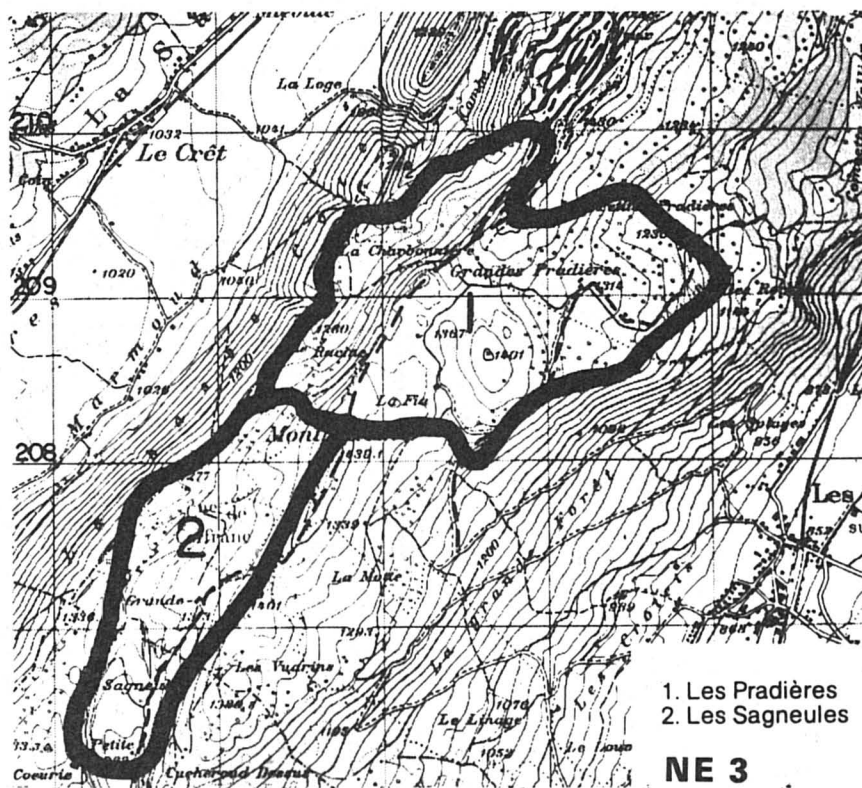
**hertzeisen**

Rue de la Raisse 2, 2855 Glovelier, 066 56 72 68

## AVIS DE TIR MONT-RACINE

Des tirs avec munitions de combat auront lieu aux dates et lieux suivants:  
 Délimitation de la zone selon CN 1:50 000, feuille 241, 251

Jun 1993	Place de tir zone des positions	Troupe: Bat inf 8	Place de tir zone des positions
10.06.93	0730-2400 Zone 1	28.06.93	1000-1900 Zone 1
11.06.93	0730-2000 Zone 1	29.06.93	0800-2300 Zone 1
14.06.93	0730-2200 Zone 1	30.06.93	0800-1900 Zone 1
15.06.93	0730-1730 Zone 1	Troupe: ESO inf 202	
16.06.93	0730-1730 Zone 1	<b>Juillet 1993</b>	
17.06.93	0730-2400 Zone 1	01.07.93	0800-2300 Zone 1
18.06.93	0730-1730 Zone 1	02.07.93	0800-1200 Zone 1
		Troupe: ESO inf 202	



1. Les Pradières  
 2. Les Sagneules

NE 3

Le libre passage par les itinéraires... est assuré: de brèves interruptions sont possibles. Sur les places de tir on ne s'écartera de ces chemins qu'avec l'autorisation de la troupe.

Armes: Fass/pistolet/troq 8,3 cm/grenades à main/explosifs aux endroits prescrits. Reproduit avec l'autorisation de l'Office fédéral de topographie.

### Mise en garde

Pour plus de précisions, se référer aux avis de tir affichés dans les communes et autour de la zone dangereuse.

### Projectiles non éclatés



Ne jamais toucher



Marquer



Appeler

Informations concernant les tirs: (024) 259360 ou (024) 71 12 33.  
 Lieu et date: 1400 Yverdon, 11.05.1993

Le commandement: Office de coordination. 1



## Automatique-ment assuré.

L'incendie, par ex. INTEGRA, la nouvelle assurance inventaire du ménage dans laquelle tout est compris.

**La Bâloise**  
 Assurances

Agence générale à: Neuchâtel.

148087-110

## ECOLE Athenaeum D'ARCHITECTURE

Une formation complète par un collège de professeurs expérimentés et praticiens

- ARCHITECTURE
- ARCHITECTURE D'INTÉRIEUR
- ARCHITECTURE PAYSAGÈRE
- PRÉPARATION AU REG. A ET B

Jumelage avec l'Université de l'Etat du MARYLAND-USA  
 Membre de l'Association internationale des Architectes d'intérieur

**DÈS OCTOBRE, COURS DU SOIR  
 EN ARCHITECTURE D'INTÉRIEUR**

Nouvelle direction: ALAIN CAMEZIND - 18, av. E. Rambert  
 Lausanne - Tél. 021/728 83 57 - Fax 021/728 74 20  
 22-3736/4x4

## INTERLANGUES

L'INSTINCT DE LA LANGUE

### COURS D'ÉTÉ

français - allemand - anglais  
 italien - espagnol

**cours intensifs  
 rattrapage scolaire  
 programmes personnalisés**

NEUCHÂTEL LA CHAUX-DE-FONDS  
 Trésor 9 Paix 33  
 (038) 240 777 (039) 231 132  
 149644-111

## FORMATION CONTINUE

### DESSIN ASSISTÉ PAR ORDINATEUR AUTOCAD

du 1.7 au 28.7 1993  
 du 2.8 au 27.8 1993

- PRISE EN CHARGE PAR LA CAISSE DE CHOMAGE POSSIBLE, SOUS CERTAINES CONDITIONS.

SISA  
 SERVICES INFORMATIQUES SA

Faubourg du Lac 11 - 2001 NEUCHÂTEL  
 Tél. 038/ 25 31 25 - Fax 038/ 24 38 25

**Lémania**  
 INFORMATIQUE

149537-111

## L'EXPRESS

### Bulletin de changement d'adresse

à envoyer 5 jours ouvrables à l'avance sous enveloppe collée et affranchie de 60 c. à: L'EXPRESS, service de diffusion, case postale 561, 2001 Neuchâtel ou par FAX: 038 243 614.

#### ADRESSE ACTUELLE (domicile)

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_  
 Rue: \_\_\_\_\_ N°: \_\_\_\_\_  
 N° postal: \_\_\_\_\_ Localité: \_\_\_\_\_

#### NOUVELLE ADRESSE (vacances ou définitive)

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_  
 c/o: \_\_\_\_\_  
 Rue: \_\_\_\_\_ N°: \_\_\_\_\_  
 N° postal: \_\_\_\_\_ Localité: \_\_\_\_\_

Pays: \_\_\_\_\_ Valable dès le: \_\_\_\_\_

Reprise de la distribution au domicile le: \_\_\_\_\_

DURÉE MINIMUM UNE SEMAINE - N'envoyez pas d'argent, les frais de changement d'adresse vous seront facturés séparément ou avec le renouvellement de votre abonnement. Nous ne bonifions que les suspensions d'abonnement supérieures à un mois. 142663-110

149616-110



# L'EXPRESS Sports



**Nouveau jeu**  
PMU - Dès mardi prochain, les passionnés du pari mutuel urbain pourront se livrer à un nouveau jeu, le «2 sur 4».  
Page 27

- **Boxe: rentrée de Meuret ce soir** Page 27
- **Football: jeune Landeronais à Yverdon** Page 29



## Mercenaires

Alex Zülle vainqueur de Paris-Nice, Pascal Richard au Tour de Romandie, Toni Rominger au Tour d'Espagne et maintenant Laurent Dufaux au Critérium du Dauphiné: décidément, les cyclistes suisses ne laissent que des miettes à leurs rivaux dans les courses par étapes de cette première partie de saison. Qui plus est, aux bouquets, ils ajoutent le panache: Zülle a porté le maillot de leader de Paris-Nice de bout en bout, Richard a maté Indurain et Chiappucci en personne sur les routes romandes et Rominger s'est offert sa seconde Vuelta au terme d'un fantastique duel avec Zülle. Quant à Dufaux, qui a remporté hier à Aix-les-Bains la victoire la plus significative de sa jeune carrière - il a 24 ans -, il a bâti son succès là où seuls les plus grands s'affirment: dans les cols alpins. Autant dire qu'Italiens, Espagnols et Français commencent à se demander où et quand ces diables d'Helvètes trouveront leurs maîtres.

Le grand paradoxe de l'histoire, c'est que ce cyclisme qui fournit les champions à la pelle - ou presque - est privé de toute équipe nationale digne de ce nom, et ce pour la première fois depuis une bonne dizaine d'années. C'est donc en véritables mercenaires que Rominger et compagnie remportent des lauriers comparables à ceux que les Kubler et Koblet amassaient dans les années cinquante.

Mais c'est peut-être justement parce qu'ils exercent leurs talents dans des équipes étrangères, italiennes et espagnoles, notamment, qu'ils sont si forts, nos Helvètes. Mentalement, d'abord. Si, en Suisse, ils avaient un peu tendance à se satisfaire de places d'honneur, à l'étranger, en revanche, ils doivent se surpasser sans cesse, oublier leurs complexes de petits Suisses. S'ils gagnent bien leur vie quand ils font la course en tête, sans résultats, on ne leur fait guère de cadeaux. Demandez à Pascal Richard: l'an dernier, après une succession d'abandons dans les grands Tours, il s'est littéralement retrouvé au chômage. Tous ont donc appris la souffrance, mais aussi le culot et l'ambition.

Et puis, surtout, depuis qu'ils se sont exilés, ils savent mieux gérer leur corps, à court, moyen et longs termes. Très bien organisés et disposant de gros moyens, les équipes qui les emploient n'hésitent pas à faire appel aux meilleurs spécialistes de la médecine sportive, par exemple. A leur contact, nos mercenaires du vélo ont appris à planifier leurs saisons, se préparer en fonction d'objectifs déterminés à l'avance, s'accorder des temps de récupération suffisants. Ce qui, en Suisse, n'était pas vraiment leur fort.

Ainsi, Toni Rominger axe désormais toute sa préparation sur l'objectif numéro 1 de sa saison: le Tour de France. Car son rêve, c'est de ramener le maillot jaune sur les Champs-Élysées. Un rêve pas fou du tout!

◇ Stéphane Devaux

CYCLISME / Laurent Dufaux enlève avec brio le Critérium du Dauphiné

# A chacun son tour!

Le cyclisme helvétique se porte décidément à merveille. Après Alex Zülle dans Paris-Nice, Pascal Richard au Tour de Romandie et Tony Rominger au Tour d'Espagne, voilà le «petit dernier», Laurent Dufaux (24 ans), qui a remporté une prestigieuse épreuve par étapes, le Critérium du Dauphiné. Leader de l'épreuve depuis son coup de force samedi dernier à la Bastille sur Grenoble, le Vaudois a parfaitement pris ses responsabilités lors de la dernière étape, comme entre Bourg Saint-Maurice et Aix-les-Bains et remportée au sprint par le Polonais Cesary Zamana, pour devenir le deuxième Suisse, sept ans après Urs Zimmermann, à inscrire son nom au palmarès de l'épreuve.

Cette victoire - la plus significative de sa carrière - Laurent Dufaux l'a obtenue sans contestation possible. Même si l'opposition n'était pas autrement fournie, le Vaudois a totalement survolé son sujet, laissant son plus proche rival au classement général final, le grimpeur colombien Oliveira Rincon, à trois minutes! Quant au Mexicain Raul Alcalá, qui faisait figure de grand favori de cette 45e édition du Critérium, il a finalement accusé un débours supérieur au quart d'heure!

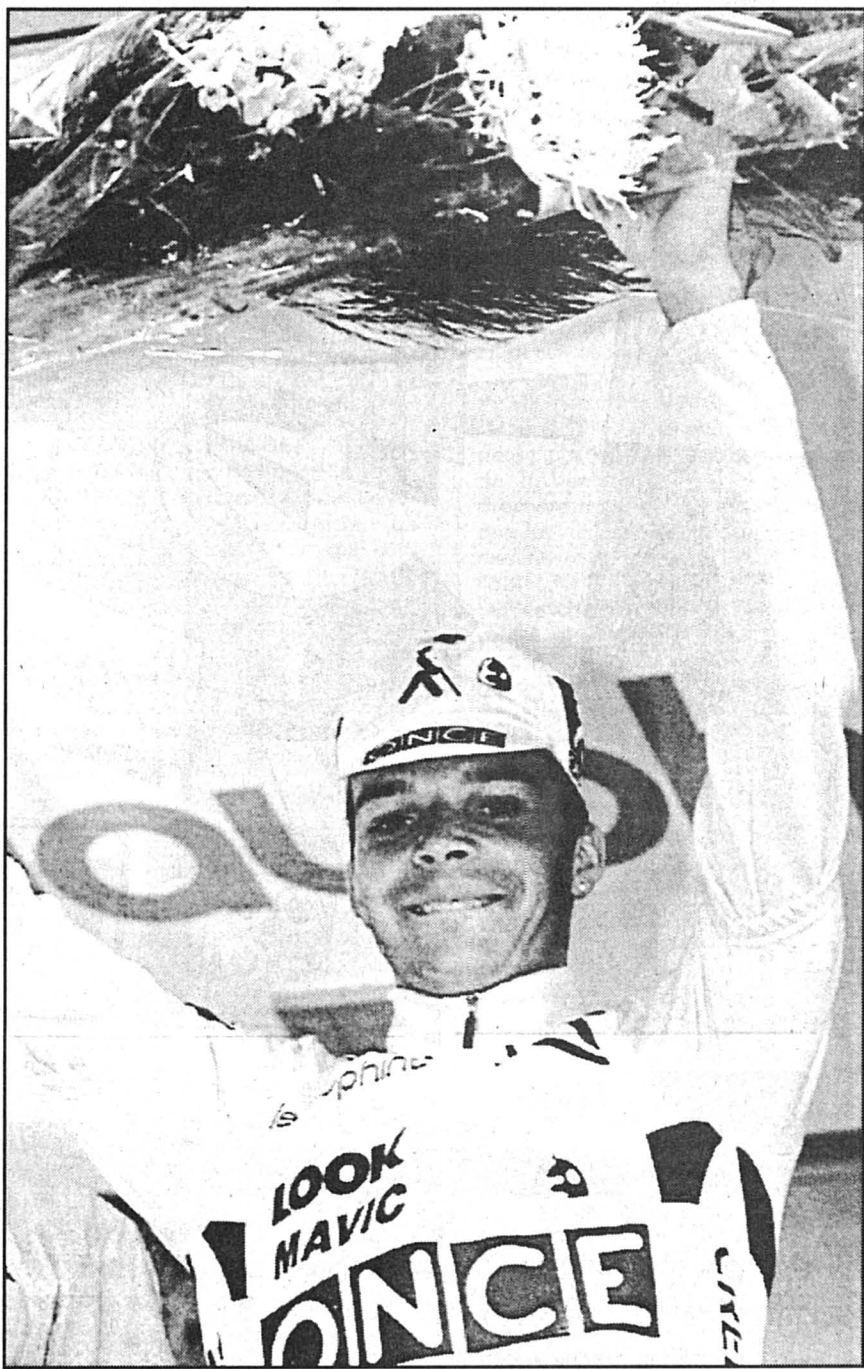
Connu jusqu'ici pour ses qualités de grimpeur, Laurent Dufaux aura démontré dans ce Critérium de réels progrès, contre la montre notam-

ment. C'est, en effet, jeudi dernier, dans l'épreuve contre le chronomètre où il parvint à contenir l'assaut d'Alcalá, que Dufaux a peut-être bâti son succès. Sous les conseils avisés de son nouveau mentor chez ONCE, Manolo Saiz, le Vaudois a indéniablement franchi à l'occasion de cette épreuve, réputée pour la multiplication de ses difficultés, un nouveau palier.

Jugé encore trop tendre pour enchaîner deux grands tours - il a disputé le Tour d'Espagne -, Laurent Dufaux ne participera pas au prochain Tour de France. Mais, en secret, il rêve déjà de briller dans la Grande Boucle l'an prochain.

La dernière étape, longue de 140 kilomètres, aura été une promenade de santé pour Laurent Dufaux qui, il est vrai, ne pouvait pas être battu sauf accident. Le Polonais Cesary Zamana en a profité pour signer une victoire, acquise lors d'un sprint massif du peloton. Quant à Dufaux, il ne cachait pas sa joie après ce triomphe sans précédent dans sa jeune carrière:

*- Je suis vraiment heureux! J'étais relativement tranquille ce matin, au départ de cette dernière étape, mais on n'est jamais à l'abri d'un accident. Aujourd'hui, c'est un grand aboutissement de ma carrière, devant notamment confier le Vaudois, avant de monter sur la plus haute marche du podium. /si*



LAURENT DUFAUX - A 24 ans, c'est son premier grand succès. Il est prêt à faire trembler... les autres Suisses!

## Coéquipier de Zülle

Passé dans les rangs professionnels au sein de la défunte équipe Helvetia en septembre 1990, alors qu'il avait remporté le classement ARIF de meilleur amateur helvétique de la saison, Laurent Dufaux a signé, à l'occasion de ce Critérium du Dauphiné, la septième victoire de sa carrière, la plus significative aussi. Le Vaudois, qui a fêté ses 24 ans le 20 mai, a mis là un terme à une longue période d'insuccès. Sa dernière victoire, avant celle remportée à la Bastille sur Grenoble, samedi dernier, remontait en effet au 10 avril de la saison dernière, lorsqu'il avait gagné le Grand Prix Cerami, en Belgique.

Champion de Suisse en 1991, Laurent Dufaux a été transféré à l'entre-saisons, après la disparition du groupe sportif de ses débuts, en Espagne. Il a en effet été engagé par l'équipe ONCE où il est l'équipier, notamment, d'un autre jeune coureur helvétique pé-

tri de talent, Alex Zülle. L'an dernier, il avait déjà montré que ce Critérium du Dauphiné convenait à son tempérament en terminant au sixième rang du classement général final. Son palmarès:

● **Laurent Dufaux.** Né le 20.5.69. Célibataire. Domicile: Aigle. 169 cm., 59 kg.

● **Principaux résultats:** 1990: 1er du classement ARIF (meilleur amateur) Débuts professionnels en septembre chez Helvetia.

1991 (Helvetia - quatre victoires): vainqueur de la Route du Sud, champion de Suisse, vainqueur du Grand Prix de Genève, vainqueur de la Coppa Placci.

1992 (Helvetia - 1 victoire): vainqueur du Grand Prix Cerami.

1992 (ONCE - 2 victoires): vainqueur de la 5me étape du Critérium du Dauphiné, vainqueur du classement général du Critérium du Dauphiné. /si

## Tour d'Italie

# Cassani, en solitaire

Davide Cassani a remporté en solitaire la 15me étape du Tour d'Italie, courue entre Corvara Alta Badia et Lumezzane (258 kilomètres). Le coureur de Ravenne, qui a eu 32 ans le jour de l'An, a réussi à distancer ses quatre compagnons de fugue à douze kilomètres de l'arrivée pour terminer seul sur les hauteurs de Brescia.

Quant à Miguel Indurain, même s'il a été quelque peu «chahuté» dans la montée finale, par Claudio Chiappucci notamment, il a fait une nouvelle démonstration d'autorité pour conserver son maillot rose de leader du classement général. A la sortie du difficile week-end des Dolomites, Chiappucci a une nouvelle fois tenté mais en vain de mettre en difficulté l'Espagnol. /si

15me Etape, Corvara - Lumezzane (263 km): 1. Davide Cassani (It) 7h22'04" (35,696 km/h), 12" bon; 2. Moreno Argen-

tin (It), à 46" 8" bon; 3. Flavio Giupponi (It) à 48", 4" bon; 4. Ugrumov (Let); 5. Fondriest (It); 6. Indurain (Esp); 7. Chiappucci (It), tous m.t.; 8. Felipe Moreno (Esp) à 53"; 9. Brocard (Fr) à 59"; 10. Tonkov (Rus); 11. Lelli (It); 12. Furlan (It); 13. Roche (Irl); 14. Leali (It), tous m.t. Puis: 17. Heinz Imboden (S) à 1'03"; 98. Erich Mächler (S) à 5'19".

## Classement général

1. Indurain 74h07'55"; 2. Ugrumov à 49"; 3. Chiappucci à 1'18"; 4. Lelli à 1'49"; 5. Pulnikov à 2'43"; 6. Tonkov à 3'19"; 7. Fondriest à 3'26"; 8. Roche à 6'50"; 9. Argentin à 7'22"; 10. Giupponi à 7'39"; 11. Leali à 8'12"; 12. Hampsten à 8'26"; 13. Furlan à 9'11"; 14. Zenon Jaskula (Pol) à 9'24"; 15. Chioccioli à 10'21"; 16. Luc Leblanc (Fr) 10'21"; 17. Bugno à 11'34"; 18. Wladimir Belli (It) à 11'46"; 19. Rodriguez à 12'42"; 20. Pantani à 13'07". Puis: 22. Imboden à 16'15"; 78. Da Silva à 1'37'19"; 121. LeMond à 2h04'42"; 129. Mächler à 2h16'26". /si

## Il a dit

# Non au Tour de Suisse

**Laurent Dufaux (vainqueur final):**

*- J'avais une bonne carte à jouer dans ce Critérium et j'avais beaucoup d'ambitions. Mon directeur technique a su me motiver et j'ai gardé la pression après le Tour d'Espagne qui constituait mon premier grand tour. Avec cette victoire dans le Dauphiné, je ne suis plus en reste par rapport aux autres Suisses, Zülle, Rominger ou Richard, qui ont tenu le haut du pavé*

depuis le début de la saison. Moralement, c'est l'idéal.

*Je ne prendrai pas le départ du Tour de Suisse ni du Tour de France. Dès le 16 juin, je serai par contre à la Bicicleta Vasca, en Espagne, puis au départ du championnat de Suisse et en juillet je prendrai quelques vacances, avant de terminer la saison. Je n'ai que 24 ans et j'entends bien doser tous mes efforts. /si*

## Point final

### Septième et dernière étape

**Bourg-Saint-Maurice - Aix-les-Bains (140km):** 1. Cesary Zamana (Pol/Subaru) 3h 41'29"; 2. Antonio Martin (Esp); 3. Bruno Boscardin (It); 4. Simon (Fr); 5. Moncassin (Fr); 6. Caritoux (Fr); 7. Pensec (Fr); 8. Biondi (Fr); 9. Fignon (Fr); 10. Roosen (Bel); 11. Peron (It); 12. Murguialday (Esp); 13. Pereira (Por); 14. Dojwa (Fr); 15. Claveyrolat (Fr); 16. Virenque (Fr); 17. Rincon (Col); 18. Van Eynde (Bel); 19. Bouwmans (Ho); 20. Jean-Claude Bago (Fr). Puis: 23. Laurent Dufaux (S) tous m.t.; 34. Nevens (Bel) à 1'21"; 36. Alcalá (Mex), m.t.; 47. Earley (Irl) à 2'02".

### Classement général final

1. Laurent Dufaux (S/Once) 32h

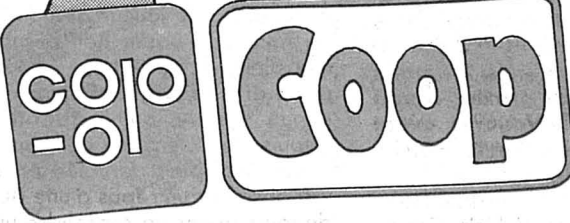
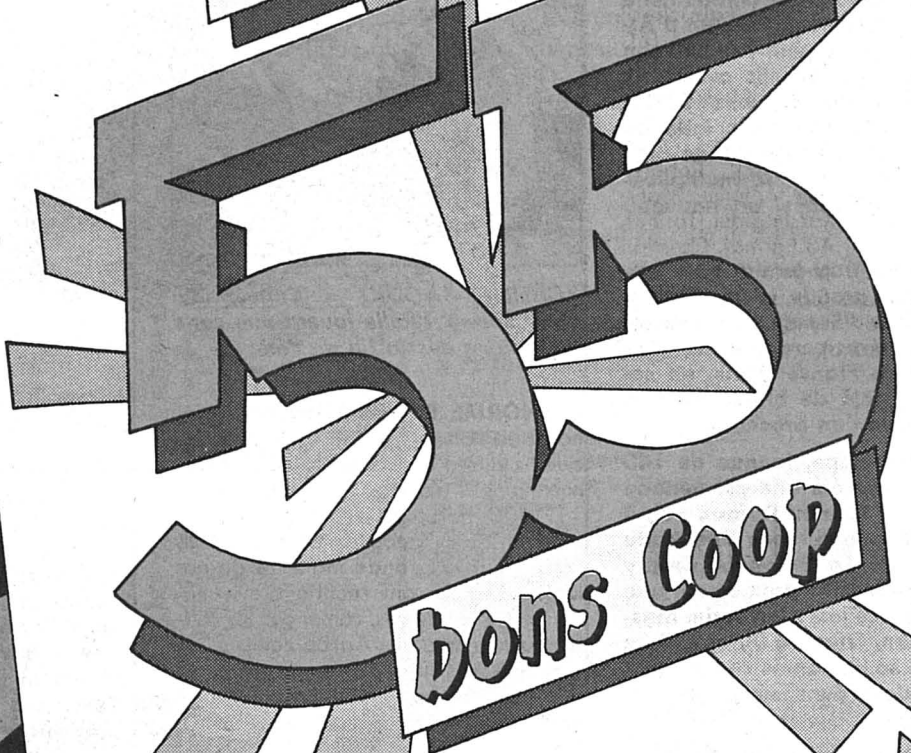
11'31"; 2. Oliveira Rincon (Col) à 3'3; Eric Boyer (Fr) à 5'25"; 4. Jean-Philippe Dojwa (Fr) à 6'19"; 5. Richard Virenque (Fr) à 13'16"; 6. Eric Caritoux (Fr) à 13'32"; 7. Thierry Claveyrolat (Fr) à 13'36"; 8. Raul Alcalá (Mex) à 15'22"; 9. Miguel Arroyo (Mex) à 16'27"; 10. Joaquim Gomes (Por) à 20'12"; 11. Ramon Gonzales Arrieta (Esp) 20'43"; 12. Ivan Gotti (It) à 22'22"; 13. Laurent Biondi (Fr) à 23'47"; 14. Miguel Antonio Martinez (Esp) à 24.06"; 15. Bo-André Namdvedt (Nor) à 25'34"; 16. Yvan Madiot (Fr) à 28'42"; 17. Cassio Freitas Paiva (Bré) à 28'45"; 18. Cesary Zamana (Pol) à 28'48"; 19. Ronan Pensec (Fr) à 28'56"; 20. Eddy Bouwmans (Ho) à 29'18". Puis: 30. Laurent Fignon (Fr) à 45'08"; 53. Pascal Lino (Fr) à 1h28'41". /si

■ **PHILADELPHIE** - L'Américain Lance Armstrong (Motorola) a remporté la dernière course d'un critérium disputé en trois manches, à Philadelphie. Le Texan (23 ans) s'est imposé en solitaire, devant l'Italien Gianluca Pierobon (Mecair) qui a remporté le sprint pour la seconde place. Passé professionnel après les Jeux olympiques de Barcelone, Armstrong s'était déjà illustré l'année dernière en prenant la deuxième place du Grand Prix de Zürich, derrière le Russe Viatcheslav Ekimov. /si



# Il est arrivé le **NOUVEAU** prospectus **55 bons!**

**Des prix  
surprenants**



Distribution du carnet de bons : du lundi 7 au jeudi 10 juin 1993.

Dès vendredi 11 juin, si vous n'avez pas reçu votre carnet de bons, adressez-vous au bureau des Relations publiques de Coop Neuchâtel, rue de la Treille 4, 2001 Neuchâtel, tél. 038 24 02 02. (Bureau fermé le samedi).

Ce carnet est distribué en « tous ménages »; par conséquent, si vous avez apposé l'autocollant de la FRC indiquant que vous ne voulez pas de publicité dans votre boîte aux lettres, vous ne recevrez pas le carnet par distribution officielle mais, contre simple coup de fil au numéro ci-dessus, nous vous l'enverrons très volontiers.

**Date limite de réclamation: jeudi 17 juin 1993.**



## Timbres-poste et Estampes

Nous sommes acheteurs au comptant de collections de timbres-poste soignées, de gravures anciennes et modernes, ainsi que de livres précieux.  
Estimation gratuite.  
Catalogue et documentation gratuite sur demande.

**Richard Strohmeier** 146863-110  
Place Pury 1 • 2000 Neuchâtel • Tél. (038) 25 15 04

## Bain de santé. Bain de jeunesse.

PISCINES D'EAU SALINE COUVERTES ET EN PLEIN AIR À 35°C - GRAND SAUNA AVEC PARC - BAINS DE VAPEUR À L'EUCALYPTUS - SOLARIUM - MASSAGES PHYSIOTHERAPIE - RESTAURANT. TOUS LES JOURS DE 8H00 À 22H00.  
SOLBAD SCHÖNBÜHL 3322 SCHÖNBÜHL/BERNE AUTOROUTE BERNE-ZÜRICH SORTIE SCHÖNBÜHL. ENTRÉES SIMPLES OU ABBONNEMENTS: TÉL. 031 859 34 34

**SOLBAD 35 SCHÖNBÜHL**  
BIEN-ÊTRE, DÉTENTE, PROPHYLAXIE ET GUÉRISON AVEC LES BAINS D'EAU SALINE.

## COLLEGE PIERRE VIRET

Les inscriptions sont ouvertes!

- CLASSES SECONDAIRES de la 5<sup>e</sup> à la 9<sup>e</sup>
- CLASSES DE PRÉAPPRENTISSAGE  
Options : commerciale ou technique
- PRÉPARATION A L'ENTRÉE A :  
l'Ecole Supérieure de Commerce, l'Ecole des Métiers, aux écoles supérieures techniques
- MATURITE FEDERALE, types A, B, C, D et E
- COURS D'ETE DE REVISION de la 5<sup>e</sup> à la 9<sup>e</sup>

ENCADREMENT - SERIEUX - PERFORMANCE

Ch. des Cèdres 3  
1004 LAUSANNE  
Tél. 021/ 37 92 06  
Fax : 021/ 37 69 19

BON POUR UNE DOCUMENTATION  
Nom.....Prénom.....  
Adresse.....  
NPA/ Lieu.....  
Doc. souhaitée.....

**BENFINA**  
Crédits rapides et sûrs  
Tél. (038) 25 37 45  
ou (038) 26 82 10  
Ecluse 61,  
2000 Neuchâtel.  
149283-110

**LA BAVETTE NEUCHATELOISE**  
156 66 07  
Amitiés, contacts, rencontres  
Animée 24h sur 24h  
Fr. 1.40 la minute  
42471-110  
Enfin votre ligne conviviale régionale.

## KRAMER BEKA



### A événement exceptionnel récompense exceptionnelle!

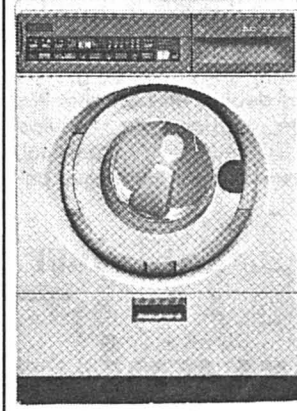
Ce moment longtemps attendu, intensément désiré gagné de haute lutte:  
**La remise d'un challenge, d'un beau trophée**  
La certitude du bon choix: une visite à notre salle d'exposition.  
La plus grande exposition du canton de coupes, challenges sportifs et trophées vous attend. Un choix exceptionnel d'articles d'un goût sûr et à des prix sportifs qui feront le succès de votre manifestation.

**\* NOUVELLE COLLECTION \***

PAUL KRAMER NEUCHÂTEL S.A. - MÉDAILLEURS  
Case postale/Postfach 1736 2002 Neuchâtel Maillefer 15 Tél. (038) 30 34 34

- Médailles - Insignes - Etais pour sociétés - Coupes - Challenges - Trophées - Statuettes ●

## COMPARER = ÉCONOMISER



Livraison directe de la fabrique chez vous  
Achetez vos appareils ménagers **TOUTES MARQUES** et grâce au système de vente directe bénéficiez d'un rabais allant jusqu'à 32%.  
Noa appareils n'ont jamais été exposés.  
Livraison **GRATUITE** installation par nos soins.  
**MÊME RABAIS POUR PAIEMENT EN 3 VERSEMENTS** 140788-110

**32%**  
Electro-Service

Tél. (038) 45 13 33 le matin

**RENSEIGNEZ-VOUS, CELA NE COÛTE RIEN** Berger E.

**Madame Clémentine**  
Sciences occultes  
Astrologie - Médium  
(40 ans d'expérience).  
Tél. (024) 26 29 86.

**CONSULTATION JURIDIQUE**  
DE L'ORDRE DES AVOCATS NEUCHÂTELOIS  
La Chaux-de-Fonds: —Serre 67  
chaque jeudi de 16 à 19 h.  
Neuchâtel: faubourg de l'Hôpital 19a  
chaque mercredi de 16 à 19 h.  
Un avocat pratiquant est à votre disposition pour vous donner tous conseils juridiques et pour vous orienter sur vos démarches les plus urgentes.  
40114-110

**FUST** Super-offre  
Natel-C Bosch Car Tel S  
Accu et rechargeur inclus  
Location/m.\* 43.- **998.-**

**1180.-** Loc. 52.-/m.\* A-S inclus  
Téléviseur Philips 25 ST 2451  
Ecran plat 63 cm. 60 programmes.  
Récepteur hyperbandes. TOP-télétexte.  
Son stéréo.

**590.-** Loc. 34.-/m.\* A-S inclus  
Magnéscope JVC HR-DX 22  
HQ-VHS. Programmation par télécommande LCD.  
Système VPS.  
A-S = abonnement de service

**1180.-** Loc. 60.-/m.\* A-S inclus  
Caméra vidéo 8 Canon UC-10  
Caméra vidéo 8 équipée d'un zoom motorisé 10 x avec macro.  
Télécommande.

**1380.-** Loc. 55.-/m.\* A-S inclus  
Chaîne stéréo mini Sony MHC-3700  
Ampli 2 x 50 watts. Egaliseur 7 bandes. Tuner avec 40 stations mémorisables. Horloge.  
Double cassette. Lecteur CD. Télécommande.

**1380.-** Loc. 55.-/m.\* A-S inclus  
Durée minima de location 6 mois \* (Caméras vidéo et télécommunications: 12 mois)  
\* Choix immense, toutes les marques livrables à partir du stock \* Livraison, raccordement  
\* Élimination des anciens appareils  
\* Service de réparation pour toutes les marques \* En permanence, modèles d'exposition et de démonstration  
\* **GARANTIE DU PRIX LE PLUS BAS** (votre argent sera remboursé si vous trouvez ailleurs, dans les 5 jours et pour le même appareil, un prix officiel plus bas)

Neuchâtel, rue des Terreaux 7 038 25 51 52  
La Chaux-de-Fonds, Jumbo 039 26 94 44  
05-2569-42/4x4

● BLAUPUNKT DENON FINLUX FUNAI GRUNDIG JVC Panasonic PHILIPS PIONEER SAMSUNG SANYO SONY Technics BOSE YAMAHA HIFI



**P.M.U.**

**Nouveau jeu : le « 2 sur 4 »**

**A** compter du mardi 15 juin, le Pari Mutuel Urbain (PMU) proposera une nouvelle formule de jeu, le « 2 sur 4 », ceci quatre fois par semaine; les mardi, jeudi, samedi, dimanche (et les jours fériés). Ce pari interviendra dans le cadre des enjeux enregistrés avant 13 heures sur les mêmes courses que celles servant de support au traditionnel tiercé-quarté plus quinté plus.

Le dernier-né des jeux du PMU est basé sur la facilité puisque, pour jouer au 2 sur 4, il suffira aux parieurs suisses et français de désigner deux chevaux de la course terminant dans les quatre premiers, quel que soit l'ordre d'arrivée. Un rapport unique sera payé pour les différentes combinaisons gagnantes possibles.

Sur l'estimation d'une base de séries statistiques couvrant plusieurs années de courses, il semblerait qu'il soit permis d'escompter un rapport de 150 francs français en moyenne pour les 20 francs français qui constituent la mise de base, cette dernière étant limitée, pour un même parieur, au maximum de vingt fois la mise. Comme pour les paris tiercé, quarté, quinté plus, plusieurs possibilités seront offertes aux parieurs optant pour des jeux « élargis ». Ainsi, le « 2 sur 4 combiné » permettra de désigner plus de deux chevaux: 3, 4, 5 ou davantage, toutes les combinaisons de chevaux terminant dans les quatre premiers étant alors payées. Le « 2 sur 4 champ réduit » offre aux parieurs la possibilité d'associer un cheval de base avec une sélection d'autres chevaux de la course. Si le cheval de base arrive dans les quatre premiers, le parieur peut toucher jusqu'à trois fois le rapport 2 sur 4. Enfin, le « 2 sur 4 champ total » permet aux parieurs de miser sur un cheval « marié » à tous les autres chevaux de la course. Une formule qui autorise également le parieur à « rencaisser » trois fois le rapport 2 sur 4.

Se présentant comme un jeu « plus facile, plus simple, grâce auquel on gagne souvent », le 2 sur 4 s'adresse, cela va de soi, à une très large clientèle, allant des parieurs actuels à l'ensemble des joueurs potentiels, avec l'espoir non dissimulé de séduire tout à la fois les jeunes et la clientèle féminine. /jpb/sh

**Aujourd'hui**

**Prix de la Ville de Chantilly cet après-midi, à Chantilly. 3me course. Plat 2000 mètres. 18 partants.**

1. Apyre, N. Jeanpierre, 58kg
2. Prince Florent, S. Guillot, 58kg
3. Septième Art, P. Marion, 58kg
4. Titian Queen, A. Junk, 58kg
5. Zingarella Bella, O. Benoist, 58kg
6. El Tonio, T. Jarnet, 57,5kg
7. Easy Gold, G. Guignard, 57kg
8. Gades, M. Boutin, 56,5kg
9. Haute Forme, G. Dubroeuca, 56kg
10. Let's Dance, E. Saint-Martin, 56kg
11. Maelstrom Light, D. Bonilla, 56kg
12. Synvaldy, F. Pegurri, 56kg
13. Cariellina, R. Briard, 55,5kg
14. Stradivari, K. Vaillant, 55,5kg
15. Flying Saucer, M. De Smyter, 55kg
16. Kalwadani, M. Philippéron, 55kg
17. Raphael D'Ouilly, C. Le Scritt, 55kg
18. Flying Talent, O. Peslier, 54,5kg

LEXPRESS propose:

11 - 4 - 6 - 14 - 15 - 17 - 18 - 1  
Le 311, 10.- gp.

**BOXE**

**Meuret à Köniz ce soir**

**J**ean-Charles Meuret (23 ans) affrontera le Français Patrick Cord'homme (27 ans) dans la catégorie des super-welters, ce soir, à Köniz. Le méchant virus qui l'avait frappé il y a un mois n'est plus qu'un mauvais souvenir et le Jurassien semble voir retrouvé toutes ses facultés.

La rencontre face à Cord'homme constituera avant tout un match de reprise. Même si le Parisien a disputé récemment une demi-finale du championnat de France, il ne compte que 9 succès contre un nul et 7 défaites en 17 combats. En comparaison, Meuret affiche 30 victoires pour 5 défaites.

La dernière sortie du Romand remonte au 26 décembre dernier face à Eddie Evans (victoire par arrêt de l'arbitre). Un succès est indispensable pour le protégé de Charly Bühler, qui, ensuite, ne remontera sur le ring qu'au mois de septembre. Il a prévu de se marier pendant l'été.

**FOOTBALL / 23 sélectionnés italiens à Coverciano**

**La «Squadra» fait le point**

**A**rigo Sacchi, le sélectionneur italien, a convoqué 23 joueurs pour le stage de Coverciano, les 8 et 9 juin. Ce stage permettra à Sacchi de tirer un bilan sur la saison écoulée et de définir les objectifs pour la prochaine saison, avec en point de mire, la qualification pour la Coupe du monde 1994.

L'ensemble des internationaux italiens ont répondu présent à l'exception de Nicola Berti - il s'était excusé longtemps à l'avance - remplacé Antonio Manicone, son coéquipier à l'Inter. Les autres absents ont pour noms Moreno Manini (Sampdoria), Dino Baggio (Juventus) et Alessandro Bianchi (Inter). Aux côtés de Manicone, Sacchi a convoqué d'autres débutants: Andrea Fortunato et Christian Pannucci (Genoa) ainsi qu'Angelo Peruzzi, le gardien de la Juventus, qui remplacera le Génois Gianluca Pagliuca, jugé hors de forme.

A la surprise générale, Sacchi a fait une nouvelle fois appel à Daniele Carnasciali (Fiorentina) et au Parmesan Daniele Zoratto qui avait peu brillé le 1er mai dernier, lors de sa première

sélection face à la Suisse, à Berne. Le Milanais Costacurta et son coéquipier Stefano Eranio, ainsi qu'Attilio Lombardo (Sampdoria), qui n'étaient pas au Wankdorf, sont à Coverciano.

L'AC Milan est le club le mieux représenté avec six joueurs. Il devance la Sampdoria (4), la Juventus et l'AS Parma (3).

**Voici les 23 joueurs convoqués:** Demetrio Albertini (AC Milan), Roberto Baggio (Juventus), Franco Baresi (AC Milan), Daniele Carnasciali (Fiorentina), Pierluigi Casiraghi (Juventus), Alessandro Costacurta (AC Milan), Fabrizio di Mauro (Fiorentina), Stefano Eranio (AC Milan), Andrea Fortunato (Genoa), Diego Fuser (Lazio), Marco Lanna (Sampdoria), Gianluigi Lentini (AC Milan), Attilio Lombardo (Sampdoria), Paolo Maldini (AC Milan), Roberto Mancini (Sampdoria), Antonio Manicone (Inter), Luca Marchegiani (Torino), Alessandro Melli (AS Parma), Christian Panucci (Genoa), Angelo Peruzzi (Juventus), Giuseppe Signori (Lazio), Pietro Vierchowod (Sampdoria), Daniele Zoratto (AS Parma). /si



**ROBERTO BAGGIO** - Concurrente de la Suisse, l'Italie jouera une carte importante dès la fin de l'été. /asl

**L'US Cup 1993**

**Le Brésil commence bien**

**L**e Brésil, bien que privé de la moitié de ses titulaires, a battu les Etats-Unis par 2-0 (1-0), à New Haven (Connecticut), en match d'ouverture de l'US Cup, tournoi quadrangulaire dont les deux autres participants sont l'Allemagne et l'Angleterre.

Les Brésiliens ont ouvert la marque en début de match grâce à Careca (5me), mais ont eu ensuite du mal à concrétiser leur nette domination territoriale. Ils ont ainsi dû attendre la 87me minute pour doubler la mise par Wink.

Les Américains, également privés de trois éléments majeurs - le milieu de terrain Ramos, l'attaquant Wynalda et le défenseur Dooley -, n'ont eu que

de rares occasions, les plus nettes étant à mettre à l'actif de Wegerle (55me) et de Stewart (83me).

**Etats Unis-Brésil 0-2 (0-1)**

**New Haven (Connecticut), Yale Bowl, 45.000 spectateurs. - Arbitre:** Ceccarini (It).

**Buts:** 5me Careca 0-1. 87me Wink 0-2.

**Etats-Unis:** Meola; Armstrong, Lapper, Doyle, Agoos, Clavijo; Harkes, Murray (57me Jones), Henderson (69me Woodring); Wegerle, Harbor (46me Stewart).

**Brésil:** Taffarel; Wink, Julio Cesar, Santos, Branco (46me Nonato), Luisinho (68me Rai); Dunga, BVoideiro, Valdeir; Careca, Eivelton (76me Cafu). /si

**Affaire Valenciennes - Olympique Marseille**

**Jorge Burruchaga a menti mais...**

L'Argentin de Valenciennes, Jorge Burruchaga, affirme avoir menti lorsqu'il a nié être présent dans la chambre d'hôtel avec ses coéquipiers Jacques Glassmann et Christophe Robert au moment de la tentative de corruption par téléphone, dont ces derniers assurent avoir été l'objet de la part de l'Olympique de Marseille avant le match de championnat VA-OM (0-1), le 20 mai.

*C'est vrai, j'ai menti. Mais pas pour les raisons que l'on pense, avoue l'ancien champion du monde argentin en 1986, dans une interview à paraître l'hebdomadaire «France Football». Certains ont cru que j'avais des choses à cacher, poursuit Burruchaga,*

parti vendredi dernier en vacances à Buenos Aires. C'est faux. J'ai simplement voulu éviter un scandale encore plus grand à quelques jours de la finale de la Coupe d'Europe.

L'ancien coéquipier de Diego Maradona reconnaît avoir été présent dans la chambre d'hôtel avec Glassmann et Christophe Robert lorsque ces derniers auraient été contactés par téléphone.

*Oui, j'y étais. Et il y a bien eu cet appel, précise-t-il. Attention. Il y a ce que j'ai dit publiquement à chaud, et je le regrette. Et puis, il y a ce que j'ai dit au sein du groupe, où je n'ai jamais menti, explique encore Burruchaga. L'Argentin, qui envisage de*

poursuivre sa carrière à Buenos Aires, révèle également que les trois Valenciennes avaient choisi de ne rien dire au sujet de cette affaire qui a abouti, vendredi, à deux plaintes, l'une de la Ligue «contre X», l'autre de Jean-Pierre Bernès, le directeur général de l'OM mis en cause, «pour dénonciations calomnieuses».

*Après le coup de fil, Glassmann, Robert et moi, nous nous étions mis d'accord pour ne pas en parler, souligne Burruchaga. On estimait que cela n'aurait servi à rien. Ma première réaction a donc été de démentir le fait d'être dans la chambre. J'ai eu tort. /si*

**TENNIS / Classements mondiaux**

**Steffi, après 91 semaines**

**L'**Allemande Steffi Graf a repris le commandement du classement WITA grâce à son succès aux dépens de l'Américaine Mary-Joe Fernandez, en finale des Internationaux de France. Elle déloge la Yougoslave Monica Seles, absente à Paris et en tête depuis 91 semaines. Chez les hommes, l'Américain Pete Sampras conserve la tête du classement ATP malgré son élimination à Paris en quart de finale, face à Sergi Bruguera. L'Espagnol, grâce à son succès en finale aux dépens de l'Américain Jim Courier, grimpe au 6me rang. Marc Rosset (25me) et Manuela Maleeva-Fragnière (12me) conservent leur place, alors que Jakob Hlasek en perd une (46me) et que Claudio Mezzadri en gagne trois (137).

**Classement ATP, simple messieurs (7.6.93):** 1.(1) Pete Sampras (EU) 3880 points; 2.(2) Jim Courier (EU) 3385; 3.(3) Stefan Edberg (Su) 3061; 4.(4) Boris Becker

All) 2577; 5.(11) Sergi Bruguera (Esp) 2550; 6.(5) Ivanisevic (Cro) 2431; 7.(7) Lendl (EU) 2262; 8.(12) Medvedev (Ukr) 2017; 9.(10) Stich (All) 1982; 10.(6) Korda (Tch) 1946; 11.(9) Chang (EU) 1925; 12.(13) Krajicek (Ho) 1855; 13.(8) Agassi (EU) 1692; 14. Novacek (Tch) 1665; 15. Muster (Aut) 1576; 16. Ferreira (AFS) 1549S; 17. Forget (Fr) 1468; 18. Washington (EU) 1464; 19. Holm (Su) 1388; 20. Volkov (Rus) 1309. **Puis les Suisses:** 25.(25) Rosset 1011; 46.(45) Hlasek 718; 137.(140) Mezzadri 316.

**Classement WTA, simple dames (7.6.93):** 1.(2) Steffi Graf (All) 329,88; 2.(1) Monica Seles (You) 306,31; 3.(3) Arantxa Sanchez (Esp) 240,06; 4. (4) Martina Navratilova (EU) 203,15; 5.(5) Gabriela Sabatini (Arg) 168,24; 6.(7) Mary Joe Fernandez (EU) 154,97; 7.(6) Conchita Martinez (Esp) 131,67; 8.(8) Jennifer Capriati (EU) 122,99; 9.(9) Jana Novotna (Tch) 102,25; 10.(10) Anke Huber (All) 97,71. **Puis:** 12.(12) Manuela Maleeva-Fragnière 73,91. /si

**Espoirs**

**Xamax prend son temps...**

**Neuchâtel Xamax - Saint-Gall 4-1 (2-0)**

**Maladière, 200 spectateurs. Arbitre:** Thomet (Bévilard).

**Buts:** 29me Smania 1-0; 40me Negri 2-0; 60me Winkler 2-1; 85me Catillaz 3-1; 93me Catillaz 4-1.

**Xamax:** De Francesco; Pollicino (31me Catillaz), Martin, Maradan, Vuillaume; Guillaume-Gentil, Smania (63me Mettraux), Boulanger, Bui; Negri, Hotz (83me Troisi). Entraîneurs: Lüthi et Perret.

**Saint-Gall:** Palatini; Wurst, Natter, Ackermann, Orlando (6me Gerosa, 58me Tsawa); Winkler, Besio, Helg, Trunz; Müller, de Gani. Entraîneur: J. Leuzinger.

**Notes:** Xamax sns Fleury (blessé). Avertissements à Maradan (28me et 90me), Wurst (64me et 80me, (expulsion), Trunz (72me), Müller (90me). Tir sur la latte de Hotz (20me).

Pour leur avant-dernier match de la saison (le dernier aura lieu samedi contre Lausanne, en ouverture de Xamax - Sion), les Espoirs xamasiens auront été fidèles à leur réputation en maintenant le suspense pratiquement jusqu'au terme de la rencontre. Et pourtant, en première mi-temps déjà, il semblait que les «Rouge et noir» étaient en mesure de se mettre rapidement à l'abri de toute mauvaise surprise. Les Neuchâtelois dominaient la rencontre et le but de Smania, à la demi-heure, était une juste récompense. Bien servi par Bui, Smania reprenait le ballon de volée à la limite des seize mètres et lobait magnifiquement Palatini. Une dizaine de minutes plus tard, Negri profitait d'une longue remise en touche de Maradan pour s'en aller battre le gardien visiteur.

Xamax avait alors à plusieurs reprises l'occasion de marquer le troisième but synonyme de sécurité mais n'y parvenait pas et, au contraire, «offrait» aux Saint-Gallois l'occasion de revenir au score; un dégagement raté et une faute sur De Gani débouchaient sur un penalty transformé par Winkler. Ce but redonnait espoir aux Saint-Gallois qui faisaient passer quelques moments difficiles à des Neuchâtelois devenus fébriles, ce d'autant plus que les attaquants «Rouge et noir» rataient le K.O. à plusieurs reprises face à la défense dégarinée des visiteurs. Ce n'est qu'à cinq minutes de la fin que Catillaz marquait enfin le troisième but. Le même Catillaz donnait à la marque sa forme définitive juste avant le coup de sifflet final.

**Le point**

**Groupe A (21me journée):** Zürich-Grasshopper 1-0. Baden-Sion 0-2. Servette-Young Boys 5-3. Lugano-Bâle 4-0. Lausanne-Lucerne 2-2. Neuchâtel Xamax-St. Gall 4-1. - **Classement:** 1. Servette 32. 2. Grasshopper 31. 3. Sion 29. 4. Lucerne 23. 5. Neuchâtel Xamax 22. 6. St. Gall 21. 7. Zürich 21. 8. Lausanne 20. 9. Lugano 18. 10. Bâle 17. 11. Young Boys 17. 12. Baden 3.

**Groupe B2:** Old Boys-Yverdon 1-0. UGS-La Chaux-de-Fonds 4-1. Granges-Bulle 3-2. Etoile Carouge-Fribourg 1-4. Delémont au repos. - **Classement:** 1. Fribourg 23/35. 2. Yverdon 23/33. 3. Old Boys 22/26. 4. Etoile Carouge 24/25. 5. Delémont 23/22. 6. UGS 22/21. 7. Bulle 22/19. 8. Granges 23/15. 9. La Chaux-de-Fonds 22/8. /si

**Juniors inter A/1**

**25me et 26me tours:** Lucerne - Sion 3-3. Meyrin - Zürich 2-1. Mendrisio - St. Gall 4-1. Wettingen - Servette 2-2. Young Boys - Lugano 6-1. Grasshopper - Bellinzona 2-0. Monthey - Neuchâtel Xamax 1-3. Bellinzona - Young Boys 0-3. **Classement:** 1. Grasshoppers 25/33 (53: 24). 2. Sion 25/33 (40:26). 3. Lucerne 25/31. 4. Young Boys 26/30. 5. Meyrin 25/28 (52: 36). 6. Neuchâtel Xamax 25/28 (37: 28). 7. Bellinzona 26/28. 8. Servette 25/27 (37: 33). 9. St. Gall 25/27 (31: 37). 10. Zürich 25/23. 11. Wettingen 25/22. 12. Monthey 25/20. 13. Lugano 25/15. 14. Mendrisio 25/7. /si

**Ire ligue.** - Le barrage contre la relégation en deuxième ligue. **Samedi 12 juin, 17h30:** Berthoud - Glaris. - **Samedi, 19 juin, 17h30:** Glaris - Berthoud. /si

**Mondial 94.** - Zone Asie, groupe D: Corée du Sud - Liban 2-0 (1-0). **Classement:** 1. Corée du Sud 6/11. 2. Bahrein 6/7. 3. Hong Kong 5/5. 4. Liban 6/4. 5. Inde 5/1. /si







FOOTBALL / Le Landeron et Saint-Imier en Ile ligue

# Se montrer à la hauteur

Luigi Bonandi et Cédric Humair sont deux entraîneurs heureux: leurs formations ont en effet retrouvé leur place en Ile ligue au terme de parcours assez remarquables. Bilan en forme de coup de chapeau au Landeron et à Saint-Imier.

Une seule défaite en 22 rencontres, meilleure attaque, meilleure défense: les deux équipes ont largement dominé leur sujet tout au long de la saison. Dans le groupe 2, Le Landeron a même livré un second tour parfait, qui lui a permis de définitivement décambrer Fontainemelon. Luigi Bonandi, qui est à la tête du club de l'Entre-deux-Lacs depuis cinq ans, est bien sûr ravi de la tournure qu'ont prise les événements:

- C'est vrai, ce sont les matches de ce printemps qui ont fait pencher la balance en notre faveur. Au premier tour, nous avons égaré quelques points un peu bêtement, mais j'ai apporté certai-

nes modifications d'ordre tactique à l'entre-saison, qui ont payé.

De fait, Le Landeron a appliqué un pressing constant, défendant souvent avec neuf hommes, attaquant avec cinq. Une façon de faire nécessitant une condition physique parfaite et une bonne discipline.

- C'est d'ailleurs grâce à cette discipline et à la conviction de tous les joueurs que nous avons réalisé cet exploit, relève Luigi Bonandi. Car notre parcours cette saison, c'est un exploit!

Un Bonandi qui devrait rester à la tête du club la saison prochaine, pour autant que sa demande de voir quelques renforts arriver au Landeron soit entendue:

- Cela devrait être le cas, se réjouit-il. Le comité tient en effet à ce que l'équipe ait les moyens de passer plus qu'une seule saison en Ile ligue. L'expérience de la saison 1990/91 ne doit pas être renouvelée.

N'allez pas croire pour autant qu'il va s'engager dans des dépenses inconsidérées. Les efforts consentis sur le plan financier resteront modestes: achat de matériel, caisse d'équipe en vue de camps de préparation. Mais pas de salaires en vue.

- Nous sommes un club en bonne santé, note pour sa part le président Patrick Droz. Nous n'avons pas de fortune, mais pas de dettes non plus.

## Renouveau imérien

Il aura fallu attendre la dernière journée pour voir Saint-Imier s'incliner dans le groupe 1. Et encore ce match n'avait-il plus aucune importance pour une équipe assurée depuis plusieurs semaines de sa promotion en Ile ligue. C'est dire si Cédric Humair et ses joueurs ont fait fort cette saison:

- J'étais conscient d'avoir une équipe de valeur à ma disposition, analyse ce pur produit du club («jaune et noir»), qui accomplissait sa première saison en tant qu'entraîneur. Mais la promotion n'était qu'un but à moyen terme. Elle est venue plus vite que prévu.

Comme son collègue du Landeron, le «boss» imérien sait que le maintien en Ile ligue passe par le renforcement de l'ensemble.

- Cette année, un seul joueur n'était pas issu du FC Saint-Imier, mais pour l'exercice à venir, il faudra convaincre quelques routiniers. Histoire d'encadrer nos jeunes, qui doivent encore mûrir. Parmi les nouveaux figurera le gardien Schmidlin (ex-Moutier), c'est déjà certain.

Faits réjouissants pour le club de l'Er-guel: le public a repris le chemin du stade de la Fin-des-Fourches, qu'il avait un peu déserté au moment de la chute en Ile ligue, il y a deux ans. D'autre part, on discute très sérieusement d'une collaboration au niveau des juniors dans toute la partie supérieure du Vallon.

Deux éléments qui, à court et à moyen terme, ne peuvent que servir la cause du club imérien.

◇ S. Dx

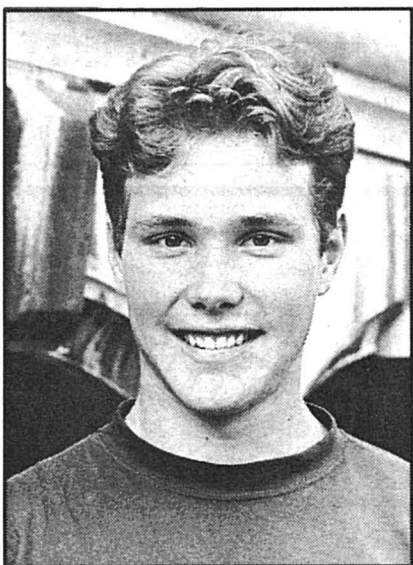
## Du Landeron à Yverdon

Parmi les renforts que souhaite le mentor du Landeron, il y aura sans doute un attaquant, susceptible de prendre la place de Cédric Wattrelos. Ce jeune joueur de 18 ans, étudiant à l'Ecole de commerce, part tenter sa chance en ligue nationale, à Yverdon:

- Je pense qu'il peut réussir, estime son entraîneur. Mentalement, il est déjà très solide. Et puis, comme attaquant, il a marqué 24 ou 25 buts cette saison.

C'est Bonandi lui-même qui a mis son jeune «élève» en contact avec les dirigeants yverdonnois. A ses yeux, ce n'est qu'en se frottant à des joueurs de niveau supérieur qu'il va continuer de progresser.

- Je l'ai pris des juniors B il y a deux ans et, durant ce laps de temps, il a rattrapé, puis dépassé tout le monde. Chez nous, sa marge de progression est devenue très mince. Je pense donc qu'il est temps pour lui d'aller voir ailleurs./sdx



CÉDRIC WATTRELOS - Le jeune Landeronnais se lance dans l'aventure de la ligue nationale. olg. E

# Les avant-derniers misent sur Bôle

Salento et Le Parc relégués en IVe ligue: c'était déjà sûr. Restait à savoir qui les accompagnerait. La dernière ronde a désigné Cressier et Centre portugais. Les deux en découvrant toutefois en match de barrage, synonyme de match de la dernière chance. Une dernière chance qui s'appelle Bôle. Les «Bolets» promus en lère ligue, on aurait un troisième promu en Ile ligue (à désigner entre Deportivo, Trinacria et Fontainemelon, au terme de deux barrages). Mais aussi un relégué de moins, qui serait le vainqueur de Cressier - Centre portugais.

## Les Geneveys-sur-Coffrane - Cressier 4-1 (0-0)

Buts: 46me Costa; 56me Braichet; 60me A. Ferreira; 81me Lopez-Serrano; 87me Costa.

Pour ce dernier match de la saison, Les Geneveys ont continué sur leur lancée, qui les a vus remporter 10 points lors des six derniers matches. Par contre, mis à part les buts, jolis et bien amenés, la jouerie et la circulation du ballon laissaient souvent à désirer. Trop crispé et trop nerveux - certains de ses éléments en tout cas - Cressier n'a donc pu acquiescer les deux points nécessaires à son maintien en Ile ligue. A relever, une fois n'est pas coutume, la grande seconde mi-temps de «Toto»./as

## Le Parc - Fleurier 1-1 (1-0)

Buts: 25me Quenat 1-0; 67me Grize. Bon départ du FC Le Parc qui, après 25 minutes de jeu, ouvre le score par Quenat, après un bel effort personnel. Fleurier, sachant le résultat de Centre portugais (défaite aux Brenets), se lança dans l'attaque des buts de Lora, égalisante par Grize, sur un excellent shoot pris des 25 mètres. Ce but sauve Fleurier de la relégation en IVe ligue, à laquelle n'échappait pas Le Parc. / E

## Saint-Imier - Deportivo 0-3 (0-0)

Buts: 54me Pina; 67me Rota; 82me Lopes. Saint-Imier n'a pas réussi l'exploit de

terminer vaincu ce championnat 92/93. Il aura donc fallu attendre l'ultime ronde pour voir les Imériens s'incliner. Face à des Espagnols très motivés pour l'octroi de la deuxième place, les «jaune et noir» ont fait preuve de trop de laxisme pour pouvoir prétendre s'imposer. Même si cette défaite laisse un goût quelque peu amer, on retiendra toutefois l'excellent parcours des joueurs locaux, parcours ponctué d'une ascension en Ile ligue. /rs

## Fontainemelon - Colombier II 3-0 (2-0)

Buts: Melichar, Ryser, Cavaler. Nullement contrariés par la forte chaleur, les 22 acteurs s'efforcèrent de clôturer la saison en offrant un spectacle agréable. Ils y réussirent d'ailleurs fort bien. Des deux côtés on avait décidé de laisser jouer, sans pratiquer un marquage excessif. Cet état d'esprit nous valut de belles phases de jeu, les situations dangereuses se multipliant devant les deux gardiens, qui purent faire étalage de tout leur talent. Avec un peu plus de concentration à la finition, et sans la présence opportune d'arrières sur la ligne, plusieurs autres buts auraient pu être marqués, d'un côté comme de l'autre.

Colombier aurait d'ailleurs mérité de sauver l'honneur. Le résultat ne se discute toutefois pas, car Fontainemelon a mieux su exploiter ses périodes de domination. Certains points perdus lors de ce deuxième tour avivent d'autant plus les regrets des gens du Val-de-Ruz, mais une petite chance de promotion existe. Il s'agira cette fois-ci de ne pas gaspiller. /c

## Les Brenets - Centre portugais 3-2

Buts: Petitjean (3x), J. Gonçalves (2x). Match de la dernière chance pour l'équipe visiteuse qui espérait bien empêcher les 2 points de la victoire face à une formation qui n'avait plus rien à perdre. C'était compter sans le bouillonnant président du FC Les Brenets qui réussit le parfait hat-trick. Bien servi en début de match par Cote, il inscrivait le premier but d'un tir imparable. Le deuxième intervenait 20 minutes plus

tard sur coup franc. En seconde période, les visiteurs marquèrent 2 buts, synonyme d'égalisation. Mais à l'ultime minute, l'opportuniste Petitjean récupéra le ballon entre deux défenseurs et loba subtilement le gardien portugais.

A noter le bon état d'esprit sur le terrain malgré une fin de match tendue, le troisième but brenessier ayant été longtemps contesté. /php

## La Sagne - Le Locle II 1-4 (0-2)

Buts: 27me Angelucci 0-1; 29me Magnin 0-2; 49me autobot 0-3; 61me Rérat 0-4; 63me Epitoux 1-4.

Pour conclure le championnat, les spectateurs, accourus nombreux, ont pu assister à un match très intéressant.

Durant la première mi-temps, les deux équipes ont eu plusieurs occasions de marquer mais seules deux des visiteurs ont abouti dans le goal adverse. Après la pause, le gardien local a eu un «soleil» qui a permis aux Loclois de marquer 3-0.

Les 20 minutes suivantes ont été très disputées et marquées par la malchance des Sagnards, l'un d'eux ayant dû quitter le jeu pour blessure, un autre s'étant fait expulser pour avoir râlé contre une décision de l'arbitre. Une punition sévère dans le contexte d'un match joué sportivement. /sc

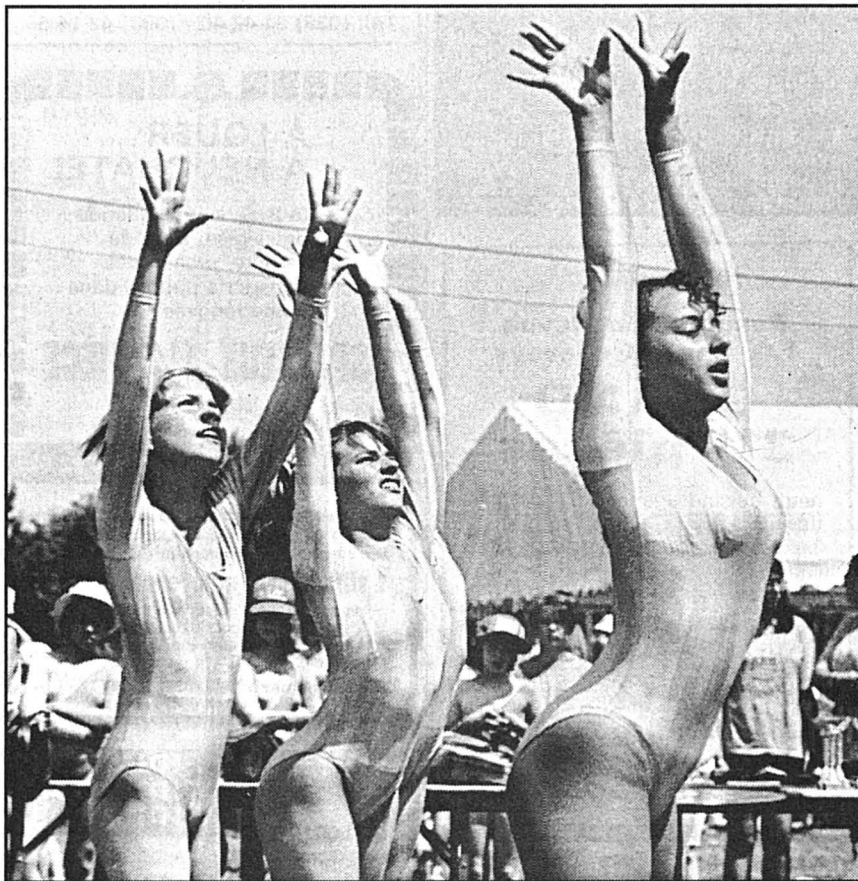
## Etranger

■ PAPIN - Jean-Pierre Papin a de nouveau confirmé qu'il avait l'intention de rester au Milan AC la saison prochaine. «Je reste à Milan et je ne vois vraiment pas comment il pourrait en être autrement» a déclaré le Français. /si

■ MONDIAL 98 - Joao Havelange, président de la FIFA, a déclaré «qu'il y aurait bien un grand stade de 80.000 places dans la région parisienne» pour la Coupe du monde 1998, à l'issue d'un entretien avec le Premier Ministre, Edouard Balladur. /si

GYMNASTIQUE / Jeunes du Jura bernois

# Un moral d'acier!



SOLEIL ET GRÂCE - La jeunesse était en fête à La Neuveville. olg. E

Fabuleuses performances décrochées par les quelque 400 filles et garçons qui participaient à la Fête des jeunes gymnastes du Jura bernois, organisée à la perfection par la section de La Neuveville.

Deux jours de concours individuels ou des sections, un cortège où défilaient les treize sections participantes, bannières en tête, des démonstrations de groupes, une distribution de lauriers réussie, pas d'accidents ni d'incidents. Et ce, sur les terrains au bord du lac ou en salle, par un soleil qui tapait dur! Chapeau à tous les jeunes gymnastes qui ont participé à cette fête. La sportivité a régné sur tous les emplacements réservés aux concours. Les enfants ont croché ferme; les adolescents, itou. Sous l'oeil vigilant des 45 juges qui n'ont pas ménagé leur peine.

En bref, fête réussie en tous points, suivie par un public admiratif venu en nombre durant les deux jours. /cej

## Les résultats

Classement individuel Athlétisme - Filles: Cat. A (1977) 1. Stéphanie Stauffer (Nods) 186; 2. Tania Berger (Péry) 164; 3. Véronique Zingg (Court) 160. Cat. B (1978-1979) 1. Katia Walzer (Sorvilier) 183; 2. ex aequo Sylvia App (Cortébert) 169 et Sonia Capelli (Sorvilier) 169. Cat. C (1980-1981) 1. Mélanie Pauli (Nods) 179; 2. Rachel Gerber (Court) 158; 3. ex aequo Delphine Conrad (Nods) 157 et Barbara

Magnolo (Sonceboz) 157. Cat. D (1982-1983) 1. Cécile Fehlmann (Malleray) 130; 2. Oriane Geiser (Perrefitte) 120; 3. Gabrielle Grieshaber (Cortébert) 117. Cat. E (1984-1987) 1. Anaïs Major (Péry-Reuchenette) 101; 2. Anna-Catarina Calado (Nods) 95; 3. Aline Monnier (Sorvilier) 89.

Classement individuel Athlétisme - Garçons: Cat. A (1977) 1. Steve Bapst (Cortébert) 258; 2. Laurent Khoki (Péry) 256; 3. Marc Ruegger (La Neuveville) 231. Cat. B (1978-1979) 1. Patrick Tanner (Saint-Imier) 291; 2. Julien Hostettler (Cortébert) 273; 3. Thomas Dürr (Nods) 223. Cat. C (1980-1981) 1. Carlos Fidalgo (Tavannes) 214; 2. Julien Vuilleumier (Tramelan) 201; 3. Lucas Baumann (Péry) 189. Cat. C (1982-1983) 1. Jérôme Honsberger (La Neuveville) 173; 2. Bastien Bösiger (Corgémont) 168; 3. Michél Rufener (Renan) 157. Cat. E 1984-1987) 1. ex aequo Sébastien Blaser (Péry) 132 et Luc Berlincourt (Tavannes) 132; 3. Julien Bösiger (Corgémont) 128.

Classement Sections - Petites pupillettes Div. 1: 1. Court, 18,23; 2. Tavannes 18,10; 3. La Neuveville, 17,99. Div. 2: 1. Reconvilier, 17,88; 2. Sonvilier, 17,76; 3. Corgémont, 17,45. Grandes pupillettes Div. 1: 1. Reconvilier, 28,31; 2. Tramelan, 26,99; 3. Tavannes, 26,90. Div. 2: 1. Perrefitte, 28,33; 2. Péry, 28,31; 3. Court, 28,23. Petites Pupillettes, Petits jeux: 1. Les panthères de La Neuveville, 79,4; 2. Les goonies de Tramelan, 77,7; 3. Les sauterelles de Corgémont, 74,7.

Concours de section Garçons: 1. Corgémont 115,52; 2. Sorvilier, 114,52; 3. Reconvilier, 114,38.

HALTÉROPHILIE / 100 kg de Neuchâtel

# Médailles de poids

En soulevant de la fonte à bout de bras, sans pour autant être à bout de force après leurs excellentes prestations, les participants aux 100 kilos de Neuchâtel version 1993, ont utilisé le maximum de leur énergie pour essayer d'accéder au podium. Malgré un certain désintéressement de la part des Romands, minoritaires face aux concurrents venus en force des diverses régions de Suisse alémanique, la qualité des exhibitions s'est révélée supérieure encore aux années précédentes et compensait quelque peu un affrontement sportif inégal, vu la supériorité numérique des Alémaniques.

Les concurrents neuchâtelois du CHN, engagés dans la catégorie la plus difficile - car la plus fréquentée - ont obtenu les résultats suivants: Charles-André Robert, médaille d'argent, Jimi de Luca, médaille de bronze, Claude Colomb s'est placé en 4me position et Jean Bertolotti en 6me. Dans la catégorie vétérans, Jean Bertolotti remporte la médaille d'argent avec 18 répétitions, suivi par René Ulrich, médaille de bronze, 16 répétitions. Un nombreux public est venu assister à cette compétition et il est d'ores et déjà convié à soutenir les efforts des adeptes de ce sport l'an prochain, en date du 25 juin, pour la 8me édition.

## Classements

Jusqu'à 75kg: 1. Vito Carangelo, Power House Gym Berne, 21; 2. Stephan

Brunner, Vicari Gym Berne, 2. Jusqu'à 82,5kg: 1. Philipp Weibel, Fitness Time Bienne, 21; 2. Paolo Pereira, Power House Gym Berne, 14; 3. Martin Pieren, Vicari Gym Berne, 11.

Jusqu'à 90kg: 1. Pascal Brunner, Apollo Gym Granges, 23; 2. Charles-André Robert, CHN Neuchâtel, 21; 3. Jimi De Luca, CHN Neuchâtel, 20; Peter Hofer, Apollo Gym Granges, 19; 5. Claude Colomb, CHN Neuchâtel, 19; 6. Jean Bertolotti, CHN Neuchâtel, 18; 7. Pascal Bacchetta, Delta-Form Bienne, 17; 8. René Ulrich, CHN Neuchâtel, 16; 9. Marcel Wiedmer, Apollo Gym Granges 7.

Jusqu'à 100kg: 1. Olivier Gabus, La Chaux-de-Fonds, 20; 2. Ernes Murgotti, Power House Gym Berne, 25; 3. Urs Haudenschild, Atlantis-Fitness, Soleure, 22; 4. Roland Baruselli, Body Gym Club Neuchâtel et Jacques Duran, Body Gym Club Neuchâtel, 15.

Plus de 100kg: 1. Chris Stegmann, Viso Gym Bienne, 31; 2. Rico Vicari, Vicari Gym Berne, 25; 3. Urs Amstutz, Viso Gym Bienne, 22; 4. Erich Piller, Vicari Gym Berne, 20; 5. Jean-Pierre Sacco, Viso Gym Bienne, 17; 6. Peter Wohrab, Atlantis-Fitness Soleure, 14.

Par équipes: 1. CH Neuchâtel II, 60 pts; 2. Vicari Gym Berne 53; 3. Viso Gym Bienne, 53; 4. Power House Gym Berne 51; 5. CHN I, 51; 6. Body Gym Club Neuchâtel 50.

Vétérans: 1. Vico Vicari, Berne, 25 pts; 2. Jean Bertolotti, Neuchâtel, 18; 3. René Ulrich, Neuchâtel, 16.



A LOUER

LE LANDERON

A louer pour fin juin près écoles, magasins et gare dans immeuble avec ascenseur

SPACIEUX 4 1/2 PIÈCES de 102 m² AVEC BALCON

cuisine agencée et 2 salles d'eau avec machines à laver et à sécher le linge. Loyer Fr. 1840.- + charges. Parc Fr. 30.-.

Etude Ribaux von Kessel, avocats et notaire. Promenade-Noire 6, Neuchâtel. Tél. 24 67 41.

A LOUER

Résidence Bellevue Les Hauts-Geneveys

GRAND 3 1/2 pièces

neuf, cuisine agencée. Disponible fin juin 1993. 1 place de parc dans garage collectif. Fr. 1430.- + charges.

149346-126

Régie Roland Donner

Maitrise fédérale de banque Bouchilles 44 • 2017 Boudry • Tél. 038/42.50.32

149526-126

CASTEL REGIE

Tél. (038) 31 78 03

A louer à Couvet à proximité des transports publics

BEL APPARTEMENT DE 2 1/2 PIÈCES EN DUPLEX

entièrement rénové, cuisine agencée, lave-vaisselle, salle de bains, W.-C. séparé. Libre tout de suite. Loyer Fr. 590.- + charges.

Château 23 2034 Peseux

UNPI UNION NEUCHÂTOISE DES PROFESSIONNELS DE L'IMMOBILIER

A louer à Marin, rue des Indiennes

STUDIO

Libre le 1<sup>er</sup> juillet 1993. Loyer mensuel: Fr. 480.- + charges.

S'adresser à: Fiduciaire J.-P. Erard Rue Saint-Honoré 3 2000 Neuchâtel Tél. (038) 24 37 93.

149652-126

A louer à Neuchâtel centre ville, 1<sup>er</sup> étage dès le 1<sup>er</sup> juillet 1993

LOCAUX

location Fr. 1000.- 50 m² (2 pièces)

Convientraient pour bureaux, artisan, laboratoire, etc.

Tél. (038) 25 31 57. 118408-126

A LOUER

LES GENEVEYS-SUR-COFFRANE

2 1/2 PIÈCES

Neuf, véranda, cuisine agencée. Fr. 1080.- + charges.

3 1/2 PIÈCES

Plain-pied, cuisine agencée. Fr. 1280.- + charges.

CERNIER

4 1/2 PIÈCES

Neuf, centre village, cuisine agencée, cheminée, 2 salles d'eau. Fr. 1500.- + charges.

VILLIERS

2 PIÈCES

Neuf, plain-pied, cuisine agencée, 2 salles d'eau. Fr. 1700.- + charges.

MONTMOLLIN

2 PIÈCES

dans petite maison entourée de forêt, cuisine agencée. Fr. 870.- charges comprises.

Régie F. Bernasconi et Cie Clos-de-Serrières 31 2003 Neuchâtel. Tél. (038) 31 90 31

LOCAUX ACCÈS CAMIONS

modernes, équipés, grand parking, 670 m² 15 to/m² Fr. 8300.-/mois + 1 bureau 413 m² 15 to/m² hauteur 8,50 m, Fr. 6050.-/mois. Possibilité pour un atelier de construction lourde d'y monter un pont roulant 10 to. Possible de louer avec bureau de 46/67 ou 89 m² modulables. A louer ou à vendre à Boudry. Tél. (038) 24 42 40 - (038) 42 14 60.

A LOUER À NEUCHÂTEL

tout de suite, situation privilégiée, zone de verdure, proche des transports publics dans ferme rénovée

SPACIEUX 1 1/2 PIÈCE

Finitions luxueuses.

CLAUDE MAYOR 038 24 22 52

A louer à l'entrée de La Neuveville sur le territoire de la commune du Landeron/NE

1 villa neuve, miloyenne, 6 pièces

- plus de 200 m² de surface habitable, - 1 garage avec accès direct dans la villa, - 1 place de parc couverte. Prix location Fr. 2270.- + charges.

Renseignements tél. (038) 25 30 77, Fax 247 362. 42462-126

FIDIMMOBIL NEUCHÂTEL

A LOUER magnifique duplex

3 1/2 pièces

au centre ville avec cachet, poutres apparentes. Cuisine agencée.

FIDIMMOBIL NEUCHÂTEL Rue de l'Hôpital 7 Tél. 24 03 63

UNPI

A louer à Neuchâtel

Rue des Terreaux 5

VASTES BUREAUX

250 m², W.-C. hommes et dames séparés, cuisinette. Centre ville. Facile d'accès, ascenseur.

AVEC LOCAL D'ARCHIVES de 45 m² installation compactus

Loyer mensuel: Fr. 3739.35 Fr. 146.65 charges.

Libre (à convenir): fin octobre 1993 ou fin novembre 1993 ou fin décembre 1993.

Renseignements et visites: Société de Banque Suisse Gérance des Immeubles Monsieur D. Giroud Tél. (038) 224 274. 149650-126

Société de Banque Suisse

DEUX PIÈCES DUPLEX

Boudry, Tout confort. Beaucoup de cachet. Fr. 890.- + charges. Dès le 1<sup>er</sup> juillet 1993. 156196-126

RÉGICO NEUCHÂTEL SA (MEMBRE DU GROUPE GECO) 3, RUE SAINT-HONORÉ - 2001 NEUCHÂTEL Tél. 038/24 34 88

A louer ctg gestion immobilière sa

Raffinerie 1 2004 Neuchâtel Tél. (038) 24 22 44

À NEUCHÂTEL, tout de suite ou pour date à convenir, à proximité de la gare

LOCAUX COMMERCIAUX ENVIRON 120 m²

avec entrée indépendante, aménagés, tout confort, pouvant convenir à: (cabinet, bureaux, etc). Prix à discuter.

Tél. (038) 24 22 45. 155996-126

UNPI UNION NEUCHÂTOISE DES PROFESSIONNELS DE L'IMMOBILIER

FIDIMMOBIL NEUCHÂTEL

À LOUER

tout de suite ou pour date à convenir centre ville dans la zone piétonne

BUREAUX de 32 m²

avec ascenseur, calme et lumineux.

FIDIMMOBIL NEUCHÂTEL Rue de l'Hôpital 7 Tél. 24 03 63

UNPI

A LOUER à Neuchâtel

appartement 4 pièces

situation calme et ensoleillée. Libre tout de suite ou à convenir. Fr. 1600.- avec garage et charges.

Téléphone (037) 822 111. 118309-126

Arts



graphiques

LE LANDERON

A louer tout de suite ou pour date à convenir au centre du village

LOCAL COMMERCIAL

d'une surface de 60 m² à l'usage de bureaux.

Etude Ribaux von Kessel, avocats et notaire. Promenade-Noire 6, Neuchâtel. Tél. 24 67 41. 155769-126

A LOUER à Valangin

locaux commerciaux et industriels

avec bureaux, ateliers et entrepôts.

Tél. (038) 33 72 62 ou Natel (077) 37 25 79. 149162-126

Rue des Parcs 129 Neuchâtel

surfaces commerciales

de 204 m² et 42 m² environ

à louer au rez-de-chaussée, à usages multiples. 154794-126 Fr. 3341.- + Fr. 240.-. Places de parc: Fr. 90.-.

Visite: (038) 25 93 17. SOGIROM, Maupas 2, Lausanne tél. (021) 311 25 66-67.

A louer à NEUCHÂTEL

tout de suite ou pour date à convenir

CHAMBRE MEUBLÉE

(Pour jeune fille). Fr. 300.- + charges.

Tél. 038/24 22 45. 155938-126

A louer ctg

gestion immobilière sa

Raffinerie 1 2004 Neuchâtel Tél. (038) 24 22 44

Tout de suite ou pour date à convenir à HAUTERIVE dans petite maison

APPARTEMENT DE 3/4 PIÈCES

cuisine agencée, balcon 15 m², éventuellement jardin potager, tout confort. Fr. 1300.- tout compris.

Pour tous renseignements tél. 038/24 22 45. 155936-126

UNPI UNION NEUCHÂTOISE DES PROFESSIONNELS DE L'IMMOBILIER

155990-126

A louer à NEUCHÂTEL avenue du 1<sup>er</sup>-Mars

LOCAUX COMMERCIAUX

70 m² avec sanitaires à l'étage avec ascenseur.

Régimob S.A. Ruelle W.-Mayor 2 2000 Neuchâtel Tél. 038/24 79 24. UNPI

A LOUER

À AUVERNIER

dans un immeuble neuf, situation privilégiée

5 PIÈCES

132 m² + balcon

vaste séjour avec cheminée, cuisine agencée, coin à manger, 2 salles d'eau, 3 chambres, part à la buanderie, cave.

Fr. 2400.- + charges.

CLAUDE MAYOR 038 24 22 52

A louer tout de suite ou pour date à convenir près de l'Université

2 PIÈCES

avec tout confort et cuisine agencée. Machines à laver et à sécher le linge. Un mois de loyer gratuit.

Etude Ribaux von Kessel, avocats et notaire. Promenade-Noire 6, Neuchâtel. Tél. 24 67 41. 155758-126

A louer tout de suite ou pour date à convenir à MARIN

APPARTEMENT 3 PIÈCES

tout confort, Fr. 1090.- + charges.

Tél. 038/24 22 45. 42485-126

A louer à NEUCHÂTEL régimob sa

SURFACE COMMERCIALE DE 87 m² à l'usage de bureaux, comprenant: 3 bureaux, 1 W.-C./lave-mains, 1 balcon. Part à l'ascenseur.

Régimob S.A. Ruelle W.-Mayor 2 2000 Neuchâtel Tél. 038/24 79 24. UNPI

Alouer tout de suite ou pour date à convenir rue Maillefer, à NEUCHÂTEL

APPARTEMENT 4 PIÈCES

tout confort, Fr. 1135.- + charges.

Tél. 038/24 22 45. 42486-126

QUATRE PIÈCES

Neuchâtel, Port-Roulant.

Tout confort, vue imprenable. Proche transports. Fr. 1400.- + charges. 156195-126

RÉGICO NEUCHÂTEL SA (MEMBRE DU GROUPE GECO) 3, RUE SAINT-HONORÉ - 2001 NEUCHÂTEL Tél. 038/24 34 88 UNPI

A louer à Neuchâtel

Serre 11

Dès le 30 juin 1993

APPARTEMENT DE 4 PIÈCES

au 4<sup>ème</sup> étage avec ascenseur comprenant:

- 3 chambres à coucher, - salon avec cheminée, - salle de bains avec W.-C., - W.-C. séparé avec lavabo, - cuisine agencée, - cave.

Fr. 1566.- + 200.- charges.

Contact: Société de Banque Suisse M. D. Giroud Tél. (038) 224 274. 149649-126

Société de Banque Suisse

A louer à Lignières, dans ferme rénovée avec cachet

appartement chaleureux

de 4 1/2 pièces, neuf, 2 salles d'eau, cave, réduit, garage ou place de parc. Tél. (038) 51 42 66 heures de bureau; (032) 95 10 61, heures des repas. 149609-126

A louer à Neuchâtel

Gouttes-d'Or 19

APPARTEMENT

DE 5 PIÈCES

tout confort,

au 4<sup>e</sup> étage, vue imprenable,

bus sur place.

Loyer Fr. 1600.- + charges.

Pour le 30 juin ou à convenir.

Tél. (032) 51 89 60. 149633-126



A louer à Neuchâtel quartier des Brandards

appartement de 3 pièces

cuisine agencée, salle de bains. Loyer mensuel Fr. 1269.- charges comprises. Libre tout de suite.

RÉGIE IMMOBILIÈRE MULLER & CHRISTE Temple-Neuf 4 2001 NEUCHÂTEL Tel 038/24 42 40 UNPI 156193-126

COMMERCES

A vendre ou à louer

GARAGE avec lavage

atelier 300 m². Places de parc 300 m².

Ecrire à L'EXPRESS, 2001 Neuchâtel, sous chiffres 152-1363. 156198-152

A remettre à

BOUDRY

BAR À CAFÉ

Téléphone (038) 63 34 39. 156188-152

A COUVET

à remettre

au 1<sup>er</sup> août 1993

CAFÉ-PUB RESTAURANT

80 places, libre de contrat de bière. Location avec agencement complet.

pas de reprise Fr. 3000.-/mois. Tél. (038) 63 45 45. 42401-152

L'EXPRESS

PUBLICITÉ 038/25 65 01

Personne compétente cherche à reprendre

RESTAURANT

40 places au minimum, à Neuchâtel ou dans les environs immédiats. Discretion assurée.

Faire offres à L'EXPRESS, 2001 Neuchâtel, sous chiffres 152-3446. 118506-152

A remettre à Neuchâtel

CABARET-DANCING

de renommée.

Pour traiter: fonds propres nécessaires Fr. 400.000.-. Curieux s'abstenir!

Faire offres sous chiffres S 028-761927 à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1. 149525-152

VOUS ÊTES AU CHÔMAGE?

Vous voulez devenir indépendant en pratiquant un métier manuel et artisanal peu touché par la récession.

Alors vous êtes le nouveau patron d'un commerce moderne en pleine expansion avec une clientèle fidèle acquise en 10 ans.

Ecrire à L'EXPRESS, 2001 Neuchâtel, sous chiffres 152-1361. Curieux s'abstenir. 149602-152



Paraît chaque jour, du lundi au samedi  
Délai: l'avant-veille de la parution à 12h



## GARAGE-CARROSSERIE de L'AVENIR

Antonio MICCIO

ALFA 164 toutes options	1989
ALFA 75 3L V6	1990
ALFA 33 4 x 4	1985
PORSCHE 924	1983
RENAULT 5	1984
VW POLO	1984
MINI METRO	1981
MITSUBISHI GALANT Turbo	1985

Achat-vente R. des Draïzes 80  
Réparation 2006 Neuchâtel  
toutes marques Tél. 31 13 31  
156197-142

A vendre  
**bus Mitsubishi**  
L300 Van / Combi,  
1989, 39.800 km,  
expertisé,  
Fr. 13.500.-.  
Tél. (038)  
57 23 73. 149551-142

**MERCEDES 560 SEC**  
blanc nacré,  
2/1988, options  
d'origine, jantes  
BBS. 149522-142  
Téléphone  
(077) 37 58 40.

A vendre  
**bateau cabine**  
Shetland Kestrel  
600 x 210 cm  
avec moteur HB  
Johnson 75 CV,  
avec place  
d'amarrage,  
Fr. 25.000.-.  
Tél. 118481-142  
(038) 25 83 05.

**MERCEDES 300 E aut.**  
blanche, 4/1991,  
climatisation, ASD,  
châssis sport,  
jantes spéciales, etc.  
Téléphone  
(077) 37 58 40.  
149523-142

Achète au plus haut prix  
**VOITURES**  
bus, camionnettes,  
kilométrage, état,  
sans importance.  
 Paiement  
comptant.  
Tél. 077/47 61 89  
147583-142

**AVIS DIVERS**  
**Conversations**  
sans tabous avec  
garçon pour femme  
 coquine  
**156 83 98**  
**156 74 87**  
Fr. 2.-/min.  
155912-119

156...Natacha 156...Melanie  
**7092 8518**  
Fr. 2.-/la min.

**156 82 24**  
Hôtesses en direct  
**APPELLE-MOI!**  
Fr. 2.- la minute.  
148573-119

**«Les Mirabelles»**  
Ça sent, mais ça sent  
je ne te dis pas!!!  
**156 79 71**  
Fr. 2.-/min. 155978-119

**NOUVEAU 156 6038**  
Rendez-vous de toutes les petites  
enfiévrées.  
A chacun son plaisir... dans le  
dialogue en direct.  
148464-119  
Fr. 1.40/min. Dialogue en direct

156... Rebeca 156...Vanessa  
**7226 8520**  
2.-/min. 42306-119

Les plus belles soirées "SEX"  
**156-7024**  
Fr. 2.-/Min.  
149208-119

Fr. 2.-/min.  
**156 71 09**  
**Le sexe à piles**  
**156 84 39.**

**MESSAGES TRES SPECIAUX**  
29 MINUTE  
149681-119  
**156-75-11-59**

## Portescap

Depuis 1931, Portescap a acquis une position de leader sur les marchés internationaux dans le domaine de la maîtrise du mouvement. Innovation, esprit d'équipe, formation de pointe, maîtrise des technologies les plus poussées: partagez nos valeurs, entrez dans le monde de Portescap.

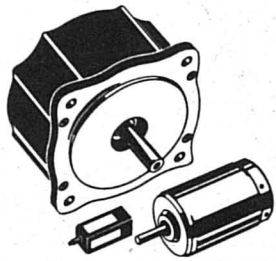
**Nous cherchons:**  
pour notre **DIVISION Recherches et Développement** (Réf. 711)

**1 SECRÉTAIRE**  
expérimentée, maîtrisant l'anglais parlé et écrit, connaissant si possible la sténo, à qui nous confierons la gestion administrative de la division.  
Age minimum: 35 ans.  
Date d'entrée: à convenir.

Pour notre **Département Approvisionnement** (Réf. 411)

**1 EMPLOYÉE DE COMMERCE**  
de langue maternelle française parlant l'allemand et l'anglais, capable de rédiger une correspondance simple dans les trois langues. Le poste comprend la gestion administrative des commandes achats et équipements et l'administration interne du département.  
Age minimum: 35 ans.  
Date d'entrée: tout de suite.

**Nous attendons avec intérêt vos offres manuscrites, accompagnées des documents usuels adressées au Département Ressources Humaines, Portescap, Jardinière 157, 2301 La Chaux-de-Fonds 1.**



escap® du concept au mouvement 149672-236

Je cherche 156174-236  
**personne capable**

pour tea-room et magasin.  
Congé samedi et dimanche.  
**Boulangerie du Mail,**  
tél. (038) 25 28 54; 24 71 77.

**DEVENEZ NOTRE CONSEILLÈRE EN ESTHÉTIQUE**

dans votre région.  
- Vous êtes une passionnée des contacts humains.  
- Recherchez une activité en constante évolution.  
- Possédez un dynamisme hors pair.

**REJOIGNEZ NOTRE ÉQUIPE**

Nous sommes une société leader dans notre domaine.  
Nous vous assurons une formation de base, un soutien continu et un salaire à la hauteur de vos ambitions.  
**Si vous avez une excellente présentation et un permis de conduire, changer votre horizon en téléphonant au N° (038) 21 15 81.** 149608-236

A la suite de la démission du titulaire, la

**CITÉ DU GENÉVRIER, À SAINT-LÉGIER (VD)**  
qui accueille 180 enfants et jeunes adultes souffrant de handicap mental, cherche pour le 1<sup>er</sup> janvier 1994 ou pour date à convenir, un(e)

## directeur/directrice

Sa mission sera principalement d'animer les équipes d'encadrement, de promouvoir les prises en charge psychoéducatives adéquates pour les résidents, de coordonner les services de gestion et d'administration de l'institution.

**Nous demandons:**  
- une formation supérieure dans un domaine socio-éducatif;  
- de solides connaissances de gestion d'entreprise;  
- des expériences professionnelles ayant impliqué des responsabilités;  
- si possible, une connaissance des problèmes spécifiques du handicap mental.

Si vous estimez répondre à ces exigences et si vous êtes tentée par la reprise de la direction d'une institution dynamique et chaleureuse, adressez votre dossier de candidature à la **Fondation Eben-Hézer**, comité directeur, Rovéréaz 25, 1012 Lausanne.

22-1351/4x4

L'ÉTAT DE NEUCHÂTEL

*cherche*  
**POUR LE DÉPARTEMENT DE L'ÉCONOMIE PUBLIQUE**

un (e)  
**employé(e) d'administration**

à repourvoir à l'Office de l'emploi, à La Chaux-de-Fonds.

**Tâches:**  
- dactylographie,  
- travaux administratifs divers,  
- saisie de données,  
- réception des demandeurs d'emploi.

**Exigences:**  
- CFC d'employé (e) de commerce ou formation équivalente,  
- bonne dactylographie,  
- bonne orthographe,  
- connaissance du traitement de textes WordPerfect 5.1 ou disposé (e) à l'apprendre rapidement.

**Obligations et traitement: légaux.**

**Entrée en fonctions: 1<sup>er</sup> septembre 1993.**

**Délai de postulation: 16 juin 1993.**  
Pour tous renseignements complémentaires, s'adresser à l'Office de l'emploi, rue de la Paix 13, 2300 La Chaux-de-Fonds, téléphone (039) 23 67 41.

*Les places mises au concours dans l'Administration cantonale sont ouvertes indifféremment aux femmes et aux hommes.*

Les offres de service manuscrites, précisant le poste recherché, accompagnées d'un curriculum vitae, ainsi que des copies de diplômes et de certificats, doivent être adressées au Service du personnel de l'Etat, rue du Musée 1, case postale 563, 2001 Neuchâtel, jusqu'à la date limite indiquée dans l'annonce.

# CONSTRUIRE

DE LA FRUSTRATION AU PLAISIR DE

«Vous devriez revoir sérieusement vos idées sur la construction.»

Mario Bernasconi  
 propr. de Marex SA Bienne / Devellier

Celui qui baisse les bras passe à côté de l'essentiel: c'est le moment de construire, car jamais la construction n'a été aussi avantageuse. Quant à nous, nous mettons tout en œuvre pour satisfaire clients et promoteurs. Mettez-nous à l'épreuve et venez voir notre exposition de cuisines, salles de bains, carrelages et boiserie. Merci de nous annoncer votre venue au 032 42 32 42.

**MAREX**

C'est le moment de construire!

149512-110

Pour postes à pourvoir nous cherchons  
**2 INFIRMIÈRES ASSISTANTES**  
**1 INF. CHEF**  
Contactez MM. Berdoz ou Mathis, Adia Médical  
Centre romand, tél. (021) 311 13 13. 149641-236

L'ASSURANCE DU SUCCÈS  
**POURQUOI PAS VOUS ?**

Venez renforcer notre équipe régionale en devenant  
**AGENT INFORMATEUR**

- Activité accessoire des plus intéressantes praticable en toute indépendance
- Formation assurée par nos soins
- Possibilité d'avancement au sein d'une grande entreprise

Appelez M.F. Petruzzi au 038/ 44 11 88

**ZURICH ASSURANCES**  
Agence de Boudry 156190-236  
Rue Oscar-Huguenin 10, 2017 Boudry  
Téléphone 038/ 441 188 Téléfax 038/ 422 378

## Votre avenir nous passionne

Nous cherchons pour plusieurs missions temporaires région Neuchâtel

- **monteurs électriciens**
- **ferblantiers-couvreurs**
- **installateurs sanitaires**
- **ménisiers**
- **peintres en bâtiments**
- **maçons**
- **ainsi que des aides**

pouvant justifier d'expériences professionnelles.

Appelez au plus vite MM. R. Fleury et F. Guinchard pour tous renseignements. 42436-235

**OK PERSONNEL SERVICE**  
Placement fixe et temporaire  
Votre futur emploi sur VIDEOTEX \* OK #  
Rue Saint-Maurice 12 • 2000 Neuchâtel • 038/24 31 31

## TÉLÉPHONISTES

Entreprise de services cherche  
à mi-temps. Entrée en service juillet 1993. 82091-236  
Tél. 24 77 77 de 18 à 19 h pour rendez-vous. Demander M. Leiser.

## plusieurs personnes

Importante entreprise suisse cherche  
motivées sachant parler espagnol, portugais ou italien. Travail à plein-temps ou temps partiel. Formation assurée pour débutant(e)s.  
Tél. 021 617 50 67.  
22-509754/4x4

Nous cherchons pour notre nouveau Centre de Boudry

## UNE SECRÉTAIRE/RÉCEPTIONNISTE

si possible avec connaissance de la branche automobile. 156192-236  
Faire offre manuscrite à:  
**AUTOTECHNIQUE CRWT S.A.,**  
route Cantonale, 2017 BOUDRY.

## Votre avenir nous passionne

Nous cherchons plusieurs

## ÉTUDIANTS

libres le mois de juin pour travaux de manutention.

Contactez D. Ciccone. 156167-235

**OK PERSONNEL SERVICE**  
Placement fixe et temporaire  
Votre futur emploi sur VIDEOTEX \* OK #  
Rue Saint-Maurice 12 • 2000 Neuchâtel • 038/24 31 31

## Votre avenir nous passionne

Vous êtes  
**MENUISIERS CFC**

nous avons plusieurs missions temporaires à vous proposer.  
Contactez R. Fleury. 156171-235

**OK PERSONNEL SERVICE**  
Placement fixe et temporaire  
Votre futur emploi sur VIDEOTEX \* OK #  
Rue Saint-Maurice 12 • 2000 Neuchâtel • 038/24 31 31

## Message à nos annonceurs

... Adresser vos offres sous chiffres 51-2221, à L'EXPRESS, 2001 Neuchâtel

Nos lecteurs vous seront reconnaissants de retrouver

## leurs documents

tels que photos, copies de certificats à la suite d'offres adressées à votre entreprise.

**L'EXPRESS**  
La pub dynamique





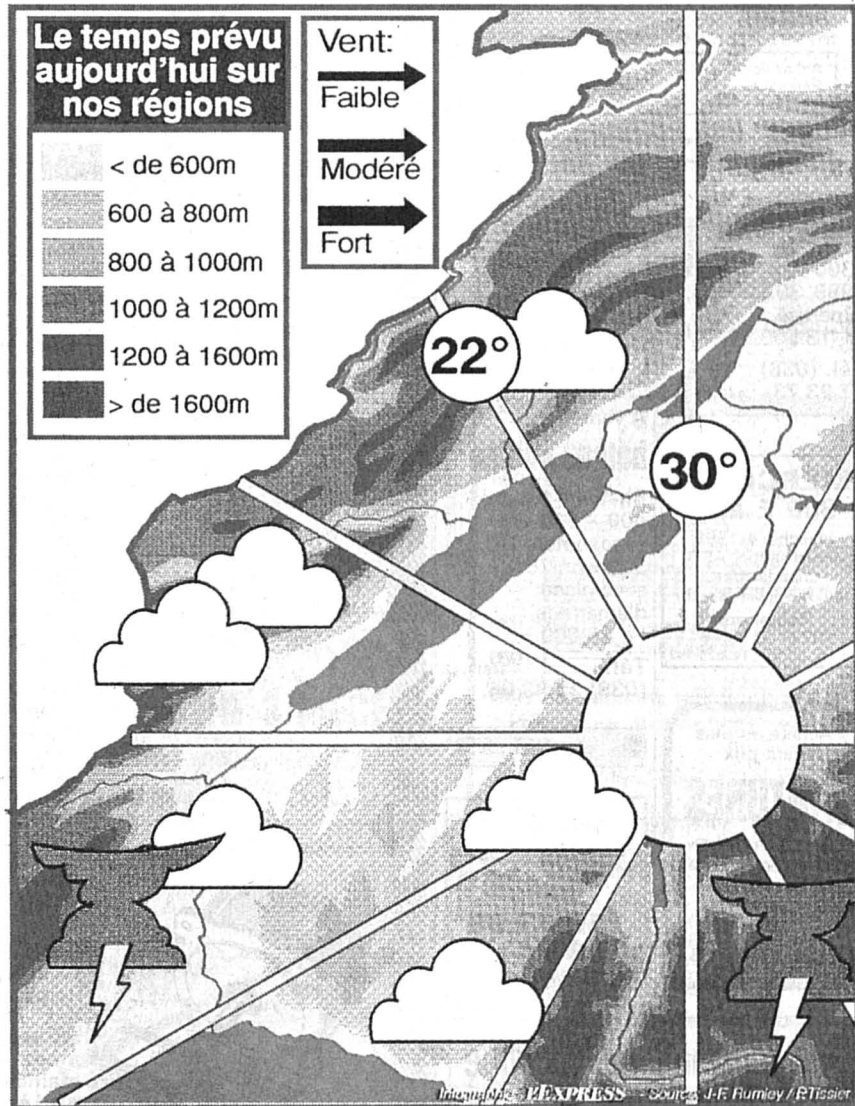
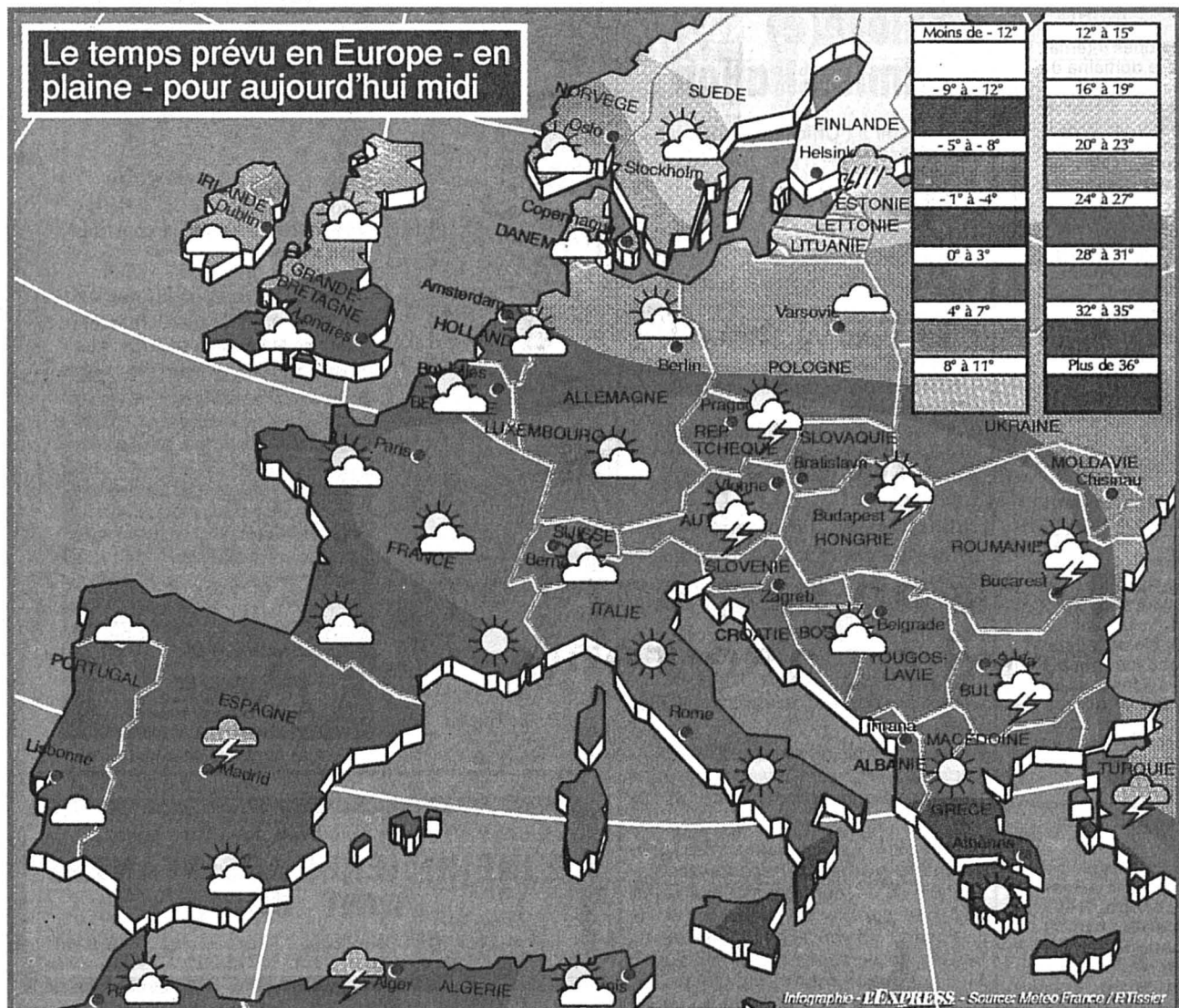
La lune décroît



Coucher: 9h36

# LE CIEL AUJOURD'HUI

## Aujourd'hui, le régiment d'infanterie 8 pourra se plaindre de la trop forte cuite



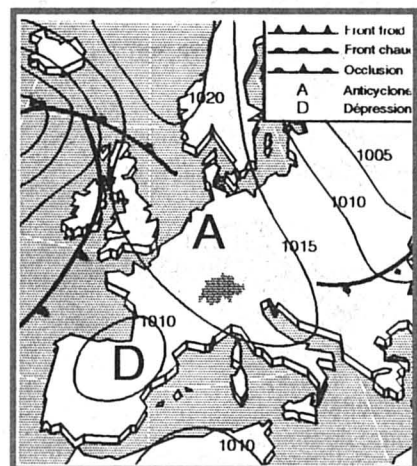
**SITUATION GÉNÉRALE:** un faible anticyclone s'étend des Iles britanniques à l'Allemagne. Une zone orageuse située sur le sud-est de la France progresse lentement vers nos régions.

régions méridionales. Très chaud: 15 la nuit et 30 le jour. Isotherme zéro degré vers 3800m.

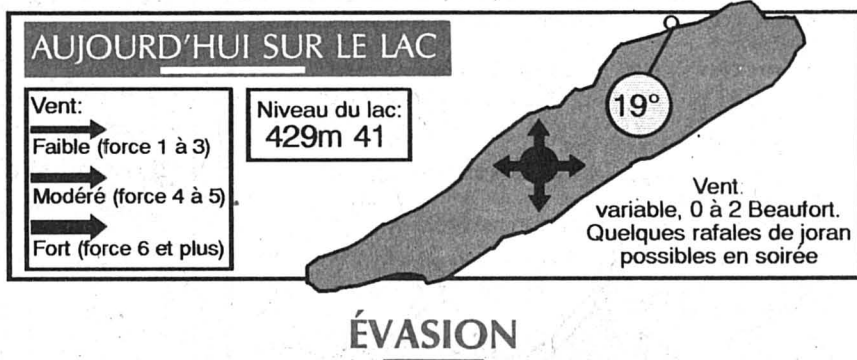
**PRÉVISIONS JUSQU'À CE SOIR:** ... et valable pour toute la Suisse: matin ensoleillé. Après-midi en général ensoleillé. Rares formations de cellules orageuses sur les

**ÉVOLUTION PROBABLE JUSQU'À SAMEDI:** demain, encore bien ensoleillé, quelques orages vers le soir. Jeudi: variable, lourd et orageux. Vendredi et samedi: temps instable, moins chaud avec de la pluie. Encore quelques éclaircies au début, dans l'est.

Dans la région	Demain	Après-demain	Tendance
IEL			
TEMP.	31° ↑	27° ↓	24° ↓



CARTE DE L'EUROPE ET DU PROCHE ATLANTIQUE - Prévisions pour aujourd'hui à midi



### TEMPÉRATURES

Hier à 14 heures

**En Suisse**

Zurich	beau,	26°
Bâle-Mulhouse	beau,	29°
Berne	beau,	26°
Genève-Cointrin	beau,	27°
Sion	beau,	27°
Locarno-Monti	beau,	27°

**Ailleurs en Europe**

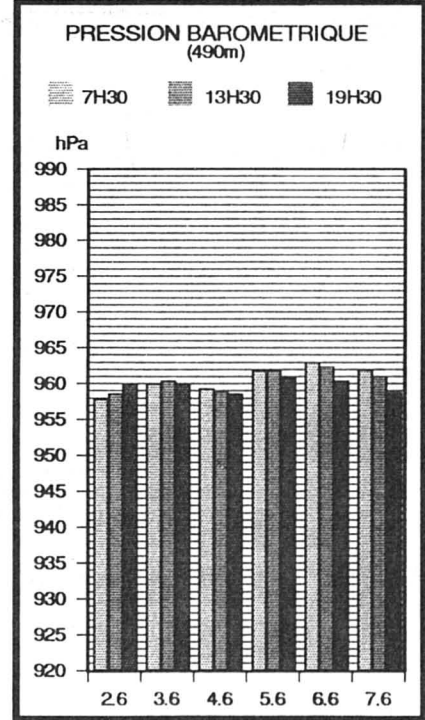
Paris	beau,	26°
Londres	beau,	25°
Dublin	non reçu	
Amsterdam	beau,	22°
Bruxelles	temps clair,	28°
Francfort-Main	beau,	27°
Munich	beau,	24°
Berlin	beau,	21°
Hambourg	peu nuageux,	19°
Copenhague	nuageux,	21°
Stockholm	nuageux,	19°
Helsinki	peu nuageux,	17°
Innsbruck	beau,	26°
Vienne	peu nuageux,	29°
Prague	orageux,	23°
Varsovie	nuageux,	26°
Moscou	nuageux,	19°
Budapest	peu nuageux,	29°
Belgrade	peu nuageux,	31°
Athènes	temps clair,	31°
Istanbul	beau,	22°
Rome	beau,	27°
Milan	beau,	30°
Nice	beau,	25°
Palma	très nuageux,	25°
Madrid	très nuageux,	20°
Barcelone	pluvieux,	24°
Lisbonne	nuageux,	25°
Las Palmas	peu nuageux,	22°

**Autres continents**

Buenos Aires	pluvieux,	17°
Chicago	pluvieux,	20°
Jérusalem	nuageux,	29°
Johannesbourg	temps clair,	19°
Mexico	temps clair,	30°
Miami	nuageux,	32°
Montréal	nuageux,	15°
New York	nuageux,	26°
Pékin	temps clair,	33°
Rio de Janeiro	nuageux,	29°
Sydney	nuageux,	19°
Tokyo	nuageux,	21°
Tunis	non reçu	

### OBSERVATOIRE

Conditions météorologiques du 7 juin 1993 communiquées par l'Observatoire cantonal de Neuchâtel: Températures: moyenne: 21,3 °; 7h30: 16,5 °; 13h30: 24,9 °; 19h30: 26,3 °; max: 28,4 °; min: 15,0 °; Vent dominant: nord puis sud-sud-est, nul puis faible. Etat du ciel: ensoleillé.



### CLIN D'OEIL

#### Mme Dracula va sortir de terre

L'épouse anglaise du comte Dracula, enterrée depuis 1917 dans le cimetière de Pisco, ville péruvienne située à 200 kilomètres au sud de Lima, doit ressusciter demain, a rapporté dimanche la télévision péruvienne, se faisant l'écho d'une croyance populaire locale.

La pierre tombale, commandée par un certain John Roberts, porte en épitaphe: «A mon épouse adorée Sarah Ellen, née en 1872 et morte en 1913», mais le marbre, augure néfaste, s'est fendu ces derniers jours, venant conforter la curieuse histoire lancée par une chaîne de télévision, TV Cristina.

Un spécialiste des vampires a en effet raconté dans une série d'émissions consacrées à ce thème qu'une des trois épouses de Dracula était enterrée à Pisco, au Pérou. Depuis, la sépulture de Sarah Ellen est devenue un lieu de rassemblement pour amateurs, femmes en grand deuil notament. /afp

### Quel est le pays le plus bas du monde?

A. Ile Maurice  
B. Iles Maldives  
C. Iles Seychelles

Opération L'EXPRESS  
Wagons-lits Travel

**ALTITUDE** - Chaque jour, sous le signe enchanteur de l'évasion, du tourisme et des voyages, notre jeu pédagogique n'a d'autre but que celui de vous permettre de passer un moment agréable en choisissant entre trois réponses, grâce à une superbe infographie exclusive et à la collaboration de Wagons-lits Travel. Et chaque semaine, le suspense atteindra son comble lorsque le jeu du samedi sera l'occasion de gagner un vol d'Air France pour une ville européenne. Tenez: le 19 juin, vous pourrez vous envoler outre-mer! Mais, en attendant, la réponse à la question ci-dessus, elle, se trouve en page 5, en tête de la colonne des brèves «Globe». Bon amusement!

### Ouverture des tunnels

Dans les éditions des vendredi 11 et samedi 12 juin, L'EXPRESS publiera plusieurs pages spéciales à l'occasion de l'ouverture des tunnels sous Neuchâtel. Photos, description technique, programme de la journée officielle, etc.